

국립국어원 2010-01-51

발간 등록 번호

11-1371028-000233-14

2010년
경남 지역어 조사 보고서
(어휘, 음운, 문법)

■ 연구 책임자 : 김정대

■ 연구 보조원 : 김한결 · 강혜미 · 임진아

■ 조사 지역 : 경상남도 고성 · 창원 · 창녕 · 산청
남해, 울산광역시 울주

국 립 국 어 원

.... **제 출 문**

국립국어원장 귀하

2010년도 경남 지역어 조사 및 전사에 관하여 위원과 체결한
연구 용역 계약에 의하여 최종 보고서를 제출합니다.

2010년 12월 2일
연구책임자 : **김 정 대**

<국문초록>

국립국어원에서 주관하는 2010년도 지역어 조사 사업의 내용은, 2004년부터 2009년까지 6년 동안 조사·보고되었던 각 지역어 자료 중 어휘·음운·문법 관련 자료를 보충 조사하여 보고하는 것이다. 특히, 2004년도의 조사는 본조사를 위한 예비조사의 성격이 강했고 질문지의 항목 체계도 다른 것이어서, 대대적인 보충 조사가 불가피한 것이었다.

따라서 2010년도의 경남 지역어 보충 조사와 정리는 다음과 같은 방식으로 이루어졌다.

첫째, 2004년도 고성 지역어는 5일에 걸쳐 집중적으로 보충 조사되었다. 당시의 주제보자였던 할아버지가 돌아가시어 그분의 부인인, 당시 보조 제보자를 주제보자로 활용하였다. 2005년도 창원 지역어의 경우는, 당시 주제보자 할아버지의 몸이 편찮으셔서 그분의 부인인, 당시 보조 제보자를 주제보자로 활용하였다.

둘째, 2008년도 남해 지역어의 경우는 당시 어휘·음운·문법의 주제보자였던 할아버지의 건강이 악화되어, 당시 구술 발화의 주제보자였던 할아버지 내외를 대상으로 하여 보충 조사를 실시하였다.

셋째, 2006년도 창녕 지역어, 2007년도 산청 지역어, 2009년도 울산 지역어의 경우는 당시 주제보자를 대상으로 하여 보충 조사를 실시하였다.

넷째, 2005년도~2009년도 보충 조사에 소요된 시간은 평균 이틀씩이었다.

다섯째, 그 동안 조사되고, 이번에 보충 조사된 어휘·음운·문법 자료는, 이들을 종합하는 프로그램의 도움을 받아 일목요연하게 도표로 정리하였다.

주제어 : 보충 조사, 제보자, 고성 지역어, 창원 지역어, 창녕 지역어, 산청 지역어, 남해 지역어, 울산 지역어

The Investigation Report on Gyeongnam Dialect in 2010

The investigation project on regional dialects, conducted by The National Institute of the Korean Language in 2010, is to look into supplementarily lexical, phonological, and grammatical entries, which were investigated and reported for 6 years from 2004 to 2009 and report them. Especially, the investigation conducted in 2004 was primarily oriented at the preliminary research towards a main one, and a broadscale project should necessarily be launched again, for its questionnaire system was quite different from the other ones.

In this context, the 2010 complementary investigation and adjustment project on regional dialects, was designed and conducted in the following ways:

First, we complemented and investigated the materials of Goseong regional dialect conducted in 2004 through 5 days with intensity. Because an old man as a main informant at that time died, his wife as a secondary informant at that time was utilized as a main informant.

Second, in the case of Namhae regional dialect investigated in 2008, the spouse as main informants of oral utterance at that time was served in the supplementary investigation due to unhealthy condition of a main informant of lexical, phonological, and grammatical entries at that time.

Third, in the case of Changwon regional dialect in 2005, of Changnyeong regional dialect in 2006, of Sancheong regional dialect in 2007, and of Ulsan regional dialect in 2009, the main informant at that time was served in the supplementary investigation.

Fourth, it took 2 days on average in the supplement investigation on the materials produced from 2005 to 2009.

Fifth, the lexical, phonological, and grammatical entries, which had been investigate for past 6 years and were complemented this time, have been clearly arranged as a table type by the activation of the synthetic program to process them.

Key words : supplementary investigation, informant, Goseong regional dialect, Changwon regional dialect, Changnyeong regional dialect, Sancheong regional dialect, Namhae regional dialect, Ulsan regional dialect

2010년
경남 지역어 조사 보고서
(어휘 · 음운 · 문법)

목 차

| | |
|--|-----|
| 1. 6개 지점 제보자 | 9 |
| 2. 6개 지점 방언형 전사 원칙 | 14 |
| 3. 자료 | |
| 제 1 편 어휘 | 19 |
| 제 2 편 음운 | 99 |
| 제 3 편 문법 | 170 |
| 4. 제출 자료(별첨) | |
| (1) 전사된 지역어 조사 질문지 원본 및 제보자 조사표 | |
| (2) 지역어 자료 활용 동의서 | |
| (3) 지역어 현지 조사에서 녹음된 음성 파일(보존용 48,000hz 웨이브 파일) | |
| (4) 지역어 조사 정보 파일, 작업용 16,000hz 웨이브 파일, trs 전사 파일 | |
| (5) 지역어 조사 보고서 100부 및 원본 파일 | |
| (6) 구술발화 발간용 파일 | |

1. 6개 지점 제보자

1.1 경남 고성

1) 조사 지점, 조사 시기 및 제보자

(1) 경상남도 고성군(2004년도 예비조사 지역)

- 조사 지점 : 경상남도 고성군 하일면
- 조사 시기 : 2010년 8월 4일~8일
- 제보자 : 김 , 여, 76세(1935년생)

2004년도 예비조사 때, 주제보자였던 최 (崔 . 1926년~2010년) 님의 아내. 최 님은, 2010년 올해 6월에 별세하여 아쉬움이 컸음. 김 제보자의 출생지 및 선대 거주지는 하일면에 이웃한 경상남도 고성군 삼산면임. 두 지역 다 바다를 끼고 있다는 공통점이 있음. 초졸. 치아 상태가 약간 좋지 않음.

(2) 경상남도 창원시(2005년도 조사 지역)

- 조사 지점 : 경상남도 창원시 동읍
- 조사 시기 : 2010년 11월 27일
- 제보자 : 지 , 여, 81세(1930년생)

2005년 조사 때, 주제보자였던 오 (吳 1923년생) 님의 아내. 오 님은 최근 건강이 좋지 않아 이번 보충 조사 때 보조 제보자 역할을 했음. 지 제보자의 출생지 및 선대 거주지는, 같은 동읍 안에 있는 월잠리 가월부락임. 초졸. 전반적으로 제보하는 데는 전혀 문제가 없음.

(3) 경상남도 창원군(2006년도 조사 지역)

- 조사 지점 : 경남 창원군 대지면
- 조사 시기 : 2010년 8월 21일, 22일
- 제보자

- 성 , 남, 77세(1934년생)

2006년도 조사 때, 구술말화 이외의 조사 항목 주제보자. 선대 거주지 또한 같은 마을임. 초졸. 현 거주지에서 약간의 농업에 종사. 치아는 정상이나 말끝을 흐리게 하는 경향이 있음.

- 노 , 여, 71세(1940년생)

성 님의 아내. 2006년 조사 때도, 주제보자의 아내로서 보조 제보자 역할을 했는데, 이번에도 보조 제보자 역할을 함. 출생지 및 선대 거주지는 창원군 이방면 . 2006년 당시 각종 약초 재배 능력이 뛰어난 분인데, 지금도 마찬가지임. 성량이 조금 약한 편이나 발음이 정확하여 제보자로 적당함.

(4) 경상남도 산청군(2007년도 조사 지역)

- 조사 지점 : 경남 산청군 산청읍
- 조사 시기 : 2010년 8월 14일, 20일
- 제보자 : 이 , 여, 84세(1927년생)

2007년도 조사 때 주제보자. 당시 조사 때는 이 할머니를 주제보자로 하고, 이분의 남편인 노 (盧 1922년~2008년) 님을 보조 제보자로 했음.

제보자의 출생지 및 선대 거주지는 산청군 신안면 임. 성격이 활달하고 웃음이 많은 편임. 한 번 열기가 오르면 말이 매우 빨라지는 경향은 그때와 같음. 아직도 약간의 농업에 종사. 표준어에 대한 지식이 많은 편임. 간이학교 2년 수학.

(5) 경상남도 남해군(2008년도 조사 지역)

- 조사 지점 : 경남 남해군 고현면
- 조사 시기 : 2010년 8월 25일, 11월 19일
- 제보자
 - 정 , 남, 84세(1927년생)

2008년도 조사 때 구술발화 주제보자의 한 분. 당시 어휘·음운의 주제보자였던 유 (柳 . 1925년생) 님의 건강이 좋지 않아, 당시 구술발화 주제보자의 한 분이었던 정 을 주제보자로 선정함. 출생지는 의 이웃 마을인 임. 음색이 갈라지는 경향이 있어 아주 좋은 제보자고 하기는 어려우나, 2008년도에 자료 제보를 해 주신 분이어서 다시 제보자로 선정함. 무학.

- 김 (金), 여, 80세(1931년생)

주제보자의 아내. 출생지 및 선대 거주지도 남해군 고현면 임. 고향 마을로 시집을 간 경우에 해당하는 분임. 2008년도 조사 때, 구술발화 일부와 문법 주제보자였음. 초졸. 전반적으로 볼 때 제보자 요건에 거의 합당한 분임. 2008년도 조사 때 구술발화 주제보자의 한 분이었고, 또 문법 부문 주제보였음. 초졸.

(6) 울산광역시 울주군(2009년도 조사 지역)

- 조사 지점 : 울산광역시 울주군 상북면
- 조사 시기 : 2010년 8월 27일, 11월 16일
- 제보자 : 김 , 남, 80세(1931년생)

2009년도 조사 때의 주제보자. 1년 뒤이지만, 여전히 활기차고 건강한 모습이었음. 윗대로부터 450년 이상 고향 거주. 대전에서 1년 동안 군 생활을 한 것을 제외하면 타지 경험 거의 없음. 한때 고향에서 광산업에 종사한 경력이 있음. 건강, 치아, 발음 모두 좋음. 무학.

2) 조사자 및 보조원

(1) 조사자 : 김정대

- (2) 보조원 : 김한결(서울대학교 대학원 석사과정), 강혜미(경남대학교 대학원 석사과정), 임진아(경남대학교 대학원 석사과정)

3) 조사 원칙

- 2004년도 예비 조사의 경우, 조사 항목이 달라진 게 적지 않기 때문에 달라진 것에 초점을 맞추었음.
- 그 밖의 보완 조사는 당시에 조사하지 못했거나, 조사했다 하더라도 미진했다 싶은 부분을 중심으로 조사했음.
 - 조사하지 못한 부분 : 보조 제보자를 대동하여, 보조 제보자로 하여금 주제보자의 기억을 환기시키는 방법을 취함.¹⁾

<보기> ‘내’ → ‘매븐내’, ‘노루발’ → ‘빠루’, ‘떡살’ → ‘떡손’ 등(울주)
 - 미진한 부분 : 더 구체적으로 질문하여 정확한 방언형을 유도함.

<보기> ‘누룽지’와 ‘눌은밥’ → ‘마른누룽밥’과 ‘물누룽밥’(이전에는 둘 다 ‘누룽밥’이라는 식의 대답)

‘뚝배기’ → ‘뚝빠리’ 또는 ‘툇빠리’(이전에는 ‘오가리’)

4) 보충조사 파일

<고성>

| 테이프 번호 | 파일 | 녹음 시간 | 조사 항목 | 제보자 | 조사자 | 조사일 | 전사 여부 |
|-----------|--------------------|----------|-------|-----|--------------------------|-------|-------|
| 1 | SGN_GS_어휘 보충-01 | 01:15:23 | 어휘 1 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 4일 | 전사 완료 |
| 2 | SGN_GS_어휘 보충-02 | 01:19:06 | 어휘 2 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 4일 | 전사 완료 |
| 3 | SGN_GS_어휘 보충-03 | 01:04:18 | 어휘 3 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 5일 | 전사 완료 |
| 4 | SGN_GS_어휘 보충-04 | 00:56:51 | 어휘 4 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 5일 | 전사 완료 |
| 5 | SGN_GS_어휘 보충-05 | 00:49:26 | 어휘 5 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 5일 | 전사 완료 |
| 6 | SGN_GS_어휘 보충-06 | 00:39:07 | 어휘 6 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 7일 | 전사 완료 |

1) 보기에서 굵은 글씨로 된 부분은 성조가 고조임을 나타내는 것임.

| | | | | | | | |
|----|--------------------|----------|------|--|--------------------------|-------|-------|
| 7 | SGN_GS_어휘 보충-07 | 00:50:44 | 어휘 7 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 7일 | 전사 완료 |
| 8 | SGN_GS_어휘 보충-08 | 00:34:01 | 어휘 8 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 7일 | 전사 완료 |
| 9 | SGN_GS_음운 보충-01 | 00:26:26 | 음운 1 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 7일 | 전사 완료 |
| 10 | SGN_GS_음운 보충-02 | 00:53:21 | 음운 2 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 8일 | 전사 완료 |
| 11 | SGN_GS_문법 보충-01 | 00:34:36 | 문법 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 8일 | 전사 완료 |

<산청>

| 테이프 번호 | 파일 | 녹음 시간 | 조사 항목 | 제보자 | 조사자 | 조사일 | 전사 |
|-----------|-----------------------|----------|--------|-----|--------------------------|--------|----------|
| 1 | SGN_SC_어휘 보충-01 | 00:49:38 | 어휘 1 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 14일 | 전사 완료 |
| 2 | SGN_SC_어휘 보충-02 | 00:13:35 | 어휘 2 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 14일 | 전사 완료 |
| 3 | SGN_SC_어휘 보충-03 | 01:51:32 | 어휘 3 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 14일 | 전사 완료 |
| 4 | SGN_SC_어휘 보충-04 | 00:48:41 | 어휘 4 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 14일 | 전사 완료 |
| 6 | SGN_SC_어휘 보충-05 | 00:41:21 | 어휘 5 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 20일 | 전사 완료 |
| 7 | SGN_SC_음운 ,문법보충_01 | 01:09:14 | 음운, 문법 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 20일 | 전사 완료 |

<창녕>

| 테이프 번호 | 파일 | 녹음 시간 | 조사 항목 | 제보자 | 조사자 | 조사일 | 전사 |
|-----------|--------------------|----------|-------|-----|--------------------------|--------|----------|
| 1 | SGN_CN_어 휘보충_01 | 00:51:06 | 어휘 1 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 21일 | 전사 완료 |
| 2 | SGN_CN_어 휘보충_02 | 00:46:11 | 어휘 2 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 21일 | 전사 완료 |

| | | | | | | | |
|---|---------------------------|----------|--------|--|--------------------------|--------|----------|
| 3 | SGN_CN_어 회보충_03 | 00:41:19 | 어회 3 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 21일 | 전사 완료 |
| 4 | SGN_CN_어 회보충_04 | 00:42:37 | 어회 4 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 22일 | 전사 완료 |
| 5 | SGN_CN_어 회보충_05 | 00:58:22 | 어회 5 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 22일 | 전사 완료 |
| 6 | SGN_CN_음 운,문법보충_0 1 | 00:34:17 | 음운, 문법 | | 김정대 김한결 강혜미 임진아 | 8월 22일 | 전사 완료 |

<남해>

| 테이프 번호 | 파일 | 녹음 시간 | 조사 항목 | 제보자 | 조사자 | 조사일 | 전사 |
|-----------|--------------------|----------|-------|-----|-------------------|---------|----------|
| 1 | SGN_NH_어 회보충_01 | 01:06:51 | 어회 1 | | 김정대 김한결 강혜미 | 8월 25일 | 전사 완료 |
| 2 | SGN_NH_어 회보충_02 | 00:57:57 | 어회 2 | | 김정대 김한결 강혜미 | 8월 25일 | 전사 완료 |
| 3 | SGN_NH_어 회보충_03 | 00:44:25 | 어회 3 | | 김정대 김한결 강혜미 | 8월 25일 | 전사 완료 |
| 4 | SGN_NH_어 회보충_04 | 01:06:20 | 어회 4 | | 김정대 김한결 | 11월 19일 | 전사 완료 |
| 5 | SGN_NH_어 회보충_05 | 00:40:43 | 어회 5 | | 김정대 김한결 | 11월 19일 | 전사 완료 |

<울산>

| 테이프 번호 | 파일 | 녹음 시간 | 조사 항목 | 제보자 | 조사자 | 조사일 | 전사 |
|-----------|------------------------------|----------|--------------|-----|-------------------|---------|----------|
| 1 | SGN_US_어 회보충_01 | 00:52:59 | 어회 1 | | 김정대 김한결 강혜미 | 8월 27일 | 전사 완료 |
| 2 | SGN_US_어 회보충_02 | 00:52:15 | 어회 2 | | 김정대 김한결 강혜미 | 8월 27일 | 전사 완료 |
| 3 | SGN_US_어 회보충_03 | 01:39:16 | 어회 3 | | 김정대 김한결 강혜미 | 8월 27일 | 전사 완료 |
| 4 | SGN_US_어 회보충_04 | 00:31:45 | 어회 4 | | 김정대 김한결 임진아 | 11월 16일 | 전사 완료 |
| 5 | SGN_US_어 회,음운,문법 보충_05 | 00:52:13 | 어회 5, 음운, 문법 | | 김정대 김한결 임진아 | 11월 16일 | 전사 완료 |

<창원>

| 테이프 번호 | 파일 | 녹음 시간 | 조사 항목 | 제보자 | 조사자 | 조사일 | 전사 |
|-----------|------------------------------|----------|--------------|-----|-------------------|---------|----------|
| 1 | SGN_CW_어 휘보충_01 | 00:40:06 | 어휘 1 | | 김정대 김한결 임진아 | 11월 27일 | 전사 완료 |
| 2 | SGN_CW_어 휘,음운,문법 보충_02 | 00:48:16 | 어휘 2, 음운, 문법 | | 김정대 김한결 임진아 | 11월 27일 | 전사 완료 |

2. 6개 지점 방언형 전사 원칙

- (1) 2010년도 지역어 조사의 목적은, 2004년도(예비조사)부터 2009년도까지 6년 동안 이루어졌던 자료 가운데서 어휘, 음운, 문법 항목들의 방언형을 일목요연하게 제시하는 것이기 때문에, 이전의 원칙과는 약간 다르게 전사하였다. 어휘 항목의 경우, 조사 항목에 가장 가까운 어형을 제시하는 것을 원칙으로 하였으나, 그 앞뒤의 말들과 밀접하게 연관되어 있는 어형의 경우는 이전처럼 어절 단위로 전사하였다. 음운 항목이나 문법 항목도 이 원칙에서 크게 벗어나지 않았다.
- (2) 경남 6개 지역의 언어 가운데, 창원, 창녕, 울산 등 3개 지역어는 6단모음 체계이고, 나머지 3개 지역인 고성, 산청, 남해 지역의 언어는 7단모음 체계이기 때문에, 단모음 표기에 대해서는 다음과 같은 원칙을 지켜 나갔다.
 - ① 창원, 창녕, 울산 지역어 : ‘에/애’, ‘으/어’의 구별이 없고, ‘위’와 ‘외’ 단모음이 없다. 따라서 음운 부분의 ‘3.1.1. 단모음’에 해당되는 항목에 한하여 ‘에/애’는 ‘애’로, ‘으/어’는 ‘어’(창원, 창녕) 또는 ‘으’(울산)로 통일하여 적었다. ‘으/어’의 경우는 창원, 창녕 지역에서는 ‘어’에 가깝게 발음하는 경향이 있고, 울산 지역은 ‘으’에 가깝게 발음하는 경향이 있기 때문이다. 표준어 ‘위’와 ‘외’에 관련되는 발음은 실제 음성에 가장 가까운 표준어 표기법으로써 전사하였다.
 - ② 고성, 산청, 남해 지역어 : ‘에/애’의 구별은 있으나 ‘으/어’의 구별이 없고, 역시 ‘위’와 ‘외’ 단모음이 없다. ‘3.1.1. 단모음’에 한하여 ‘으/어’는 모두 ‘으’로 통일하여 전사하였다. 세 지역 모두에서 표준어 ‘으/어’에 대한 이 지역어들에서의 발음은 ‘어’보다는 ‘으’에 가깝게 발음하는 경향이 있기 때문이다. ‘위/외’와 관련된 발음은 위에서 언급한 원칙에 따라 전사하였다.
 - ③ 발음되지 않거나 구별되지 않는 음소의 전사와 관련하여, ‘3.1.1. 단모음’을 제외한 모든 음운 항목뿐만 아니라 어휘, 문법 항목의 전사 방법은 실제 발음에 가장 가까운 소리 쪽으로 전사하는 것을 원칙으로 하였으나, 시각적 효과를 위해 표준어 어형을 참고로 하였다.

- (2) 이번 전사에 사용된 각종 약호나 부호의 의미는 다음과 같다.

- ① 특별히 더 설명을 필요로 하는 항목의 경우, 지역어 어형 뒤에 []로써 이를 나타내었다.
- [+대] : 일반적으로 쓰이는 어형
 - [+소] : 일반적으로 쓰이지 않는 어형
 - [+버] : 부부 제보자의 경우, ‘할아버지’가 답한 어형
 - [+며] : 부부 제보자의 경우, ‘할머니’가 답한 어형
 - [+보조] : 제보자 이외의 보조자의 도움을 받은 경우의 어형
- ② 성조 표시
- ' : 고조
 - ^ : 하강조
 - v : 상승조
- ③ 해당 어형은 없으나, 참고될 만한 어형이라 생각될 경우에는 이를 ‘<참고>’로써 나타내었다.
- ④ 한 항목(주로 단어)을 끊어서 발음하는 경우는 ‘#’으로써 이를 나타내었다.
- ⑤ ‘()’의 기능은 두 가지이다. 첫째는 표준어 대역의 표시인데, 이 경우는 언제나 지역어 어형 뒤쪽에 나타난다. 둘째는 참고가 될 만한 말로서, 드러나지 않은 말이 무엇인지를 나타낸 것이다.
- ⑥ 질문지의 어형이 해당 지역어에 없을 경우, 또 있을 것으로 보이지만 조사하지 못한 경우에는 ‘*’로써 나타내었다.

2010년 경남 지역어 조사 보고서

3. 전사 자료

3. 자료

제 1 편 어휘

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------|---|--|----------------------------|----------------------------|--|--------------------------|
| 20101 | 베 | 나'락 베 | 나'라기라 | 나'락 | 나'라기라 | 나'락 | 나'라긴데 |
| 20102 | 이삭 | 이삭' | 이삭' | 이삭'기라[+단독형 은 이삭'] | 모개'미 모강'지 | 목때'미[+버] 목 때'기[+머] | 이새'기[+단독형 임] |
| 20103 | 벚씨 | 나'락중자' 썬나 '라기라 | 시나'락 | 중자' 썬나'락 | 썬나'락 | 썬'나'락[+버] 중자'[+머] | 썬나'라기라 |
| 20104 | 못자리 | 모자'리 | 못'자'리 모자'리 | 모오'지 모구' 지 모우'지 | 모자'리 | 못'자'리 모자'리 | 모'광 [+구] 모 자'리 [+신] |
| 20105 | 모판 | 모'판 | 모자'리'복'[+모가 없을 때] 모'판 [+모가 있을 때] | 모'판 | 모'판 | 모뚜'복 모'판 | 모'판 |
| 20106 | 쟁기 | 쟁'기 | 쟁'기 | 쟁'기 | 장'기[+버] 쟁' 기[+머] | 쟁'기[+논을 가는 데만 사용] | 쟁'기 |
| 20107 | 보습 | 쟁'기'썬 흘치'~ 이썬 보'습'썬 보'습' 보'주'기라 | 쟁'기'날' | 보:습' 보:습' | 보:습' | 보':습[+버] 보' 습[+머] | 쟁'기'썬 |
| 20108 | 벚 | * | * | 비'리 | 베를' | 베를' | * |
| 20108-0-1 | -이 | * | * | 비'리가 | 베르'치 | 베르'치 | * |
| 20109 | 극쟁이 | 흘치'~이 | 흘치'~이 | 흘치'~이 | 흘치'기 | 흘쟁'이[+팔 가는 데 사용][+버] 흘치'~이[+머] | 흘찌'~이 |
| 20110 | 썬레 | 썬어'리 썬:리' | 썬어'리 | 썬으'리 | 썬어'리 | 썬:리 | 썬:리 |
| 20111 | 번지 | * | * | * | * | 썬:리[+번지도 ' 썬:리]'라 함] | * |
| 20112 | 모내기 | 모'싱'기 모내'기 | 모'싱'기 | 모'싱'기 | 모'싱'기 | 이중' | 모내'기 |
| 20113 | 흑덩어리 | 덩거'리 | 논 덩거'리[+논에 서] 받 덩거'리 [+밭에서] | 흑'덩거'리[+신] 흑'띠'~이[+구] | 흑'띠'~이 | 배르'띠'~이[+ 벗에 의해 젖혀지는 큰 흑덩어리] 흑'띠 '~이[+소] 흑'덩 거'리[+다] | 흑'덩거'리 흑'덩 거'리 |
| 20114 | 고무래 | 당거'래 | 당그'리 | 당:그레' | 당그'레 | 당거'래 | 말:개' |
| 20114-1 | 고무래(곡식) | 당거'래 | 당그'리 | 당그레' | 당그'레 | 당거'래 | 말:개' |
| 20114-2 | 고무래(재) | 재'당거'래[+크기가 작음] | 재'당그'리 | 재'당그'레 | 불'당그'레[+머] 재'당그'레[+버] | 불'당그'래 재'당 거'래[+작음] | * |
| 20114-3 | 고무래(흙) | * | * | * | * | 당:거'래 흑'당거' '래 | * |
| 20114-4 | 고무래(미는 것) | 당거'래 | 당그'리 | 당그레' | 당그'레 | 당:거'래 | 말:개' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|---------------------------|---------------------------------------|----------------------------|------------------------------------|---|-------------------------|---------------------|
| 20114-5 | 고무래(당기 느 것) | 당거'래 | 당그'리 | 당그'레 | 당그'레 | 당:거'래 | 말:개' |
| 20115 | 쇠스랑 | 소시'랑 | 소시래'~이 | 소스래'~이 | 소시'랑 | 소스'랑[+버] 소 시'랑[+머] | 소스래'~이 |
| 20116 | 꼭쟁이 | 꼭'개'~이 | 꼭'개'~이 | 꼭'개'~이 | 꼭'개'~이 | 꼭'개'~이 | 모'개'이 |
| 20117 | 쟁이 | 개'~이' | 개'~이' | 개'~이' | 개'~이' | 개'~이' | 쟁'~이' |
| 20118 | 삽 | 수굴'포 | 수굴'포[+구] 사 '비'라[+신] | 수굴'파 | 수굴'포[+구][+머] 사'비'라[+신][+ 버] | 수굴'포 | 삽 |
| 20119 | 호미 | 호'미 호매'~이 | 호'미[+신] 호매 '~이[+구] | 호'미[+신] 호매 '~이[+구] | 호'미[+신][+버] 호매'~이[+구][+ 머] | 호매'~이[+버] 호'미[+머] | 호매'~이 |
| 20120 | 농기구 | 이장'세 이장' | 농사연장'[+구] 농구'[+신] | 농기구' 농사연 장' | 농구이장' | 연:장' 농구'연' 장 | 농사연장' |
| 20121 | 김 | 지'심 지'섬 | 지'섬[+신] | 지'심 | 지'심 | 지'심 | 지'시미다 |
| 20122 | 김매다 | 지'삼매다 | 기'영매라'가'고[+ 발에 한장] | 지'삼매다 | 지'삼매라'가'자 | 지'삼매로 간다 지'삼매다 | 지'삼매다 |
| 20123 | 애벌 매다 | 초'불매다 | 초'불론매'다' | 아시'논매'다' 아시반'매'다' 아'시매다 | 초'불바를 매'다' 초'불노를 매'다' ' 초'불매다 | 아'시매다 | 초'불매다 |
| 20123-1 | 두벌 매다 | 두벌재'비한다 | 두벌'론매'다' | 두벌'론매'다' 두벌반'매'다' | 두벌론'매'로 가' 자 두벌바'를매 로 가'자 | 두벌'매다 | 두':불'매'다' |
| 20123-2 | 마지막(세벌) 김매기 | 마암'논매'다' 세벌재'이 매'다 '[+동사로 쓰임] | 망수' | 시불'론매'다' 시불'론 매다[+동 사로 쓰임] | 망'논'매로 가'자 세블론'매'로 가 '자 | 세블'로 매는데 망: 잠는다' | 망'세바지'(매'다 ') |
| 20124 | 논둑 | 논'둑' | * | 논'둑'기라 | 노:너'덕' 논어' 덕' | 논언'덕' 논언'덕' | 논'둑' |
| 20124-1 | 논두렁 | 논'두'렁 | 논'두'렁' | 논'두'렁' | 논'두'렁 | 논'두'렁 두'렁' | 논'두'렁'(한'다') |
| 20125 | 반'둑 | 바'두'기라 | 반'두'렁'[+구] 반'두'기라[+신] | 반'둑' | 바'두'기라 | 반'언'덕' | 바'두'기라 (커'고 ') |
| 20126 | 반'두'둑 | 이'렁 | 반'두'두'기'지 | 두'둑' | 반'두'덕' 두'둑' 반'두'둑' | 두'덕'[+버] 두' 둑[+머] | 반'두'덩이라 (칸' 다') |
| 20127 | 밭고랑 | 고랑' 고랑' | 바'고'랑' | 바'꿀 바'꿀 | 꿀:' 바'꿀 | 바'꼬'랑 꼬랑' ') | 밭'고'리'라' (칸' ') |
| 20128 | 밭이랑 | * | * | 이'랑'[+버] 반니 '랑[+머] | * | * | * |
| 20128-1 | (밭이랑을) 타다/갈다/째 다/파다 | 탄'다' | 박'꼬'랑'탄'다 | 꿀:탄'다' 꿀: 진느'다' | 두'두근 진느'다' 고랑을 파'라' 꿀로 타'라' | 간다' | 반'고:를' 탄'다' |
| 20128-2 | 이랑'밭'기 | * | * | 보'릴'꿀'밭'끼' | 보'리'를'끼' | * | 보'리'반'밭'끼' |
| 20129 | 보'리' | 보'리' | 보'리' | 보'리' | 보'리' | 보'리' | 보'리' |
| 20129-1 | 가을'보'리 | * | 보'리' | 가을'보'리' | 가을'보'리' | 보'리' | 보'리' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|------|-------------------------------------|-------------|--|--|--|---------------------------|
| 20129-2 | 봄보리 | 봄보리' [+가을 파중] | 봄보리' | 봄보리' 봄보리' | 봄보'리 | 봄 보'리 | 봄보'리 |
| 20130 | 보리쌀 | 보리'쌀 | 보리'쌀 | 보살' [+구] 보리'쌀 [+신] | 보리'쌀 | 보리'쌀 | 보리'살' |
| 20131 | 가을갈이 | 가을가'리 가을가'리 | 가을가'리 | 가을가'리 | [+해동한 뒤 논을 갈] | 가을가'리 | 가을가'리 |
| 20132 | 괘부기 | 괘비'~이 | 괘피'기 | 괘배'기 | 괘배'기 [+버] 괘비'기 [+머] | 괘목보'리 | 괘비'기 |
| 20133 | 두염 | 마구뜨'름 | 소통거르'미라 | 똥': | 창거'르'미'지 | 두염' [+머] 두염' [+머] | 테비'고 [+씩히는 것] |
| 20134 | 거름 | 거름' | 테비' | 그름' | 거르'미'라' | 거름' | 거르'미고 [+씩히는 것] |
| 20201 | 추수하다 | 가을'한'다' 등'집'한'다' 가'실'한'다' | 가을'한'다 | 추수'한'다 | 가'실'한'다 가'을'릴'한'다' | 가을'릴'한'다' [+머] 가'을'릴'한'다' 가'을'릴'한'다' | 추수'한'다' |
| 20202 | 벗단 | 나락'만 | 나락'다~이라 | 나락'만 | 나락'만 | 나락'만 | 나락'따'이~지 |
| 20202-1 | 벗단 | * | * | * | * | * | * |
| 20202-2 | 벗단 | 괘'만 | 괘'만 | 괘'만 | 괘'만 | 기'개'단 | 괘'만 |
| 20202-3 | 벗단 | 무'단' | 무'당' 무'단' | 무'만 | 무'단' | 무'단' | 무'맹':기 |
| 20203 | 가리 | * | * | 발가'리' [+벼에 대해서만] 비까'리' [+벼, 정작, 풀, 나무] | 무디'기 [+나락] 느'리 [+나무] 무디'기 장장느'리 [+정작] 장장무디'기 [+장작] | 나락베'를' 나'무베'를' 베'를' 보리베'를' | 모대'기 [+곡식] 산'치기 [+장작더미] |
| 20204 | 가리다 | 개'린다 | 개'린다 | 가'린다 | 가'린다 | 괘'단' 나락 가'려 논'통거 [+소] | 가'린다 [+곡식, 장작 모두에 해당] |
| 20205 | 벗가리 | 베'를' [+나락, 보리에 모두 해당되는 것] 나락베'까'리 | 나락베'까'리 | 발가'리' | 나'랑 무디'기 나'랑무디'기 무디'기 | 줄가'레 나'랑무더'리'기 | 베'까'리 |
| 20206 | 남가리 | 줄'가'리 장구티'~이 | 줄'가'래 | 발가'리 [+벼] [+논, +집] | 무디'기 (?) | 베'를' [+많은 것] 줄가'레 [+적은 것] | 나락모대'기 |
| 20207 | 타작 | 타작' | 타작' | 타작' | 타:자'글' | 타작' | 타:작' |
| 20208 | 벼출이 | 기'락'출'개 손'출'개 | * | 출'개 출'개 | 찍'개 | 손'출'데 | 출':개 |
| 20208-1 | 그네 | 써리'출'개 | 출'개 | 출'개 [+머] 씨'출'개 [+머] | 세호'개 [+머] 출'개 [+머] | 씨:리'출'데 | 썰'출'개 |
| 20209 | 개상 | * | * | * | * | * | 알개'타작'판' |
| 20209-1 | 자리개 | * | * | * | * | * | 알개'타작'하는' 줄' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------|-----------------------------|-------------------------------------|--------------------------------|---|---|----------------------|
| 20209-2 | 자리개질 | 공산'타작' | 공산'타작' | 광산'타작 광산'타작' | 공'산'타재'기'라 | 공산'타자'기'라 | 달개'타작'한다 |
| 20210 | 도리'개 | 도리'개 | 도로'개 | 도로'개 | 도로'개 | 도리'개 | 도리'개 |
| 20210-1 | 도리'개장부 | 도리'개'채' | * | 도리'개'짜' | 도르'개'집' | 도리'개'작때'기 도리'개'작때'기'이 | 도리'개'자로': 도리'개'자리' |
| 20210-2 | 도리'개'열' | 도리'개'열' | * | 도리'개'열' | 도르'개'열' | 도리'개'열' | 도리'개'열': |
| 20210-3 | 도리'개'꼭지 | * | 도로'개'꼭따'리 | 꼭두'마'리 꼭두'마'리 | 도로'개'꼭때'기' [+버] 꼭'지' [+버] 도로'개'비네' [+머] | 꼭때'기 도로'개'꼭때'~이 | 도리'개'비네' |
| 20211 | 벚'꽃 | 지'피'라 | 지'피' [+머] | 지'피'지' 집' | 집' | 집' | 나'락'집' |
| 20211-0-1 | -을 | 지'플' | 지'플' [+머] | 지'플' | 지'플' | 지'플' | 나'락'지'프로 |
| 20211-0-2 | -에 | 지'페 | 지'페 지'페'다가' [+머] | 지'페' 부'를' 낸': | 지'페'서 지'페' | 지'페'다가 | 나'락'지'페' |
| 20212 | 새'재'기 | 집'해'기 집'나'래'미 | 집'나'래'미 | 집'나'래'미 | 해'기' 집'해'기' | 나'래'미 집'나'래'미 | 해'애'기 |
| 20213 | 쪽'정'이 | 쪽'찌'~이 | (나'락')쪽'따'기 | 쪽'따'기 | 쪽'평'이' [+머] 쪽'따'~이' [+버] | 웅'~매':치' [+버] 웅'매'치' [+머] | 쪽'따'기 |
| 20214 | 티 | 티'가' 드'간'나 | 누'네' 티' 드'갈'따 티' [+머] | 티' | 티'고'리' [+단'독'형'임] 티'꼴' [+단'독'형'임] | 티' | 티': |
| 20215 | 까'고'라'기 | 까'시'래'~이 | 보'리'까'시'래'기 까'시'래'~이' [+머] | 까'고'래'기 | 시'영' [+불'어'있을'때] 까'고'래'기' [+떨'어진' 것] 까'시'래'기' [+떨'어진' 것] 까'고'래'~이 까'시'리 | 까'시'래'기 까'스'래'기 까'시'락' | 까'고'래'기 |
| 20216 | 풍'구 | 풍'노' | 풍'노' | 풍'노' | 풍'노' | 풍'노' | 풍'개' |
| 20217 | 원'두'막 | 에'마'기'고 | 에'막' | 원'두'막' [+버] 인':두'마'기'라' [+머] | 원'두'막' | 에'막' [+외'발] 수'방'막' [+수'박'발] 새'막' [+눈] | 원'두'막' |
| 20218 | 허'수'아'비 | 허'세'에'비 허'수'애'비 | 허'세'비 | 허'세'비 | 허'세'비 | 허'수'아'비 | 허'재':비 |
| 20219 | 홍'년' | 송'년' | 홍'년' 송'년' [+머] | 송'년' | 송'년'니 | 홍'년' | 송'년' |
| 20220 | 머'슴' | 머'성' | 머'슴' | 머'슴' 고'공'사'리 담'지'기' [+여'자] | 머'스'미'라' | 머'슴' | 머'슴' |
| 20221 | 눈 | 폼'바'리 삭'관' | 눈' [+머] | 눈' | 삭'관' [+버] 노'를' [+머] | 삭'관' 눈' | 노'비'라 (칸'다') |
| 20221-0-1 | -을 | 삭'꾸'를' 대'앤'다 삭'꾸'를' 얻'는'다 | 노'를' 산'따' [+소] [+머] 눈' 얻'는'다 [+머] | 노'를' 대':야' 하'지 | 삭'꾸'를' 대':야' [+버] 노'를' 대':야' [+머] | 노'를' 어'더'가'이'고 | 노'를' 해'~야 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------|--------------------|------------------------|----------------------------|---|--|---------------------------|
| 20222 | 품앗이 | 푸마'시 | 푸'마'시 | 푸마'시 | 푸마'시 | 푸마'시 | 품마'시 |
| 20223 | 품삿 라 | 일씩' 일씩'시' 라 | 품씩' 품'씩' [+ 머] | 씩'든 품'씩' | 품싸'클 일씩' [+ 대] 품'씩' [+소] | 씩 | 품'돈' |
| 20223-0-1 | -으로 | 일씩'스로 | 품'싸'그'로[머] | 씩'또느로 품'싸' '그로 | 품싸'클 일싸'그 로 [+대] 품'싸' 그로 [+소] | 씩'스로 | 품'또'느로 |
| 20301 | 방아 | 바~아'라 쿠'고 | 방'아 [+머] | 방'아' | 방'아' | 바~아' | 방'아' |
| 20302 | 디딜방아 | 디딜뻥'~아 | 디들뻥'~아 | 디'딜방아 [+머] 디'들방아 [+머] | 디들뻥'아 | 두덜뻥'아' | 디'딜방아 |
| 20303 | 방앗공이 | 방아'깨 | 바~아'꼬 [+머] | 바~아'꼬 방'아' 꼬 | 방애:고' [+머] 방하꼬' [+머] | 방하꾸' | 방'아고' |
| 20304 | 방아확 | 호박' | 도구'통 [+머] | 호박' | 호박' | 도구'통' 방아호 박' | 호박' |
| 20305 | 물레방아 | 물레방'아 | 물방'아 | 물레방'아 [+신] 물방'아 [+구] | 물레방'아 [+머] 물뻥'아 [+머] | 물레방'아 물레 방'하' | 물방'아' |
| 20306 | 연자방아 | 세바'~아 | 들뻥'~아 들뻥' 아 [+머] | 들뻥'~아 | 들뻥'아 | 연자방'아 연자 방'하' | 연자방'아' |
| 20307 | 절구 | 도구'통 | 도구' [+머] | 도구'통 절구' 도구' | 도구'통 | 도구방'하 도구' 통 | 도구'통 |
| 20308 | 절구통 | 도구'통 | 도구'통 [+머] | 도구'통, 절구'통 | 도구'통 | 도구'통' | 도구'통 |
| 20309 | 절굿공이 | 도구'때 | 도곤'때 [+머] 매 [+자] | 고'미 [+자] 고'미 [+자] | 도곤'때 떡'고 [+자] 땡'매 [+자] | 도구'때' 메' [T 자] | 도곤'때' |
| 20310 | 절구질 | * | 도곤'때질 | 방아질'는'다 | 도구방'아 찢는'다 | 도구'때질 | 두구'때질' |
| 20311 | 겨 | 딩'기 | 딩'기 | 딩'기 | 딩'기 [+보리,벼만] | 겉띠'기 | 겉띠'기 |
| 20312 | 보릿겨 | * | 썩딩'기' 썩땡'기 ' [+머] | 보리땡'기 | 보리땡'기 [+센 것] 개떡딩'기 [+먹을 수 있음] | 보리땡'개 [+센 것] 보릴'째' [+보드 라운 것] [+머] | 당가리^ [+보드라 운 것] |
| 20313 | 왕겨 | 왕'제 | 나락땡'기 [+머] | 나락땡'기 왕'개 | 왕'기 [+구] [+머] 나락땡'기 [+신] [+ 버] | 왕'기 | 들'개 |
| 20314 | 쌀겨 | 참딩'기 참딩'기 | 당갈땡'기 [+머] | 당갈땡'기 | 미미'끼 | 당'개 | 히'비'수 [+신] 단들'개 [+구] |
| 20315 | 검불 | 깨부지'기 깨부 지'~이 | 깨부지'기 [+머] | 깨부지'기 | 거부지'기 | 검불' | 뿔띠'기 |
| 20316 | 겉질 | 겉띠'~이 | 겉'지 겉데'기 [+ 머] | 겉'질 | 겉'찌 겉띠'기 [+ 머] | 겉띠'기 겉'질 | 겉'지 |
| 20401 | 곡식 | 곡'식 | 곡'속 [+머] | 곡'석 | 곡'서기라 | 곡'식 | 곡'시기라 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------|----------------------|--------------------------------------|-------------------------|----------------|--|----------------------|
| 20402 | 참쌀 | 참쌀' | 참쌀' 참쌀' [+머] | 참쌀' | 참쌀' | 참쌀' | 참쌀' |
| 20403 | 엿쌀 | 메'쌀 | 메'쌀 [+머] 엿'쌀 싸리라 [+머] | 엿'쌀 엿'쌀 | 메'쌀 | 메'쌀 | 엿'쌀 |
| 20404 | 쌀보리 | 쌀보'리 | 쌀보'리' [+머] | 쌀보'리 | 쌀보'리 | 쌀' : 보'리 | 쌀보'리 |
| 20405 | 조 | 서숙' | 잔' 수 | 조'비 지'비 | 서숙' | 조 서숙' | 서 : 숙' |
| 20406 | 차조 | * | 찰'판' 수 차' 잔' 수 [+머] 찰' 잔' 수 [+머] | 찰조' 차조' 찰지'비 찰조'비 | 찰서'숙' | 찰'조' | 차서수'기'라 찰서숙' [+보조] |
| 20407 | 메조 | * | 메잔' 수 [+머] | 메조' 메조비' | 메서'숙 | 메'조' | 메'서수기 익'고 |
| 20408 | 좁쌀 | 서숙' [+알맹이의 뾰도 포함] | 잔' 수싸'래'리 지 좁'쌀 [+머] | 좁'쌀 조'비쌀 좁'쌀 조'비쌀 | 서숙'쌀 | 좁'쌀 조'쌀 [+머] 좁'쌀 [+머] | 서'숙쌀' |
| 20409 | 찰다 | 찰'다 | 찰'다 [+머] | 자잔하'~이 | 잔잔 : 하'다 찰'다 | 찰'다 | 찰'다 |
| 20410 | 조이삭 | 서숙이삭' | 잔' : 수이삭' [+머] | 조'비이삭' | 서숙모감'지 서숙이삭' | 조 한 모가'지(조 한 이삭) | 서'숙이삭' |
| 20411 | 수수 | 쑤시' | 수시' | 수시' 쑤시' | 쑤시' | 쑤시' | 쑤시' |
| 20411-1 | 붉은색 수수 | * | * | 쑤시' | 쑤시' | 비'쑤'시 [+빋자루 웅] [+붉음] [+찰 짐] [+贅어야 알 나 웅] | 쑤시' |
| 20411-2 | 장묵수수 | 쑤시' | * | 서울'쑤시' | 들'쑤'시 | 비'쑤'시 [+빋자루 웅] [+붉음] [+찰 짐] [+贅어야 알 나 웅] [+대] 비짜'리쑤시' [+소] [+머] | 찰쑤시' |
| 20411-3 | 찰수수 | 찰쑤'시 | 차수시' [+머] | 찰쑤시' 차쑤시' : : | 찰쑤'시 | 비'쑤'시 [+빋자루 웅] [+붉음] [+찰 짐] [+贅어야 알 나 웅] [+대] 찰쑤시' [+소] | * |
| 20411-4 | 메수수 | 쑤시' [+찰기가 없는 것] | 메수시' [+머] | 메쑤시' | 메쑤시' | 메'쑤'시 찰'쑤'시 [+빋자루 웅] [+찰지 짐] [+贅어 알 나 웅] | 메쑤시' |
| 20412 | 수수광 | 쑤쑤'광 | 수시' 깨 [+머] | 수시'깨'미 | 쑤시'쑤' | 쑤'때' | * |
| 20413 | 옥수수 | 강내'~이 | 강내'~이 강내'~이 [+머] | 강내'~이 강내'~이 | 강내'~이 | 강내'~이 | 강내'~이 |
| 20413-1 | 찰옥수수 | 찰강내'~이 | 찰강내'~이 | 찰강내'~이 | 찰강내'~이 | 찰강내'~이 | 찰 : 강내'~이 |
| 20413-2 | 메옥수수 | 강내'~이 | 메강내'~이 | 메강내'~이 | 메강내'~이 | 메강내'~이 | 메강내'~이 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------------|----------------------------------|---|--|--|------------------------|------------------------------------|
| 20414 | 귀리 | 기보'리 | 기보'리 기보'리 ' [+머] | 기보'리 | 기보'리 | 기보'리 | 귀보'리 |
| 20415 | 메밀 | 메을' | 메을' | 미을' | 메을' | 메을' | 메:을' |
| 20416 | 콩 | 콩 | 콩 | 콩 | 콩 | 콩 | 콩 |
| 20417 | 콩깍지 | 콩겅데'기 콩겅 때 '~이 콩겅찌'~ 이 | 콩겅'찌 [+신] 콩 겅때'기 [+구] 콩 겅데'기 [+머] | 콩깍'지 | 콩겅찌'~이 | 콩깍'찌 | 콩겅'지 |
| 20418 | 메주 | 메'주 | 메에'죽' 메에' 주 [+머] | 메'주 [+신] 미이 '지 [+구] | 메'주 | 메'주 | 메'주 |
| 20419 | 매달다 | 단'다' 다'라'는 는다 | 단'다' | 단'다' 매단'다 | 당그'려 맨'다 단'다' 당그래맨' 다 당그래맨'다 당그래맨'다 | 다'라' 가이고 단'다' | 매':단'다' |
| 20420 | 띠우다 | 띠'아 가꼬 | 때'에야텐'다 띠 '얏다 [+머] | 띠'안다 | 띠'운다 | 띠'아 가이고 | 띠'운다 |
| 20421 | 곰팡이 | 곰팡'이 곰패'~ 이 | 미'주꼴' 꼬'까' 지 [+머] | 곰팡'이' 곰패'~ 이' | 부'~이 [+머] 곰 패'~이 [+머] 곰 파'~이 [+머] | 곰패'~이 | 메' [+ 메주 등이 볼 때 발견되는, 이로운 것] |
| 20422 | 강낭콩 | * | 짜뚜콩' [+머] | 강낭'콩' [+덩쿨손 있음] [+열매는 등 근 모양] [+일모작] | 강낭'콩' [+덩쿨손 없음] [+이모작 가 능] | 강낭콩' [+일모 작] [+덩쿨손] | * |
| 20423 | 콩기름 | 콩지'름 | 콩지'름 [+머] | 콩기'름 콩지'름 | 콩기'름 [+머] 콩 지'름 [+머] | 콩':지'름 | 콩지'름 |
| 20424 | 깨 | 깨' | 깨' [+머] | 깨' | 깨'~이' | 깨' | 깨': |
| 20424-1 | 창깨 | 창'깨' | 창'깨' | 창'깨' 창'깨' | 창'깨' | 창'깨' 창'깨' | 창'깨' |
| 20424-2 | 들깨 | 들'깨 | 들'깨 | 들'깨 | 들'깨 | 들'깨 | 들'깨 |
| 20425 | 꼬소하다 | 꼬시'다 | 꼬숨하'다 꼬시' 다 [+머] | 꼬시'다 | 꼬시'다 | 꼬시'다 | 꼬시'다 |
| 20501 | 채소 | 채'소 남새'애 | 채수' | 채소' 소'채 나무'새 나물'새 | 채소' | 남'새' | 채수' |
| 20502 | 나물 | 나무'리리라 | 나무'새 [+구] 나 물' [+신] | 나물' | 나물' | 나'물' | 나무'리리라 |
| 20502-1 | 나물(밭)_재 표 | 남새' | 채수' [+머] | 채소' 나무'새 | 남새' | 남새' | 채'수' |
| 20502-2 | 나물(밭)_반 찬 | 나물' | 나물' [+머] | 나물' | 나물' | 나물' | 반나물' 나물' |
| 20502-3 | 나물(들)_재 료 | 나물' | 들라'물' [+머] | 나물' | 나물' | 들'라'물 | 들라무'리지 |
| 20502-4 | 나물(들)_반 찬 | 나물' | 나물' [+머] | 나물' | 나물' | 나물' [+머] | 들라물' 나물' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------------|------------------|------------------------------------|-----------------------------|--|--|--------------|
| 20502-5 | 나물(산)_재 료 | 산나'물 | 산나'물' [+머] | 산나'물 산나'물 | 산나'물 | 산나'물 | 산나'물 산채' |
| 20502-6 | 나물(산)_반 찬 | 나'물' | 나'물' [+머] | 산나'물' 나'물' | 산나'물 나'물' | 나'물' [+머] | 산나'물' 나'물' |
| 20503 | 푸성귀 | 나'물'개'리 나'물' | * | 나'물' | * | 나'물' | * |
| 20504 | 다들다 | 따'드머 가'지고 | 따들'는'다 | 따드'머 | 가'린다 따'들은 다 개'린다 | 따'들은다 개'리 능기나 | 갈린'다 |
| 20505 | 반찬 | 반'차~이라 | 반'찬 [+머] | 반'찬 | 반'찬 | 반'찬 | 반'차~이 만네' |
| 20506 | 무 | 무시' | 무우' [+신] 무시' ' [+구] | 무시' | 무시' | 무시' | 무시' |
| 20507 | 썰다 | 썰어'리 가이고 | 썰근'다 [+머] | 썰'린다 | 썰'리라 | 썰:리가'이고 | 썰근'다 |
| 20508 | 무청 | 썰거'리 | 무시'이파'리 | 무우청' [+머] 무 시이파'리 [+머] | 썰'때' [+소] [+정 은총] 무시썰구' 리 [+대] [노년총] | 이파'리 | 무시이파'리 |
| 20509 | 시래기 | 씨래'기 씨래'~ 이 | 씨래'기 | 씨래'기 | 씨래'기 | 씨래'기 | 씨래'기 |
| 20510 | 무말랭이 | 웁따'리 | 무시'우구'리 무 시우'구'리 [+머] | 무시오'가리 | 웁다'지 [+머] 웁 따'지 [+머] | 웁:때'기 [+머] 무:말'래'~이 [+머] 무시말래'기 [+ 머] | 무시오'가리 |
| 20511 | 장다리무 | 짬다'리 | 짬아'리 짬'아' 리 [+머] | 무시짬다'리 | 짬다'리 | 짬:다'리 | 짬다'리 |
| 20512 | 배추 | 배찬'데 | 배차' [+머] | 배추' [+신] 배차' ' [+구] | 배차' [+소] 배추' ' [+다] | 배치' | 뽕:차' |
| 20513 | 고랭이 | 배차'쏘'기라 | 배차아'리'라 [+구] 배차'쏘'기라 [+ 신] | 배차알' | 배추'썩' | 썩때' | 알'배'기 |
| 20514 | 오이 | 무'레' | 오이' [+신] 무' 레' [+구] | 오이' [+신] 무' 리' [+구] | 오'이 [+신] 무' 리' [+구] 무'웨 ' [+구] | 무'레' | 무'레 |
| 20515 | 오이지 | 장아'치 | 오이'치'이'지 [+신] 무'레'지 [+구] | 장아'찌' | 장아'치 | 장애'찌 [+소] 장 아'찌 [+다] | 무'레지: 아'찌 |
| 20516 | 오이소박이 | 무'레'깁'치 | 오이'깁'치 [+신] 무'레'깁'치 [+구] | 오이'썩'뽕'찌 썩 뽕'지 | 오'이조칠 | 무'레'깁'치 | 무'레깁'치 |
| 20517 | 가지 | 까'지' | 까'지' | 까'지' | 까'지' | 까'지' | 까'지' |
| 20518 | 호박 | 호'박' | 호'박' [+머] | 호'박' | 호:박' 누룽티'~ 이 [+늙은호박] 에디'~이 [+어린호 박] | 호'박' | 호'박' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------|--------------------|-----------------------|----------------------|-------------------------|---------------|---|
| 20519 | 고구마 | 고오'매 | 고오매' 고구'매 ' [+머] | 고오매' | 고구'매 | 고구'매 | 고:구마' |
| 20520 | 감자 | 감자' | 감자' 감':자' [+머] | 감자' | 감자' | 감'자 | 감:자' |
| 20521 | 우렁 | 우렁' | 우렁' | 우렁' | 우렁' | 우렁' | 우렁' |
| 20522 | 파 | 패' | 패' | 패' | 패' | 패' | 패' |
| 20523 | 고추 | 고치' 고추' | 고치' | 고치' | 고치' | 고치' | 고치' |
| 20524 | 시금치 | 씨금'치 | 씨금'초 | 씨'금치 | 씨'금치 | 씨'금치 | 씨금'추 |
| 20525 | 미나리 | 미나'리 | 미나'리 미'나'리 [+머] | 미나'리 | 미나'리 | 미':나'리 [+머] | 미나'리 |
| 20526 | 부추 | 소'풀 숙'추' | 정구'지 | 정구'지 | 소'풀 | 소'불 | 정구'지 |
| 20527 | 상추 | 상'추 | 부상'추 불상'추 [+머] | 부상'추 상'추 | 상'추 | 상'추 | 상'추 |
| 20528 | 마늘 | 마'늘 마'~알 | 마'늘 | 마'늘 [+신] 마'~알 [+구] | 마'늘 | 마'늘 | 마'늘 |
| 20529 | 생강 | 생강' | 생강' | 생강' | 생강' | 생강' | 생:강' |
| 20530 | 냉이 | 나사'~이 | 나'시~이 나'시 [+머] | 나새'~이 | 나시래'~이 [+버] 나사'이 [+머] | 냉이' | 냉: 나새'~이 나시 나랑내'~이 나시 래' ~이 |
| 20531 | 달래 | 달롱'개 달롱'개 | 달롱'개 달롱'개 [+머] | 달래'~이 | 달롱'개 | 태롱'개 | 달랭'이 |
| 20532 | 도라지 | 돌가'지 | 돌가'지 | 도래' | 도래' [+신] 돌가'지 [+구] | 돌:가'지 | 돌가'지 |
| 20533 | 더덕 | 더'덕 | 더'덕 | 더'덕 | 더'덕 | 더'덕 | 더'덕 |
| 20601 | 쌈밥 | 쌈'밥' | 앤'밥 [+버] 쌈'밥' [+머] | 쌈'밥' | 쌈'바'비고 백'바비라 | 쌈'밥' | 쌈'밥' |
| 20602 | 찬밥 | 찬'밥' 씨근'밥 씨인'밥 | 씨근'밥 씨'근밥 [+머] | 씨금'밥 | 씨금'밥 시'금밥 창'밥' [+신] | 씨금'밥 | 씨'근밥 |
| 20602-1 | 더운밥 | 따신'밥 | 더'언바'비'라 더'엿밥 [+머] | 또신'밥 | 따신':밥 | 따심'밥 | 또신'밥 |
| 20603 | 조밥 | 서숙'밥 조'밥 | 잔'수밥 | 조'비밥 지'비밥 | 서숙'밥 | 조'밥 | 서'숙밥 |
| 20604 | 누룽지 | 누르'밥 누운'밥 | 누룽'밥 [+머] | 마른누룽'밥 | 누룽'밥 마른누룽'밥 | 누룽'밥 누룽개'~이 | 누룽':밥 누룽'지 |
| 20605 | 눌은밥 | * | 물':누'룽밥 [+머] | 누룽'밥 물'누'룽밥 | 누룽바'비'라' 물':누'룽'밥 | 누룽'밥 누룽'밥 | 누룽':지 물':누'룽'지 |
| 20606 | 송녕 | 송'녕 | 송'님 | 송'냥 | 송'녕 | 송'녕 | 송'녕 |
| 20607 | 뜨물 | 뜨물' | 뜨물' | 뜨물' | 뜨물' | 뜨물' | 뜨물' |
| 20608 | 김(蒸氣) | 지미'난'다 | 지임' 짐 [+머] | 짐 | 지미' | 짐: | 짐 |
| 20609 | 갱죽(羹粥) | * | 쌈'락'죽 | 쌈'락'갱죽' 갱주'기'라' | 쌈'래'기'국'쌈'기'라' | 쌈'래'기'죽 | 갱:죽' |
| 20610 | 싱겁다 | 싱컬'따 | 싱컬'따 | 싱컬'따 | 싱거바'서 | 싱컬'따 | 싱컬'다 |
| 20611 | 국수 | 국'시 | 국'씨 | 국'씨 국'시 | 국'시 | 국'시 | 국'시 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------|------------|------------------------------------|---|--------------------------|--------------------------------------|---------------------------|
| 20612 | 칼국수 | 칼국'시 | 칼국'쑤[+신][+머] 칼국'쑤[+구][+ 버] | 칼국'시 칼국'시 | 칼국'시 | 칼국'시 | 칼국'시 |
| 20612-1 | 기계국수/틀 국수 | 국'시 | 기'게'국쑤[+머] | 국'시 | 국'시 | 틀'국'시 | 국'시 |
| 20613 | 건더기 | 뀐디'~이 | 뀐디'이 | 건디'~이 뀐디' 기 | 건디'~이 | 뀐디'기 | 뀐디'기 |
| 20613-1 | 국물 | 국'물 | 국'물 | 국'물 | 국'물 | 국'물 | 국'물 |
| 20614 | 고명 | * | * | 고'명' 고'명' | * | * | 깨미' [+ 고명도 깨 미'라 함] |
| 20615 | 꾸미 | 깨미' | 깨미' [+머] | 깨미' | 깨우'개 | * | 깨미' 깨미'기[+ 보조] |
| 20616 | 미역 | 미'역 | 매'역 | 미'역 | 미'역 | 매'역 | 미'역 |
| 20617 | 김(海苔) | 김 | 김 | 김 | 김 | 김: | 김: 김: |
| 20618 | 수제비 | 제'비 수제'비 | 밀떡'꼭' [+머] | 수지'비[+신] 장 꼭'[+구] | 수지'비 | 제'비 | 밀짚꾸'기라 |
| 20619 | 까니 | 때' | 때' | 까'니 | 때'까'리 | 때'로' 쿨'얼따 | 까'를' 건넌'따' 까'로' 걸'얼따 |
| 20620 | 미음 | 미으'을 | 미영' | 미영' | 미음' | 미음' | 미영' 암:죽'[+ 아기용] |
| 20620-1 | (미음을)끓이 다/쑤다/삼다 | 깨'린다 | 깨'린다[+머] | 깨'린다 | 깨'린다 | 깨'린다 | 깨'린다 |
| 20621 | 엇기를 | 질금' | 질금' | 질금' | 질금' | 질금' | 질금' |
| 20622 | 식혜(食醴) | 단술' | 단술' | 단술' | 단술' | 단술' | 단술' |
| 20623 | 식해 | * | 식'캐'[+머] | 식'캐'[+신] 시' 키'[+구][+버] 시'까'[+구][+머] | * | * | 시'캐' |
| 20624 | 달다(甘) | 다'다 | 달'다 | 달'다 | 달'다 | 달'다 | 달'다 |
| 20625 | 가루 | 가리'가 | 가로'[+신][+머] 가리'[+구][+버] | 가리'[+구] 갈' 리'[+구] 갈'리 | 가리' | 까리' 가리' | 가로' |
| 20625-0-1 | -에 | 밀까'리'에 | 가로'에[+머] | 가리'에 갈'리'에 | 가리에'다가 | 가리'다가 | 가로'에 |
| 20625-0-2 | -을 | 가리'로 | 가로'로[+머] | 갈'리'를 | 가리'로 | 까리'로 | 가로'로 |
| 20625-0-3 | -도 | 가리'도 | 가로'도[+머] | 갈'리'도 | 가리'도 | 까리'도 | 가로'도 |
| 20626 | 밀가루 | 밀까'리 | 밀까'리' | 밀칼'리 | 밀까'리' | 밀까'리' | 밀까'로' |
| 20627 | 밀기울 | 밀째'불 | 밀짚'찌[+구][+머] 밀개'울[+신][+ 버] | 밀기'울 밀찌'불 | 밀째'울 | 지'불[+버] 찌' 불[+머] | 밀짚'지 밀찌'불 |
| 20628 | 미숫가루 | 미'수까루 | 미'수까리 | 미'수까리 | 미'서가리[+머] 미'수까리[+버] | 밀'쑤'까리[+버] 미'쑤까리[+머] 미'쑤까로 | 미'수가리 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------|-------------------------|---------------------------------|-------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------|
| 20701 | 간장 | 간'장' | 간'장' | 지랑'장' | 간'장' | 간'장' | 기랑' |
| 20702 | 된장 | 덴장' | 덴장' 덴:장' [+머] | 덴장' 덴장' | 덴장' | 덴장' | 덴장' 뺨점'장 [+간장을 빼지 않음] |
| 20703 | 고춧가루 | 고춧가'리 | 꼬치가리' 고치까'로' [+머] | 꼬치칼'리 | 꼬침까'리 | 꼬치까'리 | 고치까리' |
| 20704 | 고추장 | 고추'장 | 고치'장 [+신] [+머] 고오'장 [+구] [+머] | 꼬치'장 꼬오'장 | 꼬치'장 | 꼬이'장 꼬오'장 | 고치'장 |
| 20705 | 소금 | 소그'메 제'린다 | 소금' [+머] | 소금' [+머] 소금' , [+머] | 소고'므로 | 소금' | 소금' |
| 20706 | 김치 | 짐'치 | 짐'치 [+머] | 짐'치 | 짐'치 | 짐치' [+머] 김치' , [+머] | 짐'치 |
| 20707 | 김장 | 짐장한'다' | 짐장짐'치 [+머] | 짐장' | 짐장' | 짐장' [+머] 진장' , [+머] | 짐장' |
| 20708 | 깎두기 | 깎두'기 | 깎두'기 짐치 [+머] | 무시깎'치 [+신] 무시깎'치 [+구] | 깎때이짐'치 깎때기짐'치 | 깎두'기 | 깎데'기짐'치 |
| 20709 | 나박김치 | 궁'물김치 [+무를 납작하게도, 두껍게도] | * | 물'김'치 [+신] 물'짐'치 [+구] | 나박짐'치 [+무청과 무를 잘게 썰어서 담금] | 물'짐' : 치 국김'치 | 궁'물짐치 |
| 20710 | 담그다 | 담군은가'배 담'느'다 | 담'느'다 [+머] | 담'느'다 | 담'느'다 | 담'느'다 | 담'느'다 |
| 20710-0-1 | -고 | 당'고' | 당' : 꼬' [+머] | 당'꼬' 일따 | 당'꼬' | 당'꼬' | 당'고' |
| 20710-0-2 | -어라 | 다'마'라 | 다'마'라 [+머] | 다'마'라 | 다'마'라 | 다'마'라 | 다'머'라 |
| 20711 | 양념 | 양'념' | 양'념' [+머] | 양'념' | 양'념' | 양'념' | 양'념' |
| 20712 | 버무리다 | 버무리'느' 거 아'이가 | 버무리'라 가'지고 [+머] | 버무리'른다 | 버무리'라 각'꼬 버무리'다 | 버무리'능거 [+머] | 버무리'린다 |
| 20713 | 버섯 | 버'섯' | 버'섯' | 버'셜' | 버'서피 [+머] | 버'셜' | 버'셜' |
| 20713-0-1 | -이 | 버'서기 | 버'서기 [+머] | 버'서시 | 버'서치 [+머] 버'서비 [+머] | 버'서시 | 버'서지라 |
| 20714 | 콩나물 | 콩지'름 | 콩지'름 [+머] | 콩지'름 | 콩 : 지'름 | 콩지'름 | 콩지'름' |
| 20714-1 | 콩나물 | 콩나'물 | 콩나'물' [+머] | 콩나'물' | 콩 : 나'물 | 콩나'물 | 콩나'물' |
| 20714-2 | 숙주(나물) | 녹피질'금 | 질금' [+머] | 질금' 녹피질금' | 질 : 그미'라' 녹피 : 질'금 | 녹피콩나'물 [+머] 녹피콩지'를 | 녹피콩지'를' |
| 20715 | 두부 | 두부' 조포'라도 쿡고 더부' | 조부' | 조피' | 뜨부' [+신] 조꾸' , [+구] | 뜨부' | 조 : 피' |
| 20716 | 비지 | 비'지 | 비'지 | 비'지 | 비'지 | 비'지 | 비'지 |
| 20716-1 | 비지떡 | * | 비'지떠기'라 | 비'지떠기'지 | 비'지떡 | 비'지떡 | 비'지떡 |
| 20717 | 달걀 | 게'란 다'걀 달구'알 | 달걀' [+머] | 달걀' | 달걀' | 다걀' [+구] [+머] 게'란 [+신] [+머] | 게'랄 |
| 20718 | 가래떡 | 떡꼭가'래 | 떡꼭가'래 [+머] | 가'래떡 | 떡까'래 | 떡까'랑' [+머] 가'래떡 [+머] | 글'미 [구워서 안들] |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|--------------|--|--------------------|---------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|
| 20719 | 시루떡 | 시리'떡 | 시리'띠기라 | 시리'떡 | 시'리떡 시리'떡 | 시리'떡 | 시리'떡 |
| 20720 | 송편 | 송'편 | 기'띠'기라 | 송'편[+신] 싱'편[+구] | 송'편 바지개떡' | 송'편 송'편 | 송'편 |
| 20721 | 빚다 | 빚'진다 | 맨든'다 | 비'진다 맨든'다 | 맨든'다 맨근'다 | 맨'든다 | 맨든'다 |
| 20722 | 찜떡 | 찜'떡' | 찜'띠'기다 | 찜'핀' 찜'편' | 비즈'떡 인질'미 [+재료 찜쌀, 떡메 로 찜] | 찜'떡' | 찜'떡' [+참쌀로 만 들] |
| 20723 | 고물 | 고'물 | 고'물[+머] | 고'물 | 고'물 | 고'물 | 고'물 |
| 20724 | 팔쪽 | 포'쪽' 파'쪽' | 팔'쪽[+머] | 팔'쪽' | 팔'쪽' | 팔'쪽' | 팔'쪽[+신] 팔'쪽[+구] |
| 20725 | 새알심 | 새알' | 시알'[+머] | 새알' | 새알' | 새알'성'[+머] 새알'[+머] | 수지'베 |
| 20726 | 백설기 | 백시리'떡 | 백시리'떡[+머] | 백'짚 | 백시리'떡 | 백'짚 | 백'짚 |
| 20727 | 튀밥 | 박'통 바'통 | 박'상[+머] | 박'산 | 박'상 | 박'상 | 박'상 [+머] 박'산 |
| 20728 | 술 | 수'울' | 술 | 술: | 술 | 술 | 술 |
| 20729 | 막걸리 | 탁'주' 막'걸'리 | 탁'주'[+신][+머] 막'걸'리[+신][+머] 농'주[+구][+머] | 탁'주': 막'걸'리 | 택'배'기[+집에서 하는 것] 막'걸'리[+받아 오는 것] | 막'걸'리 | 막'걸'리 |
| 20730 | 소주 | 쏘'주 | 소'주 | 소'주 | 소'주 | 소'주 | 국'주' [+고와서 만 들] 소'주 [+회 적식] |
| 20731 | 부침개 | 찌'징' | 찌'지'은[+신] 저 니'라[+구] | 찌'징' | 적'[+구] 찌'지' 미[+신] | 찌'지'미[+소][+머] 부'치'미[+대][+머] | 끼'징' 찌'징' |
| 20801 | 부뚜막 | 부'뚜'막 | 부'뚜'막[+머] | 부'뚜'막'기라 | 부'뚜'막 | 부'뚜'막' | 부'뚜'막'기라 |
| 20802 | 가마솥 | 가매소'치라 | 가매소'치라 | 가매소'치라 가 매'솥' | 가매소'치'라 | 가매소'칭갑따 가매'솥' | 당구소'치라[+쇠죽 솥] 서'말'찌'솥[+ 밥솥] |
| 20802-0-1 | -을 | 가매소'를 씌는'다 | 소'를 | 가매소'를 씌는'다 | 가매소'를' 씌'거라 | 가매소'를 | 서'말'찌'소'를 |
| 20802-0-2 | -에 | 소'테다 | 소'테[+머] | 가매소'테 | 가매소'테 | 가매소'테다 | 서'말'찌'소'테 |
| 20803 | 아궁이 | 부'석' | 부'시'끼[+단독형 임] 부'숙' | 부'석' | 부'숙' | 부'석' | 부어'키라 |
| 20803-0-1 | -이 | 부'서'키 | 부'서'끼[+머] | 부'서'기 | 부'서'키 | 부'서'키 | 부어'키 |
| 20804 | 그을음 | 꼬시'러미 | 꼬시'름[+머] | 꼬시'름' | 꼬시'름 | 꼬시'름 | 꼬지'러'미 |
| 20805 | 불쏘시개 | 부'살'개 | 부'살'개[+머] | 부'살'개 | 부'살'개 | 부'살'개 | 부'살'기 |
| 20806 | 연기 | 영'개 | 영'기 | 영'기 | 영'기 | 영'기 | 영'기 |
| 20806-1 | 내(煙氣) | 내'가' | 내'가' | 내'다 매'본'내 | 내'다 매'본'내 | 내' | 매'본'내 |
| 20807 | 그을리다 | 꼬'실'리'다 | 꼬'실'리'양파[+머] | 꼬'실'린':다 | 꼬'슬'리'지 | 꼬'실'라 가이고 | 꼬'실'리'서 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|-------------------|------------------------------------|-----------------------------|---|---------------------|-------------|
| 20808 | 부지깅이 | 부작때'~이 | 부작때'기[+소][+머] 부지깅'~이[+머][+다][+버] | 부시깅'~이[+버] 부지깅'~이[+머] | 부작땡'이[+머] 부작때'기[+버] | 부작때'기 | 부작개'~이 |
| 20809 | 부삽 | * | * | 불가'래 | 불'손' | 불가'래 | 불가'래 |
| 20810 | 넙다 | 내'다 | 따'갈'따 | 앎'따 | 앎'따 | 앎'따 | 따'갈'따 앎'다 |
| 20811 | 넙비 | 넙비' | (노랑)넙비'[+머] | 넙비' | 넙비' | 넙비' | 넙비' |
| 20812 | 그릇 | 그'릇 | 그'르기라 | 그'릇 | 그'릇 | 그'르[+머] 그'를[+버] | 그'르기라고 |
| 20812-0-1 | -을 | 그'르글 | 그'르글 | 그'르글 | 그'르글 | 그'르슬[+버] 그'르글[+머] | 그'르글 |
| 20813 | 뚜쟁 | 딸까'리 뚜'쟁 딸까'리 | 떠공' | 따까'리 딸까'리 | 따까'리[+머] 뚜'공[+머] 딸'끼이[+머] 뚜끼'~이[+버] | 따까'리 | 뚜쟁' |
| 20814 | 주발 뚜쟁 | 떠'방 떠'방 | 개때배'~이 | 띠비'~이 | 개띠비'~이 | 떠'방[+버] 떠'뽕[+머] | 개두배'~이 |
| 20815 | 사발 뚜쟁 | 떠'방 | 사'그'를 딸까'리[+머] | 뜨까'리 | 사발뚜'공 | 뚜'쟁 | 사기뚜쟁' |
| 20816 | 솔뚜쟁 | 소드'방 | 소드배'~이 소드'방 | 소드배'~이 | 소두'방 | 소두'방 | 소두배'~이 |
| 20817 | 밥주걱 | 밥주게' | 주구' [+다][+버] 주게' [+소][+머] | 주기' | 밥쭈'개 주개' | 주개' | 주개' |
| 20818 | 술가락 | 수까'라기네 | 수까'락 | 수까'락 | 숙까'락[+머] 수까'락[+버] | 수까'락[+머] 수까'락 | 수까'라기라 |
| 20819 | 젓가락 | 제' | 제까'락 | 저까'치 | 지까'락[+머] 지까'락[+버] | 제까'락 | 제까'치라 |
| 20820 | 종지 | 장종'자 장쫑'자 | 종'지[+머] | 종'지 | 종'지 장'쫑':지 | 종'지 | 종바'리 |
| 20821 | 보시기 | 보'시 | 종'발[+머] | 보'시 | 보시'기 | 종'발 | 짐치쫑바'리 |
| 20822 | 툇배기 | 툇바'리 | 툇사'리[+구][+버] 툇바'리[+신][+머] | 툇'배'기 '뚝뽕'이 | 툇배'리 | 툇배'리 | 툇수바'리 |
| 20823 | 점시 | 점'시 | 점'시 | 점'시 | 점시'기 | 점'씨 | 점'시 |
| 20824 | 조례 | 조례' | 조례' [+머] | 조리' | 조:리'[+버] 조:례' [+머] | 조:례' | 조:례' |
| 20825 | 이남박 | * | * | 늘배'기 널배'기 | * | * | * |
| 20826 | 바가지 | 바가'치 | 바가'치 | 박재'기 박째'기 [+머] 바가'지[+머] | 바가'치 | 바가'치 | 바가'치 |
| 20827 | 행주 | 행'주 행지'포 행'자 | 행'주 | 행'주 | 행지'포 | 행기'피[+버] 행지'피[+머] | 행'주 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|---------------------|----------------------------|--------------------------|---------------------------|--|----------------------------|
| 20828 | 행구다 | 행'군다 | 행'간다[+머] 행'군다[+머] | 행'군다[+신] 행'군다[+구] | 행'구지 | 행'군다 | 행'군다 |
| 20829 | 설거지 | 설거'지 | 설거'지 | 설거'지 | 설거'지 | 설(;)거'지 | 설거'지한다 |
| 20830 | 개숫물 | 꾸중'물[+쇠죽 끓이는 데 씀] | 기밍'물 | 꾸중'물[+결과] | 꾸중'물 | 슬거'지물 | 기밍'물 |
| 20831 | 찌꺼기 | 찌꺼리'이 찌꺼'기 찌꺼'리 | 찌끄래'~이 | 찌꺼리'~이 | 찌끄리'~이 | 찌끄리'기 | 찌꺼러'지 |
| 20832 | 화로 | 하리' | 하리' | 하리' | 하리' | 하리' | 화:리' |
| 20833 | 화롯불 | 하리'불 | 하리'불' | 하리'불' | 하리'뿌리라 | 하리'불' | 화:리'불' |
| 20834 | 부엌가락 | 불찍'개 불찌'개 | 불째까'치[+머] | 불째가'치 | 불지까'락 | 불째까'락 | 불찌'개 |
| 20834-0-1 | -이 | 불찌'개가 | 부째까'치가 | 불째가'치가 | 불지까'라기 | 불째까'래기 | 불찌'개가 |
| 20834-1 | 부손 | 부'손' | 불'손' | 불'손' | 불'손' [+머] | 불'손' [+머] 불'주'개 [+머] 불'따'루개 [+머] | 불'손' |
| 20835 | 다리쇠 | 삼바'리 삼발' | * | 삼'발 | 하리금거'레 | 삼'발[+머] 상'바리[+단독형양][+버] | 다리'췌 |
| 20836 | 석쇠 | 적'시 | (개기)모'테 | 적'시 | 모'테 | 적'세' [+머] 적'시[+머] | 적'췌' |
| 20837 | 도시락 | 도시'락 벤'토 | 벤'또[+'도시락'은 없음][+머] | 도시'락' 도시'래'기 | 도시'락 | 도시'락' [+머] 도시'락' | 초배'기[+대로 만듦][+도시락은 벤또의 의미] |
| 20838 | 바구니 | 바구'리 | 바굼'지[+머] | 소구'리 다래'끼 [+줄이 있음] | 바구'리 | 바구'리 | 바구'니 |
| 20839 | 뒤주 | 두지' | 두지' [+머] | 두지' | 두지' | 두지' | 두지' |
| 20840 | 찬할 | 차'남' | 차'남' [+머] | 차:남' 찬'함' | 차:남' | 찬:할' 차:남' | 차:나'비'라 |
| 20841 | 강판 | 채'칼' | 채'칼' | 강'판 | 채'칼' | 채'칼' | 강'판[+보조] |
| 20842 | 개다리소반 | | 개다리'판' | 개다리'판' | 개상'판' | * | 개다리'파'~이라 |
| 20901 | 안방 | 앙'방' | 큰바'~이라 | 앙'방' | 금'방' | 앙'방' | 큰바'~이라 |
| 20902 | 베 | 벵' | 벵' 베'복'양' | 벵' 비'복'방' 비'복'방' | 베'복'방' | 베'복'방' | 베'기'라 |
| 20903 | 다락 | 다라'글 다래'기'라 | 다락' | 다락'방' 다락' | 다락'방' | 다락'방' | 다라'기'라 |
| 20904 | 백장 | 백'장' | 백'장' | 백'장' | 백'장' [+머] 장'방' [+머] | 백'장' | 장'빠'~이'라 |
| 20905 | 감추다 | 싱카'노온'다 | 싱'키논는'다[+구] 감'차'논는'다[+신] | 감'추'온다 송'카'안다 송'캐'엔다 | 싱'키나아라 | 송'킨다 감'추'다 | 송'킨다 감'추'다 |
| 20906 | 흙 | 흙'미' | 흙'미' | 흙'미' 흙' | 송'이[+머] 흙'미' [+머] | 흙'집' | 흙'미' |
| 20907 | 들쩌거 | (문') 들'췌' | 들'췌' | 들'췌' | 들'췌' | 들'췌'구 | 들'췌'구'라 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-----------------|----------|-------------------------|--------------------------|--|---|------------------------|
| 20907-1 | 암짝 | * | 암'님' | 암'돌'쭙 | 암'돌':쭙[+머] 암'돌':쭙[+버] | 암'돌'쭙구 | 암':너'미라 |
| 20907-2 | 수짝 | * | 쑤'눔' | 쑤'똥'쭙 | 쑤'돌':쭙[+머] 쑤'돌':쭙[+버] | 쑤'돌'쭙구 | 쑤':너'미라 |
| 20908 | 미달이 | | 미다'지' | 미다'지' | 밀'창'[+문과 창에 다 해당][+머] 밀'창'문[+머] | 미다'지' | 미:다'지'라 |
| 20909 | 여달이 | * | * | * | * | 여다'지' | 마따'지라 |
| 20910 | 덧문 | * | * | * | * | * | * |
| 20911 | 열다 | | 열고' | 연다' | 열고' | 연다' | 영:다' |
| 20912 | 문꼬리 | | 문꼬'리 | 문꼬'리 문꼬'리 | 문꼬'리 | 문꼬'리 | 문꼬'리 |
| 20913 | 자물쇠 | | 자물'통[+신] 세 '통'[+구] | 자물'통 | 재물'통 | 세'통 | 쇠'토'~이라 |
| 20914 | 가친다 | | 가친'따 | 가친'따 가친'따 | 가친'따 | 가친'따 | 가친'따 |
| 20915 | 열쇠 | | 열세' | 열시' 열씨' 썩'때' | 썩'때' | 썩'때' | 썩'때'라 |
| 20916 | 장그다 | | 장'가라 | 장군'다 | 장'가라 장구'고 | 장군':다 | 장군'다 |
| 20917 | 구녕 | | 구뉴 '~이[+머] 구무'~이 | 구녕' 구녕' 구녕' 구녕' | 구녕' | 구녕'[+머] 구녕' , [+버] | 구녕' |
| 20917-1 | 취구멍 | | 지구'멍' 지구중' , | 지구'멍' 지구중' | 지구'녕 | 지'구'녕 | 취구멍' |
| 20918 | 썩다 | | 썩':서 | 썩'다' | 썩'썩'따 | 썩'다'[+한 방향으 로] 썩'진'다[+ 여러 방향으로] | 썩'다' |
| 20919 | 구들 | 구들' | 구들' | 구들'썰' 구들' | 구들' | 구들'썰' | 구들' |
| 20920 | 흙받기 | 흙'판 | 흙'판 | 흙'판 | 흙'판 | 함백'판' | 흙'판 |
| 20921 | 흙손 | 흙'손 | 흙'주구' 흙'주개' | 흙'손 | 흙'칼[+한 사람이 할 때] 흙'찌'개 [+두사람이 함께 할 때. 대나무를 반으로 쪼갬 뒤 그 한쪽을 뽕죽하게 한 것] | 함백'손' | 냉'고'대[+동글고 손잡이 있음] |
| 20922 | 흙칼 | 흙'칼 | 흙'칼 | 흙'칼[+쇠] | 흙'칼 | 암배'칼[+쇠] | 흙'칼 |
| 20922-1 | 흙칼(나무로 만든 것) | * | 나무'흙'칼 | 나무'손 | 나무'흙'칼 | 흙'칼' 암배'칼' | 나무'흙'칼 기고' 대[+모조] |
| 20922-2 | 흙칼(쇠로 만 든 것) | 흙'칼 | 썩'흙'칼 | 흙'칼[+재세용] | 흙'칼 | 암배'칼 | 썩'흙'칼 흙'칼 |
| 20923 | 바르다 | 보린'다 | 보르'다 | 바르'다 | 보르'다 | 보린'다 | 바린'다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------|--------------------|-------------------------|-------------------------|--------------------------|--------------------|--------------------------|
| 20924 | 장판 | 장'판 | 장'판 | 장'판 | 장'판 | 장'판 | 장'판 |
| 20925 | 종이 | 조'~오 | 종'이 조'~오 | 종'이[+신] 조'~오[+구] | 조'~오 | 종'오 조'~오 | 종'이[+신] 조'~오[+구] |
| 20926 | 도배 | 데비' | 데배' | 도배' | 데비' [+버] 디비' [+머] | 도부' | 데비' |
| 20927 | 구석 | 구석' | (방) 구숙' (방) 구시기라 | 구석' | 구석' [+버, +머] 구숙' [+머] | 구시'기 구석' | 구저'기라 |
| 20928 | 곶도리 | 곶'지'~이 | (방) 곶'또'리 | 곶'또'리 | 곶'두'리[+버] 곶'떠'리[+머] | 곶'찌' | 서두' |
| 20929 | 깨끗하다 | 칼'클'타 | 깨:끗하'다[+버] 말:끗하'다[+머] | 깨끗하'다 | 깨끗하'다[+버] 깨끗'따[+머] | 깨끗하'다 | 깨끗하'다 |
| 20930 | 문지방 | 문턱' | 문찌바'~이라 | 문찌방' | 문턱' | 문턱' | 문찌바'~이라 |
| 20930-0-1 | -에 | 문터'게 | 문찌바'~아 | 문찌바'~아 | 문터'게 | 문터'게 | 문찌바'게 |
| 20931 | 틈 | 트'미' | (문) 트'메 | (문:) 틈' 틈'(새:)' 틈'가 | 트'미' 틈' | 트'메 틈' | 트'메 |
| 20932 | 가장자리 | 가 | (마로) 가아시' | 가 | 가아'새 | 가장'자리 갈'짜'리 | 가: |
| 20933 | 가운데 | 가운'데 | 복'파'네[+구] 가운'데[+신] | 복'판' | 가운'데' | 가운'데 까운'데 | 복'판' |
| 20934 | 시형 | 썰'거~이라 | 썰'경 | 썰'경 | 썰'경 | 썰'경 | 썰'건 썰'거'~이라 |
| 20935 | 살강 | 썰'건 등반'[+나 무로'할] | 살'강 | 살'강 | 살'강 | 썰'반 | 살'가'~이라 |
| 20936 | 선반 | 선'반 | 썰'반 | 선'반 | 선'반 | 선'반 | 선'반 |
| 20937 | 서랍 | 빼'다'지' | 빼'다'지' | 빼'다'지' | 빼'다'지' | 서'랍' | 빼'다'미라 |
| 20938 | 경대 | 경'대' | 경:대'[+머] | 경'대' 경'대' | 경:대'[+무의식적] 경:대'[+의식적] | 경:대' | 경<대 |
| 20939 | 거울 | 밍'경' 거'울 | 밍:건'[+머] 밍'경'[+버] | 밍'경' | 밍:경'[+구] 거'울[+신] | 세'왕'[+구] 거'울[+신] | 밍:게~이라 [+구] 거'우리라 [+신] |
| 20940 | 겉다 | 겉'다' 거'러라 | 겉'다' | 겉':다' | 거'릴'따 | 겉'다' | 겉:다' |
| 20941 | 호롱 | 중'자 지를'중'자 | 호'롱 [+머] | 호'롱 | 불'쫑'지 | 중'기 불'쫑'기 | 호'롱' |
| 21001 | 지붕 | 지'붕' | 지'붕' | 지'붕' | 지'붕' | 지'붕' | 지'붕' |
| 21001-0-1 | #NAME? | 지'붕'에 | 지'붕'에[+버] 지'붕'케[+머] | 지'붕'에 | 지'붕'에 지'붕'케 | 지'보'~오 지'붕'에 | 지'붕'케 |
| 21002 | 기와 | 재'와' | 개'아' | 개'와' | 개'아'[+버] 재:[+머] | 지'아' | 개'와' |
| 21003 | 기와집 | 재'와'집 | 개'아'지'비네 | 개'와'집' 기'와'집' | 개'아'집 | 지'아'집' | 개'와'집' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|----------|---------------------------|---|--|-------------------------|-------------------------|
| 21004 | 수키와 | 재와' | 글게아' | 글기와' | 대롱개화' | 모리' 모리짜아' | 쑥'개'와 쑥'개'아 |
| 21005 | 암키와 | 재와' | 게아' | 함'지기와 | 평개화' | 판'짜'아 | 암'끼'아 양'끼'아 |
| 21006 | 대들보 | * | 대들뽕' | 보짱' 대들보' | 대들'뽕 | 대들'뽕 | 대들'뽕' |
| 21007 | 서까래 | 썸'까'래 | 썸'까'래 | 연'목: [+다음을 재 료] 썸'까'래 [+ 다음은 결과물] | 썸'까'래 | 썸'까'래 | 연'모기라 |
| 21008 | 추녀 | 춘'새 | 춘'새 | 추'니 | 춘'썬[+버] 춘' 썬[+머] | 춘'새 | 추혀'~이라 |
| 21009 | 처마 | * | 처마' | 처'마 | 처'마 | 처'매 | 침'마 |
| 21010 | 오두막 | 오돔패'이 | 오막사'리 | 오더막'찐 오더 막' 오더매'이라 막'찌'비라 | 오막사'리 | 오막'찐 | 오두'막' |
| 21011 | 초가집 | 초'집' | 초'가' 초'가'찐 | 초'가'찐 | 초'집' | 초'가'집 | 초'가'찐 |
| 21012 | 이영 | 날개'짱이라 | 이영' [+버] 인녕' ' [+머] | 마랄' | 나'래[+머] 나래' '짱 [+이영을 엮은 한 통][+머] | 날'개 | 영'개 |
| 21012-0-1 | -에서 | 날개'짱'에서 | 이영'에서 | 마라'메서 | 나라'짜'~아[+버] 나라'짱'에'서 | 날'개:서 | 영'개'서 |
| 21013 | 옹마름 | 옹고'름' | 옹모름' | 옹니'~이[+머] 옹바람'[+버] | 옹모'름 | 옹머'리 | 옹바람'[+초가집] |
| 21014 | 기스락 | 새갈' | 처마'끈 | 새갈' | 새갈' 지불지시' 랑 지시'랑 | 집'수'속 | 새갈' |
| 21015 | 낙숫물 | 새갈'물 | 새갈'물 | 비센'물 | 새갈'물[+버] 새 갈'물[+버] | 집수'송물 | 새갈'물 |
| 21015-1 | 기스락물 | 집지성'물 | 지붕지'실물 | 비센'무리지 지 센'물 비새'물[+ 낙숫물과 구별 없 음] | 지시'랑'물 | 간'장'물 | 새갈'무리라[+낙숫 물과 구별 없음] |
| 21016 | 사닥다리 | 새드'레 | 새다'리' | 새다'리' | 새드'리 | 새더'리[+머] 새 다'리[+버] | 사다'리' |
| 21017 | 옹마루 | 옹모'리 | 게아'옹모'리 옹 모'리 | 우상'각' [+기와집] | 양머'리[+~'자 부분] 양머리모 때'기[+~'자 부분] | 모리' | 우상'각'[+기와집] |
| 21018 | 토방 | * | * | * | * | * | * |
| 21019 | 맷돌 | * | 축땀'돌[+버] 축 '도'리라[+머] | 축땀' | 축땀' | 축땀'돌 | 축땀' |
| 21019-1 | 섬돌 | * | 디땀'돌[+머] | 지'방'돌 | 심방'돌 심방'돌 | 도땀'돌 | 심'방'돌 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------------------|----------------------|--------------------|--------------------------|-----------------------|-----------------------------------|
| 21020 | 마루 | 청 마리' | 청[+구] 마리'[+신] | 청 마리' | 청[+구][+버] 마리'[+신][+머] | 청 마리'[+신] | 청 마루' |
| 21020-0-1 | -에 | 처'~에 마리'에 | 처'~에 | 청'에 마리'에 | 청'에 | 청'에[+머] | 청'에 마루'에 |
| 21021 | 빻마루 | * | * | * | * | 청꼬'를 | 눈썰마'루' |
| 21022 | 기둥 | 지둥' | 지둥' | 지둥' | 지둥' | 지둥' | 지둥' |
| 21023 | 주춧돌 | 주'치'돌 | 주'친'돌 | 주'치'돌 | 주'친'돌 주'치' | 주'친'돌 주'치' | 주'친'돌 |
| 21023-0-1 | -을 | 주'치'돌 주'친'돌로 | 주'친'돌로 | 주'치'돌로 | 주'친'돌로 | 주'친'돌로 | 주'친'돌로 |
| 21024 | 글썩 | 글썩' | 글썩' | 글썩' | 글썩' | 글썩' | 글'떡' |
| 21101 | 돌 | * | * | 돌' | * | 돌' | * |
| 21102 | 마당 | 마당' | 마당' | 마당' | 마당' | 마당' | 마당' |
| 21103 | 넋다 | 넋리'다 | 넋리'다 | 넋'따 넋리'다 | 넋'따[+머] 넋리'다[+버] | 넋리'다 넋'따 | 넋리'다 |
| 21103-0-1 | -어서 | 넋'러서 | 넋'러서 | 넋'러서 | 넋'버서[+버] 넋'러서[+버] | 넋'버서 | 넋'러서 |
| 21104 | 넋히다 | 넋'핀다 | 넋'키야[+머] 넋'피야[+버] | 넋'핀다 | 넋카'^야 | 넋파'^야 넋쿤^다[+신] | 넋'피야 |
| 21105 | 곳간 | 고방'[+곡식 넣음][+본채에 딸림] | 도장' | * | 곡'간' | 도장' | 창'고 고바'~이라[+고방'은 부엌에만 있었음] |
| 21106 | 외양간 | 세마'구 | 소마'구 | 소마'구' 오양'간 | 소'마구 소마'구 | 소마'구[+신] 이양'간'[+구] | 소'#마구' |
| 21107 | 마구간 | 말'자'느' 마구' | 마구'간' | 마구' | * | 마구'간 | 마:관' |
| 21108 | 광 | 고방' | 고바'~이라[+구] 창'꼬[+신] | 도장' | 고방' | 고방'[+구] 창'고[+신] | 도장' |
| 21109 | 빻간 | 허까'~이라 | 빻'간' | 터간' 허간' | 허간' | 허':칸' | 허까'~이라고 재까'~이라 |
| 21110 | 쓰레기 | 세레'기 | 쓰레'기[+신] | 쓰레'기 | 쓰레'기 | 뿌시리'기 찌꺼리'기 뿌시레'기 | 쓰레'기 |
| 21111 | 장독대 | 장꼬'방 | 장도'간' | 장도'간' | 장도'간' 장꼬'방 | 장꼬'방 | 장두카'~이라 |
| 21112 | 장독 뚜껑 | 장독따까'리 | 바'낙'찌' 떠'공 | 독'따까'리 독'따'개 | 장독'따'까'~이 | 장독'따'까'리 | 떠'꺼'리 장:#떠'꺼'리 |
| 21113 | 빈소 | 구'시 | 통시' | 디'간' | 통시' | 통시' 구'시 | 정'남' |
| 21113-1 | 똥장군 | 똥장'구'~이지 | 장'군' 똥장'군' | 장'군' 똥장'군' | 오'똥장'군'[+버] 똥'똥'군'[+머] | 장'군' 똥'똥'군' | 똥'똥'구'~이 |
| 21114 | 올타리 | 올타'리 | 올'따리' | 올'따'리 올'타'리 | 올'타'리[+머] 올'타'리[+버] | 올'타'리 | 올'타'리 |
| 21115 | 담 | 담'부'랑 | 담' 담'부'랑' | 담' 담'부'랑' 담'장' | 담'부'랑 담'부'랑' 담' | 진'죽 담'장' | 다'미'라고 담'부'라'기라고도 단':장' 담': |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|-------------|---|-----------------------|---------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|
| 21115-0-1 | -에 | 담부랑'~아 | 담부랑'에 | 담부랑'에 | 담부랑'에 다'메 | 단장'에 진'주게 | 담부랑'게 다'메 단:장'에 |
| 21115-0-2 | -도 | 담부랑'도 | 담부랑'도 | 담'도 담부랑'도 | 담'도' [+대] 담부랑'도 [+소] | 단장'도 진'죽도 | 담'도' 담부랑'도 담'도' 단:장'도' |
| 21116 | 사립문 | 새림'문 | 사람'문' [+신] 삼팍'문' [+구] | 삼팍' | 사람'문' [+버] 사리':문' [+머] 사람'문' [+머] | 사람'문 | 삼팍' |
| 21117 | 뒤결 | 디앙까'네 | 집'디 | 디앙' 디플' | 디아'네 | 딘마'당 웅'테'~이 [+구] 디안' [+신] | 딘:마'다'~이라 |
| 21117-0-1 | -에서 | 디앙까'네서 | 집'디에서 | 디따'네서 디뜨'레'서 | 디아'네서 | 딘마'다'~아서 | 딘:마'다'~에서 |
| 21118 | 바깥 | * | 배깅' | 바깡' | 바가'테 바가'를 | 바깡' | 배거'치 |
| 21118-0-1 | -에 | 바'께 | 배거'테서 배꺼'테 | 바'께 [+버] 바꺼'테 [+머] | 바가'테 바가'테 | 바가'테 [+버] 바'께 [+머] | 배거'테 |
| 21119 | 모퉁이 | 모'티'~이 | 모'티'~이 | 모티'~이 | 모'티':~이 | 웅구마'리 웅쿠마'리 웅'텅이 웅투마'리 [+머] | 모'티'~이 |
| 21120 | 모서리 | 모서'리 | 기이'기 [+구] 모시'리 [+신] | 모서'리 [+버] 모시'리 [+머] | 모서'리 [+덜 일반적] [+머] 모때'기 [+일반적] [+머] | 모재'비 | 커'티'~이 |
| 21201 | 마을 | 마알' | 동네' | 동네' 마을' | 마을' | 모칠' | 마을' |
| 21202 | 뒷마을 | 우'땨 | 우'땨' 단 | 우'땨 | 우'땨네 우'에마을 | 온모'칠 | 온마으'리고 |
| 21203 | 이웃 | 이'울 | 이'우지 [+단독형임] | 이'울 | 이'울 | 이'우지 | 이'우제 이'부제 라 이'울 |
| 21203-0-1 | -이 | 이'우지 이'우시 | 이'우지 이'우시 생략] | 이'우시 | 이우지 이'우시 | 이'우지가 | 이'우시 이'우지 |
| 21203-0-2 | -에 | 이'우제 이'우세 | 이'우지에 이'우지 [+처격조사 생략] | 이'우세 | 이'우세 이우'세 | 이'우지에 | 이'우제 |
| 21204 | 마을가다 | 모실간'다 | 모실간'다 | 마실간'다 | 모실간'다 | 모실간'다' | 마실간'다' |
| 21205 | 우물 | 새미' | 새미' 우'물새미 [+두레박 사용] 웅'당새미 [+바가지 사용] | 새미' | 새미' | 새미' | 새:미' |
| 21206 | 두레박 | 물뜨'레 | 트르'박 | 두루'박 | 타르'박 | 타르'박 [+버] 타리'박 [+머] | 다루'박 |
| 21207 | 샘(泉) | * | 새미' [+우물과 샘의 통칭] | 새미' | (찬')새'미 | 새미' | 새미' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------|-----------------------|---------------------------|--|--|--|-----------------------|
| 21208 | 가(邊) | 가 | 가아'시' | 가아새' 가아새' | 가아'새 | 가: [+머] 가: | 가: |
| 21208-0-1 | -을 | 가슬' | 가아'시'를 | * | 가:로 | 가로' | 가:로' |
| 21208-0-2 | -에 | 가세' | 가아'시': | (박')까에 | 가아'새 | 가에' | 가:에' |
| 21209 | 물지게 | 물찌'게 | 물찌'게 | 물찌'게 | 물찌'게 | 물찌'게 | 물찌'게 |
| 21210 | 가게 | 점빵' | 점빵' | 점빵' [+구] 가게 ' [+신] | 점: 빵' [+구] 가: 게' [+신] | 가게' | 점: 빵' |
| 21211 | 싸다 | 헬'타' | 싸'다' | 헬'타' 싸'다' | 싸'다' [+신] 헬' 타' [+구] | 싸'다' 헬'타' [+ 머] | 헬'타' |
| 21212 | 비싸다 | 비'싸다 | 비'싸다 | 비'싸다 | 비'싸더라 | 비'싸다 | 비'싸다 |
| 21213 | 흥정 | 흥정' | 흥정' | 흥정' | 싱'가를 한다 흥 정' [+눈발 등 큰 거레에만 쓰는 말] | 흥정' | 흥정' |
| 21214 | 거간꾼(중매 인) | 소개'자 | 중개'인' [+구] 소개인' [+신] | 중개인' | 소개'자 | 중매'인' | 소개'꾼 |
| 21215 | 잔돈 | 남도'들' 잔'돈 | 잔'돈 | 잔'돈 [+나눈 돈] | 나: 돈' [+구] 잔' 돈 [+신] | 잔'돈 | 잔'돈 |
| 21216 | 에누리 | 에누리 | 에누리(헬'타) | * | 에노'리 | 에누'리 | * |
| 21217 | 거스름돈 | 주'리 | 잔'돈 | 잔'돈 [+깎은 돈, 남은 돈] | 나: 돈' | 거스름돈' | 거스름'돈 그시 름'돈 |
| 21218 | 거스르다 | * | * | * | | 거슬'라 바'다야 | 주'리를 받는다 |
| 21219 | 꾸다(備) | 체엔'다 꾸운'다 , | 체'안파 [+구] 벨 '린다 [+신] | 벨'린다 [+웃어른에 게] 체'앤다 [+진 한 사이에] | 체엔'파 벨'린파 | 편': 따' 편'다' | 벨'린다 끈'다' 체안'다 |
| 21219-0-1 | -어야 | 체에'야 [+일반적] 꾸'우야 | 체'아야 | 체'애야 벨'리야 | 벨'리야 체에'야 | 꺼':야 | 체':야 꺾':야 벨'리야 |
| 21220 | 구두쇠 | 구두'세 [+신] | 구두'세 [+신] | 구두'세 | 구두'쇠 | 구두'세 | 구두'쇄 |
| 21221 | 말기다 | 매'깁다 | 매'깁다 | 매'깁따 | 매'깁다 | 매'깁다 | 매'끼 남^따 |
| 21222 | 나머지 | 나무지'~이 | 나무태'기 | 남늘거' 나머'지 | 나무치'기 | 나머'지 | 나머'지 |
| 21223 | 덥 | * | * | 우수' | 우:수' | 이'에'결 | * |
| 21224 | 뭉 | 모가'치 | 모가'치 | 목'치 | 모가'치' | 모가'치 | (내) 목'시다 |
| 21224-0-1 | -을 | 모가'치로 | 모가'치로 | 목'치를 | 모가치'로 | 모가'치로 | (내) 목'시를 |
| 21225 | 빚 | 비'지 | 비'지 | 빈 | 비'지 | 빈 | 비'들 |
| 21225-0-1 | -을 | 비'들 | 비'지로 | 비'들 | 비'들 | 비'들 | 비'들 |
| 21225-0-2 | -에 | 비'데 | 비'지예 | 비'데 | 비'데 | 비'데 | 비'데 |
| 21226 | 이자(利子) | 이자' | 이자' 장니' [+곡 식 이자] | 이자' | 이자' | 벤' 이자' [+신] 벤'돈 [+이자를 주고 쓰는 돈] | 이:시'클 이식' |
| 21227 | 심부름 | 심부'름 | 심바'람' | 심바'람' | 심':바'람 | 심바'람' | 심바'라'를 |
| 21228 | 두름 | 두'름 두'름 | (한) 두리'미 | 두루'미 | 두'름 [+머] 두' 리'미 [+버] | 두'름 | 두'름' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------------|------------------------------------|---|------------------------------------|---|---------------------------|---|
| 21228-1 | 축 | 축' | (한') 축 | 축 | 축 | 축 | 축' |
| 21228-2 | 패 | 두리'미 | (한) 두'루미 | 띠' | 때 | 케 때 축 | 때' |
| 21228-3 | 접 | 접' | (한) 지'비라 | 접 | 접 | 접 | 접' |
| 21228-4 | 쌔 | 쌔 | (한) 쌔' | 쌔 | 쌔 | 쌔 | 쌔' |
| 21228-5 | 두름 | 두'름 두'름 | (한) 여꺼'리 | 갈 항'가시다 | 두'리'미[+버] 두'름[+머] | * | 여꺼'리 |
| 21228-6 | 단/못 | 한잘'개 | (두) 단' | 다'불 | 다'불 | 단 | 다부'리 다'는 '[+단'은 술가리 등의 묶음에 씌] |
| 21228-7 | 단/못 | 단' | (한) 다'부리라[+단독형은 '다'불'] | 단' | 다'불 | 다'불 | 단 다부'리'고[+단독형은 다부'리][+장작 등의 작 은 묶음이나 서너 개 묶음은 모두 다 부'리임] |
| 21228-8 | 못 | * | (한') 떡[+머] | 기만단'(길 한 단) 툷 한'토'시다 | 한' 토세 | 툷' | 축' |
| 21228-9 | 모술 | 호'름 | (한) 무꿈' | 주목' 모'심 | 모'슬[+주목보다 적은 양, 다리에 한정 됨.] (한) 주'목 호'름 | 호'름 모'술 | 모술' |
| 21229 | 컬레 | 커'리 | (한) 커'리 | 컬'레 | 커'리 | 커'리 | 커'리 |
| 21230 | 마지'기 | 마'지'기 | 마'지'기 | 마'지'기 | 마'지'기 | 배'미 마'지'기 | 마'지'기 |
| 21230-1 | 한 마지'기의 넙이 | 200평 | 200평 150평 | 200평 | 200평 | 200평 | 200평 |
| 21231 | 꾸러미 | 깨'미 | (한') 죽[+머] | 죽 | 깨'리'미 | 죽 | 두름' |
| 21232 | 그루 | (한) 나'무 (한 ') 주(나무 열 그 루) | (두) 나무'[+구][+머] (한) 그'루 기) [+신][+버] | 그루' 피'기(포 기) | 나'무 | 개 | 구루' |
| 21233 | 포기 | 페'기' | (한') 폭'찌' | 피'기 포'기 | 피'기 | 폭'찌 | 포'기 |
| 21234 | 저울 | 정'울 | 정'울 | 자'울 정'울 ※ 를 쟁'울[+드는 정 울] | 정'울 | 정'울 | 정'울 |
| 21235 | 자루(包袋) | 자리' | 자리' | 잘'리 | 푸대'[+구] 자리 '[+신] | 자리' | 푸대' 자리': |
| 21235-0-1 | -을 | 자리'로 | 자리'로 | 잘'리 가: 오너'라 잘'리를 | 푸대'로 자리'로 각'고 오니'라 | 자리'[+일반적] 자리'로[+의도적] | 자리'로 |
| 21235-0-2 | -에 | 자리'에 | 자리'에 | 잘'리: 잘'리에 | 자리'에 푸대'에 | 자리'에 | 자리'에 |
| 21236 | 하나 | 하나' | 하나' | 하나': | 하나' | 하나' | 하나': 하나'가 |
| 21236-1 | 한 개 | 항'개 | 항'개 | 항'개 | 항'개 | 항'개 | 항':개 |
| 21236-2 | 한 되 | 한'되 | 한'데 | 한'디 | 한'데: | 한'데 | 한'데 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|------|----------|-------------|-------------|------------------|---------------|------------------|
| 21236-3 | 한 말 | 한'말 | 한'말 | 한'말 | 한'말 | 한'말 | 한'말 |
| 21237 | 들 | 두을' | 두을' | 두을' | 두: | 두을' | 들: 두:'리'가' |
| 21237-1 | 두 개 | 두개' | 두개' | 두개' | 두:'개' | 두개' | 두:'개' |
| 21237-2 | 두 되 | 두되' | 두:'데' | 두디' | 두:'데': | 두:'데' | 두:'데' |
| 21237-3 | 두 말 | 두말' | 두:'말' | 두말' | 두말' | 두말' | 두:'말' |
| 21238 | 셋 | 서이' | 서이' | 센 | 센: | 센: | 서이': 서이'가' |
| 21238-1 | 세 개 | 세개' | 세개' | 시개' | 세:'개' | 세개' | 세:'개' |
| 21238-2 | 세 되 | 서되' | 서:'디' 시디' | 서:'디' 시디' | 서:'데': | 서:'데' | 서:'데' |
| 21238-3 | 세 말 | 서말' | 서:'말' | 서:'말' | 세:'말' | 세:'말' | 서:'말' |
| 21239 | 넋 | 네이' | 네이' | 넋 | 네: | 넋: | 네이': 네이'가' |
| 21239-1 | 네 개 | 네개' | 네개' | 네개' | 네:'개' | 네:'개' 네개' | 네:'개' |
| 21239-2 | 네 되 | 네되' | 네:'디' | 네:'디' | 네:'데': | 네:'데' 네:'데' | 네:'데' |
| 21239-3 | 네 말 | 네말' | 네:'말' | 네:'말' | 네:'말' | 네:'말' | 네:'말' |
| 21240 | 다섯 | 다'설 | 다'서 | 다'서 다'설 | 다'설 | 다'설 | 다'서 다'서'지 가 |
| 21240-1 | 다섯 개 | 다'섯개 | 다'섯개 | 다'서'개 | 다'섯개 | 다'섯개 | 다':섯개 |
| 21240-2 | 다섯 되 | 다'설되 | 다'설되 | 다'설 | 다'설#데 다'설 때 | 다'설때 | 다'설때 |
| 21240-3 | 다섯 말 | 다'설말 | 다'설말 | 다'말 | 다'설말 | 다'설말 | 다'설말 |
| 21241 | 여섯 | 여'서 | 여'서 | 여'선 | 여'선 여'서 | 여'선 | 여'서 여'서'지가 |
| 21241-1 | 여섯 개 | 여'섯개 | 여'섯개 | 여'섯개 | 여'섯개 | 여'섯개 | 여':섯개 |
| 21241-2 | 여섯 되 | 여'설되 | 여'선되 | 여'띠 | 여'선#데 여'선 때 | 여'선때 여'선때 | 여'선때 |
| 21241-3 | 여섯 말 | 여'설말 | 여'선말 | 여'말 | 여'설말 | 여'설말 | 여'설말 |
| 21242 | 일곱 | 일'고 | 일'고 | 일'고 | 일'고 일'고 | 일'고 | 일'고 일'고'비가 |
| 21242-1 | 일곱 개 | 일'곱개 | 일'곱개 | 일'구개 일'곱개 | 일'곱개 | 일'곱개 | 일':곱개 |
| 21242-2 | 일곱 되 | 일'곱되 | 일'곱되 | 일'곱띠 | 일'곱#데 일'곱 때 | 일'곱때 | 일'곱때 |
| 21242-3 | 일곱 말 | 일'곱말 | 일'곱말 | 일'곱말 | 일'곱말 | 일'곱말 | 일'곱말 |
| 21243 | 여덟 | 아'랄 | 여'덟 | 여'덟 | 여'덟 | 아'랄 | 여'덟 여'덟'비가 |
| 21243-1 | 여덟 개 | 아'랄개 | 여'덟개 | 여'덟개 | 여'덟개 | 아'랄개 | 여'덟개 |
| 21243-2 | 여덟 되 | 아'랄되 | 여'덟되 | 여'덟띠 | 여'덟#데 여'덟 때 | 아'랄때 | 여'덟때 |
| 21243-3 | 여덟 말 | 아'랄말 | 여'덟말 | 여'덟말 | 여'덟말 | 아'랄말 | 여'덟말 |
| 21244 | 아홉 | 아'오 | 아'호 | 아'호 | 아'홉 | 아'홉 | 아'홉 아'호'비가 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-------|------------|-------------|--------------|---------------|-----------------|----------|
| 21244-1 | 아'출 개 | 아'오'개 | 아'으'개 | 아'호'개 | 아'출'개 아'호'개 | 아'출'개 | 아'출'개 |
| 21244-2 | 아'출 되 | 아'출'되 | 아'으'때 | 아'출'띠 | 아'출'때 아'출'때 | 아'출'때 | 아'출'때 |
| 21244-3 | 아'출 말 | 아'출'말 | 아'으'말 | 아'호'말 | 아'출'말 아'출'말 | 아'출'말 | 아'출'말 |
| 21245 | 영' | 영': [+머] | 영': | 영' | 영' | 영' | 영': |
| 21245-1 | 영' 개 | 영'개' [+머] | 영'개' | 영'개' | 영'개' | 영'개' | 영'개' |
| 21245-2 | 영' 되 | 영'되' | 영'때' 영'때' | 영'띠' | 영'때' | 영'때' | 영'때' |
| 21245-3 | 영' 말 | 영'말' | 영'말' 영'말' | 영'말' | 영'말' | 영'말' | 영'말' |
| 21246 | 수'물 | 수'물' [+머] | 수'물' | 수'물' | 수'물' | 수'물' | 수'물' |
| 21246-1 | 수'무 개 | 수'무'개 [+머] | 수'무'개 | 수'무'개 | 수'무'개 | 수'무'개 | 수'무'개 |
| 21246-2 | 수'무 되 | 수'무'되 | 수'무'데 | 수'무'디 | 수'무'데 | 수'무'데 | 수'무'데 |
| 21246-3 | 수'무 말 | 수'무'말 | 수'무'말 | 수'무'말 | 수'무'말 | 수'무'말 | 수'무'말 |
| 21247 | 서'른 | 서'른 [+머] | 서'른' | 서'른' | 서'른' | 서'른' | 서'른' |
| 21247-1 | 서'른 개 | 서'른'개 [+머] | 서'른'개 | 서'른'개 | 서'른'개 | 서'른'개 | 서'른'개 |
| 21247-2 | 서'른 되 | 서'른'되 | 서'른'데 | 서'른'디 | 서'른'데 | 서'른'데 | 서'른'데 |
| 21247-3 | 서'른 말 | 서'른'말 | 서'른'말 | 서'른'말 | 서'른'말 | 서'른'말 | 서'른'말 |
| 21248 | 마'흔 | 마'운 [+머] | 마'운' | 마'흔 마'운 | 마'흔 | 마'운 | 마'흔 |
| 21248-1 | 마'흔 개 | 마'운'개 [+머] | 마'운'개 | 마'운'개 | 마'운'개 | 마'운'개 | 마'운'개 |
| 21248-2 | 마'흔 되 | 마'운'되 | 마'운'데 | 마'운'디 | 마'운'데 | 마'운'데 | 마'운'데 |
| 21248-3 | 마'흔 말 | 마'운'말 | 마'운'말 | 마'운'말 | 마'운'말 | 마'운'말 | 마'운'말 |
| 21249 | 쥬' | 쥬': [+머] | 쥬': | 쥬' | 쥬': | 쥬': | 쥬': |
| 21249-1 | 쥬' 개 | 쥬'개' [+머] | 쥬'개' | 오'쥬'개 쥬'개' | 쥬'개' | 쥬'개' | 쥬'개' |
| 21249-2 | 쥬' 되 | 쥬'되' | 쥬'데' | 오'쥬'띠' | 오'쥬'데' 쥬'데' | 쥬'데' | 쥬'데' |
| 21249-3 | 쥬' 말 | 쥬'말' | 쥬'말' | 오'쥬'말' | 쥬'말' | 쥬'말' | 쥬'말' |
| 21250 | 옥'심 | 옥'심' [+머] | 옥'심' | 옥'심' | 옥'심' | 에'쥬'[+구] 옥'심' | 옥'심' |
| 21250-1 | 옥'심 개 | 옥'심'개 [+머] | 옥'심'개 | 옥'심'개 | 옥'심'개 | 옥'심'개 | 옥'심'개 |
| 21250-2 | 옥'심 되 | 옥'심'되 | 옥'심'때 | 옥'심'띠 | 옥'심'데 | 옥'심'때 | 옥'심'때 |
| 21250-3 | 옥'심 말 | 옥'심'말 | 옥'심'말 | 옥'심'말 | 옥'심'말 옥'심'말 | 옥'심'말 | 옥'심'말 |
| 21251 | 쥬'흔 | 쥬'심' [+머] | 쥬'심' | 쥬'심' | 쥬'심' | 이'른 [+구] 쥬'심' | 쥬'심' |
| 21251-1 | 쥬'흔 개 | 쥬'심'개 [+머] | 쥬'심'개 | 쥬'심'개 | 쥬'심'개 | 쥬'심'개 | 쥬'심'개 |
| 21251-2 | 쥬'흔 되 | 쥬'심'되 | 쥬'심'때 | 쥬'심'띠 | 쥬'심'데 | 쥬'심'때 | 쥬'심'때 |
| 21251-3 | 쥬'흔 말 | 쥬'심'말 | 쥬'심'말 | 쥬'심'말 | 쥬'심'말 쥬'심'말 | 쥬'심'말 | 쥬'심'말 |
| 21252 | 어'든 | 팔'심' [+머] | 팔'심' | 팔'심' | 팔'심' | 야'든 [+구] 팔'심' | 팔'심' |
| 21252-1 | 어'든 개 | 팔'심'개 [+머] | 팔'심'개 | 팔'심'개 | 팔'심'개 | 팔'심'개 | 팔'심'개 |
| 21252-2 | 어'든 되 | 팔'심'되 | 팔'심'때 | 팔'심'띠 | 팔'심'데 | 팔'심'때 | 팔'심'때 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-------|--------------|------------|-------------------|-------------------|----------------------|----------|
| 21252-3 | 어든 말 | 팔'심'말 | 팔'심'말 | 팔'심'말 | 팔'심'말 | 팔'심'말 | 팔'심'말 |
| 21253 | 아흔 | 구'심' [+머] | 구'심' | 구'심' | 구'심' | 아'흔 [+구] 구'심' [+신] | 구'심' |
| 21253-1 | 아흔 개 | 구'심'개 [+머] | 구'심'개 | 구'심'개 구'식'개 | 구'식'개 | 구'식'개 구'심'개 | 구'식'개 |
| 21253-2 | 아흔 되 | 구'심'되 | 구'심'때 | 구'심'띠 | 구'심'#데 | 구'심'때 | 구'심'때 |
| 21253-3 | 아흔 말 | 구'심'말 | 구'심'말 | 구'심'말 | 구'심'말 | 구'심'말 | 구'심'말 |
| 21254 | 백 | 백' [+머] | 백' | 백' | 백' | 백' | 백' |
| 21254-1 | 백 개 | 백'개 [+머] | 백'개 | 백'개 | 백'개 | 백'개 | 백'개 |
| 21254-2 | 백 되 | 백'되' | 백'때' | 백'띠' | 백'#데' | 백'때' | 백'때' |
| 21254-3 | 백 말 | 백'말' | 백'말' | 백'말' | 백'말' | 백'말' | 백'말' |
| 21255 | 이백 | 이백' | 이백' | 이백' | 이:백' | 이백' | 이:백' |
| 21256 | 한들 | * | 한'들 | 한'들' | 한'들' | 한'들' | 한'들 |
| 21256-1 | 한들 개 | 한'들'개 | 한'들'우개 | 한'들'개 | 한'들'개 | 한'들'개 | 한'들'개 |
| 21256-2 | 한들 되 | 한'들'데 [+머] | 한'들'우'데 | 한'들'디 | 한'들'데 | 한'들'데 | 한'들'데 |
| 21256-3 | 한들 말 | 한'들'말 | 한'들'우'말 | 한'들'말 | 한'들'말 | 한'들':말 | 한'들'말 |
| 21257 | 두셋 | * | 둘'서이' | 두'셋' | 둘'세': | 두'셋' | 두:셋' |
| 21257-1 | 두세 개 | 두'세'개 | * | 두'세'개 | 두'세'개' | 두'세'개 | 두'세'개' |
| 21257-2 | 두세 되 | 두'서'되 | * | 두'세'디' | 두'서'데' | 두'서'데 두'세'데' | 두'세'데' |
| 21257-3 | 두세 말 | 두'서'말 | * | 두'세'말' | 두'세'말' | 두'세'말 | 두'세'말' |
| 21258 | 두서넛 | * | 두'서'넛' | 두'서'넛' | 두'서'넛' | 두'서'넛' | 두:서'넛' |
| 21258-1 | 두서넛 개 | 두'서'넛'개 [+머] | 두'서'넛'개 | 두'서'넛'개 | 두'서'넛'개 | 두'서'넛'개 | 두:서'넛'개 |
| 21258-2 | 두서넛 되 | 두'서'넛'데 [+머] | 두'서'넛'데 | 두'서'넛'디 | 두'서'넛'데 | 두'서'넛'데 | 두:서'넛'말 |
| 21258-3 | 두서넛 말 | 두'서'넛'말 [+머] | 두'서'넛'말 | 두'서'넛'말 | 두'서'넛'말 | 두'서'넛'말 | 두:서'넛'말 |
| 21259 | 서넛 | * | 서'넛'시'알'따' | * | 서'넛' | 서'넛' | 서'넛' |
| 21259-1 | 서넛 개 | 서'넛'개 [+머] | 서'넛'개 | 서'넛'개 | 서'넛'개 | 서'넛'개 | 서'넛'개 |
| 21259-2 | 서넛 되 | 서'넛'되 | 서'넛'데 | 서'넛'디 | 서'넛'데 | 서'넛'데 | 서'넛'데 |
| 21259-3 | 서넛 말 | 서'넛'말 [+머] | 서'넛'말 | 서'넛'말 | 서'넛'말 | 서'넛'말 | 서'넛'말 |
| 21260 | 네댓 | * | 넛'들' | 넛'랜' 넛'더'대'랜' | 넛'랜' 넛'랜' | 넛'랜' | 넛'랜' |
| 21260-1 | 네댓 개 | 넛'랜'개 [+머] | 넛'랜'개 | 넛'랜'개 넛'더'대'랜'개 | 넛'랜':개 넛'랜':개 | 넛'랜'개 | 넛'랜'개 |
| 21260-2 | 네댓 되 | 넛'랜'때 [+머] | 넛'랜'때 | 넛'랜'띠 넛'더'대'랜'띠 | 넛'랜':때 | 넛'랜'때 | 넛'랜'때 |
| 21260-3 | 네댓 말 | 넛'랜'말 | 넛'랜'말 | 넛'랜'말 넛'더'대'랜'말 | 넛'랜':말 | 넛'랜'말 | 넛'랜'말 |
| 21261 | 대여섯 | * | 대'여'섯' | 대'여'섯' | 대'여'섯' | 대'여'섯' | 대:여'섯' |
| 21261-1 | 대여섯 개 | 대'여'섯'개 | 대:여'섯'개 | 대'여'섯'개 | 대:여'섯'개 | 대'여'섯'개 | 대:여'섯'개 |
| 21261-2 | 대여섯 되 | 대'여'섯'때 [+머] | 대'여'섯'때 | 대'여'섯'때 | 대:여'섯'때 대:여'섯'때 | 대'여'섯'때 | 대:여'섯'때 |
| 21261-3 | 대여섯 말 | 대'여'섯'말 | 대'여'섯'말 | 대'여'섯'말 | 대:여'섯'말 대:여'섯'말 | 대'여'섯'말 | 대:여'섯'말 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------|------------------------------------|-------------------|-----------------|------------------|------------------------------|---------------------------|
| 21262 | 예닐곱 | * | 연일'곱 | 육'칠' | 여닐'곱 | 연일'곱 | 연:일'곱 |
| 21262-1 | 예닐곱 개 | 여니'고'개[+머] | 연닐곱'개 | 육'칠'개 육'칠'개 | 연일'고개 | 연:일'곱개 | 여:일'곱개 |
| 21262-2 | 예닐곱 되 | 연일'곱'되 | 연닐'곱때 | 여'선일'곱띠 육'칠'디 | 여닐곱'때 | 연일'곱때 | 여:일'곱때 |
| 21262-3 | 예닐곱 말 | 연일'곱'말 | 연일'곱말 | 여서일곱'말 육'칠'말 | 여닐곱'말 | 연일'곱말 | 여:일'곱말 |
| 21263 | 일여덟 | * | 일:여'덟 | 칠'팔' 칠'팔' | 일고여'덟 | 칠팔' | 일곱녀'덟 |
| 21263-1 | 일여덟 개 | 칠'팔'개[+머] | * | 칠'팔'개 | 일곱녀덟'개 | 칠팔'개 | 일'고#여'덟개 |
| 21263-2 | 일여덟 되 | 칠'팔'되 | 이른여'덟때 | 칠'팔'디 일'곱 | 일곱녀덟'때 | 칠팔'때 | 일곱녀'덟때 |
| 21263-3 | 일여덟 말 | 칠팔'말 | 이른여'덟말 | 여'덟띠 | 일곱여덟'말 | 칠팔'말 | 일곱녀'덟말 |
| 21264 | 여덟아홉 | * | 여다'홉 | 칠'팔'말 | * | 팔구' | 여덟아'홉 |
| 21264-1 | 여덟아홉 개 | 팔구'개 | 여다'홉개 | 팔'구'개 | * | 팔구'개 | 여더라'홉개 |
| 21264-2 | 여덟아홉 되 | 팔구'되 | 여다홉'때 | 여'덟아'홉띠 팔'구'디 | * | 팔':구'데 | 여더라'홉때 |
| 21264-3 | 여덟아홉 말 | 팔구'말 | 여다'홉말 | 팔'구'말 팔'구'말 | * | 팔구'말 | 여더라'홉말 |
| 21265 | 여남은 | * | 여나'홉 | 여나'홉 | 여남': | 여나'무 | 여남^ |
| 21265-1 | 여남은 개 | 여나'무'개[+머] | 여나'홉개 | 여나'홉개 | 여나'무개 | 여나'무개 | 여남^개 |
| 21265-2 | 여남은 되 | 여나'무'데[+머] | 여나'홉데 | 여나'무'띠 | 여나'무'데 | 여나'무'데 | 여남^데 |
| 21265-3 | 여남은 말 | 여나'홉말 | 여나'홉말 | 여남':홉 | 여남':홉 | 여나'무'말 | 여남^말 |
| 21301 | 치매 | 치매' | 치매' | 치매' | 치매' | 치매' | 치매' |
| 21302 | 질이 | 치'수' 지'리' | 기'리[+버] 지'리[+머] | 지'리 | 지'리 | 지'리 | 기장' |
| 21303 | 저고리 | 지구'리 | 조구'리 | 조고'리 | 저고'리 | 지구'리 | 지구'리 |
| 21304 | 색동저고리 | 색'동'지구'리 | 새동'조구'리 | 색'동'조'고'리 | 색'동'주'고'리 | 색'동'지구'리 | 새동지구'리 |
| 21305 | 두령이 | * | 너'불치매'(?)[+머] | * | 색'동'치'매 | 동'방'치'매 동'방'치'매 [이상, +머] | 매미치매'[+안에 아무 것도 입지 않음] |
| 21306 | 무늬 | 문채' | 문채' | 문채' | 문채'[+구] 무노[+신] | 무늬' | 문채' |
| 21307 | 고쟁이 | 씩꼬주~우'[+뒤가 안타졌음] 풍채주~우'[+뒤가 타졌음] | 꼬장주~우' | 꼬장주~우' | 꼬장주~우' | 단'속꼬치고[+머] 고장주~우' 꼬장주~우' | 꼬재'~이 |
| 21308 | 바지 | 바'지 | 주~우' | 바'지 종우' | 바'지 | 바'지 | 주~우'[+구] 바'지[+신] |
| 21309 | 두루마기 | 두루'막 | 두루매'기 | 둘:매'기 두루마'기 | 두루매'~이 | 두루매'기 | 두루매'기 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|-------------------|------------------------------|-----------------|-------------------|------------------------------|------------------------------|
| 21310 | 의복 | 오'슬' | 이'복 | 은 이'복 | 이'복 | 이'복 은 | 이'복[+존대][+신] 오'시'라고[+구] |
| 21311 | 구겨지다 | 꾸개진'다 | 꾸개'애절'따' | 꼬개':진따 꾸개':진따 | 꾸개진'다 | 꾸꼬징'거(구겨진 것) 꾸'꼬'라진 다 | 꾸개^진다 |
| 21312 | 웃고'를 | 고'를 | 웃고'를 | 고'를 | 웃고'를 | 고'를 | 웃고'를 |
| 21313 | 단초 | 단초' | 단초' | 단초' | 단초' | 단초' | 단초' |
| 21314 | 동정 | 동'진 | 동'중 | 동'진 | 동'정 | 동'진 | 동'정 |
| 21315 | 결 | 거'치라 | 거'치라 | 결 | 거트'로 결 | 결 결 | 결 |
| 21315-0-1 | -에 | 거'테 | 거'테도 | 거'테 | 거'테 | 거'테 | 거'테 |
| 21315-0-2 | -을 | 거'를 | (양') 거'를 | 거'를 | 거'를 | 거'를 | 거'를 |
| 21316 | 훅웃 | 훅꺽띠'~이 | 호'도시라 | 호'돈 | 호'돈 | 호'돈 호테'기[+머] | 호꺽띠'기 |
| 21317 | 겉웃 | 저'보'시라 | 저'볼' | 저'볼' | 저'보'시지 | 저'볼' | 저'볼' |
| 21318 | 잡방이 | 짜린주'~우' 들방주'~우' | 반주'~우' | 얹쑤'~우' | 얹쑤'~우' | 잡배'~이 | 홉쑤'~우' |
| 21319 | 누더기 | 흰두디'~이 | 두디'기'을 | 누더'기 두디'기 | 현:두'디'기 | 누더'지 | 두데'기 |
| 21320 | 거지 | 거래'~이 | 결배'~이 | 거러'지 결배'~이 | 결배'~이 결뱅'이 | 결배'~이 | 결배'~이 |
| 21321 | 구결 | 동냥' | 동냥' | 동냥' | 동냥' | 동냥' | 동:녕' |
| 21322 | 조끼 | 쪼'끼 | 쪼'개 | 쪼'끼 | 쪼'끼 | 쪼'끼 | 쪼'개 |
| 21323 | 내의 | 내'볼' | 내'볼' | 내'볼' | 내'볼' | 내'볼' | 내'볼' |
| 21324 | 꺼임다 | 꺼'임'는다 | 쳐'브'로 임는'다[+신] 켜'이'번 따[+구] | 꺼':임는'다 | 꺼'임'는다 | 점'치임는다 켜'임'꼬 포'개'임는다 | 더께^임는다 |
| 21325 | 소매 | 소'매' | 소'매' | 소'매' | 소'매' | 소'매' | 소'매' |
| 21326 | 주머니 | 쑤'치 주머'~이 | 주무'~이[+신] 쑤'치[+구] | 주무'~이 | 쑤'치 쑤'치 | 쑤'치[+구] 주머'~이[+신] | 쑤'치 쑤'치 |
| 21327 | 호주머니 | 개엿쑤머'~이 | 개엿'치 | 호주무'~이 개쑤'치 | 개쑤'치 개비' 갠':치 | 호주무'니[+신][+머] 호랑' [+구][+배] | 개아쑤'치[+특히, 바지에 있는 것] |
| 21328 | 허리띠 | 허리'끈 | 허리'끈 | 헐:끈' | 헐:끈' | 허리'끈 | 허리'끈 |
| 21329 | 댕기 | 댕'기 | 댕'기 | 댕'기 | 댕'기 | 댕':기 | 댕'기 |
| 21330 | 도포 | 도'포' | 도'복' | 도'포' | 도:복' | 도:복' | 도:복' |
| 21331 | 삿갓 | 방'갈 | 사'갈 | 삿'까 삿'갈 | 삿'까시네 | 삿'갈 | 삿'갈 |
| 21331-0-1 | -에 | 방'가시(삿갓이) | 사'까세 | 삿'까세 | 삿'까세 | 사'까세 | 삿'까세 |
| 21332 | 고깔 | 꼬'갈 | 꼬'갈 | 꼬'갈 | 꼬'갈' | 꼬'갈' | 꼭'갈 |
| 21333 | 사모 | 사모'#간' | 사모' | 사모' | 사:모' | 사모' | 사모' |
| 21334 | 유건 | 유건' | 유건' | 유건' | 유건' | 건 두건' | 유건' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------|-------------|-----------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|-------------------------|
| 21335 | 대님 | 다'임 갈대'~이 | 가부때'~이 | 갈때'~이[+평범] 다'임[+고상] | 단'징[+버] 갈'행'이[+머] 단'님[+머] | 대'님 | 가불때'~이 |
| 21336 | 강발 | * | * | 강발' | * | * | * |
| 21337 | 집신 | 집신' | 집신' [+신] 메시'~이라[+구] | 집신' | 집신' [+고운 것] 툼미'기[+약식 집신] | 집'신' | 집썩' |
| 21338 | 미투리 | * | * | 미터'리' | 미'트'리 메'트'리 | 메트'리 | 미'트'리 |
| 21338-1 | (쥬신을) 상다/만들다/트다/결다 | 상다' | 삼는'다' | 삼는'다' | 삼'는'다' | 삼는'다 | 삼'는'다 |
| 21339 | 나막신 | 나막'시'~이'라 | 나막'신 | 나막'신 | 나막'신 | 나막'신 | 나무'신[+일반] 나막'신[+유식] |
| 21340 | 설피(雪皮) | * | * | 설피'고[+TV 보고] | * | * | * |
| 21401 | 앵주 | 앵지'베 | 앵주' | 앵지'비 | 앵지'베 | 앵지'베 | 앵'지' |
| 21401-1 | 앵주실 | 앵지'실 | 앵주'실 | 앵지'실[+머] | 앵지'실 | 앵주'실[+버] 앵지'기'실[+버] 앵지'실[+머] | 앵'지'실 |
| 21402 | 목화 | 메영'씨 미영' | 메영' [+구] 도'카' [+신] | 미영' [+머] | 미영' : 미영' | 메영' | 미영' |
| 21402-1 | 목화다래 | 다'래' | 다'래' | 다'래' | 미영다'래' | 다'래' | 다'래' |
| 21403 | 무명 | 미영'베 | 메영'베[+구] 무'영'베[+신] | 미'영'비' [+머] | 미'영' : 베 | 메영'베 | 미영'베 |
| 21403-1 | 무명실 | 미영'실 | 메영'실 | 미'영'실[+머] 미'영'실' [+머] | 미'영' : 실 | 미영'실[+머] | 미영'실 |
| 21404 | 씨아 | 씨아'시네 | 씨에'기 | 씨애'기[+머] 씨'기[+머] | 씨에'기 씨에'기 | 씨아'시 | 씨애'기 |
| 21405 | 자새 | * | 자새' | 영'래[+머] 자새' [+머] | 연짜'사 | 짜새' | 자새' [+실감을 때] [+ 연 날릴 때] |
| 21406 | 올레 | 올레' | 올레' | 올레' [+머] 올리' [+머] | 올레' | 올레' | 올래' |
| 21407 | 베 | 베' | 베' (썩'다) | 베' [+대][+머] 베' [+소][+머] | 베' 썩'다 | 베'로' 베' | 베' |
| 21408 | 길쌈 | 질'쌈' | 질'쌈' (한다) | 질'쌈' | 질'쌈' 한다 | 질'쌈' | 질'쌈' |
| 21409 | 골무 | 골'미' | 골'미' | 골'미' | 골'미' | 골'미' | 골'미' |
| 21410 | 반질고리 | 반지'고'릭 | 바~알'당세'기 | 발'당세'기 | 반적'고'릭 | 반지'고'릭 | 반'당시'기 |
| 21411 | 가위 | 가'새 | 가'새[+구] 가시'개' [+신] | 가시'개 | 가시'개 | 까시'개 | 가시'개 |
| 21411-0-1 | -을 | 가'새를 가'새로 | 가'새를 | 가시'개 가: 오너'라 가시'개를 | 가시'개로 | 가시'개로 | 가시'개로 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|----------------------|-----------------|------------------------|-------------------|------------------------------|------------------------------------|-------------------------------|
| 21411-0-2 | -에 | 가'새에 | 가'새한테 | 가시'개에 가시'기예 | 가시'개'예 | 까시'개에 | 가시'개'에 |
| 21412 | 마르다(裁) | 벤다' | (오'슬') 빈다' | 짜른'다 끈는'다 | 몽글'고 | 모지르'고 임'따 | 짜른'다 |
| 21412-0-1 | -고 | 베고' | (오'슬') 비고' | 공'코임따 짜르'고임따 | 몽글'고 | 모지르'고 임'따 | 짜리'고 |
| 21412-0-2 | -어라 | 베'에라 | (바지를 줌) 비'이'라 | 꼬'너라 찰'라라 | 몽글러'라 | 모찰'라라 | 찰'라라 |
| 21413 | 형궤 | 형'걸' | 형'걸'때'기 | 형'걸' | 형:궤' | 형'걸'때'기 | 형:궤' |
| 21413-0-1 | -을 | 형'거'폴 | 형'걸'때'기로 | 형'거'폴' | 형:궤'폴 | 형'걸'때'기로 | 형:궤'폴 |
| 21413-0-2 | -에 | 형'거'페 | 형'걸'때'기예 | 형'거'베' | 형:궤'베 | 형'걸'때'기예 | 형:궤'페 |
| 21414 | 바'를 | 바'를 바'~알 | 바'느리'라 바'~알 | 바'를 바'~알 | 바'를 | 바'를 | 바'를 |
| 21415 | 궤다 | 궤'다' | 궤'다' | 궤'다' | 궤'다' | 궤'다' | 궤'다' |
| 21415-0-1 | -고 | 궤'고' | 궤'고' | 궤'고' | 궤'고' | 궤'고' | 궤'고' |
| 21415-0-2 | -어라 | 궤'라 | 궤'라 | 궤'라 | 궤'라 | 궤'라 | 궤'라 |
| 21416 | 바느질 | 바'느'질 바'~아'질 | 바'~아'질한'다' | 바'~아'질 바'느'질 | 바'느'질한다 | 바'느'질 | 바'느'질한다 |
| 21417 | 재봉틀 | 자'봉'틀 | 자'봉'침 | 자'봉'틀 자'방'틀 | 자'봉'틀 | 자'방'틀[+발로] [+버] 자'방'틀[+앞아서] [+머] | 자'방'틀[+발로: 발'틀'] [+앞아서: 손'틀'] |
| 21418 | 끈 | 끈' | 끄네'끼[+구] 끄나'풀[+신] | 끈 | 끄내'끼 끈 | 끈 노나'불 | 끄내'끼 |
| 21419 | 노끈 | 노'끈 | 삼'끄네'끼 | 노'끈 | 실'씩'끄내'끼[+머] 실'찌기'끄내'끼[+버] | 노'끈 | 삼#노내'끼 |
| 21420 | 창바 | * | 바 | 창'바 | 창'바 | 바'찰(밧'줄) | 창'바 |
| 21421 | 매'를 | 매'지'을 | 매'지'을 | 고' 매'들' | 매'들' | 매'들' | 매'들' |
| 21421-1 | (매'를) 몇'다/짓다/엮'다/뒹'다 | 매'친'다 고'를'넌다' | 엮'는'다 | 매'는'다 | 지'이라 | 엮'꺼'라 | 매'다 |
| 21422 | 보자기 | 보'따'리 보'재'기 | 보'따'리[+글] 보'재'기[+작음] | 보'재'기 | 베'재'기 보'재'기 보'따'리 보 | 보 보'재'기[+신] 보'따'리[+구] | 보'재'기 |
| 21423 | 이'를 | 이'를 | 이'를 | 이'를 | 이'를 | 이'를 | 이'를 |
| 21424 | 솜 | 쏘'캐' | 쏘'캐' | 솜:[+신] 쏘'캐'[+구] | 쏘'캐' | 소'캐' | 소'캐' |
| 21425 | 포근하다 | 포'근'하다 푸'근하다 | 포'근'하다 폭'신하다 | 포'근'하다 | 폭'삭'하다 | 푸'근'하다 | 폭'떡'하다 |
| 21426 | 흔'이'를 | 흔'니'를 | 흔'니'를 | 흔'니'를 | 흔'니'를 | 흔'니'불[+신] 흔'니'불[+구] | 흔'니'불[+신] 흔'니'불[+구] |
| 21427 | 정'이'를 | 정'니'를 | 정'니'를 | 정'니'를 | 정'니'를 | 정'니'불 | 정'니'불 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------|---------------------|------------------------------------|------------------------------|------------------|----------------------------|-------------|
| 21427-1 | 숨이불 | 한'니'불 | 소음이'불'[+신] 쏜'캐'이'불[+구] | 한'니'불 | 한'니'불 | 하'니'불 | 한'니'불 |
| 21428 | 누비이'불 | 니'빈이'불 | 니'빈이'불 | 니'빈이'불 | 니'비'이'불 | 니'빈이'불 | 니'빈이'불 |
| 21429 | 베'개 | 베'개' | 베'개' | 베'개' | 베'개': | 베'개' | 베':개' |
| 21430 | 베'개'잇 | 베'개'호청' | 베'개'호충' | 베'개'호창' | 베'개'호창' | 베'개'호청' | 베'개'님' |
| 21430-0-1 | -에 | 베'개'호청'에 | 베'개'호충'에 | 베'개'호창'에 | 베'개'호창'에 | 베'개'호청'에 | 베'개'니'페 |
| 21431 | 물'침 | 물'치'미 | 물'치'미 | 물'치'미 | 물'치'미 | 물'침' | 물'치'미로 |
| 21432 | 되'침 | 대'치'미 | 대'침' | 대'치'미 | 대'치'미 | 대'침' | 대'치'미로 |
| 21433 | 방'석 | 방'세'기라 | 자부'도~이라[+신] 방'석'[+구] | 자부'동': | 자부'동 안'질'방'석 | 안'질'방'석 | 방'시'기 |
| 21434 | 담'요 | 담'노' | 담'노' | 담'노' | 담'노' | 담'노' | 담'노' |
| 21435 | 빨'래'하다 | 서'답'썩'는'다 빨'래'빨'다 | 빨'래'한'다[+신] 서'답'썩'는'다[+구] | 서'답'썩'는'다 | 서'답'썩'는'다 | 빨'래'한'다' | 빨'래'한'다' |
| 21436 | 빨'렛'방'망'이 | 방'마'~이 | 물'빨'매'~이 | 물'빨'매'~이 | 물'빨'매'~이 | 빨'래'빨'매'~이 | 물'빨'매'~이 |
| 21437 | 빨'래'던 | 빨'래'던 | 빨'래'던 | 빨'래'던 | 빨'래'던 | 빨'래'던 | 빨'래'던 |
| 21438 | 빨'렛'줄 | 빨'렛'줄 | 서'답'썩'[+구] 빨'래'썩'리[+신] | 물'래'줄 | 서'답'썩' | 빨'래'줄 | 빨'래'줄 |
| 21439 | 다'리'미 | 다'리'비 | 다'리'비 | 다'리'비 | 다'리'비 | 대'리'비[+버] 대'리'미[+머] | 다'래'비 |
| 21439-1 | 다'림'질 | 다'리'비'질 | <참고> 빨'래'대'린'다[+신] 서'답'대'린'다[+구] | 다'림'질 | 다'림'질 | 대'리'미'질'현'다 대'래'비'질 | 다'래'비'질 |
| 21440 | 인'두 | 운'디' | 운'디' | 운'디' | 운'디' | 운'디' | 운'디' |
| 21441 | 다'들'잇'방'망'이 | 따'딤'빨'매'~이 | 따'드'미'방'매'~이 | 따'딤'방'매'~이 | 다'드'미'방'매'~이 | 따'드'미'방'매'~이 | 방'마'~이 |
| 21442 | 다'들'잇'들 | 따'딤'들 | 따'데'미 | 따'딤'들 | 따'딤'들 따'딤'들 | 따'디'미'들 따'딤'들 | 따'디'미'들 |
| 21443 | 다'들'이'질 | 따'딤'질 | 따'데'미'질 | 따'딤'질 | 따'딤'질 | 방'매'~이'질[+구] 따'드'미'질[+신] | 따'딤'질 |
| 21501 | 썩'날 | 썩' | 썩'날' | 썩'날' | 썩'날' | 썩'날' | 썩':날' |
| 21502 | 썩' | 썩' | 썩'날'다' | 썩' | 썩' | 썩': | 썩':로'썩'다' |
| 21503 | 썩'날'그'몸'날 | 썩'날'그'몸'날 | 썩'날'그'몸'날 | 썩'날'그'몸'날 | 썩'날'그'몸'날 | 썩'날'그'몸'날 | 썩':날'그'몸'날' |
| 21504 | 묵'은'세'배 | * | * | * | * | * | * |
| 21505 | 올'해 | 올'해 | 올'해[+신] 올'개[+구] | 올'해' 올'래 올'해 올'개 | 올'해' 올'래 올'해 | 올'래 | 올'해 |
| 21505-0-1 | -는 | 올'해'는 | 올'해'는[+신] 올'개'는 | 올'해'는 | 올'래'는 | 올'래'는 | 올'해'는 |
| 21505-1 | 장'년' | 장'년' | 장'년'~이지 | 장'년' | 장'년' | 장'년' | 장'년' |
| 21505-2 | 재'장'년' | 재'장'년' | 재'장'년' | 재'장'년' 저'지'난'해' 저'지'난'해' | 재'장'년' | 그:지'난'해[+소] 재'장'년'+다] | 재'장'년' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------|---------------------|-----------------------------|------------------------|-----------------------------|-----------------------------|------------|
| 21514 | 자치기 | 자'치'이 | 자'치'기 | 자'치'기 | 자'치'기 | 꼬재~이치'기' [+구] 재'치'기 [+신] | 등바'래' |
| 21514-1 | 작은 막대 | * | 토까'~이 | 자근막때'기 | 자근자'때' | 자근'재 | 등바래꼬재'~이 |
| 21514-2 | 긴 막대 | 잔'때' | 자'치'기때' | 막때'기 | 자'때' | 꼬재~이작때'기 재' | 자' |
| 21515 | 수수께끼 | 수수께'끼 | 수수께'끼 | 씨끼자'리 [+머] 씨끼노름 [+머] | 수'재' 지끼 [+머] 수'리' 지끼 [+머] | 수수께'끼 [+머] 수수께'끼 [+머] | 수수께'끼' |
| 21516 | 호미씻이 | 씨리씩'기 | 꿈배'기 [+백중날] [+호미씻이] [+백중놀이] | * | 상사노'리 | 용신'재 [+칠석날에 놀] [+호미씻이와 비슷함] | 나자'리 |
| 21517 | 팽과리 | 팽매'~이 | 팽지께'~이 | 매구' | 팽매'~이 [+머] 팽매'~이 [+머] | 팽가'리 [+신] 강시' [+구] | 팽'개'미 |
| 21518 | 장구 | 장'구 | 장'구 | 장'기 장'구 | 장'구 | 장'구 | 장'구 |
| 21519 | 겉두리 | 중'참 | 중'참 | 중'참 [+머] 새'차미라 [+머] | 새'아참 | 중'참 | 새'참 |
| 21520 | 무당 | 무당' | 무당' | 무당' | 무당' | 무당' | 무' : 당' |
| 21520-1 | 박수 | 하래'~이 | 곧'재'~이 | 북'재'~이 | 화래'~이 [+머] 하라래'~이 [+머] | 남'자무당' [+머] 무당하래'~이 [+머] | 화래'~이 |
| 21521 | 고수레 | 게'시레 | 고'시레(할'다') | 고'시레 | 게시'레' | 고시'레 | 고'시레 |
| 21521-1 | 고수레! | 게'시레! | 고'시레:! | 고'시레:! | 게시'레! | 고시'레! | 고'시레! |
| 21522 | 점쟁이 | 점재'~이 | 점재'~이 | 점째'지 | 점재'~이 | 점재'~이 | 점재'~이 |
| 21523 | 상여(喪輿) | 새~이' | 새~이' | 새~이' | 생이' [+머] 새~이' [+머] | 새~이' | 행상' 새~이' |
| 21524 | 굴건 | 굴'가'~이다 천태굴'간' | 굴'간' | 굴'간' | 청태고'간 [+머] 청태고'안 [+머] | 굴'간' | 굴'관' |
| 21525 | 제사 | 지사' | 제사' [+신] 지사' [+구] | 제사' 지사' | 지사' | 지시' 지사' | 제사' |
| 21526 | 제기 | 제기' | 제기' | 지기' [+머] 제기' [+머] | 묵'끼' 제기' | 제기' | 제:기' |
| 21527 | 귀신 | 게신' [+머] 기신' [+머] | 구신' | 구신' | 기:신' | 구신' 구신' | 구신' |
| 21528 | 도깨비 | 토'깨'비 허신' | 해채'~이 [+구] 토'깨'비 [+신] | 토'깨'비 | 허꺼'시 | 도'채'비 | 허재'비 |
| 21601 | 고배 | 꼬배'~이 꼬배'이 | 이까'리 [+신] 꼬배'~이 [+구] | 이까'리 | 꼬행'이 | 꼬배'기 [+머] 꼬배'~이 [+머] [+머] | 이까'리 |
| 21602 | 굴레 | 홀청줄': 굴'레 | 굴'레 | 굴'레 | 굴'레 | 굴'레 | 굴'리 |
| 21603 | 멍에 | 멍'에 | 모'~에 | 몽'에 | 몽'에 [+머] 몽'에 [+머] | 몽'에 | 모'에 |
| 21604 | 질마 | 질매' | 질매' | 질매' | 실때바'리 | 질매' | 질:매' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|-----------------|------------------------|-------------------------|---------------------------|------------------------|------------------------------------|
| 21605 | 부리망 | 멍 세:멍' | 찌그'리 | 찌그'리 | 세'멍' [+버] 세'멍' [+머] | 임마'개 | 호~오'리 |
| 21606 | 구유 | 구'시 세구'시 | 구'시 | 구'시 | 구'시 | 세구'시 | 구'이 |
| 21607 | 작두 | 작'두' | 작'두' | 작'두' | 작'두' | 석두' 석두' | 작'두' |
| 21608 | 꿀 | 꿀 | 꿀 | 꿀 | 꿀 | 꿀: | 꿀: |
| 21609 | 여물 | 여물' | 여물' | 여물' | 여물' | 여물' | 여물' |
| 21610 | 쇠죽 | 세'죽 | 소'죽 | 소'죽 | 세'죽 | 세'죽 | 소'죽 [+등겨로 끓임] 여물' [+여물을 넣어 끓인 것] |
| 21611 | 쇠죽바가지 | 자래바가'치 | 남:빠가'치 | 감빠가'치 | 자루바가'치 [+머] 자래바가'치 [+버] | 자리바가'치 | 나무바가'치 |
| 21612 | 수레 | 세구루'마 | 구루'마 [+구] 수'레 [+신] | 구루'마 | 구루'마 | 세구루'마 | 구루'마 |
| 21613 | 꼴다 | 꼬'꼬관'다' 관'느'다 | 꼬'은다 | 관'다 꼬'꾸'관'다 | 꼬'꼬'관'다 관'느'다 | 관'느'다 | 꼬'은다 |
| 21613-0-1 | -고 | 꼬'꼬' | 꼬'꼬' | 꼬'꼬' | 꼬'꼬'관'다 | 꼬'코' | 꼬'으고 |
| 21614 | 바퀴 | 통테' | 통테' [+신] 발'통' [+구] | 발'통' | 발'통' | 통'테' | 통테' |
| 21615 | 새끼(繩) | 새'꾸' | 새'끼' | 새'끼' | 새'끼' | 사내'끼 [+머] 소'내'끼 [+머] | 새'끼' |
| 21615-1 | 새끼(짐승의) | 새'끼 | 새'끼 | 새'끼 | 새'끼 | 새'':끼 | 새'끼 |
| 21616 | 양태기 | 양'태 | 양'태 | 양'태 | 양'태 | 양'태 | 양'태'기 [+양'태는 개똥 줄는 데 쓰는 것] |
| 21617 | 역동구미 | 두꾸매'~이 | 둥지'미 | 둥구마'리 | 두꾸마'리 | 멕뜨'리 [+머] 멕'뜨'리 [+머] | 봉태'기 |
| 21618 | 거적 | 꺼지'이 | 꺼지'기 | 꺼지'기 | 꺼적때'~이 | 꺼적때'기 | 꺼적때'기 |
| 21619 | 가마니 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 |
| 21619-1 | 가마니를 | 가'마~이를 | 가'마~이를 | 가'마~이를' | 가'마~이를 | 가'마~이를 | 가'마~이를' |
| 21620 | 돛자리 | 또짜'리 | 뽕짜'리 [+구] 도'짜'리 [+신] | 뽕석짜'리 [+구] 도'짜'리 [+신] | 뽕석짜'리 | 글자'리 | 글'':짜'리 |
| 21621 | 자리틀 | 자리'틀 | * | 도짜'리틀 | 자'리틀 | 자리'틀 | 글'':짜'리틀' |
| 21621-1 | (자리를) 짜다/치다/만들다/결다/매다 | 짤'다' | 짤'다' | 짤'다' | 짤'다' | 짤'다' | 짤'다' |
| 21622 | 왕꿀 | 꿀 꿀: | 꿀v 왕'꿀 | 꿀: | 꿀 | 꿀꿀' | 왕'꿀 |
| 21623 | 삼태기 | * | 소꾸'리 | 소고'리 | * | * | * |
| 21623-1 | 짚 삼태기 | 짚소고'리 | 짚소꾸'리 | 짚'소'고리 | 짚'소'구리 | 짚'소'꾸리 | 짚소꾸'리 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------|-----------------|-------------------------|-----------------------------|-------------------------------|----------------------------|---------------------------|
| 21623-2 | 새리 상태기 | 채소꼬'리 | 발소꾸'리 | 채소고'리 | 채소구'리 | 싸리소꾸'리 | 사리소꾸'리 |
| 21624 | 명석 | 덕씩' | 덕씩' | 덕씩' [+네모난 것] 방석' [+둥근 것] | 덕씩' [+네모난 것] 꼬드레방'석 [+둥근 것] | 덕'씩' | 덕시'기 |
| 21625 | 아레미 | 엘기'미 | 엘기'미 | 엘기'미 | 엘기'미 | 엘'기'미 | 엘기'미 |
| 21625-1 | 고운채 | 점'채' | 고분'채' | 점'치'~이 | 점'채' | 점'채' | 고분'채' |
| 21625-2 | 굵은채 | 홀'채' | 엘기'미채' | 호'치 | 홀'채 | 엘'영'채 [+머] 엘'영'채 [+머] | 영'근채' |
| 21626 | 대장장이 | 성냥재'~이 | 배'태'~이 | 핀수' | 대:장' | 성냥재'~이 | 펜'수'재'~이 [+구] 가지'야 [+신] |
| 21627 | 대장간 | 성냥간' | 성냥간' | 불미간' | 성냥'간 | 성냥'간 | 성냥'간' |
| 21628 | 불무 | 불메' | 풍노' | 풍노' | 풍노' 불메' | 불메' | 불메' |
| 21629 | 모루 | | 모래띠'~이 | 망'치'판 [+의식스리움] | 모리'때 | 세'틀' | * |
| 21630 | 모루채 | * | * | 망'치 | 망'치 [+작은 것] 메': [+큰 것] | 큰'메 [+큰 것] 망': 추 [+작은 것] | 매' |
| 21631 | 갈퀴 | 까꾸'리 | 까꾸'리 | 까꾸'리 | 까꾸'리 | 까꾸'리 [+머] 까꾸'리 [+머] | 까꾸'리 |
| 21632 | 집게 | 찍'개 | 찍'개 | 찍'개 찻'개 | 찍'개 | 찍'개 | 찍'개 |
| 21633 | 장도리 | * | 장도'리' | 망'치장도리' | 장'돌' | 장:도'리 | 장:돌' |
| 21633-1 | 노루발 | * | * | 장도리' | 노리'발 | 문'찍'개 | 빼'루' |
| 21634 | 홑 | 거두' [+큰 것] 홑' | 홑' | 홑' | 홑' | 거두' [+큰 것] 홑' | 홑' |
| 21634-0-1 | -에 | 토'페 | 토'베 | 토'베 | 토'베 | 토'베 | 토'베 |
| 21635 | 도끼 | 도치' | 도꾸' [+소] 도치' '[+다] | 도끼' [+신] 도치' '[+구] | 도치' | 도치' [+머] 도'꾸' [+머] | 도끼' |
| 21636 | 자루(柄) | 자리' | 자리' | 잘'리 | 자리' | 자리' | 자리' |
| 21636-0-1 | -을 | 자리'로 | 자리'로 | 잘'리'를 | 자리'를 | 자리'로 | 자리'로 |
| 21636-0-2 | -에 | 자리'에 | 자리'에 | 잘'리'에 | 자리'에 | 자리'에 | 자리'에 |
| 21637 | 갈고리 | 까꾸래'~이 | * | 까꾸래'~이 | * | 까꾸래'~이 | 까꾸래'~이 |
| 21638 | 썰기 | 보'죽 | 썰'에'기 [+나무] 보'죽 [+항표] | 썰'에'미 [+나무] 보'죽 [+항표, 가죽] | 보'죽 | 비지'개 | 보'죽 |
| 21639 | 송곳 | 송'골' | 송'구'시'라 | 송'골' | 송:구' | 송'골' | 송:골' |
| 21639-0-1 | -에 | 송'구'테 | 송'구'세' | 송고'세' [+머] 송'구'세' '[+머] | 송:구'세 송:구'에 | 송'고'테' | 송:고'테' |
| 21640 | 뺨쪽하다 | 쪼:뺨하'지 | 쪼뺨하'다 | 쪼뺨하'다 | 쪼뺨하'다 | 모지'다' 쪼뺨하'다 | 쪼뺨하'다 |
| 21641 | 수들 | 수'들' | 수트'링'가 | 수'들' | 수'들' | 수'들' | 수'들' |
| 21641-0-1 | -에 | 수트'레 | 수트'레 | 수'도'레 | 수'도'레 | 수'도'레다가 | 수트'레 |
| 21642 | 맷돌 | 매 | 맷'돌' | 맷'돌' | 맷'돌' | 맷'돌' | 맷'돌' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------|--------------|----------|--------------------------|---------------------|------------------------------|----------|
| 21642-1 | 수쇠 | 중'썩 | 송'님' | 중'시 | 민중'세 | 숙'썩' | 송'님' |
| 21642-2 | 암쇠 | * | 암'님' | * | 운중'세 | 암'썩' | 암'님' |
| 21643 | 지게 | 지'게 | 지'게 | 지'게 | 지'게 | 지'게 | 지'개 |
| 21644 | 발채 | 바지'기 바지'~이 | 바지'개' | 바지'게' 바지'리' | 바지'게' | 바지'게 | 바:지'개' |
| 21645 | 지게 작대기 | 바지작때'~이 | 지게작때'기 | 지게작때'기 | 바지게작때'기 | 바지기작때'기 | 썩때'기 |
| 21646 | 막대기 | 작때'~이 | 막때'기 | 막때'기 | 막때'기 | 막때'기 | 막때'기 |
| 21647 | 몽둥이 | 몽대'~이 | 몽디'~이 | 몽디'~이 | 몽디'~이 | 몽디'~이 | 몽디'~이 |
| 21701 | 빗자루 | 비짜'리 | 비짚'리 | 비짚'리 | 비짜'리 | 비짜'리 | 비짜'리 |
| 21702 | 광주리 | 광저'리 | 광지'리 | 광지'리 | 채강지'리 | 강:저'리 | 사리쪼구'리 |
| 21703 | 소쿠리 | 소구'리 | 대소쿠'리 | 소구'리[+버] 소쿠'리[+머] | 소구'리 | 대'강'저리 | 대쪼구'리 |
| 21704 | 함지 | 함'지 함티^ | 함배'기 | 함'지 | 함티'~이[+구] 함'지[+신] | 함'지 | 함'지 |
| 21705 | 풀비 | 풀비짜'리 | 풀'베 | 풀'베 | 풀비짜'리 | 풀'베 | 풀베짜'리 |
| 21705-1 | 귀알 | * | * | * | * | * | * |
| 21706 | 독 | 도가'지 | 도가'지 | 독' | 독 도가'지 | 도가'지 | 독' |
| 21706-0-1 | -에 | 도가지'에 | 도가'지에 | 도가'지 | 도가'지 도가지'예 | 도가지'예 | 도가'게 |
| 21707 | 물독 | 물'독' | 물뜨무' | 드무'[+큰 것] 물뜨가'지[+작은 것] | 물'독 | 옹저'리[+버] 물뜨가'지[+머] | 물'독' |
| 21708 | 항아리 | 항아'리 | * | 항아'리 | 항아'리 | 항아'리 | 항아'리 |
| 21709 | 단지 | 단'지' | 단'지' | 단'지' | 단'지' | 단'지' | 단'지' |
| 21710 | 물동이 | 물또'~오 | 물또'~오 | 물또'~오 | 물'사구 물뚱'우 | 물뚱'우 개바'퀴 [+높이가 좀 낮은 것] | 물또'~오 |
| 21711 | 따리 | 따바'리 | 따배'~이 | 따배'~이 | 따바'리 | 따바'리[+작은 것] 때방'구[+큰 것] | 따배'~이 |
| 21712 | 웅기 | 웅'기 | 웅'기 | 웅'기 | 웅'기 | 웅'기 | 웅'기 |
| 21713 | 표주박 | 기'쫑'그'래~이 | 쫑구래'~이 | 쫑구래'~이 | 기:쫑구래'~이 쫑구래'~이 | 쫑구래'~이 | 쫑구래'기 |
| 21714 | 키(箕) | 채'~이' | 채'~이' | 채'~이' | 채'~이' | 채'~이' | 채'~이 |
| 21715 | 떡살 | 떡'소'~이'고 | 떡'손 | 떡'손 | 떡'손 | 떡'손' | 떡'손' |
| 21716 | 다식판 | | * | 구'절'판[+머] 다'식판[+버] | 떡'틀' | * | 단'자판 |
| 21717 | 시루 | 시리' | 떡시리' | 시리' | 시리' | 시리' | 시리' |
| 21717-0-1 | -을 | 시리'를 | 떡시리'로 | 시리'르 | 시리'로 | 시리'로 | 시리'로 |
| 21717-0-2 | -에 | 시리'에 | 떡시리'에 | 시리'에 | 시리'에 | 시리'에 | 시리'에 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------|-------------------|-------------------|-------------------------|-----------|----------------------------|---|
| 21718 | 시룻밀 | 시리'미치라 | 밥수'군[+전을가 리킴] | 박수'군[+전을가 리킴] | * | 시리'밀' | <참고> 채파'를 깔 '고' 그우'에다가 밥수'거를 깔'고' |
| 21718-0-1 | -에 | 시리'미'테 | 밥수'구네[+전을 가리킴] | 박수'구네[+전을 가리킴] | * | 시리'미'테 | * |
| 21719 | 시룻번 | 시리'뽀 | * | 시리'뽀' | 시리'뽀 | 시리'뽀' | 시리'뽀' |
| 21720 | 부싯돌 | 부'세'또리'라 | 부'센'돌 | 부'시'돌 | 부'시'돌 | 부'센'돌 | 부'센'돌 |
| 21720-0-1 | -을 | 부'센'돌로 | 부'센'돌로 | 부'시'돌로 | 부'시'돌로 | 부'센'돌로 | 부'센'돌로 |
| 21721 | 부시 | 부'세' | 부'세' | 부'시' | 부'세' | 부'세' | 부'세' |
| 21722 | 부싯깃 | * | * | 불'세'[+머] | * | 부'센'찔 | 찔'개' |
| 21723 | 당배 | 당'배' | 당'배' | 당'배' | 당'배' | 당'배' | 당'배' |
| 21724 | 당뱃대 | 당'뱃'때 | 당'뱃'때 | 당'배'때 | 당'뱃'때 | 당'뱃'때 | 당'배'때 |
| 21725 | 당배설대 | 당'배'설'때 | 당'배'설'때 | 설'때 | 당'배'설'때 | 설'때 | 설'때 |
| 21726 | 대통 | 당'배'잔'통 | 당'배'꼭'지 | 당'배'꼭'따'리 | 당'배'꼭'때'이 | 당'배'잔'통' 잔' | 당'배'꼭'따'리 |
| 21727 | 물부리 | 당'배'물'포'리 | 당'배'물'찌 | 물'찌 | 물'포'리 | 물'추'루 | 무'쫄'기 |
| 21728 | 당배쌈지 | 당'배'쌈'지 | 당'배'쌈'지[+머] | 부'세'미 당'배'쌈' 지 | 당'배'쌈'지 | 당'배'쌈'지 당'배 줄'치 | 당'배'쌈'지[+가족으 로 만든 것] 담 배'꾸'무'~이[+항권 으로 만든 것] |
| 21729 | 부채 | 부'채 | 부'치 | 부'치 | 부'채 | 부'치 | 부'채 |
| 21730 | 토시 | 토'시' | 토'시' | 토'시' | 토'시' | 토'시' | 토'시' |
| 21731 | 베루 | 베'루 | 베'루 | 베'리 | 베'루 | 베'리 | 베'루 |
| 21732 | 가락지 | 가'락'찌 | 가'락'찌 | 가'락'찌 | 가'락'찌 | 가'락'찌 | 가'락'찌 |
| 21733 | 비네 | 비'네' | 비'네' | 비'네' | 비'네' | 비'네' | 비'네' |
| 21734 | 창빋 | 창'비'치'라 | 창'빋' | 창'빋' | 창'빋' | 창'빋' | 창'빋' |
| 21734-0-1 | -을 | 창'비'를 | 창'비'슬 | 창'비'슬 | 창'비'를 | 창'비'를 | 창'비'슬 |
| 21734-0-2 | -에 | 창'비'데 | 창'비'세 | 창'비'세 | 창'비'데 | 창'비'데 | 창'비'세 |
| 21735 | 얼레빋 | 얼'기'빋 | 얼'기'빋'빋 | 얼'기'빋 | 얼'기'빋 | 얼'기'빋 | 얼'금'빋 |
| 21736 | 세숫대야 | 세'수'때' | 세'수'때' | 시'시'때' | 세'수'때' | 세'수'때'야[+머] 세'수'때[+머] | 세'수'때' |
| 21737 | 비누 | 비'누 사'부'~이 라 | 사:'분' | 비'누 사:'분' | 비'누 | 비'누 사'분' | 비'누[+신] 사:' 분'[+구] |
| 21738 | 도투마리 | 도'투'마'리 | 도'투'마'리 | 도'투'마'리 | 도'투'마'리 | 도'투'마'리 | 도'투'마'리 |
| 21739 | 할대 | 할'기'신 | 신'나'무[+머] | 절'구'쫄[+머] 할 '띠[+머] | 절'기'신' | 절'개'신[+머] | 썸'나'무 |
| 21740 | 잉'앗대 | 잉'아'때 | 이'~얼'때 | 잉'아'때 | 잉'아'때 | 잉'아'때 | 잉'아'때 |
| 21741 | 부티 | 부'티' | 부'티'[+머] | 부'티' | 부'티' | 부'티' | 부'태' |
| 21742 | 도롱이 | 도'리'~이 | 우'장' | 우'장' | 우'장' | 우'장' 도'레'~이 | 우'장' |
| 21801 | 이'망 | 이'망 | 이'망 | 이'망 | 이'망 | 이'망 | 이'망 |
| 21802 | 이'망'배'기 | 이'망'배'~이 | 이'망'때'기 | 이'망'배'~이 이'망 배'기 | 이'망'배'~이 | 이'망'배'~이 | 이'망'배'~이 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|-------------------|----------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|--|---|
| 21803 | 눈자위 | * 깨문차'~이라 | * 깨문창' | * 깨문'창 | 눈가:시' 깨'문창 깨망창' | 눈시'울 깨멍'창[+머] | * 깨'문창 |
| 21804 | 검은자위 | | | | | | |
| 21805 | 흰자위 | 흰'채'~이고 눈까'죽 | 흰'창' 눈꺼'플 | 흰'창' 눈꺼'플 | 흰'창' 눈까'플[+머] 눈 꺼'플[+머] | 흰'창' 눈뚜부'리 | 흰'창' 눈꺼'플 |
| 21806 | 눈꺼풀 | | | | | | |
| 21807 | 거적눈 | 꺼중'눈 | * 눈섬' | 꺼지'기 눈섬' | 꺼중'눈 눈섬' 눈섬' | * | 꺼정'눈 눈섬' |
| 21808 | 눈썹 | 눈썹비'라 | 눈섬' | 눈썹' | 눈썹' 눈썹' | 눈썹' | 눈썹' |
| 21808-0-1 | -이 | 눈썹피'고 눈서' 비 | 눈서'비 | 눈썹'비 | 눈썹'비 눈썹'비 | 눈썹'비 | 눈서'피 |
| 21809 | 속눈썹 | 눈썹' | 썹눈서'비라 | 썹'눈썹 잠'눈' 썹 | 아래눈'썹' | 눈'꼬'치라 썹눈' '썹[+머] 썹눈' 썹'[+머] | 썹':눈'썹 |
| 21809-0-1 | -이 | 눈꼬'시 | 썹눈서'피 | 장'눈'썹비 눈뚜'비라 눈뚜' 더비지 눈뚜'덕 | 아래눈'썹'비' | 눈꼬'치 | 썹:눈서'피 |
| 21810 | 눈두덩 | 눈어더'기지 | 눈똥' | 눈두'덩 | 눈너'덕 | 눈언덕' | 눈뚜부'리 |
| 21811 | 안경 | 앵경' | 앵경' [+신] 앵경' '[+구] | 앵경' | 앵:경' [+머] 앵: 경' [+머] | 앵경' | 앵:경' |
| 21812 | 안경집 | 앵경찌'베 | 앵경썹' | 앵경썹' | 앵경':썹' [+머] 앵경':썹' [+머] | 앵경'썹[+신] [+머] 앵경주머'이[+ 구] [+머] | 앵:경집' |
| 21813 | 돌보기 | 도빠'~이 | 도빠'기 | 돌빠'기 | 도빠'기 | 돌빠'기 | 돌빠'기 |
| 21814 | 주름살 | 주'름 사'리 | 사'리 | 주'름 | 덕석'살[+머] 주 '리미 [+머] | 사'리 | 쭈그려사'리 |
| 21814-0-1 | -이 | 주'루미 | 사'리가 | 주'라미 | 주'르미 [+머] 덕 석사'리 [+머] | 사'리가 | 쭈그려사'리가 |
| 21815 | 엿되다 | 에때'다 앵떼보 임'다 | * | 에'리 보인다 | 앵'보인다 | 앵떼'다 | * |
| 21816 | 수염 | 썹어'미'라 | 썹엿' 썹에'미 | 썹임' | 시여'미 | 썹엿' | 수'염' [+신] 썹 '미' [+구] |
| 21817 | 구레나룻 | 굴'레썹엿' | 구'리썹에'미 | 구'리썹임 | 굴'레썹엿[+머] 굴'레썹엿[+머] | 기'썹'엿 | 꾸'리썹:미 |
| 21817-0-1 | -을 | 굴'레썹어'을 | 구'리썹'에미로 | 구리썹에'을 | 굴'레썹어을 | 기'썹'어을 | 꾸'리썹:미를 |
| 21818 | 코 | 코'라' 쿠지 | 코' | 코' | 코' | 코' | 코' |
| 21818-0-1 | -이 | 코'가' | 코'가' | 코'가' | 코'가' | 코'가' | 코'가' |
| 21819 | 콧수염 | 코'썹'여미라 | 코썹에'미 코'안 '털[+코 속의 털] | 코썹'임' | 코썹'엿[+머] 코 썹'엿[+머] | 코썹'엿 코썹'엿 | 코미썹엿'(코 밑 수염) 코'털'(+ 코 안에서 자란 털) |
| 21820 | 코딱지 | 코따까'리 | 콧때까'리 | 코때가'리 | 코따까'리 | 코따까'리 | 코따까'리 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|-----------------------|---------------|---------------------------|----------------------------|--------------------------------|----------------------------------|
| 21821 | 쿠파영 | 코꾸'녕 | 코꾸중' | 코꾸정' 코꾸중' 코꾸녕' 코꾸영' | 코꾸'녕 | 코꾸'영 | 코꾸'영' |
| 21821-0-1 | -을 | 코꾸녕'을 | 코꾸중'을 | 코꾸영'을 코꾸정'을 코꾸영'을 | 코꾸녕'을 | 코꾸녕'을 | 코꾸영'을 |
| 21821-0-2 | -에서 | 코꾸녕'에 코꾸녕'~에서 | 코꾸중'에서 | 코꾸녕'에서 코꾸정'에서 코꾸영'에서 | 코꾸녕'~에서 | 코꾸녕'~에서 | 코꾸영'~서 |
| 21822 | 콧물 | 콘'물' | 콘'물' | 콘'물' | 물'코' 말강'코' 콘'물' 콘'물' | 코'물' [+버] 콘'물' [+머] | 코'물' |
| 21823 | 입술 | 입소'리 | 입수구'리 | 입수구'리 | 입소'리 [+버] 입수'리 [+머] | 입수구'리 | 입서버'리 |
| 21823-0-1 | -에 | 입소'리~ | 입수구'리에 | 입수구'리에 위수구'리에 | 입포'리'에 | 입수구'리에 | 입서버'리에 |
| 21824 | 다물다 | 다물'다 | 다물'다 | 다무'원파 | 다물'다 부'친다 | 다물'다 | 다물'다 |
| 21825 | 어금니 | 도구통'이 아'금니 도구'통'이 | 아'음니 | 어'금니 | 아'금니 | 아'금니 | 어금'니 아'금니 [+어금니 안쪽의 이빨] |
| 21826 | 덜니 | 엎'니' | 엎:니' | 엎'니' | 엎:니' | 엎'니' | 엎'니' |
| 21827 | 휘파람 | 히'끼' | 히'빠'람 | 히'빠'람 | 히:개' [+버] 히'개' [+머] | 히'빠'람 | 히'빠'람 |
| 21828 | 침 | 춤' | 춤' | 춤' | 춤' 추'미' 춤' | 춤' | 춤' 추'물' 춤' 무'리 고인'다(침이 관다) |
| 21829 | 삼키다 | 생'킨다 | 생'킨다 | 상'킨다 생'킨다 | 생'킨다 | 생'킨다 | 생'킨다 |
| 21830 | 가래(痰) | 가'래' | 가'래' | 가'래' | 가:래' [+버] 가'래' [+머] | 가'래' | 가'래' |
| 21831 | 뵈다 | 반는'다 | 반는'다 바'타바:라 | 반는'다 | 반는'다 바'타라 | 배아튼'다 [+버] 바'타야지 [+머] 반는'다 | 바'터야 뎡다 |
| 21832 | 혀 | 세' | 세' | 히' 씨' | 세' | 세: | 세^ |
| 21833 | 헛바늘 | 세빠'~알 | 세빠'을 | 히빠'늘 히빠'~알 | 세빠'늘 | 세빠'늘 | 세빠'늘 |
| 21834 | 긋볼 | 기'뻐' | 기'뻐' | 기'뻐' | 기'뻐'비 | 기'뻐' | 기'뻐' |
| 21835 | 귀고리 | 기'고'리 | 기'고'리 | 기'고'리 | 기'고'리 | 기'고'리 | 귀고'리 |
| 21835-1 | 귀걸이 | * | 기마'개 | 기마'개 | 기마'개 | 기마'개 | 귀마'개 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------|--------------|----------------------------------|--------------|-------------------------------|---|-----------------|
| 21836 | 귀지 | 기'창' | 기'창' | 기'창' | 기'뽕' | 기'창' 귀'창' 귀'저스[+귀'젓은 물이 나오고 고약한 냄새가 나는 것] | 귀'쟁' |
| 21837 | 귀개개 | 기후지'개 | * | 기후배'기 | 기:해'기'개[+버] 기:히지'개[+머] | 기후지'개 | 귀히'베 |
| 21838 | 소리 | 소'리 | 소'리 | 소'리 | 소'리 | 소'리 | 소'리 |
| 21839 | 엿뜯다 | 엿뜯는'다 알뜯는다 | 야뜯'는'다 | 얏뜯'는'다 | 얏뜯'는'다 | 얏뜯'는'다 | 아뜯'꼬 |
| 21840 | 귀청 | 기'창' | 기'창' | 기'창' | 기'창' | 기'창' | 귀'창' |
| 21841 | 귀밑 | 기미'치라 기밑' | 기'밑' | 기'밑' | 기'미'친데 기'밑' | 기'밑' | 귀'밑' |
| 21841-0-1 | -에 | 기미'테 | 기'미'테 | <참고> 기'미'를 | 기'미'테 | 기'미'테 | 귀'미'테 |
| 21842 | 관자놀이 | * | * | * | * | * | * |
| 21843 | 기미 | 기'미 | 지'미 | 기'미 지'미 | 개지'를' | 지'미 | 지'미 |
| 21844 | 주근깨 | 까'무개 | 주'근개 | 주'근개 | 까'웅개 | 주'근개 | 광동사'마'기 |
| 21845 | 턱 | 턱 | 턱' | 턱 | 턱 아래'턱 | 턱 | 턱< |
| 21846 | 턱수염 | 턱'세'염 | 턱'세'에'미 | 턱'세'염 | 아래'세'염' | 턱'세'염 | 턱'세':미 |
| 21847 | 뺨 | 뺨'을' 뺨'미' | 뺨'을'[+불과 뺨을 구별 안 함] 뺨'때'기[+비칭] | 뺨'때'기 뺨'미' | 뺨 | 뺨 | 뺨 |
| 21847-1 | 볼 | 볼 | 볼'때'기[+비칭] 볼'리'라 | 볼=뺨 | 볼 | 볼'때'기 볼'[+머] | 뺨[+불과 뺨의 구분 없음] |
| 21848 | 가름하다 | 가름하'다 | * | 가름하'다 | * | * | * |
| 21849 | 보조개 | 보조'개 | 보조개'[+신] | 보조'개' | 보지'개' | * | * |
| 21850 | 머리카락 | 머커대'~이 | 머리카'락 | 머커대'~이 | 머:카'락 | 머커'덩 | 머리카'락 |
| 21851 | 비듬 | 지기'베 | 지'기'미 | 찌기'미 지기'미 | 지'기'미 | 지금' | 지'기'미 |
| 21852 | 기계총 | 기'계'뚝 | 기'계'뚝 | 기'계'뚝' | 기'계'뚝[+버] 세버'짐[+머] | 기'계'또기라 도래버'짐 | 기'계'또기 |
| 21853 | 정수리 | 정'서'리 | 정'고'리 | 정'고'리 | 장':배'기 | 송'겔' | 송':꾸'영 |
| 21854 | 대머리 | 대머'리 | 대머'리 | 대머'리 | 대머'리 | 대머'리 | 땡머'리 |
| 21855 | 고수머리 | 반'꼬시래'~이 | 꼬시랑머'리 | 꼬시랑머'리 | 오'세래'~이[+비어 에 가까움] 꺾'머'리 | 꼬시래'기 | 고시'메' |
| 21856 | 가르마 | 가리'매 | 가르'매 | 가래'미 | 가르'매 | 가리'매[+버] 갈:매'[+머] 가르'매[+머] | 가래'미 |
| 21856-1 | 가르마 탄다/ 가르다/하다 | 탄'다' | 탄'다' | 탄'다' | 탄'다' | 탄'다' | 탄'다' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|----------------------------|--------------------------|-------------------|
| 21857 | 가마(旋毛) | 가'매 | 가'매 | 가'매 | 가'매 | 가'매 | 가'매 |
| 21857-1 | 가마(鼎)의 성조·음장 | 가'매 | 가'매[+머] | 가매' | 가매':슬 | 가'매 | 가매' |
| 21857-2 | 가마(轆)의 성조·음장 | 가매' | 가매' | 가:매' | 가:매' | 가매' | 가매' |
| 21857-3 | 가마(窯)의 성조·음장 | * | 옹구'꾸'리라 | 가'매 | 옹구쿨': | 가매' | 가'매 |
| 21857-4 | 가마(가마니) 의 성조·음 장 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 | 가'마~이 |
| 21858 | 뒤뚱수 | 디꼭'지 | 디꼭대'기 | 뒤꼭때'기 | 디꼭'지 | 디꼭'지 | 뒤꼭'지 |
| 21859 | 뒹뒹미 | 어깨바'지 | 어깨바'지[+머] | 뒹뒹'미 | 억깨바'지 | 뒹뒹'리 디추'리 | * |
| 21860 | 뚱 | 뚱 모가'지[+비 침] | 뚱 모간'지[+비 침] | 뚱 메가'지[+비 침] | 뚱 모가'지[+비 어] | 뚱 | 뚱 모가'지[+비 침] |
| 21861 | 뚱살 | 뚱'살 | 뚱'쌔 | 뚱'쌔 | 뚱쌔'[+머] 뚱사 '리[+머] | 뚱가'심 | 뚱'살 |
| 21901 | 어깨 | 어'깨 | 어'깨 | 어'깨 | 어'깨 어깨'쭈'찌 [+비어에 가까움] | 어'깨 | 어'깨 |
| 21902 | 밀치다 | 밀친'다' | 밀칠'따' | 밀친'다' | 밀친'다' | 밀친'다' | 친'다' |
| 21903 | 저드랑 | 저트'랑 미'치라 | 제트'랑' | 제트'랑' | 저트'랑'민(저트' 랑'+밀) 저타'락 | 저트'랑 | 자트래'~이 |
| 21904 | 등 | 등더'리 등'이라 | 등어'리 | 등더'리 | 등 등거'리 | 등'더리 등 | 등더'리 |
| 21905 | 가슬 | 가'시미 | 가'심 | 가'슴 | 가'슴 | 가'슴 | 가'슴 |
| 21906 | 절리다 | 절린'다 | 절린'다 | 절린':다 질린': 다 | 절린':다 | 절린'다 | 절린'다 |
| 21907 | 갈'비베 | 갈'비베 | 갈'비베 | 갈'비베 갈'비베 | 갈'비베 | 갈'개베 갈'빈'때 | 갈'비베 |
| 21908 | 허'패 | 허'패' | 허'패' | 허'패' | 허'패' | 허'패' | 허'패' |
| 21909 | 쌔'개 | 쌔'개' | 쌔'개' | 쌔'개' | 쌔'개' | 쌔'개' | 쌔'개' |
| 21910 | 콩'팔 | 콩'팔 | 콩'팔 | 콩'관 | 콩'관 | 콩'관 | 콩'팔 |
| 21910-0-1 | -에 | 콩'포테 | 콩'포테 | 콩'파테 | 콩'포테 | 콩'파테 | 콩'파테 |
| 21910-0-2 | -을 | 콩'포틀 | 콩'포틀 | 콩'파틀 | 콩'포틀 | 콩'파틀 | 콩'파틀 |
| 21911 | 팔 | 팔: | 팔: | 팔 | 팔 [+머] 팔 [+머] | 팔 | 팔 |
| 21912 | 팔'꿈치 | 팔'꾸마리 | 팔'꿈치 | 팔'꿈치 | 팔'꿈치[+머] 팔 '꿈치[+머] | 팔'꾸마리 | 팔'꾸마'리 |
| 21913 | 팔'짱까다 | 팔'짱찌는 거 | 팔'짱찐'다' | 각'짱찐다 | 팔'짱찐다[+머] 팔'짱찐다[+머] | 팔'짱'을 찐다 팔 '찌를 찐'다' | 팔'짱찐'다' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------|---------------------|------------------------------|---|---------------------------|-----------------------|----------------|
| 21914 | 손툼 | 손툼' | 손툼' | 손툼' 손투'비 | 손툼' [+머] 손툼' [+머] | 손:툼' | 손'툼' |
| 21915 | 오른손 | 오'른'손 | 오'른'손 | 오'른'손 | 오'른'쪽손 | 오'른'손 | 오'른'손 |
| 21916 | 왼손 | 웬소'~이'라 | 웬'손' | 웬'손 인'손 | 엔':쪽손 | 엔'손' | 웬'손' |
| 21917 | 다르다 | 다리'다 다리'거'로 (다르게) | 다르'다 | 다르'다 | 다르'기 | 다르'게 | 다르'게 |
| 21917-0-1 | -아서 | 달'라서 | 달'라서 | 달'라서 | 달'라서 | 달'라서 | 달'라서 |
| 21917-1 | 틀리다 | 틀'린다 | 틀'릴따 | 틀'릴따 틀린'다 | 틀'릴따 | 틀'린다 | 틀'릴'따 |
| 21918 | 왼손잡이 | 웬손재'비 | 웬손재'비 | 엔'쪽재'비 [+머] 인'쪽재'비 [+머] | 엔'쪽재'비 [+머] 엔'쪽재'비 [+머] | 엔'작재'비 | 웬'손'재'비 |
| 21919 | 엄지손가락 | 엄지'소'까'락 | 엄'찌'송'까'락 | 엄'지'송'까'락 | 엄'지 엄'지'송'까'락 [+머] | 엄'지'송'까'락 | 엄'지'송'까'락 |
| 21920 | 집게손가락 | * | 두'채'송'까'락 [+머] | 두'채'송'까'락 | 두'채'송'까'락 | 다'음'송'까'락 | 두'채'송'까'락 |
| 21921 | 가운뎃손가락 | 가운'데'소'까'락 | 가운'데'송'까'락 | 복'판'송'까'락 | 가운'데'송'까'락 | 가운'데'송'까'락 | 복'판'송'까'락 |
| 21922 | 약손가락 | 약'손'까'락 | 약'송'까'락 | 니'채'송'까'락 | 약'송'까'락 | 약'송'까'락 그'다'메'송'까'락 | 다'음'메'송'까'락 |
| 21923 | 새끼손가락 | 앵'기'송'까'락 | 새'끼'송'까'라'기'라 | 앵'기'송'까'락 | 앵'기'송'까'락 [+머] | 새'끼'송'까'락 | 새'끼'송'까'락 |
| 21924 | 생인손 | 생'송'까'락 | 생'송'까'락 | 싱'송'까'락 생'송'까'락 | 생'송'까'락 | 쌍'인'송'까'락 | 새'이'송'까'락 |
| 21925 | 사마귀 | 사'마'구 | 사'마'구' | 사'마'구' | 사:마'구' | 물'사'마'구 | 사'마'구 |
| 21926 | 손아귀 | 손'아'구 | 손'아'구 손'아'구 | 소'나'우'지 [+머] 아'우'지 [+머] 손'아'구'지 [+머] [+모두 단독형임] | 아'구 | 소'나'구' | 손'아'구 |
| 21927 | 손목 | 팔'목' 팔'메'기'라'큰'다 | 팔'목' | 손'목' [+머] 소'목' [+머] 팔'목' [+머] | 팔:목' [+머] 손'목' [+머] | 팔'목' | 팔'목' |
| 21928 | 뺨 | 뺨' | 함'뺨' (한 뺨) [+머] 뺨': [+머] | 뺨' | 뺨' [+머] 뺨' [+머] | 뺨 | 뺨 함'뺨' (한 뺨) |
| 21929 | 혀 | 혀'리 | 혀'리 | 혀'리 | 혀'리 | 혀'리 | 혀'리 |
| 21930 | 지팡이 | 작'찌 | 작'때'기' [+구] 지'패' '~이' [+신] | 작'때'기' [+아무렇게나 사용하는 것] 지'패' '~이' [+제'작된 것] 작'찌' [+작'때'기' 보다는 나은 것] [+이상, 버] 작'때'기' [+머] | 작'때'기 | 지'때' '~이' | 작'지' |
| 21931 | 여구리 | 여'구'리 | 여'구'리 | 여'구'리 [+머] 영'구'리 [+머] | 여'구'리 | 여'구'리 | 아'꾸'리 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|---------------------|-------------------------|--|------------------------------------|------------------------|-------------------------|
| 21932 | 간지럽다 | 간지럽'따 | 간지럽'따 | 간지럽'따 | 간지럽'따 | 짜감'따 | 재근'다 재그럽'따 |
| 21933 | 간지럼 | 간지러'을 | 간지럼' | 간지럼' [+머] 간지러'미라 강그람' 강그래'미 [+이상, 버] | 간지럼' | 짜감' | 재그러'을 |
| 21934 | 잔허리 | * | * | 장시'미' | * | * | * |
| 21935 | 근북 | 근북' | 근북' | 근북' | 지'사'리 [+단독형은 지'살' [+머] 그:북' [+머] | 근북' | 그:북' |
| 21936 | 배꾸 | 배꾸영'이'라 | 배꾸'무' 배꾸'을 | 배꾸'중' 배꾸'정' | 배꾸'녕 | 배꾸'녕 | 배꾸영' |
| 21937 | 먹물 | 먹'물 | 먹'말 | 먹'물 | 먹'물 | 먹'물 | 먹'물 |
| 22001 | 복사빠 | * | 복송'씨 | 복송'씨 복송'씨 | 복송'씨 | 복성'씨 [+머] 복'송'씨 [+머] | 복성'씨 |
| 22002 | 발가락 | 발까'락 | 발까'락 | 발까'락 발깁'락 | 바까'락 [+머] 발까'락 [+머] | 발꼬'락 | 발까'락 |
| 22003 | 발빠닥 | 발빠'닥 | 발빠'닥 | 발빠'닥 | 바빠'닥 [+머] 발빠'닥 [+머] | 발빠'닥 | 발빠'닥 |
| 22004 | 발툼 | 발툼' | 발툼' | 발툼' | 발툼' [+머] 발툼' [+머] | 발툼' | 발툼' |
| 22005 | 냄새 | 내' 내음'새 | 내'냄'새 [+신] 내'애'미 [+구] | 내'냄'새 [+머] 내'냄'시 [+머] | 내'냄'새 | 내'냄'새 | 냄:새' |
| 22006 | 고린내 | 발:내'냄'새 꼬랑'내'가 | 꼬랑'내 | 발똥꾸를'내 | 꼬랑'내 [+머] 바'꼬'랭'내 [+머] | 꾸름'내 발'꼬'랑'내 | 꾸름'내 |
| 22007 | 곶은살 | 구'든살 | 구'든살 | 구동'살 | 구'든사리 | 구중'살 [+머] 구'즌'살 [+머] | 구등살'키' |
| 22008 | 정강이 | 압장개'~이 (앞정강이) | 장'개~이 | 장'개~이 | 쟁'개~이 | 압장개'~이 (앞정강이) 장'개~이 | 장'개~이 |
| 22009 | 종아리 | 종아'리 | 종아'리 [+머] | 장따'리' 종아'리 [+매로 때리는 곳] | 종아'리 | 종아'리 | 종아'리 [+신] 아리'두'리 [+구] |
| 22010 | 장판지 | 장판'지 | 장판'지 | 장판'지 | 장판'지' | 장판'지 | 장판'지' |
| 22011 | 헤차리 | 헤차'리 | 헤차'리 | 헤차'리 | 매'차'리 | 헤추'리 | 헤차'리 |
| 22012 | 무'팍 | 무르'파기라 물'파기라 | 무르'파기라 물'파기라 | 물'팍 | 물'팍 | 물'팍 | 물'팍 |
| 22012-0-1 | -을 | 물'파글 | 물'파글 | 물'파글 | 물'파글 | 물'파글 | 물'파글 |
| 22012-0-2 | -에 | 물'파게 | 물'파게 | 물'파게 | 물'파게 | 물'파게 | 물'파게 |
| 22013 | 오금 | 오금재'~이 | 오'그미 [+단독형은 오'금] | 오'금 | 오금재'~이 [+머] 오'금 [+머] | 오금재'~이 | 오금재'기 |
| 22014 | 영'동이 | 영디'~이 [+공동이와 구별 없음] | 영디'~이 [+어른에게] | 영'지' | 영:디'~이 [+공동이와 구별 없음] | 영디'~이 [+공동이와 구별 없음] | 영디'~이 [+공동이와 구별 없음] |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------------|------------------------|--|------------------------------------|--|------------------------|---|
| 22015 | 궁둥이 | 궁디'~이[+영덩이 와 구별 없음] | 궁디'~이[+애에게] | 궁디'~이' | 궁:디'~이[+영덩이 와 구별 없음] | 궁디'~이[+영덩이 와 구별 없음] | 궁디'~이' [+영덩이 와 구별 없음] |
| 22016 | 별기 | * | * | 불'기' 궁디'~이' | 불'기' | * | 방디'~이' <창고> 방디'~이'르 친'다 ' [+일반적], 영디 '~이'르 친'다' [+ 가능], 궁디'~이' 르 친'다' [+불가 성] |
| 22017 | 명 | 메'~이 든'다' | 명' | 명' 명' | 명' | 명' | 명'이' 든다 |
| 22018 | 명울 | 머덜'기가 일'따 | 명오'리 | 망아'리 | 명오'리 | 명오'리 | 명아'리 |
| 22019 | 가랑이 | 가래'~이 | 가래'~이 | 가래'~이' [+복설] | 가래'~이 | 가래'~이 | 가래'~이 |
| 22020 | 사이 | 새' | 새' | 새' | 새' | 새' | 새' |
| 22021 | 살 | 사타'리 | 사타'리' | 사타'리 사'치' | 사타'리 | 산 | 사타'리 |
| 22021-0-1 | -이 | * | 사타'리'가 | 사'치' | 사타'리'가 | 사'치 | 사타'리가 |
| 22021-0-2 | -을 | 사'를 | 사타'리를 | 사'를' | 사타리'로 | 사'를 | 사타'리를 |
| 22022 | 사타구니 | * | 사타구'니[+살에 대한 요즘 어휘] | 가래'~이' [+비칭] 사타구'니[+비칭 아님] | 사타'리 | 사타'리 | * |
| 22023 | 가래뿔 | 명오'리 | 가래토'시 | 가래토'시 | 가래토'시 | 가래투'시 | 가리토'시 |
| 22023-0-1 | -을 | 명오'리'로 | 가래토'시를 | 가래토'시를 | 가래토'시를 | 가래투'시를 | 가리토'시를 |
| 22024 | 허벅다리 | 허'복'다리 | 허'복'다리 허' 복'찌 | 허'복'찌 허'복' 다리 | 허'복다리 허'복' 치 | 허'복지 | 허'복'다리 |
| 22025 | 넓적다리 | 허'복'다리 | 허'복'다리 허' 복'찌 | 허'복'찌 허'복' 다리 | 허'복다리 허'복' 치 | 허'복지 | 허'복'다리 |
| 22026 | 가부좌(跏趺 坐) | 양바'를 갠다' 양반' | 양반다'리[+머] | 양반다'리' 양반 다'리 | 물'파를 개고 안' 잘따[+머] 양바 를 개고 안'잘따[+ 머] | 양반개능거' 양 반다리'다 | 팽'발 |
| 22026-1 | 가부좌(跏趺 坐) 지다/양 다/트다/꼬 다/하다 | 양반'갠'다 | 안는'다[+머] | 안는'다 | 물'파를 개고 안' 잘따[+머] 양바 를 개고 안'잘따[+ 머] | 갠다' (양반) 도 갠'다 | 친'다' |
| 22101 | 강기 | 강기' 고'뿌'리 라 | 고'뿔'[+구] 강 기'[+신] 개때가 '리[+구] | 강기' 개질때가' 리 강기' 고' 뿔' | 강기'[+다] 고' 뿔'[+소] | 강기'[+신] 고' 뿔'[+구] | 강:기' [+신] 고' 뿔'[+구] 게'뿔' ' [+구] 개줄때가 '리 [+재채기가 나 는 강기일 때] |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|----------------|-------------|----------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|------------------------------------|------------------------|
| 22102 | 기침 | 지'치을 | 지'침 | 기'침[+신] 지'침[+구] | 지'침 | 지'침 | 지'침 |
| 22103 | 재채기 | 재'치기 | 재'채기 | 지'치'기 | 재'침[+버] 재'치기[+머] | 재'치기 | 재'침(+소) 재'치기(+대) |
| 22104 | 사레 | 사레' | 새아'리라 | 새알' | 사:레' | 살'쿠 | * |
| 22104-1 | 사레 들리다/만나다/걸리다 | * | 새알' 드'릴'따 새알' 걸릴'따 | 드'릴'따 | 들린'다 | 만'내다 | * |
| 22105 | 말꼭질 | 갈'딱지'리 | 까'딱'지리라 | 말'꼭'질 갈'딱'질 | 까'딱'질[+머] 까'딱'질[+버] | 포'꿈'질 | 까'딱'질 |
| 22106 | 트림 | 트'리'미르(트림을) | 트'리'미[+단독형임] | 터'림' | 트'르'미가 | 트'리'미[+단독형임] | 트'러'을 할따 |
| 22107 | 곰보 | 곰'보' | 곰'부' | 곰'보' [+버] 곰'보' [+머] | 곰:보' 얼'빠기, 얼'빠기[+이상, 머] 빠'조' [+버] | 빠'보' | 얼'금'배'기 |
| 22108 | 천연두 | 순'님 | 홍'진'소'임 홍'진'소'님 | 소'임 | 순'님[+머] 소'님[+버] | 천'년'두' 소'님 | 뜨'레 |
| 22109 | 어드름 | 어'드름 | 어'드름 | 어'드름 | 어'드름 | 어'드름 | 어'드름 |
| 22110 | 학질 | 푸'심' | 푸'숨^ | 푸'심' 도'영'님 | 초'학' | 초'학' | 학'질' 초'학' |
| 22110-1 | 하루거리 | * | * | * | * | * | <참고> 하'로'거린'다(하루 건너뛴다) |
| 22110-2 | 이틀거리 | * | * | * | 이'틀'기 | * | <참고> 이'틀'거린'다(이를 건너뛴다) |
| 22110-3 | 매일 앓는 학질 | * | * | 푸'심' | 초'학' | * | 매'너'르'심 |
| 22111 | 홍역 | 홍'진' 홍'진' | 홍'진' | 과'개 홍'진' | 홍'진' | 홍'진' | 홍'진' |
| 22112 | 볼거리 | 볼'치~이 | 볼'치'기 | 볼'치'기 | 볼'치'기 | 볼'뿌시'~이 볼'부'싱'이 | 볼'치'기 |
| 22113 | 땀띠 | 땀'띠 | 땀'띠[+신] 땀'띠'기[+구] | 땀'띠[+버] 땀'띠'기[+머] | 땀'띠 | 땀'뜨레'기 | 땀'때'기 |
| 22114 | 두드러기 | 두'드리'~이 | 두'두레'기 | 두'드레'기[+구] 두'드레'기[+구] 알'레'르'기[+신] | 두'드리'기 | 두'드레'기 두'드'리'기 두'디'리'기[+이상, 버] | 두'드레'기 |
| 22115 | 버짐 | 버'짐 | 버'지미라 | 버'짐 | 버'짐 | 버'짐 | 버'짐 |
| 22115-1 | 마른버짐 | 모'린'버'짐 | 모'른'버'지미라 | 마'른'버'짐 | 모'른'버'짐 | 모'린'버'짐 | 마'린'버'짐 |
| 22115-2 | 진버짐 | 물'버'지미라 | 소'버'짐[+진물][+등굴][+머] | 소'버'짐 | 진'버'짐 | 진'버'짐 | 진'버'짐 |
| 22115-3 | 도장버짐 | 세'버'짐 | 소'버'짐[+진물][+등굴][+머] | 소'버'짐 | 세'버'짐 | 도'래'버'짐 | 소'버'짐 소'버'짐 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|---------|--------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|--|-------------------|-----------|
| 22116 | 문둥이 | 나병한'자'라' 쿠' 고 문디'~이 | 문디'~이' | 문디'~이 | 문:디'~이' | 문디'~이 문둥' 이' | 문디'~이 |
| 22116-1 | 문둥병 | 풍'병 | 문디'~이': 병[+구] 나베'~이라[+신] | 문디'~이빙 문디' '~이빙 풍'병 | 문디'~이'병[+버] 풍'병[+머] | 문둥'병' | 문'디'~이'병 |
| 22117 | 부스럼 | 부시'럼' | 부시'름' | 부시'럼' | 부시'리'미지 | 부시'럼' | 부시'럼' |
| 22117-1 | 중기 | 중'기 | 중'지 | 중'기' | 중'지' 대중'[+ 너무]해서 빼에 까지 스며든 중기] | 중'기' | 중: |
| 22118 | 고름 | 고'름' | 고'름' | 고'름' | 고'름' | 고'름' | 고'름' |
| 22119 | 곰'김다 | 곰'김'따 | 곰'김'따 | 곰'김'다 | 곰'김'다 | 곰'김'다 | 곰'김'다 |
| 22120 | 난쟁이 | 난쟁'~이 | 난쟁'~이' | 난쟁'~이 | 좁'배'~이[+버] 난쟁'~이[+머] | 난쟁'~이 | 난쟁'~이' |
| 22121 | 사팔'또기 | 사팔'리 | 사팔리'누'~이'다 | 사티'~이' 사티' '~이' | 근대'산[+두'눈'모 두가 엉뚱한 데로 가는 눈] 고'리 눈[+두'눈'동자가 안쪽으로 몰린 눈] 사:파'리'[+환 쪽'눈'은 바로 보이 고 한 쪽'눈'은 엉 뚱한 데로 가는 눈] | 사팔'리' | 사팔'리' |
| 22122 | 인청이 | 째'보' | 째'부' | 째'보' 열치'~이 열채'~이' | 째:보' | 째'보' | 째'보' |
| 22123 | 소경 | 봉'사' | 봉'사' | 봉'사' | 봉'사' | 봉'사' | 봉'사' |
| 22123-1 | 당'달'봉사 | 당'달'봉사 | 당'달'봉사 | 당'달'봉사 | 당'달'봉사 | 당'달'봉사 | 당'달'봉'사 |
| 22124 | 애'꾸 | 애'꾸'눈 | 애'꾸'눈' | 사티'~이' 외'눈' '[+버] 웨'눈'[+ 버] | * | 애'눈'배'기 | * |
| 22125 | 눈'꿈 | 눈'꿈'째'~이 눈'꿈' 재'이 | 눈'꿈'재'기 눈'꿈' | 눈'끼'비'[+버] 눈'꼬'바'리[+머] | 눈'꾸'바'리[+버] 눈'꿈'째'~이[+머] | 눈'꿈'째'구 | 눈'조'재'비 |
| 22126 | 다'래'끼 | 다'리'개 다'리'끼 | 다'르'개 다'래'끼 | 다'래'개 다'래'끼 다'리'끼 | 다'래'끼 | 다'래'지 | 다'래'끼 |
| 22126-1 | 다'래'끼 | * | 눈'우'다'래'끼 | * | 떠'리 | 다'래'지 | 눈'따'래'끼 |
| 22126-2 | 다'래'끼 | * | 눈'미'테'다'래'끼 | * | 다'래'끼 | 다'래'지 | 아'리'따'래'끼 |
| 22127 | 찜'롬'밥'이 | 찜'롬'바'리 | 찜'롬'바'리 | 찜'롬'빠'리 | 찜:중'다'리 찜'롬' 바'리 | 찜'롬'바'리 | 찜'롬'배'기 |
| 22128 | 급'사'등'이 | 급'새' | 급'새' | 급'새' | 급'새' | 구'불'엿'이 급'새' | 급'새' |
| 22129 | 귀'머'거'리 | 기'머'거'리 먹'뽕' , | 기'엿'어'리[+신] 기'보'[+구] | 마'기' 먹'뽕' 기'머'째'~이 | 기'머'거'리[+버] 먹'끼'[+머] | 기'머'거'리 | 먹'뽕' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------------|----------------------------------|---------------------------|------------------------------|---|---|-----------|
| 22130 | 말더듬이 | <참고> 반바'우리 [+말을 좀 하는 병 어리] | 더'디미 | 말더'더'미 더' 드미 | 더드'미[+머] 더' 디'미[+버] | 더'디미 | 세째래'기 |
| 22131 | 병어리 | 버'부리 | 버부'리 | 버'부리 버부레' '~이 | 버'부리 | 버'부리 | 버'버리 |
| 22132 | 잡꾸러기 | 잡'치'~이 | 잡'추'~이 | 잡'추'~이 | 잡'꾸'러기[+버] 잡'치'~이[+머] | 잡'모' | 잡취'~이' |
| 22133 | 줄리다 | 줄린'다 | 자울린'다 | 줄린'다 | 줄린'다 | 자부럼'따 | 자부럼'따 |
| 22134 | 하'품 | 하'품 | 하'품 | 하'품 | 하'품[+버] 하' 빼을[+머] | 하'품 | 하'품 |
| 22135 | 줄음 | 자부'러미 | 자부'르미 | 자버'럼' 자부럼' | 자부'리'미 | 자부럼' | 자부럼' |
| 22135-0-1 | -을 | 자부러'를 쫓는'다 | 자부'르을 | 자부러'을 | 자부'르'을 | 자부러'을 | 자부러'을 |
| 22135-0-2 | -에 | 자부러'에 | 자부'르에 | 자부러'에 | 자부'르'에 | 자부러'에 | 자부러'에 |
| 22136 | 장'꼬'대 | 장'꼬'대 | 장'꼬'대 | 장'꼬'대 | 장'꼬'대 | 장'꼬'대' | 하'소'리 |
| 22201 | 임'떨' | 임'떨' | 임'덜'시라 | 임'떨' | 임'떨' | 임'떨' | 임'또'시르 한다 |
| 22201-0-1 | -을 | 임'떨'을 | 임'덜'을 | 임'떨'을 | 임'떨'을 | 임'떨'을 | 임'또'시를 |
| 22202 | 간'난'아이 | 간'난'아' | 가'널'라' | 가'널'라' | 간'난'애'기[+머] 간'난'애'기[+머] | 간'난'배'기 | 가'널'라' |
| 22203 | 어'린'아이 | 어'리'나' | 어'린'라' | 어'린'라' | 어'르'나' | 어'린'라' | 어'린'라' |
| 22204 | 경'기(驚氣)하 다 | 경'끼한다 | 경'끼드'릴'따 | 경'끼한다 | 경'끼'난다 | 경'끼한다 | 경'끼한다 |
| 22205 | 늑'히다 | 늑'핀다 | 늑'핀다 | 늑'핀다 | 늑'핀다 | 늑'핀다 | 늑'핀'다 |
| 22206 | 게'집'아이 | 게'집'아' | 가'서'나' | 따'라'나' | 여'시가'~[+버] 가' 시'나'~[+머] | 게'지'배' | 게'지'배' |
| 22207 | 예'쁘'다 | 이'쁘'다도 쿠'고 | 이'쁘'다' | 이'쁘'다' | 예'쁘'다[+버] 이' 쁘'다[+머] | 이'빼'다' 이'쁘' 다' | 이'쁘'다' |
| 22208 | 사'내'아이 | 머'서'마' | 머'서'마' | 머'스'마' | 머'스'마' | 사'나' | 머'시'매' |
| 22209 | 아'우'타다 | 아'시'를'탐'다' | 아'시'탐'다 | 아'시'~'탐다 | 아'시'탐'다 아'시' '로 타네 | 아'시'탐'다 | 아'시'탐'다 |
| 22209-1 | 아'우'보다 | 아'시'본'다 | 아'시'태'어'날'따 | 아'시'본'다 | 아'시'본'다 | 아'시'본'다 | 아'시'본'다' |
| 22210 | 아'워'다 | 애'비'다 | 애'빌'따 | 애'비'다 애'비'다 | 애'비'다 | 애'비'다 | 애'비'따 |
| 22211 | 쌍'둥'이 | 쌍'디'~이 | 쌍'디'~이 | 쌍'디'~이 | 쌍'디'~이 | 쌍'디'~이 | 쌍'디'~이 |
| 22212 | 오'줌 | 오'줌' | 오'줌' | 오'주'물(오'줌을) 똥' | 오'줌' | 오'줌' | 오'줌' |
| 22213 | 똥'을 | 똥'을 | 똥'을 | 똥'을 | 똥'을 | 똥'을 | 똥'을 |
| 22214 | 기'지'귀 | 사'빠' | 삼'빠'~[+구] 기' 주'~[+신] | 겉'레'~[+구] 기'주' '게'~[+신] | 기'주'게'~[+신] 똥' 꾸'디'기'~[+구] 오' 쭈'두'디'기'~[+구] | 비'지'개 겉'레'~[+ 구] 기'지'기'~[+ 신] | 기'지'기 |
| 22215 | 늑'다(排便) | 늑'인'다 늑'이'다 | 늑'인'다 | 늑'인'다 | 늑'이'~'준다 | 늑'인'다 | 늑'인'다 |
| 22216 | 방'귀 | 방'구' | 방'구' | 방'구' | 방'구' | 방'구' | 방'구' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------------------------|------------------|--------------------------|--|--------------------------------------|--|---|
| 22216-1 | 귀다 | 깁'다 | 깁'다' | 깁'다' | 깁'다' | 깁'다 | 깁'다' |
| 22217 | 구린내 | 꾸'내 | 꾸'름'내 | 꾸'름'내 | 꾸'름'내 | 꾸'름'내 | 꾸'름'내 |
| 22218 | 구리다 | 꾸'리다 | 꾸'름'내'난'다'+ 며] | 꾸'름'내'난'다 | 꾸'름'내'난'다 | 꾸'리다 | 꾸'름'내'난'다' |
| 22219 | 포대기 | 포대'기 | 두디'기 | 두디'기 | 포대'기[+신] 두 디'기[+구] | 포대'기 | 두디'기 |
| 22220 | 가지개 | 디지'개 | 지지'개 | 지지'개' | 기주개'[+버] 지 지리'[+머] | 지질'개 | 지'지'개 |
| 22220-1 | 가지개를 켜 다/하다/쓰 다/떠다 | 킨'다 | 썸'다' | 썸'다 | 기주개'로 썸'다[+ 버] 지지리'로 썸'다[+머] | 썸'다' | 썸'다 |
| 22221 | 거짓말 | 거진'할' | 거진'할' | 거진'할' | 거'지'할' 거짐' 할' | 거진'할' | 거지'할' |
| 22222 | 남부끄럽다 | 넙'부'끄'렵'따 | 넙'부'끄'렵'따 | 넙'사시'릴'따 넙' 부'그'렵'따 | 넙'부'끄'렵'따 | 넙'부'끄'렵'따 | 넙'부'끄'렵'따 |
| 22223 | 겉쟁이 | 겉'재'~이 | 겉'째'~이 | 겉'쟁'~이 | 겉'쟁'~이 | 겉'째'~이 | 겉'째'~이 |
| 22224 | 불쌍하다 | 불'쌍'타 | 불'상'타 | 불'쌍'타 | 부'쌍'타 | 불'쌍'~타 | 불'쌍'타 |
| 22225 | 죄악죄양 | 조'양'자'양 | 꼬막'꼬막' | 꼬막'꼬막' | 자'양'자'양' | 꼼막'꼼막' | 꼬막'꼬막' |
| 22226 | 굳지근지 | 진'진' | 진'진' | 진'진'진'진' | 진'진': | 지인'진' | 징'징' |
| 22227 | 따로따로 | 섬'바'섬'바' | 섬'따'섬'따' | 선'다'선'다'선'다[+ 섬'때] 따'로'섬' '따'따'로'섬'따 '[+섯을'때] | 섬'바'섬'바' | 섬'마'섬'마' | 섬'바'섬'바 |
| 22228 | 도리도리 | 도래'도'레 | 도래'도래' | 도래'도래' | 도래'도래' | 도래'도래' | 도래':도래': |
| 22229 | 짜짜공 | 짜'짱'구 | 짜'짱'구 | 짜'짜'짜'짜' | 짜'악'장'구 짜'악' 장'구 | 짜'짱'구 | 짜'짜'공 |
| 22230 | 부러부러 | 불메'불메' | 불미':불미':[+머] | 불메'불메'[+버] 불미':불미':[+머] | 불매':불'매':불' 매': | 블매':블메': | * 블메':블메' |
| 22231 | 결음마 | 거름'바' | 거름'바 | 거름'바 | 거름'바' | 거름'마 | 거름'바' |
| 22232 | 아장이장 | 아장'아장' | 아그'장'아그'장' | 또작'또작'[+한'발 씩] 아장'아장' '[+잘'걸을'때] | 아장'아장' | 아장'아장' | 아장'아장' |
| 22233 | 넘어지다 | 너머'진'다 | 어'퍼'질'따' 구 부'러'질'따' | 어'퍼'질'따 너'머' 진다 자'빠'진다 '[+비'숙어] | 자'빠'질'따 어'퍼' 질'따 너'머'질' 따' | 자'빠'진'다 너'머' 진다 자'빠'진다 [+비'숙어] | 어'퍼'진다 너'머' 진다 자'빠'진다 [+비'숙어] |
| 22234 | 곤두박칠 | 곤두'박'칠 건두'박'칠 | 곤두'박'칠 | 곤두'박'칠 | 곤지'바'꾸'로'철퍼: 따 꼬찌'바'꾸 | 곤두'박'칠 | 꺼'꿀'째'비 |
| 22235 | 안기다 | 앵긴'다 | 앵긴'다 | 앙'깐'다[+머] 앵 깁'다[+버] | 앵긴'다 | 앵긴'다 | 앵긴'다 |
| 22236 | 바람개비 | 바'람'재'비 | 팔'랑'개'비 | 팔'랑'개'비 | 팔'랑'개'비 | 바'람'개'비 | 팔'랑'개'비 |
| 22237 | 호드기 | 헤띠'~이 | 헤띠'기 | 히띠'기[+머] 히 띠'~이[+버] | 헤띠'기 | 헤:띠'기 | 혜':때'기 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-------------------|--|-----------------------------|---|--|-----------------------------|
| 22238 | 숨바꼭질 | 숨바꼭'질 숨바 꼭'질 | 숨바'꼭질 | 숨바꼭'질 | 숨'개'노'리 | 수'악'쩔[+버] 숨 마'꼭'쩔[+머] 숨 '개'노'리[+머] | 썩'꿈'노'리 |
| 22239 | 소꿉놀이 | 반'두'개 | 반'두'개'미 | 반'주'개[+머] 반 주'개'리[+버] | 반'주'개'미 | 노래'개'미 | 동'덕'개'미 |
| 22240 | 사금파리 | 사'비'맹'카'리 | 새금'파'리 | 사금'파'리[+머] 사'양'파'리[+버] | 비'당'카'리 | 새금'파'리 | 새금'파'리 |
| 22241 | 연 | 연 | 연 | 연 | 연 | 연 | 연 |
| 22241-1 | 방패'연 | 방'패'연 | 창'년'[+머] | 방'패'연' | * | 말'현 말'현' | 구'무'연' |
| 22241-2 | 가'오'리'연 | 가'오'리'연 | 가'부'리'연 | 조'리'연' 가'부'리 연 | 주'개'연 | 비'엿'따'가'리 뽕'때'가'리[+머] | 가'부'리'연 |
| 22242 | 걸'리'다 | 걸'리'다 | 걸'리'다 | 걸'리'다 | 걸'리'다 | 걸'리'다 걸'리'다 | 걸'리'다 |
| 22243 | 고'누 | 곤 | 곤'지' | 곤 | 곤 | 곤 | 곤 |
| 22244 | 엿'뽕'기 | 엿'따'무'끼 | 엿'따'목'끼 | 엿'따'목'끼 | 엿'따'무'끼 | 엿'뽕'끼 | 엿'따'무'끼 |
| 22245 | 뽕'이' | 뽕'이' | 뽕'이'[+신] 공'개 '[+구] | 뽕'비'~이 | 뽕'이'[+신][+머] 공'개'[+구][+ 머] 뽕'고'~이[+ 버] | 뽕'이' | 뽕'배'~이 |
| 22246 | 때'지'치'기 | 때'지'치'기 | 때'지'치'기[+머] | 때'지'치'기 | 때'지'치'기 | 때'지'치'기 | 때'지'치'기 |
| 22247 | 구'술 | 구'실 | 다'마[+일'본'말] 구' 구'실[+머] 구' 술[+머] | 구'실 | 다'마 | 구'실 | 다'마' |
| 22248 | 그'네 | 군'데' | 군'디' | 군'데' | 군'데' | 군'디' | 군'데' |
| 22248-1 | 그'네'를'뛰'다/ 타'다/구'르'다 | 탐'다' 뽕'다 | (군'디)탐'다 | 뽕'다 | 군'데'뽕'다 | 뽕'다 | 탐'다' |
| 22249 | 발'실'개 | 발'판' | 군'디'발'판' | 발'판' | 군'데'발'판' | 발'판' | 발'판' |
| 22250 | 굴'형'쇠 | 통'테' | 통'테' | 동'트'레'[+머] 도'랑'테'[+머] | 동'글'테'미 | 통'테' | 통'테' |
| 22251 | 굴'리'다 | 굴'린다 구'불'다 | 돌'린다 | 돌'린다[+구] 굴' '린다[+신] | 굴'부'린'다 | 굴'군'다 | 돌'린다 구'부'린 다[+논'영'이'를] |
| 22251-0-1 | -고 | 굴'리고 구'불'고 | 돌'리고[+굴'형'쇠 를] 구'불'고[+논 영'이'를][+머] | 돌'리고 굴'리고 | 굴'부'리'고 | 굴'굴'고 | 돌'리고 구'부'리 고[+논'영'이'를] |
| 22251-0-2 | -어'야 | 구'부'라'야 | 구'불'라'야[+논'영 이'를] | 굴'리'야 | 굴'부'리'야' 덴'다 | 굴'굴'라'야 | 굴'치'야 구'부'리 야[+논'을] |
| 22252 | 자'전'거 | 자'장'구 | 자'영'구 | 자'안'차 | 재'장'거 | 자'정'구 자'양 '구 | 자'영'구[+구] 자'정'거[+신] |
| 22253 | 홍'말' | 홍'말' | 홍'말' | 홍'말' | 홍'노'리 | 홍'말' | 홍'말' |
| 22254 | 함'타'기 | 함'타'기 | 함'타'기 | 함'타'기[+머] 함 모'리[+머] | 함'로'리 | 함'태'기 | 함'태'기 |
| 22255 | 다'름'바'질 | 다'르'바'질'친'다' * | | 모'음'바'질 | 다'름'바'질 | 다'름'바'질 | 다'름'바'질 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|---------------------|--------------------------------|------------------------------|----------------|--------------------------|---|--|
| 22256 | 썰매 | 썰'매' | 수켄'또 | 스께'트 | 스께'다[+일어] 썰매' | 썰'매' | 수께'또 |
| 22256-1 | 얼음을(썰매를) 지치다/탄다 | 탄'다' | 어'름 탄'다' | 탄'다' | 스께'다로 탄'다' | 탄'다' | 탄'다' |
| 22256-2 | 송곳 | 송굴' | 송구치라 송구'썰 | 스께'트창 창 | 송굴' 송구'썰' | 송굴' | 송'굴' |
| 22257 | 영'살 | 허드르'을 영'썰 | 영그'르크'[+구] 영'사리라[+신] | 영'살 | 허덜가'을 | 영'살[+구][+머] 허들'강'[+신][+머] | 영'살 |
| 22257-1 | (영'살) 부리다/피우다/떨다/하다 | 부'린'다 | 영그'르크' 지'인다 | 부'린'다 | 부'린'다 지'인'다 | 영'살편'다' | 지'린다 |
| 22258 | 부아 | 부'애' 부'애' | 부'애' | 부'애' | 배아' | 부'애' | 부'애'가' 난'다' [+보통의 화가 나 는 것] 우레'가' 찬'다' [+더 강한 화가 나는 것] |
| 22301 | 아버지 | 아부'지 | 아부'지 | 아부'지 | 아부'지[+버] 아'버'지[+머] | 아부'지 | 아부'지 |
| 22301-1 | 아버지(호칭) | 아부'지 | 아부'지 | 아부'지 | 아부'지[+버] 아'버'지[+머] | 아부'지 | 아부'지요[+존경] [+일반적] 아부'지 [+보통 높임] |
| 22302 | 어머니 | 어'머'~이 | 오'매' | 어'무'~이 | 어'머'~이 | 어'매' | 어'무'~이 |
| 22302-1 | 어머니(호칭) | 영'마'[+머] | 오'매' | 어'무'~이 | 어'머'~이 | 우'매' | 어'무'~이요[+존경] [+일반적] 어'무'~이[+보통 높임] |
| 22303 | 할아버지 | 하'라'부'지 | 할'배' | 하'라'부'지 | 하'라'부'지 | 할'배' | 하'라'부'지 |
| 22303-1 | 할아버지(호칭) | 할'배'[+구] 하'라'부'지[+신][이상, +머] | 할'배' | 하'라'부'지 | 하'라'부'지 | 할'배' | 하'라'부'지요[+존경] 하'라'부'지 [+보통 높임] |
| 22304 | 할머니 | 할'무'~이 | 할'매' | 할'무'~이 | 할'무'~이 | 할'매' | 할'무'~이 |
| 22304-1 | 할머니(호칭) | 할'매'[+구] 할'매'니[+신][이상, +머] | 할'매' | 할'무'~이 | 할'무'~이 | 할'매' | 할'무'~이요[+존경] 할'무'~이[+보통 높임] |
| 22305 | 남편 | 남'편[+젊음] 영'강'[+나이들] | 남'편[+젊음] 우'리집'영감재'~이[+나이들] | 남'편[+젊음][+나이들] | 남'편'니다[+젊음] 영'강'[+나이들] | 남'편[+젊음] 받'쭈인[+나이들][+정장음] 영'강'[+나이들][+상스러움] | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------|---|-------------------------------------|---------------------------------------|---|----------------------------|---|
| 22309-1 | 누나(호칭) | 누우'야[+정음] 누'나[+나이들] | 누우'야[+정음][+나이들][+구] 누'님[+나이들][+신] | 누우'야[+어릴 때] 누'나[+를 때] 누'님[+나이들] | 누우'야[+어릴 때] 누'님[+정음] 누'님[+나이들] | 누우'야[+정음] 누우'님[+나이들] | 누'나[+정음] 누'님[+나이들][+보통 높임] 누'님[+나이들][+존대] |
| 22310 | 누이 | 여'동'생[+정음][+나이들] | 여'동'생[+정음][+나이들] | 여'동'생[+정음][+나이들] | 여'동'생[+정음][+나이들] | 여'동'생[+정음][+나이들] | 여'동'생[+정음][+나이들] |
| 22310-1 | 누이(호칭) | 이름을 부름[+정음][-결혼] 남편 성+실(室)아[+정음][+결혼] 종매'[+나이들] | 이름을 부름[+정음] 남편 성+서실(室)아[+나이들] | 이름을 부름[+정음] 남편의 성+실(室)아[+나이들] | 남편 성+실(室)아[+정음] 김서방'네'아[+정음][+나이들] | 이름을 부름[+정음] 동송'네'아[+나이들] | 이름을 부름[+정음] 김서방'네'아[+나이들] |
| 22311 | 자식 | 자'석' | 자'석' | 자'식'[+버] 자'석'[+머] | 자'석' | 자'석' | 자'석' |
| 22312 | 만아들 | 크'나'스 | 크'나'들[+머] | 장남' 장자' 큰'아'들 마다'들 | 크'나'들'[+다] 장남'[+중] 마다'들'[+소] | 마다'들 큰'아'들 큰'아'들 | 크'나'들 |
| 22313 | 만딸 | 큰'딸' | 큰'딸'[+머] | 만'딸 | 만'딸 | 큰'딸' 만'딸' 딸'들 | 큰'딸' |
| 22314 | 만내 | 만내'~이 | 만내'~이 | 만내'~이 | 만내' | 만내'~이 | 만내'~이 |
| 22315 | 오빠 | 오'빠'[+정음][+나이들] 종남'[+나이들][+높임] 오'라'버'니[+나이들] | 오'빠'[+정음] 오'래'비[+나이들] | 오'빠'[+정음][+나이들] 뽕'남'[+나이들][+높임][+머] | 오'래'비[+정음] 오'라'바~이[+정음][+나이들] 오'빠'[+신] | 오'라'배[+정음][+나이들] | 오'빠[+정음][+나이들][+존대] 오'빠[+정음][+나이들] |
| 22315-1 | 오빠(호칭) | 오'빠'[+정음][+나이들] 종남'[+나이들][+높임] 오'라'버'니[+나이들] | 오'빠'[+정음] 오'라'버'님[+나이들] | 오'빠'[+정음][+나이들] 오라버'니[+나이들] | 오'라'바[+아이] 오'라'바~이[+정음] 오라바'시[+나이들] | 오'빠'[+정음] 오'라'배[+나이들] | 오'빠오! [정음][+나이들] |
| 22316 | 언니 | 헤'~이[+정음] 뽕'씨'[+큰언니][+나이들] 종씨'[+누나] 종씨'다'이들 | 언'니[+정음][+나이들] | 헤'~이다[+나이들] 언'니[+나이에 관계 없이] | 세'~이다[+정음][+나이들1] 뽕'씨'다[+큰언니][+나이들] 종씨'다'이들[+나이들] | 언'니[+정음][+나이들] | 헤'~이[+정음] 어'니[+정음][+나이들] |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------|--|--|---|---|--|---|
| 22316-1 | 언니(호칭) | 행'아[+젊음][+나이] 언'니[+나이] 언'니[+나이] | 언'니야[+젊음][+나이들] | 언'니[+젊음][+대소] 행'님[+나이들][+아주 높임] 행'님[+나이들][+아주 높임] | 성'아[+아이][+젊음][+나이들] 큰'세'~이[+큰언니][+나이들] 자근세'~이[+작은언니][+나이들] | 언'니야[+젊음][+나이들] | 어'니[+젊음] 어'니요[+나이들] |
| 22317 | 아비 | 애'비[+아이 없음] 아이 이름 + 애'비[+아이 있음] | 아'바~이[+아이 있음][+머] | 애'비[+아이 없음][+아이 있음] | 아' : [+손자 없음] 애'비[+손자 있음] | 큰'아^[+큰아들일 때] 자근아^[+작은아들일 때] | 아'~[+아이 없음] 아이 있음 애'비[+아이 없음][+손자/녀 이름+아'빠][+아이 있음] |
| 22317-1 | 아비(호칭) | 아' : 야[+아이 없음][+아이 있음] 애'비야[+아이 없음] 아이이름 + 애'비야[+아이 있음] | 이름을 부름[+아이 없음] 아무'개'애'비 그 인'나[+아이 있음] | 이름을 부름[+아버지의 호칭] 애'비야[+어머니의 호칭] | 아' : 야[+아이 없음][+아이 있음] 손자/녀 이름을 부름[+아이 있음] 애'비야[+아이 있음] 아들 이름을 부름[+아이 없음][+아이 있음] | 손자이름+애'비야[+아이 있음] 큰'나'야[+아이 없음][+큰 아들] 자근아'~야[+아이 없음][+작은아들] | 아' : 야' [+아이 없음][+아이 있음] 손자/녀 이름+애'비야[+아이 있음] 애'비야[+아이 없음][+아이 있음] |
| 22318 | 어미 | 에'미'[+아이 없음] 아이 이름 + 에'미'[+아이 있음] | 매'느리[+아이 있음][+아이 없음] 에'미'[+아이 있음][+머] | 새'아'기[+아이 없음] 이'미[+아이 있음] | 매'느리 아무'개'에'미'[+아이 있음] 에'미' | 너'거 처'[+아이 없음] 손자이름+저'그'매[+아이 있음] | 매'느리[+아이 없음][+아이 있음] 애'미'[+아이 없음][+아이 있음] 손자/녀+저'그'매[+아이 있음] |
| 22318-1 | 어미(호칭) | 에'미'야[+아이 없음] 아이 이름 + 에'미'야[+아이 있음] 매'느라[+아이 없음][+아이 있음] | 매'느라[+아이 있음][+아이 없음][+높임] 에'미'야[+아이 있음][+낮춤] | 미'느라[+아이 없음] 아이 이름을 부름[+아이 있음] 아'가'[+아이 없음] 이'미'야[+아이 있음] 아'가'[+시아버지의 호칭] 야' : 야' : [+시아버지의 호칭] | 아' : 야[+아이 없음][+아이 있음] 매'느라[+아이 없음][+아이 있음] 손자 이름을 애'미'야[+아이 있음] | 애'기'야[+아이 없음] 손자이름+애'미'야[+아이 있음] | 아' : 야' [+아이 없음][+아이 있음] 손자/녀+애'미'야[+아이 있음] 애'미'야[+아이 없음][+아이 있음] |
| 22319 | 손자 | 손'자 | 손'자 | 손'자 | 손'자 | 손'지 | 손'자 |
| 22320 | 손녀 | 쑤'려 | 쑤'려 | 쑤'려 | 쑤'려 | 쑤'지'물 손'녀 | 쑤'려 |
| 22321 | 사위 | 사'오 | 사'우 | 사'위 사'우 | 사'우 | 사'우 | 사'우 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------|------------------------------------|-------------------------------------|---|--|-------------------------|-----------------------|
| 22321-1 | 사위(호칭) | 성 + 서방' | 성+서방' | 성 + 서방' | 성 + 서방' | 성 + 서방' | 성+서방' |
| 22322 | 외손자 | 웨손'자 | 에손'자' | 이손'자' | 에손':자 | 이손'지 에손'자 에손'지 | 웨:손'자 |
| 22323 | 외손녀 | 웨손'녀 | 에술'려' | 이술'려' | 에술'려 | 에손'녀 에손지 딸' | 웨:술'려 |
| 22324 | 꾸짖다 | 머'러쿤다고 머' 라쿤다 꾸지러' 을한'다' | 꾸지럼한'다 | 꾸'진다 | 꾸지러'을 한다 머'루쿤다 | 꾸'진다 | 꾸'진다 |
| 22324-0-1 | -고 | 머'러쿤고 일'따 | 꾸지럼하'고 | 꾸'지고 | 머'루쿤고 일'따 | 꾸'지고 | 꾸'지고 |
| 22324-1 | 나무라다 | 머'라꾸'지오 나 무랜'다[+꾸중의 의미] | 나'무랜'따 | 타이'른'다 푸러 이'린'다 나무랜' 다[+꾸중의 의미] | 나무'래 준다 | 나'무랜'다 | 나'무랜'다 |
| 22325 | 총각 | 총각' | 총가'기'라 | 총각' | 총각' | 총각' | 총'각' |
| 22326 | 저녀 | 저~이' | 저~이' | 전녀' [+신] 처자 ' [+구] 처~이' [+ 소] | 저니' | 저니' | 저녀' |
| 22327 | 혼인 | 게'론' | 게'로'는[+신] 시'집'장개'간'다 ' [+구] | 혼인' | 게'론'한다 | 홀'례 | 결'혼' |
| 22327-1 | 혼인식 | 게'론'식 | 홀'레[+구][+버] 켈'론'식[+머] | 홀'레 | 게'론'식 | 홀'레식 게'론' 식 대리'식 | 결'혼'식 |
| 22328 | 혼인 잔치 | 켈'혼'잔치 | 잔'치' 게'론'잔 치 | 혼인'잔치 | 게'론'잔'치' 한다 | 잔'치' | 결'혼'잔'치' |
| 22329 | 장가가다 | 장개'간'다 | 장개'간'다 | 장개'간'다 | 장:개간'다' | 장개간'다' | 장:개'간'다' |
| 22329-1 | 시집가다 | 시'집'간다 | 시'집'간다[+머] | 시'집'간'다 | 시'집'간'다 | 시집간'다' | 시'지'간'다 시' 집'간'다 |
| 22330 | 혼수감 | 혼수'품 혼수' | * | 혼수' | 혼수'감 | 혼수'감 | 혼수'감' |
| 22331 | 함 | * | 사성'[+구] 함[+ 신] | 호'남 혼'함 | 하:을' 지고 | 함 | 함: |
| 22332 | 겹사돈 | 겹사'도'~이라 | 겹'사'돈 | 겹'사'돈 | 겹'사'돈 | 겹'사'돈 | 겹'사'돈 |
| 22333 | 새색시 | 새'사'람 새'디 '~이 | 새'각'씨[+구] 새'대'기[+신] | 새'대'기 새'대'기 | 새'대'기[+다] 새'각'씨[+소] | 새'대' | 새'각'시 |
| 22333-1 | 새색시(호칭) | 새'디'~이 | 새'대'기 | 새'대'기 | 새'대'기 | 새'대' | 새'대' |
| 22334 | 시아버지 | 씨'아'버'지 | (우리'집') 씨'아' 분'님 | 씨'분'님 | 씨'아'바~이[+버] 아'버'님[+머] | 씨'아'바시 | 씨'아'버'님 |
| 22334-1 | 시아버지(호 칭) | 아'버'님 | 아'분'님 | 아'분'님 | 아'버'님[+머] 아 '분'님[+버] | 아'분'님 | 아'버'님'노 |
| 22335 | 시아머니 | 씨'어'머'~이 | 어'무'~이 | 씨'모'님 | 씨'오'마~이[+할부 로 할 때] 어'머 '~이[+점잖게] | 씨'어'머니 | 씨'어'머'님 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|----------|-------------------------------|---------------------------|-----------------------|---|--------------------------|---|
| 22335-1 | 시아머니(호칭) | 어'머'~이 | 어'무'~이 | 어'머'님 | 어'머'~이 | 어'무'니 | 어'머'님노 |
| 22336 | 비위 | 비우' | 기미' '[+구] 비우' '[+신] | 비우' | 비우' | 비우' | 비유' |
| 22337 | 아주머니 | 씨'수'기라 시'숙' | 아주부'~이 | 아지바'님 | 아저반'님 씨'숙' 큰'서'방님[+양반집] | 씨'숙' 씨아주부'님 | 씨':숙' |
| 22337-1 | 아주머니(호칭) | 아주버'님 아주버'님 | 아즈번'님 | 아주버'님[+머] 아지바'님[+버] | 아저반'님 | 아지바'시 | 아주버'니 |
| 22338 | 서방님 | 씨'동'새~이라 | 아즈반'님[+존대] 아지뽀' '[+평대] | 아지뽀' | 서방'님[+양반집] 아무개 삼촌' '[+형(형수)의 아이 있을 때] 자근서방'님 대'렴 시'동생 | 씨'아'재 | 씨'동'생 |
| 22338-1 | 서방님(호칭) | 삼'초~이라 | 아지뽀' ':[+평칭] 아주번'님[+존대] | 아지뽀' ': | 아무개 삼'촌 | 아재' '[+평소] 아지배' '[+존대] | 서방'님 |
| 22339 | 도련님 | 씨'동'새~이고[+지칭] | 대'렴 | 씨'동'생 | 씨'동'생 대'렴[+일반적] | 아재' | 대'렴 |
| 22339-1 | 도련님(호칭) | 도'렌님[+호칭] | 대'렴 | 디'렴: | 대'렴 | 아재' : | 대'렴노 |
| 22340 | 형님 | 형'님 | 형'님 | 동'시 형'님 형'님 | 형'님 | 형'님 | 소'누'동서 |
| 22340-1 | 형님(호칭) | 형'님 | 형'님 | 형'님 형'님 형'님 | 형'님 | 형'님 | 형'님노 |
| 22341 | 시누이 | 씨'누' | 씨'누' | 씨'매' '[+손아래] | 큰'시'매 큰'씨'누 큰'고'무[이상, +손위] 자근씨'누' '[+여동생] | 씨'누' | 씨'너'부 [+손위][+손아래] 씨'누' '[+손위] 씨'매' '[+손아래] |
| 22341-1 | 시누이(호칭) | 형'님[+손위] 남편'성 + 질(室)아[+손아래] | 형'님[+손위] 무'근 서방'네[+손아래] | 남편'의 성+서방'때'기[+손아래] | 형'님[+손위] 남편'성+서방'네[+손아래] 남편'성+씨'리' '[+손아래] | 형'님[+손위] 동'승 [+손아래] | 형'님노[+손위] 남편'성+서방'네[+손아래] |
| 22341-2 | 아가씨 | 씨'누' | 씨'누' | 애'기' | 자근애'씨 | 아가'씨 | 소'나'래'씨'너'부 |
| 22341-3 | 아가씨(호칭) | 애' : 씨야 | 애'기'씨 | 아'가' : | 잔:애'씨야 | 아가'씨 | 아가'씨 애'기'씨 |
| 22342 | 올케 | 올'케' 올'치' | 올'치' | 올'끼' | 자근'올'키[+다] 자근'올'치[+소] | 올'케' | 동사'~아댁 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|------------------|-----------------|----------------|----------------------|---|--|--|
| 22342-1 | 올케(호칭) | 올'케'야 올'치' | 올'치'야 | 올'개'야 | 자근'올'키야 | 동' : 숭' [+특이함] | 월'개' |
| 22343 | 매형 | 자영' | 자영' | 자영' 매형' 매해'~이라 | 자형' [+다] 매형' [+소] [+자형'보다 높임의 의미 있음] | 자형' 자형' | 자영' |
| 22343-1 | 매형(호칭) | 자형' | 자영' | 자영' | 자형' | 자형' | 자영'노 |
| 22344 | 매제 | 게매' | 기매' | 기매' | 기매' | 제매' | 매'부 |
| 22344-1 | 매제(호칭) | 성 + 사방' | 성+사방' | 성+사방' | 성+사방' | 성+사방' | 성+사방' |
| 22345 | 큰아버지 | 백'부' 큰'아'버'지 | 백'부' 크'나'부'지 | 백'부' 크'나'부'지 | 크'나'부'지 백'부' 백'부'님 | 백'부' [+존칭] 크'나'부'지 [+보통] | 크'나'부'지 [+보통] 백'부' [+존대] |
| 22345-1 | 큰아버지(호칭) | 크'나'부'지 | 크'나'부'지 | 크'나'버'지 중부' | 크'나'부'지 중부' | 크'나'부'지 중'부' 크'나'부'지 [+제일 위 큰 아버지] | 크'나'부'지요 [+보통] 백'부'님노 [+존대] |
| 22345-2 | 아버지의 둘째 형(호칭) | 크'나'버'지 | 크'나'부'지 | 크'나'버'지 크'나'부'지 | 자근크'나'부'지 크'나'부'지 | 크'나'부'지 둘째 | 중부'님'노 중간 상'촌 가분'대상'촌 북'판'상'촌 |
| 22345-3 | 아버지의 셋째 형(호칭) | 크'나'버'지 | 크'나'부'지 | 크'나'버'지 | 세채크'나'부'지 크'나'부'지 | 크'나'부'지 세채 | 세채삼'촌님노 꼬'테삼촌 |
| 22346 | 큰어머니 | 크'너'매 | 크'너'매 | 뱅'모' 크'너'매 크'너'마 | 크너무'~이 뱅'모'님 [+존칭] 뱅'모' [+존칭] 크'너'매 | 크'어'머니 크'너'매 크'누'매 [+일반적] | 크'너'매 뱅'모' |
| 22346-1 | 큰어머니(호칭) | 크'너'매 | 크'너'매 뱅'모' | 크'너'매 | 크'너'매 크너머'~이 [+다소 존칭] 뱅'모'님 | 크'너'매~이 크'너'매 중'크'너'매 | 크'너'매 [+보통] 크'너'언님노 [+존대] 뱅'모'님노 [+존대] |
| 22346-2 | 아버지 둘째 형의 아내(호칭) | 큰'숭'무 | 중모' 크'너'매 | 크'너'매 | 크'너'매 중모'님 [+존칭] 중모' [+존칭] 택호+크'너'매 | 크'너'매~이 크'너'매 둘째크'너'매 | 중'모'님 중'모'님노 |
| 22346-3 | 아버지 셋째 형의 아내(호칭) | 자근'숭'무 | 크'너'매 | 크'너'매 | 택호+크'너'매 중모' 중모' | 세채크'너'매~이 크'너'매 크'너'매~이 | 중'모'님노 중'모'님 [+백모 외에 손위라도 모두 속모라 함] |
| 22347 | 큰집 | 큰'집' | 큰집' | 큰'집' | 큰'집'베 | 큰'집' | 큰'집' |
| 22348 | 작은아버지 | 삼'초~이라 자나'버'지 | 자나'부'지 속'부' | 자나'버'지 속'부' | 삼'촌 자나'부'지 속'부'님 [+존칭] | 자근아'부'지 | 자근아'부'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|---------------|--------------------|--------------------------------------|---------------------|---|----------------------------------|---------------------------------|
| 22348-1 | 작은아버지 (호칭) | 자나버'지 | 자나부'지 | 자나버'지, 자나부'지 | 자그나부'지[+다] 삼'촌[+소] | 자근아부'지 | 자근아부'지요 삼'촌 |
| 22349 | 작은어머니 | 송'모' | 송'모' 자그'너'매 | 송'모' 자근엄'마' | 자:너'매[+평칭] 송'모'님[+존칭] 송'모' [+존칭] | 자근어'매' 자근어'머'~이 | 송'모' 자근엄'매 |
| 22349-1 | 작은어머니 (호칭) | 자너'매 | 자알'매[+대] | 자알'매 | 자:너머'~이 | 자근어'매' | 송'모'님노 |
| 22350 | 삼촌 | 삼'촌 | 삼'촌 | 삼'촌 | 아'재 | 삼'촌 | 삼'촌 |
| 22350-1 | 삼촌(호칭) | 삼'촌 | 아'재 | 삼'촌 | 아'재 | 삼'촌 | 삼'촌노 삼'촌 |
| 22351 | 아지씨 | 아'재 | 당'숙 | 오촌' 당'숙 | 오촌아'재[+다] 당'숙[+소] | 당'숙' | 당'숙 |
| 22351-1 | 아지씨(호칭) | 아'재[+여럿일 때는 택호+아재] | 크'나'부지[+아버지의 손위] 자근아부'지[+아버지의 손아래] | 아'재 | 아'재 | 오촌' 오촌아'재 | 당'송님노 |
| 22352 | 아주머니 | 아'지매 | 당'송모 | 종고'모' | 당고'무 | 당'고'모' | 당'송'모 |
| 22352-1 | 아주머니(호칭) | 아'지미 | 크'너'매[+아버지의 손위] 자알'매[+아버지의 손아래] | 고'무[+머] 고'모[+버] | 고'무 | 고'모' | 당'송'모님 당'송'모님노 |
| 22353 | 조카 | 조'카' | 조'카'[+남형제의 아들] 생'질'[+여형제의 딸] | 조'카' | 조'카'[+남형제의 아들] 생'질'[+여형제의 딸][+다] 조'카'[+여형제의 아들][+소] | 조'카'[+남형제의 아들] 생'질'[+여형제의 딸] | 조'카'[+남형제의 아들] 생'질'[+여형제의 딸] |
| 22354 | 조카딸 | 질'려' | 질'려'[+남형제의 딸] 생'질'려'[+여형제의 딸] | 질'려' | 조카따'리'다[+형제의 딸] 생'질'려'[+여형제의 딸] | 조'카'딸[+남형제의 딸] 생'질'려'[+여형제의 딸] | 질'려'[+남형제의 딸] 생'질'려'[+여형제의 딸] |
| 22355 | 고모 | 고'모 고'무 | 고'모 | 고'무 | 고'무 | 고'모' | 고'모 |
| 22355-1 | 고모(호칭) | 고'무 | 고'모 고'모요 | 고'무 | 고'무 고'무님 | 고'모'야 | 고'모님 |
| 22356 | 고모부 | 고'모부 | 고'모부 | 고'모부 | 고'무아재 고'무부 | 고'모'부 고'숙' | 고'모부 |
| 22356-1 | 고모부(호칭) | 고'무부 | 고'모부 | 고'모부 고'마:재[+어릴 때] | 고'무아재 | 고'숙'[+격식] 고'모'부[+다정] | 고'모부님노 |
| 22357 | 고종 | 고'종사촌 | 고'종 고'종사촌' | 고'종 | 고'종사촌 고'중사촌 고'중 | 고'종사촌 | 고'종사촌 |
| 22358 | 이모 | 이'모 | 이'무 이'모 | 이'모[+버] 이'무[+머] | 이'무 | 이'모 | 이'모 |
| 22358-1 | 이모(호칭) | 이'모 | 이'무요 | 이'모님 | 이'무님 이'무 | 이'모님 이'모 | 이'모님노 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-----------|-------------------|---------------------------------|---|--|-----------------------------------|--------------------------------|
| 22359 | 이모부 | 이'모부 | 이'모부 | 이'모부 | 이'무부[+소] 이'무아재[+다] | 이'숙 이'모부 | 이'모부 |
| 22359-1 | 이모부(호칭) | 이'모부 | 이'무부요 | 이'모부 이'마:재[+어릴 때] | 이'무아재 | 이'모부[+님] 이'숙[+님] | 이'모부님노 |
| 22360 | 이종 | 이'종사촌 | 이'중 | 이'중 | 이'종사촌 이'중 | 이'종사촌 | 이'종사촌 |
| 22361 | 외삼촌 | 웨삼'촌 | 웨삼'촌 | 이삼'촌' | 에삼'촌' | 에삼'촌 | 웨삼'촌 |
| 22361-1 | 외삼촌(호칭) | 웨삼'촌 | 웨삼'촌'노 | 이아'재[+어릴 때] 이삼'촌' [+나이들] | 에삼'촌' | 에삼'촌 | 웨삼'촌'님노 웨삼'촌'님: |
| 22362 | 외숙모 | 웨송'무 | 웨송'무' | 이송'모' [+버] 이송'무' [+머] | 에송'무' | 에송'모 | 웨송'모' |
| 22362-1 | 외숙모(호칭) | 웨송'무 | 웨송'무'요 | 이송'무' [+나이들] 이아'지'매[+어릴 때] | 에송'무' 에송'문'님 | 에송'모 | 웨송'모'님노 웨송'모'님 |
| 22363 | 외종 | 웨사'촌 | 웨종'간 | 이사'촌' | 에사'촌' | 에사'촌 | 웨사'촌' |
| 22364 | 외할아버지 | 에할'배 에할'배 | 웨할'배' | 이조'부' | 에하'라'부지 | 에할'배[+보통] 에하'라'부지[+존대] 에할'부'지 | 웨조'부' [+존대] 웨하'라'부지[+보통] |
| 22364-1 | 외할아버지(호칭) | 에할'배 에할'배 | 웨할'배' 웨할'배'요[+거리상 좀 떨어져 있을 때] | 이할'배' [+어릴 때] 이조'부' [+나이들] 이조'분'님[+나이들] | 하'라'부지 | 에할'부'지 | 웨하'루'분님노 [+보통] 웨조'분'님노 [+존대] |
| 22365 | 외할머니 | 에할'매 에할'매 | 웨할'매' | 이할'매' [+어릴 때] 이할'무'~이 [+나이들] | 에할'무'~이 | 에할'매[+보통] 에할'무'~이[+존대] | 웨조'모' [+존대] 웨할'머'니[+보통] |
| 22365-1 | 외할머니(호칭) | 에할'매 에할'매 | 웨할'매' 웨할'매'요[+거리상 좀 떨어져 있을 때] | 할'매' | 에할'무'~이 | 에할'매 | 웨할'머'님노 [+보통] 웨조'모'님노 [+존대] |
| 22366 | 장인 | 재인'[+구] 장인'[+신] | 재인'[+구] 장인'어르'신'[+신] | 장이너른' 재~인' | 재인'냉감' 빙:자어른'[+존칭] | 재인'[+일반적] 장인' | 자인' |
| 22366-1 | 장인(호칭) | 장인어른' | 재이'너'른' | 장이너른' | 빙:자어른' | 재인어른' | 자인어른'노' |
| 22367 | 장모 | 장모' | 장모' | 장모' | 빙:모'님' [+존칭] 장:모'님' [+존칭] 모'님' [+존칭] | 장모' | 장:모' |
| 22367-1 | 장모(호칭) | 장모'님 | 장몬'님' | 빙몬'님' | 빙:모'님' [+존칭] 장모'님' | 장'모'님 | 장'몬'님노 |
| 22368 | 처남 | 처남' | 처남' 소누'처남' 손'아'래처남' | 처남' | 처남' | 처남' | 처남' |
| 22368-1 | 처남(호칭) | 처남'[+손위][+손아래] | 처남' 큰'처'남 자근'처'남 | 처남' | 처남' 웅'님[+손위] | 웅'님[+손위] 처남'[+손아래] | 큰'처'남[+손위] 처남'[+손아래] |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|--------------|-------------|---|--|--------------------------------|--|-----------------------------------|
| 22369 | 처남댁 | 처수' | 처수' | 처수' | 처남'댁 [+머] 처 나머'댁 [+머] | 처남'댁 | 처나'무댁 |
| 22369-1 | 처남'댁(호칭) | 처수' | 처수' [+평칭] 처 수'씨 [+존칭] | 처수'씨 | 처남'댁 [+머] 처 나머'댁 [+머] | 아'지매 | 처나'무댁노 |
| 22370 | 할아버 | 호부래'비 | 호부래'비 | 호부래'비 | 호부래'비 | 호부래'비 | 호부래'비 |
| 22371 | 할어미 | 가부' | 가부' | 가보' | 가:보' [+머] 가: 부' [+머] [+머] | 가부' | 과:부' |
| 22372 | 게모 | 새'영'마 게모' | 새'영'마 게모' | 서모' | 제:모' [+머] 게: 모' [+머] | 새'영'마 게모 ' [+일반적] | 게모' |
| 22372-1 | 게부 | 이부래'비 | 이부래'비 | 이부래'비 | 이:부' | 새'아'부지 | 게부' |
| 22373 | 아지씨 | 아'재 | 아'재 | 아'재 [+잘 지낼 때] | 아'재 | 아'재 [+화자: 남 자] 아지'배 [+화 자: 여자] 아재' 씨 [+화자: 남자, 존대] 아저바'씨 [화자: 여자, 존 대] | 아자'씨 [+아'재'는 일쪽에 한하여 씀] |
| 22373-1 | 아지씨(호칭) | 아'재 | 아'재요 [+흔한 자 있 을 때] 택호+아' 재 [+여럿 있을 때] | 아'재 택호+아' 재 [+화자와 청자가 나이 들었을 때] | 택호+어른' | 아'재 [+화자: 남 자] 아지'배 [+화 자: 여자] 아재' 씨 [+화자: 남자, 존대] 아저바'씨 [화자: 여자, 존 대] | 아자'씨 |
| 22374 | 아주머니 | 아'지매 | 아'지매 | 아'지매 | 아'지매 | 아'지매 [+화자: 남 자] 아즈마'씨 [+ 화자: 남자, 존대] 행'님 [+화자: 여 자, 손위] 동송 ' [+화자: 여자, 손 아래] | 아'지매 [+친척일 때도 아'지매] |
| 22374-1 | 아주머니(호 칭) | 아'지매 | 아'지매 [+흔한 자 있 을 때] 택호+아' 지매 [+여럿 있을 때] | 아'지매 택호+아 지매 [+화자와 청자 가 나이 들었을 때] | 택호+아'지매 | 아즈마'씨 [+화자: 남자, 존대] 아' 즈매 [+화자: 남자] | 아'지매 |
| 22375 | 사나이 | * | * | 사나'이 | 사나^ | 사'나: | <참고> 장고'리' [+ 미훈, 기훈 다 가 님] |
| 22376 | 영감 | 영가'미라 쿠'고 | 보'소^ | 영감': | 저아부'지 저가 부'지 | 할'배': 영감': | 여'보' 영'감': 영'감':님': |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------------|-----------------------|------------------------------------|-------------------------------|------------------------------|---------------------------|---------------------|
| 22376-1 | 할머니를 낮 추어 말할 때 (저 녀의 할 망구) | 할망'구 | 할망'구 | 할망'구 | 할망땅'구 | 할망'구 | 할망'구 |
| 22377 | 나이 | 나' | 나' | 나'이' 나' | 나' | 나' | 나' |
| 22377-0-1 | -를 | 나'로 더 묻는'다 | 나'로' | 나'이'를 나'로' | 나'로' | 나'을' 나'를' | 나'로' |
| 22378 | 환갑 | 환갑' | 환갑' | 환:갑' 히'갑' | 환:갑' | 환갑' | 환:갑' |
| 22378-1 | 환갑잔치 | 환갑잔'치' | 환갑'잔'체 | 환갑잔'치' | 환:갑잔'치' | 환갑'잔치 | 환:갑잔'치' |
| 22379 | 사투리 | 사투'리 | 사투'리' | 사투'리' | 사토리' [+버] 사 투리' [+머] | 사토'리 | 사:투'리' |
| 22401 | 물고기 | 고'기라고 게'~ 이 | 고'기' 게'기' 물'꼬'기 물'께' 기 | 물'꼬'기 | 물'꼬'기 | 게'기 물'께'기 | 물'꼬'기 |
| 22402 | 민물고기 | 뱅'물꼬'기 | 뱅'물'꼬'기 | 민'물'꼬'기 | 민'물'꼬'기 | 민'물'께'기 | 뱅'물'꼬'기 |
| 22403 | 피라미 | 피'래'~이 | 피'래'미 | 피'리 | 피'래'미 | 피'래':미 | 피'래':미 |
| 22404 | 지느러미 | 지느러'비 | 지느러'미 [+신] 나불래'기 [+구] | 지느러'미 | 날가'지 [+버, +머] 날'개' [+머] | 자래'미 해날'가 지 | 날감'지 |
| 22405 | 아가미 | 알개'미 | 알개'미 | 아가'미 | 알개'미 | 아가'미 알가매' 기 | 고'기'비'시'라 아강'지 |
| 22406 | 창자 | 창'사' | 창'사' | 창'자' 창'사' | 창'사' | 창':시 | 창'지' |
| 22407 | 송사리 | 송가'리 | 송사'리 | 송사'리 | * 송사'리 | 송:서'리 | 송:태'기' |
| 22408 | 헤엄 | 헤엄' | 헤엄' | 헤엄' [+버] 헤엄' ' [+머] | 헤엄' [+버] 헤엄' ' [+머] | 헤엄' | 헤':미질 |
| 22409 | 메기 | 물'메'기 | 미거'지 | 미이'기 | 메에'기 [+머] 미 에'기 [+버] | 메에'기 | 미그'지 |
| 22410 | 자라 | 자래' | 자래' | 자래' | 자래' | 짜래' 자래' | 자래' |
| 22411 | 거북 | 거'부'기 | 거'부'기 | 거'부'기 | 거'부'기 | 거'부'기 | 거'북 |
| 22412 | 미꾸라지 | 미꾸래'~이 | 미꾸래'~이 | 미꾸래'~이 | 미꼬라'지 [+신] 미꾸래'~이 [+구] | 미꼬라'지 미꼬 래'~이 [+일반적] | 미꾸래'~이 |
| 22413 | 개구리 | 깨고'리 | 깨구'리 | 깨구'리 | 깨구'리 | 깨고'리 | 깨구'리 |
| 22414 | 올챙이 | 올'채'~이 | 올'채'~이' | 올'챙'이 [+머] 올'채'~이 [+버] | 올'챙'이 [+머] 올'채'~이 [+버] | 올'채'~이 | 올'채'~이 |
| 22415 | 두꺼비 | 두끼'비 두꺼'비 | 두꺼'비 | 두끼'비 | 두끼'비 | 두끼'비 | 두끼'비 |
| 22416 | 거머리 | 거무'리 | 거무'리' | 거무'리' | 거:무'리 | 거무'리 [+버] 거 머'리 [+머] | 거:머'리' |
| 22417 | 다슬기 | 소래'고동 [+소라도 소래'고동] | 소래'고동 [+고동도 소래'고동] | 소래고디'~이 | 소래'고동 | 내꼬'동 | 사리고디'~이 |
| 22418 | 우렁이 | 농'꼬'동 | 고동' | 농'꼬'디'~이 [+머] 고디'~이 [+버] | 농'꼬'동 | 농'꼬'동 | 농'꼬'동 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|----------|---------------------------|-----------------------|--------------------------------|---------------------------|---|------------------|
| 22419 | 고동 | 새따까'리고동 고동' [+민음] [+바다] | 소래'고동 [+다슬기] | 고디'~이 [+머] 고디'~이 [+머] | 고동' | 고동' | 고동' |
| 22420 | 달팽이 | 달'패'~이 달'파'~이 | 달'피'~이 | 할미꼬디'~이 | 달'패'~이 [+머] 달'파'~이 [+머] | 달'패'~이 | 하마고동' |
| 22421 | 새우 | 새'비 | 새애'비 | 새애'비 새뱅'이 | 새'비 | 새'비 | 췌에'비 |
| 22421-1 | 새우(대)_민물 | * | * | * | 말짱기'미 [+큰 것] [+구부리지 못함] | 민'물새비 | 장기'미 [+잡게다리 가 굽] |
| 22421-2 | 새우(소)_민물 | 보리새'비 | * | 보리새'우 | * | 민'물새비 | 췌에'비 |
| 22421-3 | 새우(대)_바다 | 왕새'비 | * | 대하' | 왕새'비 | 대하' [+제일 큼] 흥대' [+큼] [+푸른 줄 있음] [+일본어로 오도리] | * |
| 22421-4 | 새우(소)_바다 | * | * | 새배'~이 | * | 보리새'비 [+검은 색깔] 돌새'비 [+붉은 색깔] 갯'물새'비 [+바다새우의 통칭] [+대소 관계 없음] | * |
| 22422 | 새우젓 | 새'비절 | 새애'비절 | 새배'~이 자'지'다 [+머] 새'우저 시 [+머] | 새'비절 | 새비'절 | 췌에'비절 |
| 22422-0-1 | -이 | 새'비저지 | 새애'비 저'지' | 새배'~이 자'지' [+머] 새'우저 시 [+머] | 새'비저지 째따 | 새비저'지 새비저'시 | 췌에'비저'시' |
| 22423 | 가재 | 까'재' | 까재' | 까재' 까지' | 까재' | 가자' | 까':재' |
| 22424 | 갈치 | 깎'치 | 깎'치 | 깎'치' | 깎'치 [+머] 갈'치 [+머] | 깎'치 | 깎'치' |
| 22425 | 고등어 | 고등'어 | 고'등어 | 고등'어 [+머] 고등'어 [+머] | 고'등애 | 고등'어 [+머] 고등'어 [+머] | 고등'어 |
| 22426 | 가오리 | 가'오리 | 가'부리 | 가'부리 | 가'오리 | 까'부리 | 가'부리 |
| 22427 | 가자미 | 가재'미 | 납새'미 [+구] 가재'미 [+신] | 납'치 [+머] 납새'미 [+머] | 가재'미 [+작은 것] | 까재'미 [+굵] [+눈 오른쪽] | 까지매'기 |
| 22428 | 멸치 | 메르'치 | 메르'치 | 미리'치 [+머] 밀'치 [+머] | 메르'치 | 메르'치 | 메르'치 |
| 22429 | 멍태 | 멍'태 | 멍'태 | 멍'태 멍'태 | 멍'태 | 멍'태 | 멍'태 |
| 22429-1 | 동태 | 멍'태 | 동태' | 동태' | 동태' | 동태' | 동:태' |
| 22429-2 | 황태 | 황'태 | 황'태 | 황태' [+머] 황'태 [+머] | 황'태' | 황'태 | 황'태 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-----|---|--------------------------------------|--------------------------------------|--|-----------------------|--|
| 22429-3 | 노가리 | * | 노'가'리[+이름은 틀음] | 노'가'리 | 노'가'리 | 노'가'리 | * |
| 22429-4 | 북어 | 부어' | 제'루'기라[+제사 상에 올린 것] | 강태' 부'거' | 부'거' | 강'태 부'거' [+ 일반적] | 마린엿'태 |
| 22429-5 | 생태 | 쌔'태 | 쌔엿'태 | 쌔엿'태 물'엿' 태 | 쌔엿'태 | 쌔'태 | 물'엿'태 |
| 22430 | 조기 | 조'우 | 조'구 | 조'기[+버] 조' 구[+머] | 조'구 | 조'구 | 조'구 |
| 22431 | 도미 | 돔 | 돔 ^ㅅ | 돔 ^ㅅ | 돔 | 돔: | 돔 ^ㅅ |
| 22432 | 뽕장어 | 짱어' | 공자 ^ㅅ | 배암재'~이 | 배암자'구[+버] 배엿재'~이[+머] | 짱아' | 공자': |
| 22433 | 낙시 | 낙'수'[+버] 낙 수바'~알[+버] 낙'시'[+머] | 낙'씨' | 낙'수' | 낙'시' | 낙'수' | 낙'수' |
| 22434 | 미끼 | 이'깁 | 이'깁' | 낙'수'밤 | 이'깁 | 이'깁 | 고'기'밤' 미'깁 [+낙시 주위에 던 져 놓는 먹이] |
| 22435 | 낙싯대 | 낙'수'때 | 낙'싯'대 | 낙'술'때[+머] 낙'술'때[+버] | 낙'시'때 | 낙'썰'때 | 낙'술'때 |
| 22436 | 얼레 | 연파'새 연자'새 '[이상, +연날릴 때] | 자새' | 올레' 올'레 자새' | 연파'사[+연 날릴 때] | 짜새' 자새' | 자새' |
| 22437 | 조개 | 조개' | 조개' | 조개' 밤:조'리 '[+인물조개의 하 나][+작음] | 조개'비 | 조개' | 조개' |
| 22438 | 소라 | 소래'고동[+다슬기 도 소래'고동] | 바'다소래고동' | 소라' | 개'꼬'동 | 소래고동' | 소라고동' |
| 22501 | 벌레 | 벌거'지 | 버러'지[+신] 벌 개'~이[+구] | 벌개'~이 | 벌거'지 | 벌거'지 | 벌거'지 |
| 22502 | 날벌레 | * | 날벌거'~이 | 날벌개'~이 | 날벌거'지 | 날':벌'거지 | 날벌거'지 |
| 22503 | 파리 | 포'리' | 파래'~이 | 파래'~이 | 퍼'리'[+머] 포' 리[+버] | 포'리 | 파래'~이 |
| 22503-1 | 쉬파리 | 뽕'포리 | 뽕퍼래'~이 | 뽕파래'~이 | 뽕'포'리[+버] 뽕'퍼'리[+머] 쉬:퍼'리'[+머] 쉬:포'리'[+버] | 쉬포'리 | 뽕'파리 |
| 22504 | 쉬슬다 | 시로'끼'린'다 | 알'로'씨'럴'따[+ 버] 씨'로'시'럴 따[+머] | 시씨리'나'알'따 시'썰'른'다 | 쉬:를'썰'럴'따 쉬:#씨'럴'따 | 쉬'칼'린'다 | 쉬'썩'다 |
| 22505 | 가시 | 게더'리 | 구드'리' | 기더'리' | 기더'리' | 쉬 ^ㅅ | 티' |
| 22506 | 진뒀물 | 비리' | 비리' | 비리' | 비리' | 물'썩' | 뜨물' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|------------------|-------------|-----------------------|-------------------------|---|-----------------|---|
| 22506-1 | (진돗물어) 까다/얹다/생기다 | 바리'가 각 영'긴다 | 올'랄따[+신] 찌임'때[+구] | 비리 찼'다 | 생'긴다 | 올까'시 생'기가이 고 | 생'긴따 |
| 22507 | 잡자리 | 찼라래'비 | 틀기' 장군'틀'기[+제일 큰 것] | 잡자'리[+작은 것] 찼기'[+큰 것] | 찼래'비[+대소에 관계없는 보편적인 명칭][+버] 공도'리[+대소에 관계없는 보편적인 명칭][+머] 수'베'이금도'리[+왕잡자리][+머] 수'베'이찰비[+왕잡자리][+머] 물바~아찰비'[+왕잡자리][+머] 찼비'[+소][+머] 찼비'[+왕잡자리][+다][+머] 찼비'[+소][+머] | 남'자리 | 찰':배'~이 매무'찰'배'~이[+고추잡자리] 왕'찰배'~이[+왕잡자리] |
| 22508 | 방아깨비 | 연'치' | 연'치' | 상그래'비 | 연:치' | 공치'[+머] 쾡치' | 황걸래'비 |
| 22508-1 | 얹'컷 | 얹'년'치' | 연'치' | 상그래'비 | 연'치' | 공치' | 황걸래'비 |
| 22508-2 | 수'컷 | 송'년'치' | 때때' | 때때구'리 | 송'년'치 딸따'리 | 공치' | 땡'때' |
| 22509 | 매두기 | 매'때'~이 | 매'때'기 | 매'때'기 | 매'때'기 | 매'때'기 | 땡'때'기 |
| 22510 | 여'치 | 찌르레'기 | 찌리'기[+머] | 연'치' | 썩새'기[+머] 썩새'기[+머] | 연:치' | 연'치' |
| 22511 | 사마귀 | 사마'구 | 영까'새 | 연까'시[+머] 영까'시[+머] | 버마재'비[+머] 사:마'구[+머] | 사마'구' | 영까'시 |
| 22512 | 벌 | 벌: | 버레' | 버리'가 | 벌 | 벌: | 버리'가' 날'라운다 |
| 22512-1 | (벌을) 치다/기르다/키우다 | 키'운다 | 벌로 칸'다 | 버리를 민'다 버리를 친'다' | 키'운다 | 키'운다 | 키'운다 |
| 22513 | 땡'벌 | 땡'베' | 땡'베'리라 | 땡'베'리' | 땡'베' | 땡'베' | 곰'버리 구무'버리 땡'베'[+보통 크기의 벌][+땅 위에 집 지음] 대추'버리[+알벌][제일 큼] |
| 22514 | 나'비 | 나'비 | 나'비 | 나'비 | 나'부 | 나'비 | 나'부 나'비 |
| 22515 | 하루살이 | 하리사'리 | 하리사'리 | 하리사'리 | 하리사'리 | 하로사'리 | 하로사'리 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|------|------------------|-----------------------|---|------------------------------------|-------------|----------|
| 22516 | 풍영이 | 딱씨벌'리 | 핑'게~이 핑'데~이 | 핑'비~이 | 핑개'~이[+버] 핑배'~이[+머] | 핑'게~이 | 소동벌거'지 |
| 22517 | 모기 | 머'구' | 모'구'[+신] 머'구'[+구] | 모개'~이 | 모'구'[+버] | 모'구' | 머개'~이 |
| 22518 | 장구벌레 | * | * | 갈'가'새~이[+머] 갈'가'시'~이[+머] 장구벌'레[+버] | 올벌거'지 | 지리'~이새끼 | * |
| 22519 | 매미 | 매애'미 | 매애'미 | 매리'~이[+큰 것] 매'미[+큰 것] 씨라리'~이[+작은 것] | 매'~이' | 매'~이 | 매래'~이 |
| 22520 | 개동벌레 | 개동벌거'~이 개동벌거'지 | 개동벌개'~이 | 반디' 까래'~이 | 개동벌거'지 | 개동벌'레 | 개동벌거'지 |
| 22521 | 반딧불 | 개:동벌거지부'리'라 | 까래'~이불 | 까래'~이부리지 | 개동벌거'지부'리'라[+구][+버] 뻥'지불[+신][+머] | 개동'불 | 개동벌거'지불' |
| 22522 | 거미 | 거'무 | 거'무 | 거'미 거'무 | 거'무 | 거'무 | 거'무 |
| 22523 | 굴뻔이 | 굴뻔' | 굴뻔'~이' | 굴뻔'~이 | 굴뻔'~이' | 굴뻔'~이' | 굴뻔'~이' |
| 22524 | 구더기 | 게더'리 | 구더'리' | 기더'리' | 기더'리' | 구더'리' | 구더'리' |
| 22525 | 노래기 | 노'~이 노'니 | 노락째'~이[+구] 노'내기[+신] | 고동각'씨 문다'이벌개'~이 | 노'니기[+머] 노'네기[+버] | 노'니기 노'네기 | 노내'기 |
| 22526 | 그리마 | 심바'리 | 심바'리' | 심바'리' | 심:바'리'[+머] 징:바'리[+버] | 지네아지'배 | 시녕거'무 |
| 22527 | 지네 | 지'네 | 지'니 | 지'니 | 지'네 | 지'네 | 지네' |
| 22528 | 개미 | 개애'미 | 개애'미 | 개애'미 | 개애'미 | 개애'미 | 개애'미 |
| 22529 | 바구미 | 바거'리 | 바거'리' | 바구'미'[+버] 바그'리'[+머] | 바:거'리' | 방기'미 | 바그'미 |
| 22530 | 진드기 | 까룬다'리 | 가룬다'리 | 가룬나'리 | 가룬:나'리[+머] 가룬:다'리[+버] | 가룬다'리 | 부던'지 |
| 22531 | 벼룩 | 베'룩 | 베'룩 | 비'룩 | 베'룩 | 베'룩 | 배래'기 |
| 22532 | 이(蠶) | 이' | 이' | 이' | 이' | 이' | 이' |
| 22532-1 | 서개 | 씨' | 씨'가'리 | 실개'~이[+버] 씨가'리[+머] | 씨'까'래 | 씨' | 씨가'리 |
| 22532-2 | 빈대 | 빈대' | 빈대' | 빈대' | 빈:대' | 빈:대' | 빈대' |
| 22533 | 송충이 | 송치'~이 | 송치'~이 | 송치'~이 | 송치'~이[+버] 송칭'이[+머] | 송추'~이 | 송치'~이 |
| 22534 | 귀뚜라미 | 구들배':미 | 끼뚜래'미 | 끼뜨래'미 | 끼뜨라'미[+머] 끼뜨래'미[+버] | 끼뚜래'미 | 기뚜라'미 |
| 22535 | 누에 | 니'~이 | 니'비 | 니'비 | 누'~이[+버] 니'비[+머] | 니'비 | 누'이 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|------------------------|--|-----------------------|---------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------|-----------|
| 22536 | 고치 | 꼬'치 | 꾸꼬'치 꼬'치 | 뿌'꼬'치 | 꼬'치 | 꼬'치 | 관'치 |
| 22537 | 번데기 | 편디'~이 | 편디'기 | 뽕데'기[+버] 뽕디'기[+머] | 뽕디'기[+버] 뽕디'기[+머] | 번디'기 건디'기 니'이편'지 니'베건디'기 | 뽕디'기 |
| 22538 | 지렁이 | 거시'~이 | 지렁'이 | 지렁'이' 깨시'~이 | 거시'~이' [+회충도 거시'~이'] | 지'리'~이 | 지리'~이 |
| 22539 | 회충(蛔蟲) | 인: | 꺼시'~이 | 꺼시'~이' | 거시'~이' [+지렁이도 거시'~이'] 해충' | 해충' [+신] 거'시[+구] | 꺼'꾸'~이 |
| 22540 | 소금쟁이 | 영'짱'사 소금재'~이 | 소금재'~이 | 물비'룩 물'베'를 | 소금재'~이 | 소금재'~이 | 소금재'~이 |
| 22541 | 방개 | 맹근재'~이 | 물'까'재 | 까재' 까지 창'까재[+불은 것] 동'까'재[+검은 것] | 뽕'·'까'지[+머] 뽕'·'까'제[+버] | 물'방'기 | 물'까'지 |
| 22601 | 가축 | 가'축 | 김스'~이라 | 가'축 | 가'축 | 가'축기라 | 짐승' 김승' |
| 22602 | 양소 | 양'소' | 양'소' | 양'소' | 양'세'[+머] 양'소'[+버] | 양'소' | 양'소' |
| 22603 | 송아지 | 소~안'치[+대] 소~안'치[+신] 새'양'키[+구] | 송아'치[+머] 생'치[+버] | 송아'치[+머] 생'치[+버] | 송아'치 | 새양'키 | 소안'치 |
| 22604 | 송아지 부르'는 소리 | 오모'! 오모'! | 음메'! 음메'! [+머] | 워'어'이! 워'어'이! | 워어'여 | 오몰'·:미 | 음메'! |
| 22605 | 황소 | 쑥'소' [+일반적 명칭] 부락재'~이 [+큰 수소] [+머] 불거'지 [+크기에 관계 없음] | 쑥'소' [+신] 황'소' [+구] | 황'소' 쑥'쑥' | 황'소' [+머] 황'세' [+머] | 부'리'기 | 황'소' |
| 22606 | 리틀이다 | 칠'로' 디'리'야 | 칠'로' 내'야테'다 | 칠'디'린다 | 칠'디'릴라꼬 | 칠'로' 디'리'가이 고 | 칠'띠'린다 |
| 22606-1 | 소 모는 소리 앞으로 가라 | 이라^ | 이라' | 이라' | 이라'! | 이라'·:! | 이라'·: |
| 22606-2 | 소 모는 소리 그 자리에 서라 | 워: | 워어'우 | 워어'·: | 워'·:오! | 오'·:오' | 워'워'·: |
| 22606-3 | 소 모는 소리 오른쪽으로 돌라 | * | 워'띠야 | 어띠'·: | 이리'! | 이라'·:이라'·: | 이라'로: |
| 22606-4 | 소 모는 소리 왼쪽으로 돌라 | 자'라'자'라' | 자라' | 자라'·: | 자라'! | 자라'·:자라'·: | 워'디워'디: |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-------------------------|-------------------|------------------------------------|----------------------------|-----------------------------|---|--|
| 22606-5 | 소 모는 소리 _뒤로 물러나 란 | 물러'물러' | 물러 ^ㅅ | 물로'':[+머] 물 러'':[+머] | 물러':! | 물러 ^ㅅ : | 물러': |
| 22607 | 쇠고기 | 세개'~이 | 소고'기' [+신] 소게'기' [+구] | 소고'기' | 세고'기' (+머) 소고'기' [+머] | 세고'기 | 소'고'기 |
| 22608 | 고기(肉) | 육'꼬'기 | 게'기 | 고'기 | 고'기 [+머] 게' 기 [+머] | 육'깨'기 | 고'기 |
| 22609 | 불치 | 불'기 | 불'개 | 불'기 | 불'기 | 불거'지 [+머] 부 '남 | 부리'기 |
| 22610 | 꼬리 | 꼬래'~이 | 꼬래'~이 [+신] 꼬랑디'기 [+구] | 꼬래'~이 | 꼬래'~이 [+머] 꼬랑:엥'이 [+머] | 꼬랑대'기 | 꼬랑대'기 |
| 22611 | 망아지 | 마~아'지 | 마~아'지 | 망아'지 | 망새'~이 | 망아'지 | 망아'지 |
| 22612 | 당나귀 | 당나'구 | 당나'구 | 당나'기 당나'구 | 당나'구 | 당나'구 | 당나'구 |
| 22613 | 갈기 | 갈'기 | * | 육털' | 갈:기' | 갈'비 육털'비 단육'털' | * |
| 22614 | 돼지 | 대애'지 | 대애'지 | 대애'지 [+다] 도 야'지 [+소] | 대애'지 | 대애'지 대아'지 도야'지 | 대애'지 |
| 22614-1 | 옛돼지 | 산때':지 매때': 지 | 산때':지 [+신] 헐때':지 [+구] | 산때':지 [+머] 헐때':지 [+머] | 산때':지 | 매때'~지 | 산때'애'지 |
| 22615 | 주둥이 | 주디'~이 | 주디'~이 | 주디'~이 | 주디'~이 | 주당'이 주디'~ 이 | 주디'~이 |
| 22616 | 돼지 머리 | 대:지대가'리 | 대애지대가'리 대지머'리 [+제 사] [+식용] | 대지대가'리 | 대:지 다가'리 | 대애지 대가'리 대애지 대가'리 대애지 머'리 [+제 사] [+식용] | 대애'지대가'리 대애'지머'리 [+제 사] [+식용] |
| 22617 | 돼지우리 | 대:지마구' | 대'지우'리 대' 지'지'비라카'기도 하'고 | 우'리 대지우'리 | 대:지 마'구 | 대아'지칸 | 대애'지마구' 대 애'지우'리 [+산돼 지가 산에 스스로 만든 집 모양의 것] 대애'지막' 사' [+집단적으로 사육하는 경우] |
| 22617-1 | 오래오래 | 톨'톨'톨' | 톨'톨'톨' | 톨'톨'톨' | 톨'톨' | 톨':톨' | 톨'톨'톨': |
| 22618 | 개(犬) | 개: | 개: | 개: | 개: | 개: | 개: |
| 22618-1 | 수캐 | 쑥'개' | 쑥'개' | 쑥'개' [+머] 쑥' 개' [+머] | 쑥'개' | 쑥'개' | 쑥'개': |
| 22618-2 | 암캐 | 앙'개' | 앙'개' | 앙'개' [+머] 앙' 개' [+머] | 앙'개' | 앙'개' | 앙'개': |
| 22619 | 강아지 | 가~아'지 | 강새'~이 | 강새'~이 | 강새'~이 | 강아'지 | 강아'지 |
| 22620 | 염소 | 염새'~이 | 염새'~이 | 염새'~이 | 염새'~이 | 염새'~이 [+머] 염'소' [+머] | 염':소' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|---------------------------|---|---|--|--|----------|
| 22621 | 고양이 | 게~이' | 게~이' [+구] 고 내~이' [+신] | 게~이' | 게~이' | 고애'~이' | 깨'내'기 |
| 22621-1 | 수고양이 | 쑥'게'~이 | 쑥'게'~이' | 쑥'게'~이 | 쑥'게'~이 | 쑥'꼬'야~이 | 쑥'깁'내기 |
| 22621-2 | 암고양이 | 앙'개'~이 | 앙'개'~이' | 앙'개'~이 | 앙'개'~이 | 앙'꼬'야~이 | 앙'개'내기 |
| 22622 | 토끼 | 토까'~이 | 토까'~이 | 토까'~이 | 토까'~이 | 테까'~이 | 토까'~이 |
| 22623 | 거위(鵞) | 게'우 겐'우 | 거'이 | 거'위 | 게'우(+버) 게'~ 오[+머] | 게'우 | 기'우 |
| 22624 | 양푼 | 양'떡' | 양'#툼' | 양'떡' [+다][+머] 양'툼' [+소][+ 버] | 양'떡' | 양'떡' | 양'툼' |
| 22625 | 병아리 | 빼'개'~이 빼'가'리 | 빼'개'~이 [+구] 빼'가'리 [+신] | 빼'개'~이 [+버] 빼'가'리 [+머] 빼'가'리 [+버] | 빼'가'리 [+버] 빼 개'~이 [+머] | 빼'가'리 | 빼'가'리 |
| 22626 | 모으다 | 모'아 가'이고 모'운다 | 모'안다 | 모단^다 | 모'운다 | 모'운다 | 모'운다 |
| 22627 | 수탉 | 장'떡' | 쑥'다'리라 [+신] 장'리 [+구] | 장'툼' 장'떡' | 장'떡' [+다] | 장:떡' | 장'툼' |
| 22627-0-1 | -이 | 장'때'키 | 장'따'리(+단독형 은 '장'툼'') | 장'따'키 장'따'기 장'따'리 | 장'따'키 | 장:때'키 짱:따' 키 | 장'따'리 |
| 22628 | 벃(鵪鶉) | 베'실 | 베'실 | 비'실 [+버] 비' 슬 [+머] | 달구베'실 [+머] 베'실 [+버] 달베 '실 [+버] | 베'실 | 베'실 |
| 22629 | 부리 | <참고> 새주'지'~ 이라 [+새 부리] | <참고> 달주디'~이 [+닭 부리] | <참고> 달주디'~이 [+닭 부리] | 조디'~이 | <참고> 달주딩'이 달주디'~이 [이 상, +닭 부리] | 주디'~이 |
| 22630 | 모이 | 모'시 | 모'시 | 모'시 | 모'시 | 모'시 | 모'시 |
| 22630-0-1 | -을 | 모'시를 모'시로 | 모'시로 | 모'시를 | 모'시로 | 모'시로 | 모'시를 |
| 22630-1 | 모이다 | 모인'다 | 모인'다 | 모인^다 | 모인'다 | 모인'다 | 모인'다 |
| 22631 | 닭털 | 닥터리'~이 | 닭'털' | 닥트리'기 | 닥'털' [+버] 닥터 르'기 [+머] | 닥터'리 | 닭:터래'기 |
| 22632 | 닭똥 | 닥'똥' | 닭구'똥' | 닭구'똥' 닭'똥' 다'똥' | 닭구'똥' | 닭'똥' | 닭:똥' |
| 22633 | 어리 | 달'구가'리 | 달'구아'리 | 빼'가'리'똥 빼개 '~이'똥 | 달'구'똥 [+닭장의 뜻도 있음] | 달'구가'리 | 달:개'가'리 |
| 22634 | 닭장 | 닥'짚' | 닥'짚' [+구] 달'짚 ' [+신] | 달'구'똥 | 달'구'똥 [+어리의 뜻도 있음] 달'구 짚' | 닥'짚' | 달'개'똥 |
| 22635 | 등우리 | 알'똥'우리 | 달: 등지'미 | 달#알'똥' [+머] 알'똥' [+버] | 달'억'까'리 [+머] 달'억'까'레 [+머] | 등우'리 | 파'똥' |
| 22636 | 날개 | 날'개' | 날'개' [+머] <참 고> 달'날'개' [+닭 날개] [+버] | 날'개' | 날'개' | 쭈'때'기 | 날'개' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|------------------|---------------------------|---|----------------------------|---------------------------|-------------------------------|
| 22637 | 깃 | * | <참고> 터러'기 | 기'시'라'고'도 [+버] 질' | <참고> 닥'탈 달 터러'기 | 질 | <참고> 달' : 꼬랑대' 기 꼬랑대'기'탈 |
| 22637-0-1 | -을 | * | (꽁)터러'기로 | 닥기'술' 지'틀' | 닥탈'로 | 지'틀' | * |
| 22701 | 흐랑이 | 흐래'~이 | 흐래'~이' | 흐래'~이' | 흐래'~이 | 흐래'~이' | 범 : |
| 22702 | 살광이 | 써'키(살광이가) | 살'광~이 | 썰'광~이 | 써'키네(살광이이 네) | 살'가'지 | 썰개'~이 |
| 22703 | 여우 | 여시' | 야시' | 야시' | 여시'[+머] 여어 '시'[+버] | 여수' | 영우' |
| 22704 | 원숭이 | 원시'~이 | 연시'~이' | 원시'~이' | 원시'~이' | 연시'~이'[+머] 원상'이'[+머] | 원시'~이 |
| 22705 | 사슴 | 사'심 | 사'슴 | 사'슴[+머] 사' 슴[+머] | 사'섬 | 사'슴 | 사'섬 |
| 22706 | 노루 | 노리' | 노리' | 노리' | 노리'[+머] 노루 '[+버] | 노리' | 놀개'~이 |
| 22706-0-1 | -이 | 노리'가 | 노리'가 | 노리'가 | 노리'가[+머] | 노리'가 | 놀개'~이가 |
| 22706-0-2 | -을 | 노리'를 | 노리'를 | 노리'를 | 노리'를[+버] 노 리'로[+머] | 노리'로 | 놀개'~이르 |
| 22707 | 고슴도치 | 고슴도'치 | 고'슴도치 | 고슴도'치 | 고손:도'치[+머] 고신:도'치[+머] | 까시도'치 | 고'슴도치 |
| 22708 | 두더지 | 디'기 | 두'더기[+신] 디 '지기[+구] | 디'지기 | 디'지기[+머] 디 '지기[+버] | 두'디기 | 띠지'기 |
| 22709 | 쪽제비 | 쪽찌'비 | 쪽찌'비 | 쪽찌'비 쪽찌'비 | 쪽찌'비 | 쪽찌'비 | 쪽찌'비 |
| 22710 | 배 | 배애'미 | 뽕':[+작은 것] 구리'[+큰 것] | 배'앙'[+작은 것] 구리'[+큰 것] | 배':미'[+머] 배 '앙'[+버] | 배':미' | 배'미' |
| 22711 | 도마뱀 | 도~오배애미 | 도~오배애미 | 도~오배미[+머] 도'마뽕[+버] | 도'매배:미 | 도~오배미[+머] 도마'배미[+머] | 도~오배미 |
| 22712 | 구렁이 | 구리^ | 구리'[+통칭] | 진대'[+누른 색] 능'구리 누굴미' 기 구리' 능' 구리[+양복달룩(북 음, 검은)] 누굴 미'기[+북음, 푸 름] 진대'[+누른 색] | 구리'[+머] 구리 '~이[+버] | 꾸리'~이 | 구'리' |
| 22713 | 살무사 | 새'무시 살'무' 시 | 무'자'수 살'무' 사 | 살모'사 | 살무'새 | 살모'새 | 살'무 새^ |
| 22714 | 새쥐 | 새앙'지 | 새앙'지 | 새앙'지' | 새앙'지 | 새앙'지 | 새앙'지 |
| 22715 | 박쥐 | 박'지' | 박'지 | 박찌' | 박'찌' | 박'지 | 박'쥐' |
| 22716 | 거꾸로 | 꺼'꾸로 | 꺼'꾸리 | 꺼'꾸로 | 꺼'꾸로 | 꺼'꾸로 | 꺼'꾸로 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------------|--|------------------------------------|-----------------------------------|-----------|----------|
| 22717 | 다람쥐 | 다람'지 | 다람'지 | 다람'지 | 다람'지 | 다람'지 | 다람'쥐 |
| 22718 | 새(鳥) | 새: | 날뽕'승' 새 | 날뽕'승' 새 | 날뽕'승' [+머] 날뽕'승' [+머] 새: [+머] | 새: | 새: |
| 22719 | 꿩지 | 꼬래'~이 | 새꼬래'~이 [+구] 새꿩'지 [+신] | 새꼬래'~이 꿩'지 | 꼬래'~이 꿩'지 | 새꼬'랑'대'기 | 꼬랑대'기 |
| 22720 | 솔개 | 솔개'~이 | 솔개'~이 | 솔리'개 | 솔개'~이 | 솔'개' | 까막뚝'서리 |
| 22721 | 뚝수리 | 수'리' 뚝'수'리 | 뚝수'리 | 뚝수'리 | 뚝수'리 | 뚝수'리 | 뚝수'리 |
| 22722 | 제비(燕) | 제비' | 제비' | 제:비' 연자' [+배가 붉은 제비] | 제:비' | 제비' | 제비' |
| 22723 | 두루미 | 두루'미 | 두루'미 | 두리'미 | 두'루'미 | 두리'미 | 두리'미 |
| 22724 | 소쩍새 | 소'죽새 | 소'쩍'새 | 소'죽'새 [+머] 소'죽'새 [+머] | 소'죽'새 | 포'죽'새 | 소'죽'새 |
| 22725 | 꿩 | 꿩 | 꿩 | 꿩 | 꿩: | 꿩: | 꿩: |
| 22726 | 장끼 | 장'끼 | 장'끼 | 장'끼 | 장'끼 | 장'끼 | 장'끼 |
| 22727 | 까투리 | 앙'공' | 앙'공' | 까'투'리 | 가'투'리' | 까'투'리 | 앙'공' |
| 22727-1 | 까병이 | 공새'끼 | 공새'끼 | 공새'끼 | 공새'끼 | * 공:새'끼 | 공새'끼 |
| 22728 | 종달새 | 종달'새 | 노구'지'리 | 노고'자'리 [+다] 종달'새 [+소] | 종달'새 [+말로만 들음] | 종달'새 | 종:달'새 |
| 22729 | 뺨꾸기 | 뺨'국'새 | 부'꼭'새 | 뺨'꼭'새 [+머] 뺨'꼭'새 [+머] | 부'꼭'새 | 뺨'꼭'새 | 뺨'꼭'새 |
| 22730 | 기러기 | 기'러'기 | 기'러'기 | 기'러'기 | 기'러'기 | 기'러'기 | 기'러'기 |
| 22731 | 몸'복'새 | 몸'복'새 | 몸'복'새 | 몸'부'기 몸'복'새 | 몸'복'새 | 몸'복'새 | 몸'복'새 |
| 22732 | 올'배'미 | 올'배'미 | 올'배'미 | 올'배'미 올'배'미 | 올'배'미 | 올'배'미 | 올'배'미 |
| 22733 | 까'치 | 까'치' | 까'채'~이' | 까'치' 까'채'~이' | 까'치' | 까'안'치 | 까'채'~이 |
| 22734 | 딱따구리 | 딱따구'리 | 딱따구'리 | 딱따구'리 때'때'구'리 | 도'치'새 [+머] 딱따구'리 [+머] | 딱따구'리 | 딱따구'리 |
| 22735 | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' |
| 22735-0-1 | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' | 뺨'로' |
| 22736 | 올'가'미 | 올'가'미 | 올'가'미 | 올'가'미 | 올'가'미 | 올'가'미 | 올'가'미 |
| 22801 | 진달래'꽃 | 방'지'꽃 참'꼬'치' | 방'지'꽃 참'꼬'치' | 창'꽃' | 창'꼬'치'라 | 창'꽃' | 창'꽃' |
| 22802 | 철'쭉'꽃 | 개'꼬'치'라 | 진달'래' | 개'꼬'치'라 개'꽃' | 개'꽃' | 개'꽃' | 연:달'래'꽃' |
| 22803 | 민'들'레 | 머'섬'들'레 | 썩'내'~이 민:들'레' [+머] 민'들'레' '미' [+머] | 소'뽕'구'부'리~이 [+구] 민'들'레' '미' [+머] | 진달'래' '이' [+머] 진달'래' '미' [+머] | 머'섬'들'레 | 민'들'레 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------|--|----------------------|---|
| 22804 | 맨드라미 | 맨더라'미 | 맨두래'미 | 달구비'슬꼐 [+ 머] 비'속꼐 [+버] | 맨들래'미 | 민들래'미 | 민드라'미 |
| 22805 | 봉선화 | 봉송'아 | 봉송'아' | 봉송'아' | 봉송'아 | 봉성'하' | 봉':송'아 |
| 22806 | 괘리 | 괘갈'ㅅ | 괘갈'ㅅ | 괘갈'ㅅ | 괘갈' | 괘'갈' | 뚜'갈' |
| 22807 | 해바라기 | 해바라'기 | 해'바'래기 | 해'바'라기[+머] 해바라'기[+버] | 해바라'기 | 해바래'기 | 해바래'기 |
| 22808 | 꽃봉오리 | 꼬송오'리[+핀 것] 꼬뽕오'리[+안 핀 것] | 봉오'리 끈뽕오'리 | 꼬뽕오'리 | 끈뽕오'리 | 끈뽕오'리 | 끈뽕아'리 |
| 22809 | 시들다 | 씨들어진'ㅅ다 | 씨들씨들하'다 씨들'다[+머] | 씨드'러진다 씨 들'다 | 씨드러진'다 씨' 들다 | 씨'든다 | 시든'다 |
| 22810 | 질경이 | 배배제'~이 | 배부재'~이 | 배부재'~이 | 배배재'~이[+머] 배배쟁'이[+머] 배배쟁'이[+버] | 배부재'~이 | 뽕째'~이 |
| 22810-1 | 질경이(식물 이름) | 배배제'~이 | 배부재'~이 | 배부재'~이 | 배배쟁'이 | 배부재'~이 | 뽕째'~이 |
| 22810-2 | 질경이(식용 (반찬) 이름) | 배배제'~이나'무' 리라 | 배부재'~이 | 배부재'~이 | 배배쟁'이 | 배부재'~이 | 뽕째'~이나물' |
| 22811 | 뽕기 | 뽕'뽕[+머] 뽕비 ㅅ[+버] 뽕'기'[+ 버] | 피이'기 | 피'끼' | 뽕뽕' | 뽕'구' | 피'기' |
| 22812 | 비름 | 창'비'를 | 비름' | 창비'를' | 창비'를 | 비름' 창'비'를 | 비름' |
| 22813 | 쇠비름 | 세비'를 | 호롱나'물'[+머] | 소비'를' | 세비'를 | 세'비'를 | 세비름' |
| 22814 | 쌈바귀 | 쌌'나'물 | 쌌'내'~이의 일종 [+버] 시부재'~ 이[+머] | 쌌'내'~이 | 쌌'내'~이의 일종 | 쌌'바'이 | 쌌'내'~이[+진이 있음] 나랑'내'~ 이[+진이 없음] |
| 22815 | 고들빼기 | 고들빼'~이 | '쌌'내'~이' 종류 | 쌌'내'~이 고들 빼'기 | 고들빼'~:[+머] 고들빼'기[+버] | 고'들빼미 | 고들배'기 |
| 22815-1 | 고들빼기(식 물 이름) | 고들빼'~이 | * | * | 고들빼'~이[+머] | 고'들빼미 | 고들배'기 |
| 22815-2 | 고들빼기(식 용(반찬) 이 름) | 고들빼'~이김'치 | * | * | 고들빼'~이김'치[+ 머] | 고'들빼미 김'치 | 고들배'기김'치 |
| 22816 | 고사리 | 고사'리 | 고사'리 | 고사'리[+버] 고 사'리[+머] | 기사'리[+머] 귀 쌌'리[+버] | 고사'리 | 고사'리 |
| 22817 | 고비 | 깨'침' | 개'고사'리[+머] | <참고> 개'고'사리 [+머지 포함] | 수끼'미 | 고사리'아'지'배 깨'바'들 | 꼬치'미 |
| 22818 | 도깨비바늘 | 도동'뽕'때'라 | 도동뽕까'새 | 도동'뽕'까'시 | 도동'뽕'까'시 | 개'바'들 | 뚜'끼'비'찰'뽕' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|-----------------------------|---------------------------|---|--------------------------|---|---|
| 22819 | 도꼬마리 | 쑥'개' 시침'때' 라' 쿠'능' 기'다 | 도도마'리 | 도꾸마'리[+버] 도'꾸마리[+머] | 꼭두마'리 | * | 도꾸마'리 |
| 22820 | 억새 | 새'때 | 항새피'이'기 | 센'때 | 왕새' 새 | 센'때 | 새^ |
| 22821 | 갈대 | 갈'때' | 갈'때'[+머] | 갈'때' | 갈'때' | 갈'때' | 갈'때' |
| 22822 | 이끼 | * | 이'끼 | 이'끼 | 이'끼 | 이'끼 | 이'끼 |
| 22823 | 아주까리 | 아주까'리 | 아주까'리 | 아주까'리 | 아주까'리 | 피마'자 | 아주까'리 |
| 22824 | 담쟁이 | 담'재'~이닝쿨 | 담'재'~이 | 담쟁'이[+머] 담 장'이'[+버] | 단'재'~이 | 등'배~이'너'고'리 | 담'재'~이 담'': 재'~이 |
| 22825 | 수세미 | 수'세'미 | 수'시 | 수세'미 | 수세'미[+머] 수 시'미[+버] | 수'세'미 | 수세'미 |
| 22826 | 넙'쿨 | 넙'쿨 | 영'쿠리(영'굴이) | 넙'쿨 | 넙'쿨 | 너'꼬리'~이 | 넙'쿨 |
| 22827 | 넙'불 | 넙'불 | * | 넙'불' | 넙'불 | 넙'불' | 넙'불' |
| 22827-1 | 가시덤불 | 가시덤'불 | 가새영'쿨 | 가시덤'부'리'라 | 가시덤'불 | 까시덤'불 | 까'시덤'불 |
| 22828 | 잔디 | 때'를'(잔디를)[+ 버] 잔'디[+머] | 잔데'기[+구] 잔 '지[+신] | 잔디' | 잔대'기 | 잔'대'기 잔대' 기 | 뛰^ |
| 22901 | 소나무 | 솔라'무 | 솔라'무 | 솔라'무' | 솔라'무 | 솔'라'무 | 솔라'무' |
| 22902 | 솔방울 | 솔'빠'~알 | 소'방'울 | 소'빠'~알 | 솔'방'구[+머] 솔 방'울[+버] | 솔'방'세'~이 | 솔'방'구 |
| 22903 | 간'솔 | 간'솔' | 간'솔' | 간'솔' | 간'솔' | 솔'개~이 | 관':솔' |
| 22904 | 솔가리 | 갈'비 | 갈'비 | 갈'비 | 갈'비 | 갈'비 | 갈'비 |
| 22905 | 그러모으다 | 금'느'다 | 금'느'다' | 금'느'다' | 금':느'다' | 곤':다' | 꼬'러'모'으'다 |
| 22906 | 뽕나무 | 뽕나'무 | 뽕나'무 | 뽕나'무' | 뽕:나'무 | 뽕나'무 | 뽕나'무' |
| 22907 | 오디 | 오'덜'개 | 오디' | 오'덜'개[+머] 오 들'개[+머] | 오'들'개 | 뽕'덜[+머] 오'동 배'~이[+버] 오 두'방'매'~이 | 오'두' |
| 22908 | 도토리 | 도'톨 | 꿀'밤 개'꿀'밤 | 꿀'밤 | 쑥'소리'꿀'밤 | 도'토리 | 꿀'밤[+동근'것, 리'쪽한'것'다'포 함] 속'쑥'리'꿀' 밤[+길'쪽한'것] |
| 22909 | 떡갈나무 | 도'톨'라'무 | 갈'꿀'라'무 | 꿀'밤나'무[+일반 적] 떡'꿀'밤'나 무[+자'세히'말'할 때] | 떡'갈'라'무 | 떡'갈'라'무 | 떡'갈'라'무 |
| 22910 | 상수리 | 꿀'밤 | 창'꿀'바'미'라 | 꿀'밤 | 꿀'밤 | 상':소'리 | 둥'구'리'꿀'밤[+동 근'것] |
| 22911 | 옻 | 오'치 오'톨 | 옻'알'따 | 옻 | 옻 | 옻 | 옻 |
| 22911-0-1 | -으로 | 오'트로 | 오'트로 | 오'트로 | 오'트로 | 오'트로 | 오'트로 |
| 22912 | 버드나무 | 수'양'버'들' | 수'양'버'들 수' 양'버'들[+머] | 수'양'버'들 | 수'양'버'들'라'무 | 수'양'버'들 | 썩'양'버'들 |
| 22913 | 느티나무 | 기'목'나'무 | 느티나'무 | 기'목'나'무 | 기'웅'나'무 느티 나'무 | 느티나'무 | 느티나'무' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------------|------------------------|---------------------|---------------------------------------|---------------------------|-------------------------------------|--------------|
| 22914 | 그림자 | 그림자'가 그림'자 | 그림'지 그림'자 | | 그림'자 | 그'림'자 | 거름'자 |
| 22914-1 | 그늘 | 그늘' | 그늘' | 그느'레 | 그느'리 절'따' | 그늘' | 거늘' |
| 22915 | 숲 | 수'피' | 수'피' | 수'피' 숲' | 수'피' | 숲 | 숲 |
| 22915-0-1 | -을 | 수'풀' | 수'풀' | 수'풀' | 수'풀' | 수'풀' | 수'풀' |
| 22915-0-2 | -에 | 수'페 | 수'페 | 수'페 | 수'페 | 수'페 | 수'페 |
| 22916 | 시원하다 | 씨언'타 [+머] 씨언하'다 [+버] | 씨언'타 | 서언하'다 | 씨언'타 | 씨언하더'라 서언하'다 | 씨원하'다 |
| 22917 | 찜레 | 찜레' | 찜레' | 찜레' | 찜레' | 찜롱'(나무) [+머] 찜레'(나무) [+버] 찜롱나'무 | 찜레' |
| 22918 | 찢 | 찢' | 찢' [+신] 찢' [+구] | 찢개'~이 찢'기' | 찢' | 찢' | 찢'기' [+단독형임] |
| 22918-0-1 | -에 | 치'케 | 치'게 [+신] 치'레 [+구] | 치'개'~이^(참예) 치'게 [+버] 찢개'~이에 치'게 | 치'케 | 치'케 | 찢'기'에 |
| 22919 | 가지(枝) | 카'지' | 가'지' | 가재'~이 | 가'지' | 가'지' | 가'지' |
| 22920 | 끝 | 꼬'치'라 꼬튼머'리'라 | 꼬'치'라 | 끈티'~이 | 끈' 꼬트머'리 | 끈 | 끈티'~이 |
| 22920-0-1 | -이 | 꼬'치' | 꼬'치' | 끈티'~이가 | 꼬'치' | 꼬'치' | 끈티'~이가 |
| 22920-0-2 | -을 | 꼬'틀' | 꼬'틀' | 끈티'~이를 | 꼬'틀 | 꼬'틀' | 끈티'~이르 |
| 22920-0-3 | -에 | 꼬'테 | 꼬'테 | 꼬'테 끈티'~이: 안'잘따 끈티'~이에 | 꼬'테 | 꼬'테 | 끈티'~이에 |
| 22921 | 삭정이 | 등'다리 | 학'':다리 삭'':다 | 삭'다리 | 삭'다리 쪽'때' | 재장가'리 자장가'리 | 삭따'리 |
| 22921-1 | 삭정이를 떠다/꺾다/하다 | * | 뽕'랄'따 | 끈는'다 | 끈는'다 [+버] 끈는'다 [+머] | 끈는'다 | 삭따'리 한'다' |
| 22922 | 나무 | 나무' | 나무' | 나무' | 나무' | 나무' | 나무' |
| 22922-0-1 | -을 | 나무'로 | 나무'를 | 나무'를 냥'글 | 나무'로 | 나무'로 | 나무'를 냥'글: |
| 22922-0-2 | -에 | 나무'에 [+버] 냥'게 [+머] | 나무'에 | 나무'에 냥'게 | 나무'에 | 나무'에 냥'게 | 나무'에 냥'게: |
| 22923 | 나무하다 | 나무한'다 | 나무한'다 | 나무한'다' | 나무한'다 | 나무한'다 | 나무:한'다' |
| 22924 | 그루터기 | 꺾티'~이 | 나무동구'리 | 동구'리 | 나무꺾티'기 | 나무꺾티'기 | 꺾띠'기 |
| 22924-1 | 그루터기 | 꺾티'~이 | 나락꺾티'기 수시 꺾티'기 | 꺾티'기 | 서숙꺾티'기 나락꺾티'기 수시 꺾티'기 | 나락꺾티'기 수시 꺾티'기 | 꺾티'기 |
| 22925 | 등'치 | 등'치 | 나무등'치 | 등'치 | 등'치 | 민뽕' | 등'치 |
| 22926 | 장'작 | 장'작 | 장'작 | 장'작 | 장'작 | 장'작 | 장'작 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|---------------------------|-------------------|--|---------------------------|--|-------------|
| 22927 | 패다 | 팬'다' | 팬'다' | 따'팬'다 쪼'팬'다 팬'다' | 팬'다' | 팬'다' | 팬'다' |
| 22928 | 부스러기 | 뿌시래'기[+버] 뿌시래'~이[+머] | 나무뿌시래'기 | 나무뿌시리'기 뿌시리'기 | 도치'뽕 | 뽕시래'기 | 뿌시래'기 |
| 22929 | 술 | 수'치라 | 술 | 술 | 술 | 술 | 술 |
| 22929-0-1 | -이 | 수'치 | 수'치 | 수'치 | 수'치 | 수'치 | 수'치 |
| 22929-0-2 | -을 | 수'술 수'를 | 수'를 | 수'를 | 수'를 | 수'를 | 수'를 |
| 22929-0-3 | -에 | 수'테 | 수'테 | 수'테 | 수'테 | 수'테 | 수'테 |
| 22930 | 불잉걸 | 응'굴'뽕 | * | <참고> 유'글'유'글'하 '다 응'글'응'글'하' 다 | * | 응'글'뽕' | * |
| 22931 | 쌈 | (새') 싸'기 | 싸'기[+주격형] | 싸'기'라 싸' | 쌈 | 쌈'시(쌈이) | 쌈 |
| 22932 | 임 | 이'피' (감) 이 파'리가 | 이파'리 | 이파'리 | 이파'리 | 이파'리 | 임' |
| 22932-0-1 | -을 | 이'플' 이파'리 | 이파'리로 | 이파'리를 이'플 ' | 이'플'[+버] 이 파'리'를[+머] | 이파'리로 | 이'플' |
| 22932-1 | 임사귀 | 임사'기도 쿠'지 | 임사'구 | 임사'구 | * | 임사'구 | 임사'구 |
| 22933 | 가랑뎬 | 가랑'뎬 | 갈:방이파'리 | 갈'방'임사'구 갈 방'뎬 | 가랑'뎬 | 가랑'뎬 | 가랑'뎬 |
| 22934 | 뿌리 | 뿌리' 뿌리'~이 | 뿌리'~이 | 뿌리'~이 | 뿌리'이 | 뿌리'~이 | 뿌리'지 |
| 23001 | 능'뎬 | 능'그'미라 | 능'그'미라 | 능'경' | 능'금' | 능'금' | 능'금' |
| 23002 | 뽕'배 | 뽕'배' | 뽕'배' | 뽕'배' | 뽕'배' | 뽕'배' | 뽕'배' |
| 23003 | 복숭아 | 복'성' | 복'송' | 복'송' | 복'순'[+머] 복'송 '아[+머] | 복'송' | 복'성' |
| 23004 | 꽃'감 | 꼬'감' | 꼬'감' | 꼬'감' | 꼬'감' | 꼬'감' | 꼬'감' |
| 23005 | 홍'시 | 홍'시 | 홍'시 | 홍'시 | 홍'시 | 홍'시[+딱딱한 것 을 딴 뒤 말랑해진 것] 연':시'[+나 무에서부터 말랑해 진 것] | 홍'시 |
| 23006 | 고'용 | * | 기'강' | 기'양' | 기':영' | * 개'양'감 | 깨'양' 깨'양' |
| 23007 | 살'구 | 살'구 | 살'구 | 살'구 | 살'구 | 살'구 | 살'구': |
| 23008 | 행'두 | 행'두' | 행'두' | 행'두' | 행'두' | 행'두' | 행'두': |
| 23009 | 자'두 | 자'두' | 자'두' | 자'두' | 자'두' | 자'두' | 자'두' |
| 23010 | 오'얏 | 풍'개'[+재래종 자 두] | 풍'개'[+재래종 자 두] | 풍'개'[+재래종 자 두] | * | * | * |
| 23010-0-1 | -을 | * | * | 풍'개'를 자'둔'줄 아'랄'따 | * | * | * |
| 23011 | 성'류 | 성'노' | 성'누' | 성'누'[+머] 성' 노'[+머] | 성'누' | 성'노' | 성':노' |
| 23012 | 모'개 | 모'개' | 모'개' | 모'개' | 모'개' | 모'개' | 모:개' |
| 23013 | 과'일 | 가'실' | 가이'리라 | 과'일'[+머] 과'실 '[+머] | 과'일' | 과'실' | 과'일' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|---------|----------------------------|--------------------|-------------------|--------------------------|--|-------------------------------|
| 23014 | 꼭지 | 꼭대'이 | 꼭'찌[+신] 꼭때'기[+구] | 꼭'찌 | 꼭때'기 | | 꼭'찌 |
| 23015 | 밤 | 밤: | 바마'이가?(밤 아 니니?) | 밤: | 밤: | 밤: | 밤: |
| 23015-1 | 밤송이 | 밤시'~이 | 밤시'~이 | 밤시'~이 | 밤시'~이 | 밤시'~이 | 밤시'~이 |
| 23015-2 | 꽃밤 | 포'뽕' | 포'뽕' | 포'뽕' | 포'뽕' | 포'뽕' | 포'뽕': |
| 23015-3 | 알밤 | 알'밤' | 알'밤' | 알'밤' | 알'밤' | 알'밤' | 알'밤' |
| 23015-4 | 쌍동밤 | 쌍디'~이#바미'지' (쌍동이밤이지) | 쌍디'~이밤 짝'밤 | 쌍'밤 | 짝'밤 | 짝'밤 | 짝'밤' |
| 23016 | 보너 | 보'니 | 보'니: | 보'니: | 보'니[+머] 버'~이[+머] | 보'~이[+버] 뽕'니[+머] | 보'뽕'내' |
| 23017 | 호두 | 호도' | 호도' | 호두'[+신] 추'자[+구] | 호:도'[+소] 추'자[+대] | 호두' | 호두' |
| 23018 | 가래(秋子) | * | * | * | * | * | * |
| 23019 | 깨알 | 깨묵' | 깨묵' | 깨묵' | 깨금' | 깨금' | 깨금' |
| 23020 | 머루 | 모래' | 모래' | 머리' | 모래' | 산:뽕'디 머리' | 머루' |
| 23021 | 다래 | 다'래' | 다'래' | 다'래' | 다'래' | 다'래' | 다'래' |
| 23022 | 정미래영굴 | 망개[+열매 이름] 망개나'무[+식물 이름] | 망개' | 망개' | 맹강' | 맹:강나'무[+식물 이름] 맹:강'[+이름] 맹개'[+열매 이름] | 맹:개:나무'[+식물 이름] 맹개'[+열매 이름] |
| 23023 | 으름 | 어'름 | 어'름 | 어'름 | 어'름 | 으'름 | 어'름 |
| 23024 | 참외 | 차'외 | 예: | 이: | 차'메' | 차'메 | 웨'ㅅ |
| 23025 | 딸기 | 딸: | 딸:[+머] | 딸기'[+신] 딸:[+구] | 딸기'[+신] 따'리 라(딸이다)[+구] | 딸'기 딸'기' | 딸: |
| 23025-1 | 딸기(딸)_재 | 딸기' | 딸기' | 딸기' | 딸'기' | 딸'기 | 딸기' |
| 23025-2 | 딸기(딸)_야 | * | * | * | 딸: | * | * |
| 23025-3 | 딸기(들)_재 | * | * | * | * | * | * |
| 23025-4 | 딸기(들)_야 | * | 딸:[+머] | 딸: | 딸: | 딸: | 딸: |
| 23025-5 | 딸기(산)_재 | * | * | * | * | * | * |
| 23025-6 | 딸기(산)_야 | 산'딸 | 산'딸[+머] | 산'딸 | 산'딸 | 산'딸 | 산'딸 |
| 23026 | 뽕딸기 | 개'뽕':미'딸 | 개'뽕' | 배'잉'딸 | 배':미'딸 | 개'미'딸 | 개'애'미'딸 |
| 23027 | 마름(麥) | * | 몰':밤 | 말'밤 | 몰'밤 | * | 말'밤 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------|--------------------------------|--|--|-----------------------|------------------|--------------------|
| 23101 | 산꼭대기 | 산면당' 산꼭때' 이 | 산꼭때'기[+하나라를 가리킴] 봉오'리 [+여러 개를 가리 킴] | 산봉오'리[+머] 산꼭대'기[+머] 꼭때'기[+머] 때'~이 산꼭때' 기 | 산:꼭때'기 | 산꼭대'기 산면' 당 | 산만대'~이 상꼭 때'기 |
| 23102 | 기슭 | 기측' | 상기슬'기라[+산 한쪽 구석의 의미] | 상기슬'기 기슬' 스'레 | 지스'락 | 기슬'기 | 치거'리 산':치 거'리 |
| 23102-0-1 | -에 | 기스'게 | 상께스'게 | 상기슬'기에 기 스'레 | 산 지스라'게 | 기슬기'에 | 산':치거'리에 |
| 23103 | 골짜기 | 골 | 골짜' 상골짜'기 | 골짜'기 | 골짜' | 골짜'기 | 골짜'기 |
| 23104 | 메아리 | 산울'림[+다] 메 아'리'[+소] | 산울'림' | 미아'리 | * | 산울'림 | 산'#울리'미 |
| 23105 | 고함 | 고'함 고'앙 | 감^'[+머] | 과'앙지른다 가' 앙 | 가'앙[+머] 카' 앙[+머] | 고'앙 | 구'앙 |
| 23105-1 | (고함) 치다/ 지르다/하다 | 지른'다 | 친'다'[+머] 지 른'다'[+머] | 지른'다[+머] 친 '다'[+머] | 질'릴따 | 친'다' | 지린'다 |
| 23106 | 묘 | 메: | 메 | 미: | 메: | 웨: | 묘: |
| 23107 | 뫼자리 | 뫼짜'리 메짜'리 | 메터' | 미터' | 메짜'리' | 뫼짜'리 | 묘:터' |
| 23107-1 | 광중 | 청각구디'~이 | 뫼짜'리'(뫼자리) | 구'시'라 굼' 구'슬'판'따' | 구디'기 | 청각'구'덕 | 청'곽' |
| 23108 | 구덩이 | 구디'~이 | 구디'기 | 구디'기 | 구디'기 | 구'덕' | 구디'기 |
| 23109 | 비탈 | 까꾸'막 | 뫼'타리라 | 뫼'알 비'탈 뫼'탈 까폴막'(+ 다) 경사가 심한 곳) | 뫼'따리라(비탈이 다) | 비'탈 | 비'탈 |
| 23110 | 가파르다 | 까'푸다 | 깁푸르'다 | 고'고'파다[+머] 까파르'다[+머] | 가푸'다 | 까'폴다 | 까빠리'다 |
| 23111 | 언덕 | 어덕' | 어덕' | 어덕' | 영터'게 영덕' | 언'덕' | 언'덕' |
| 23112 | 남떠러지 | <참고> '남떠러진' 다'로 씀 | 남떠'러지 배랑' | 남떠러'지 | <참고> 남떠러진' 다로 씀 | 남떠러지'기 | 남떠'러지'기 |
| 23113 | 들(野) | 드리' | 들판' [:+넣음] 들: [:+줄음] | 들: | 드레' | 들: | 들: |
| 23113-0-1 | -에 | 드레' 간'다 | 드레' | 드레' | 드레' | 드레' | 드:레' |
| 23114 | 뫼 | 뫼'판' | 뫼'리'라 뫼'레 간다 | 뫼[+물이 고인 자 리라는 뜻] | 뫼'판' | 뫼'판' | 뫼'판' |
| 23115 | 갈림길 | 가람'찢 | 상그람'찢 | 상그람'찢 | 상그람'찢 | 가람'찢 | 가름'찢 |
| 23116 | 헤어지다 | 헤에지'자고 갈 라진'다 헤에진' 다 | 갈릴'ㅅ따 | 칼린'ㅅ다 헤'어진 다 | 칼라'찢'따 헤어 찢'따 | 헤어진'다 | 갈'러진'다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|-------------------------|-----------|--|-------------|-------------|--------------------------|
| 23117 | 바위 | 바'구가 | 방'구 | 방'구 바'우 | 바'구 | 바'우 | 방'구 |
| 23117-0-1 | -을 | 바'구를 | 방'구로 | 방'구를 바'우를 | 바'구로 | 바'우로 | 방'구를 |
| 23117-0-2 | -에 | 바'구에 | 방'구에 | 바'우에 방'구에 | 바'구에 | 바'우에 | 방'구에 |
| 23118 | 돌(石) | 돌: 돌미'~이 | 도리'라' | 돌 돌배'~이 돌미'~이 | 돌: | 돌: | 돌: |
| 23118-0-1 | -을 | 돌로' | 돌로' | 돌로' | 돌로' | 돌로' | 돌:로' |
| 23118-0-2 | -에 | 돌레' | 돌레' | 돌레' | 돌레' | 돌레' | 도:레' |
| 23119 | 자갈 | 재갈' | 자갈' | 자갈' | 재'갈 | 자갈' | 자갈' |
| 23120 | 모래 | 모'래 | 모'래 | 몰'개 모'래 | 모'래 | 모'래 | 모'래 |
| 23120-0-1 | -를 | 모'래로 | 모'래를 | 모'래를 몰'개를 | 모'래로 | 모'래로 | 모'래로 |
| 23121 | 진흙 | 진'흙' | 진'리'라 | 진'흙' [+머] 진'흙' [+머] | 진'흙' | 진'흙' 진'흙' | 진'흙' |
| 23121-1 | 찰흙 | 지'릭' | 찌드'기'라 | 찌:드' [+머] 찌드' [+머] | 찌'득' 지'득' | 찌'득' | 찰'썸'흙 |
| 23201 | 물 | 물'로' | 무'리'지 | 물 무'를' | 무'를' | 물'로' | 물': |
| 23202 | 거품 | 버'끔 | 버'꾸'미'지 | 거'품 | 버'경 | 버'경 | 거'품 |
| 23203 | 깨운하다 | 깨'완'하'다 | 깨:꿈'하'다 | 깨'완'하'다 | 깨'완'타 | 깨'완'하'다 | 깨'반'하'다 |
| 23204 | 도랑 | 도'랑' | 고'랑' | 도'랑' 돌'랑' [+크기] 돌'랑' = 도'랑' <깨'득' <내' <강' 순서임> | 깨'굴'창 | 고'랑' | 도'랑' |
| 23204-1 | 붓도랑 | 보'또'랑' | 보'또'랑' | 보'또'랑' | 보'또'랑' | 보'또'랑' 볼: | 보'또'랑' |
| 23205 | 뜯 | 뜯'글 | 뜯'글' (뜯을) | 뜯: [+머] 두'리'라 (뜯이다) [+머] | 뜯'글 | 뜯' | 뜯' |
| 23206 | 잡기다 | 잡'기'따 [+머] 잡'기'따 [+머] | 잡'기'따 | 잡'기'다 잡'기'다 | 잡'기'다 | 잡'기'다 | 잡'기'다 |
| 23207 | 개울 | * | 도'라'~이'지 | 개'울' | 도'랑' | 내'꼬'랑' | 도'랑' |
| 23208 | 내(川) | 내 | 내: | 내: | 내'까' | 내: | 거'랑' |
| 23209 | 미역 같다 | 미'역' 같'다 | 모'역' 한다 | 모'역' 한다 목' 같'다 | 목' 같'는'다 | 목' 같'는'다 | 목'역' 한다 목' 같'는'다 |
| 23210 | 벌가송이 | 알'모'미'라 | 백'사'~이 | 벌'가'디'~이 | 알': 모'미'다 | 알'몸' | 알'몸' |
| 23211 | 묵욕하다 | 모'욕' 한다 | 모'욕' 한다 | 모'욕' 한다 목' 깎' 한다 | 모'욕' 한다 | 모'욕' 한다 | 모'욕' 한다 |
| 23212 | 수채 | 수'채' | 수'채' | 수'채' | 수'채' | 수'채' | 수'채' |
| 23213 | 개굴창 | * | * | * | 개'굴'창' | 수'채' 꼬'랑' | 개'굴'창' [+구] 개'씨'기 [+신] |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|----------|--|--|-------------------------|---------------------------------------|---------------------------------|
| 23214 | 시궁창 | 해'치구덕 | 새미수'채' | 구'개'구디기[+버] 구'개'꾸디기[+ 머] 히'채'꾸디 기[+버] 수'채' 구디기[+머] | 해'채 | 해'치' | 씨궁창' |
| 23215 | 웅덩이 | 웅'덩 | 웅'디~이 | 웅'통 | 웅':덩 | 웅'덩이 | 웅'디: |
| 23216 | 수렁 | * | 시비' [+수렁과 주 위 전체] 시비꾸 '시라 [+빠지는 곳] | 시비'구디'~이[+머] 시비꾸디'기[+ 버] | 시비' | 쉬'비' | 시북' |
| 23217 | 늪 | * | 누'피' [+머] | 누'피'라 늪' | 늪'피' | 늪 구렁' | 늪 |
| 23217-0-1 | -에 | * | 누'피'에[+머] | 누'페 | 늪'페' | 늪'배 구렁'에 | 늪'페 |
| 23218 | 배(船) | 배' | 배' | 배': | 배': | 배': | 배' |
| 23219 | 나루터 | 나루'터 | 벤머'리[+신] 나 루'터[+구] | 나루'까[+머] 나 루'터[+버] 나리 '[+머] | 선창'[+강과 바다 모두에 해당] | 나리'터 | 나를'터 |
| 23220 | 뚝 | 또'치라 | 또'치라 | 또'치라 뚝 | 뚝'때[+뚝대도 포 함] | 뚝 | 뚝'때[+뚝과 뚝대 를 아우르는 말] |
| 23220-0-1 | -에 | 또'테 | 또'테 | 또'테 | * | 또'테 | 뚝'때^ |
| 23221 | 뚝대 | 짐'때 | 뚝'때 | 또'때 | 뚝'때[+뚝'도 포 함] | 짐'때 | 뚝'때 |
| 23222 | 뚝배 | 뚝'배 | 뚝'배 | 또'땀배 | * '배'로 통칭 함. | 뚝'선'[+큰 것] 뚝'배[+작은 것] | 뚝'배 |
| 23223 | 뚝줄 | 뚝'쥬리라 | 뚝'쥬리라 | 뚝'쥬 | * | 뚝'줄 | 뚝'줄 |
| 23224 | 뚝줄 | 따'쥬 | 다'쥬 | 길'구'리쥬 | * | 따'쥬 | * |
| 23225 | 거루 | 곰비'~이'배 | 나루'배 | 나루'배 | 뚝'배' | 흙'때'~이[+흙] 엔'마[+사랑 1, 2 명이 탐] | 구'이배[+구이(구 유)처럼 생겼다는 뜻에서] |
| 23226 | 상앗대 | * | 상'때 | 간'때'~이 | 장'때 | 열'래 열래작'때' | 장'때 |
| 23227 | 개펄 | 개'빠'닥 | 개'뻘' | 개'뻘' | 개'뻘' | 개'뻘' | 개'뻘' |
| 23228 | 물 | * | 무':치라 | 무'테 물 | * | 물 | * |
| 23228-0-1 | -으로 | * | 무'트로 | 무'테로 무'트로 | * | 무'트로 | * |
| 23229 | 밀물 | 들'물 | 밀'물 | 밀'물 | 물'조'시[+물'조' 시'로 통칭함] | 들'물' | 조'수 |
| 23230 | 썰물 | 날'물' | 썰'물 | 썰'물 | 물'조'시[+물'조' 시'로 통칭함] | 썰'물 | 조'수 |
| 23231 | 가라앉다 | 가라앉는'다 | 가라앉는'다 | 까'라'안는'다 | 가라앉는'다 | 까라안'는'다 | 까'란':는다 |
| 23232 | 그물 | 그물' | 그'물' | 그'물' | 그'물' | 그'물' | 그'물' |
| 23233 | 해녀 | 해'녀' | 해'녀' | 해'녀' | 해:녀' | 보'재기 | 보'지기 해'녀' |
| 23301 | 새벽 | 새버'게 | 새복' | 새복' | 새복' | 새복' | 새복' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------------------|----------------------|---|--------------------------|-----------|----------------------|
| 23302 | 새벽밥 | 새복'빠'를 | 새복'빠' | 새복'빠'(+할아버 비) 새복'빠'[+ 머] 새복'빠' | 새복':빠[+머] 새복'밥'[+머] | 새복'빠' | 새복'밥' |
| 23303 | 아침 | 아침' | 아지'글 | 아침'[+머][+신] 아직'[+머][+구] 아직'[+머][+구] | 아침'[+신] 아직' '[+구] | 아침' | 아침' 아직' |
| 23304 | 아침밥 | 아침'바를 | 아직'빠' | 아직'빠비라[+머] 아직'빠'[+머] | 아직'빠' | 아침'빠' | 아침' 아직' 아직'빠' |
| 23305 | 점심 | 점심'빠를 | 점심' | 점심'[+머] 점심' '[+머] 점심'[+ 머] | 점:심'[+머] 점: 심'[+머] | 점심' | 점:심' 점:심'빠' |
| 23306 | 저녁 | 점때^(저녁 때에) 저녁'밥 | 점때^(저녁 때에) 지~잉' | 저녁'[+머] 지역' '때'(저녁 때에)[+ 머] | 저녁' 점때^(저 녁 때에) | 점':때' | 저녁' |
| 23307 | 설편하다 | * | * | * | * | * | * |
| 23308 | 노을 | 복'새'가 | 복'쌀' | 옥'새'[+머] 복' 새[+머] | 복'새' | 복'새' | 복'쌀' |
| 23308-0-1 | -을 | 복'새'로' | 복'쌀'로 | 옥'새를'[+머] 복' '새를'[+머] | 복'새'로' | 복'새'를 | 복'쌀로 |
| 23309 | 불그레하다 | 불구수름하'다 불그리하'다 | 불구무리하'다 | 불그리하'다 | 불그리:하'다 | 불꾸'음':하다 | 불구리하'다 |
| 23310 | 해거름 | 해거'를 | 해거름' | 해거'를' | 해거'를 | 해거'를'때 | 해거'를' |
| 23311 | 땅거미 | 땅'개'미 | * | 땅'곰' | 어덜빠'리 진다 | 어시'를 | 땅'고'미진다 땅' '곰' |
| 23312 | 봄 | 봄 | 보'미'라 | 봄 | 보'미' 봄 | 봄: | 봄 |
| 23313 | 여름 | 여'를 | 여'를 | 여'를 | 여'를 | 여'를 | 여'를 |
| 23314 | 더위 | 더'우 | 더'우 | 더'비[+머] 더' 부[+머] | 더'부[+소] 더' 우[+다] | 더'위 더'우 | 더'우 |
| 23315 | 추위 | 추'우' | 치'부' | 추'비'[+머] 추' 부[+머] | 추'부' | 추'우' | 추'우' |
| 23316 | 가을 | 가을' | 가을' | 가을'[+머] 가' 시리라[+머] | 가'쌀' 가을' | 가'쌀' | 가을' |
| 23316-0-1 | -에 | 가으'레 | 가으'레 | 가으'레 | 가으'레 가시'레 | 가시'레 | 가으'레 |
| 23317 | 겨울 | 게'을 | 게'월 | 게'을[+머] 거' 을[+머] | 게'을 세안' | 삼동' 게'월 | 게'을 |
| 23317-0-1 | -에 | 게으'레 | 게'어레 | 게'우레 | 게'우레 | 게'우레 | 게'우레 |
| 23318 | 영을 | 어'를 | 어'를 | 어'를 | 어'를 | 어'를 | 어'를 |
| 23319 | 오를 | 오'를 | 오'느리지 | 오'를[+신] 오'~ 을[+구] 오'날 | 오'를 | 오'~을 | 오'를 |
| 23320 | 내일 | 내'일 | 내'일 | 내'일 | 내'일 | 넌': | 내'일 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|------|-------------------------|------------|-------------------------------|----------------|----------|-------------|
| 23321 | 모레 | 모'레' | 모'레' | 모'레' | 모'레' | 모'레' | 모'레' |
| 23322 | 글피 | 모레고'패 | 내'모레 | 내'모레 | 모'레'고'페 | 고'패 | 내'모레 그'모레 |
| 23323 | 그글피 | 후모'레 | 그후페' | 고'모레 | 저'모'레 | 고고'패 | 그내'모레 |
| 23324 | 어제 | 어'지 | 어'지 | 어'지 어'제 | 어'제 | 어'지 | 어'제 |
| 23325 | 그저께 | 그'지 | 아:래' | 아:래' 그저께' 아:래' | 아:래' | 그'제 | 아:래' |
| 23326 | 그저께 | 그'지 | 그'아래 | 저아'레' | 저'아'래 | 그그'제 | 그어^제 |
| 23327 | 훗날 | 훗나'레 | 훗나'레' | 후제' [+버] 훗날' [+머] | 훗날' | 훗날' | 훗:날' |
| 23328 | 하룻날 | 조한'날 [+버] 조하'리'날 [+머] | 조하린'날 | 조하로' [+머] 조하루' [+머] | 조하린'날 조하'리 | 조하'리' | 조하'리' |
| 23329 | 이튿날 | 조이튼'날 | 조이'튼날 [+머] | 조이'를 | 조이'튼날 조이'를 | 조이'를 | 조이'를 |
| 23330 | 사흘날 | 조사'안날 | 조사'안날 | 조사'알 | 조사'안날 조사'알 | 조사'알 | 조사'을 이'를 |
| 23331 | 나흘날 | 조나'안날 | 조나'안날 | 조나'아리다 조나'알 | 조나'안날 조나'알 | 조나'알 | 조나'알 |
| 23332 | 닷셋날 | 조다'샌날 | 조다'샌날 | 조다'쌔 | 조다'샌날 조달'쌔 | 조다'쌔 | 조달'새 |
| 23333 | 엿셋날 | 조여'샌날 | 조여'샌날 | 조여'쌔 [+머] 조여'새 [+머] 조여'새 | 조여'샌날 조여'쌔 | 조아'쌔 | 조여'새 |
| 23334 | 이렛날 | 조이'랜날 | 조이'린날 | 조이'리 | 조이'린날 조이'리 | 조이'레 | 조이'레 |
| 23335 | 여드렛날 | 조야드랜'날 | 조여'드랜날 | 조여'드레 | 조여드랜'날 조여드'레 | 조야드'레 | 조여'드레 |
| 23336 | 아흐렛날 | 조아흐랜'날 | 조아'흐랜날 | 조아'으레 조아'흐레 [+신경써서] 조아'아레 | 조아흐랜'날 조아흐'레 | 조아흐'레 | 조아'흐레 |
| 23337 | 열흘날 | 조여'흘'랄 | 조여'얼날 | 조여'얼 | 조여'흘랄 조여'를 | 조여'를 | 조여'를 |
| 23338 | 하루 | 하리' | 하로' | 하로' | 하리' | 하리' | 하로' |
| 23339 | 이틀 | 이'를 | 이'를 | 이'를 | 이'를 | 이'를 | 이'를 |
| 23340 | 사흘 | 사'을 | 사'할 | 사'을 사'알 | 사'알 | 사'알 | 사'할 사'알 |
| 23341 | 나흘 | 나'을 | 나'알 | 나'알 | 나'알 | 나'알 | 나'알 |
| 23342 | 닷새 | 다'새 | 다'새 | 다'새 | 달'새 | 달'새 | 다'새 |
| 23343 | 엿새 | 여'새 | 여'새 | 여'새 | 열'새 | 야'새 | 여'새 |
| 23344 | 이레 | 이'레 | 이'리 | 이'리 | 이'리 | 이'레 | 이'레 |
| 23345 | 여드레 | 야드'레 [+버] 여드'레 [+머] | 여드'레 | 여드'레 | 여드'레 | 야드'레 | 여드'레 |
| 23346 | 아흐레 | 아으'레 | 아'흐레 | 아'흐레 | 아흐'레 | 아흐'레 | 아'흐레 |
| 23347 | 열흘 | 여'를 | 여'를 | 여'를 | 여'를 | 여'를 | 여'를 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|------|--------------------------|----------------------|--|--|--------------------------|---------------------------------------|
| 23348 | 한나절 | 한나'절 | 한나'절 | 한나'절 [+반나절과 같은 말] 반나'절 [+한나절과 같은 말] | 한나'절 [+반나절과 같은 말] 반:나'절 [+한나절과 같은 말] | 한나'절 | 한나'절 [+반나절과 같은 말] 반나'절 [+한나절과 같은 말] |
| 23348-1 | 반나절 | 반나'절 | 반나'절 | 반나'절' 한나'절 | 반:나'절' 한나'절 | 반나'절' 반나'절 | 반나'절' 한나'절 |
| 23349 | 그음 | 그'문'날 | 그'문'날 그'음' | 그'음' | 그'음'날 | 그'음' | 그'음' |
| 23349-1 | 그음께 | 그'음'끼 | 그'음'끼 | 그'음'끼 | 그'음'끼 | 그'음'끼 | 그'음'정께^ |
| 23350 | 지'꿈 | 지'꿈' | 지'꿈' | 지'꿈' [+머] 지'꿈' [+머] | 지'꿈' | 지'꿈' | 지'꿈' |
| 23351 | 아직 | 안'주 | 이'때'지(이때까지) 안'주 | 안'주 | 안'중 | 안'죽 | 안'주 |
| 23352 | 이제 | 인자' | 인자' | 인자' | 인자' | 인자' | 인자' |
| 23353 | 이미 | 벌'써' | 이미 | 이미 | 이미 | 이미 | 이미 |
| 23354 | 오즈음 | 오새' | 오새' [+구] | 오새' : 오새' : | 오새' | 오주'음 | 오새^ |
| 23355 | 금방 | 방'금 금방' | 금:시' [+신] 금방' [+구] | 방'금 방'금 금시' | 금:방' 금:시' 금:방'금 | 막: 금방' | 금시' |
| 23401 | 별 | 베'치 | 베'테 | 베'테 빌 | 베'테 | 벤 | 벤 |
| 23401-0-1 | -이 | 베'치 | 베'치 | 베'치 | 베'치 | 베'치 | 베'치 |
| 23401-0-2 | -을 | 베'를 | 베'를 | 베'를 | 베'를 | 베'를 | 베'를 |
| 23402 | 따스하다 | 따시'다 | 따시'다 | 따뜻하'다 | 따시'다 | 따뜻:하'다 | 따시'다 |
| 23403 | 아지랑이 | 아지랑'이 [+머] 아지래'~이 [+머] | 아지랑'이 | 아지랭'이 | 아지래'~이 | 아지래'~이 | 아지래'~이 |
| 23404 | 음달 | 음'달 음'달 | 음'달 | 음'달' [+머] 음'지 [+머] 음'달' [+머] 음'달' [+머] | 음'달 | 음'지 음'달' 음'다'리 | 음'달' |
| 23405 | 양'달 | 양'달 | 양'달 | 양'지 [+머] 양'달' [+머] 양'지 [+머] 양'지 | 양'달 | 양'지 양'달' 양'기 양'다'리 | 양'달 |
| 23406 | 비(雨) | 비' 비' | 비' | 비'가' 비 | 비'가' | 비 | 비' |
| 23407 | 가랑비 | 가랑'비 | 가랑'비 | 가랑'비 [+가랑비와 이슬비의 구별 없음.] | 이슬'비 [+머] 가랑'비 [+머] 이슬'비 가랑'비 | 이슬'비 가랑'비 | 이슬'비 [+가랑비와 같은 말] 가랑'비 [+이슬비와 같은 말] |
| 23408 | 이슬비 | 이슬'비 | 이슬'비 | 이슬'비 가랑'비, 이슬'비 | * 이슬'비 가랑'비 | 이슬'비 가랑'비 | 가랑'비 [+이슬비와 같은 말] 이슬'비 [+가랑비와 같은 말] |
| 23409 | 안개 | | 안개' | 안개' | 안개' | 안':개 안개' | 안:개' |
| 23410 | 눈개 | 안개' * * | 안개'비' | * | * | * 우내' | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------------|--|-----------------------------------|----------------|-----------------------|------------------------------------|
| 23432 | 위 | 우 ^ㅅ | 위 우 ^ㅅ : 우 ^ㅅ 라 (위이다) | 우 ^ㅅ 우 ^ㅅ 에 | 우 ^ㅅ | 우 ^ㅅ | 우 ^ㅅ |
| 23433 | 아래 | 아'래 | 아'래 | 미'테 아'래 | 아'래 | 민 미'테(밑+에) | 아'래 |
| 23434 | 왼쪽 | 웬'쪽' | 웬'쪽' | 왼'쪽[+버] 왼'쪽[+머] | 엔'쪽' | 왼'쪽' | 왼'쪽' |
| 23435 | 오른쪽 | 오'른'쪽' | 오'른'쪽' | 오'른'쪽' | 오'른'쪽' | 오'른'쪽' | 오'른'쪽' |
| 23436 | 곁 | | 저'트'로 | 저'트'로 곁 | 저'테 | 자'트'로(곁+으로) | 저'트'로 |
| 23436-0-1 | -에 | 저'테 | 저'테 | 저'테 | 저'테 | 자'테 | 저'테 |
| 23437 | 화오리바람 | 쏘시락바'람 | 해오'리바'람 | 호드레'기 | 해오리바'람 | 해오리빠'람 | 호':더'래기 |
| 23438 | 북풍 | 북'풍' | 북'풍' | 북'풍' | 북'풍' | 북'풍' | 북'풍' |
| 23439 | 남풍 | 남'풍' | 남'풍' | 마'풍' | 마'풍' | 마빠'람'[+남동풍 또는 남풍] | 남'풍' |
| 23440 | 동풍 | 동'풍' | 동'풍' | 동'풍' | 동'풍' | 새빠'람'[+북동풍 또는 동풍] | 동'풍' 썸빠'람 '[+추위를 동반하 는 바람] |
| 23441 | 서풍 | 서'풍' | 서'풍' | 서'풍' | 서'풍' | 갈':바'람[+북서풍 또는 서풍] | 서'풍' |

제 2 편 음운

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------|-------------------------|----------|------------------|----------|----------|
| 31001 | 테(輪) | 테'로 | | 티 | | | |
| 31001-0-1 | -이/가 | 테'가 | 테'가 | 티'가 | 테'가 | 테'가 | 테'가 |
| 31001-0-2 | -보다 | 테'보'다 | 가 테카'모(변두리 테보다) | 티카'마 | 테카'마' | 테'보'럼 | 테카'마 |
| 31002 | 태(胎) | 태: | | 태: | | | |
| 31002-0-1 | -이/가 | 태'가 | 태'가[+머] | 태'가 | 태'가 | 태'가 | 태'가 |
| 31002-0-2 | -보다 | 태'보'다 | * | 태카'마 | 태카마' | 태'보'럼 | 태카'마 |
| 31003 | 떼(群) | 떼'로 | | | | | |
| 31003-0-1 | -이/가 | 떼'가 | 떼'가' | 띠'가' | 떼'가' | 떼'가' | 떼'가' |
| 31003-0-2 | -보다 | 떼'보'다 | 떼'카'모 | 띠'카'마 | 떼'카'마 | 떼'보'럼 | 떼'카'마 |
| 31004 | 때(時) | 때: | | | | | |
| 31004-0-1 | -이/가 | 때'가 | 때'가'[+머] | 때'가' | 때'가' | 때'가' | 때'가' |
| 31004-0-2 | -보다 | 때'보'다 | * | 때'카'마 | 때'카'마 | 때'보'럼 | 때'카'마 |
| 31005 | 틀(機) | | | 틀 | | | |
| 31005-0-1 | -이/가 | 트'리' | 터'리' | 터'리' | 트'리' | 트'리' | 트'리' |
| 31005-0-2 | -보다 | 틀'보'다 | 손'틀'카'모(손틀 보다) | 틀'카'마 | 틀'카'마 | 틀'보'럼 | 틀'카'마 |
| 31006 | 털(毛) | 털 | | 털 | | | |
| 31006-0-1 | -이/가 | 트'리 | 터'리[+머] | 터'리 | 트'리 | 트'리'이가 | 트'리 |
| 31006-0-2 | -보다 | 틀'보'다 | 개털카'모 | 털카'마 | 틀'카'마 | 트리에'보'럼 | 틀'카'마 |
| 31007 | 글(文) | 글'로 | | 글 | 글'풍'부 글'공 과 | | |
| 31007-0-1 | -이/가 | 그'리' | 거'리' | 거'리' | 그'리' | 그'리' | 그'리' |
| 31007-0-2 | -보다 | 글'보'다 | 결'카'모 | 결'카'마 | 글'카'마 | 글'보'럼 | 글'카'마 |
| 31008 | 컬(鬃) | 컬 | | 컬: | | | |
| 31008-0-1 | -이/가 | 그'리' | 거'리' | 거:리' | 그'리' | 거'리' | 그'리' |
| 31008-0-2 | -보다 | 글'보'다 | 컬'카'모 | 컬:카'마' | 글'카'마 | 컬'보'럼 | 글'카'마 |
| 31009 | 기(旗) | 기: | | 기 | | | |
| 31009-0-1 | -이/가 | 기'가 | 기'가 | 기'가 | 기'가 | 기'가 | 기'가 |
| 31009-0-2 | -보다 | 기'보'다 | (새마월) 기카'모 (새마을 기보다) | 기카'마 | 기카'마 | 기'보'럼 | 기카'마 |
| 31010 | 귀(耳) | 귀' | | 귀' | | | |
| 31010-0-1 | -이/가 | 기'가' | 기'가' | 기'가' | 기'가' | 기'가' | 기'가' |
| 31010-0-2 | -보다 | 기'보'다 | 기'카'모 | 기'카'마 | 기'카'마 | 기'보'럼 | 귀'카'마 |
| 31011 | 시(生時) | | | | | | |
| 31011-0-1 | -이/가 | 시'가 | 시'가 | 시'가 | 시'가 | 시'가 | 시'가 |
| 31011-0-2 | -보다 | 시'보'다 | 시카'모 | 시카'마 | 시카'마 | 시'보'럼 | 시카'마 |
| 31012 | 쉬(蟬卵) | 쉬:[+머] | | 쉬: | 쉬'포'리[+버] | | |
| 31012-0-1 | -이/가 | 쉬'가'[+머] | 구더'리'가 | 시'가' | 시:가' | 시'가' | 쉬'가' |
| 31012-0-2 | -보다 | 시'보'다 | 구더리카'모 | 시카'마 | 시:카'마 | 시'보'럼' | 쉬'카'마 |
| 31013 | 쇠(鐵) | 세: | | 세' | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|----------|-----------------------|----------|----------|---------------------------|----------|---------------------|
| 31013-0-1 | -이/가 | 세'가' | 세'가' | 세'가' | 세'가' | 세'가' | 세'가' |
| 31013-0-2 | -보다 | 세'보'다 | 세'카'머 | 세'카'마 | 세'카'마 | 세'보'덤 | 세'카'마 |
| 31014 | 외:국(外國) | 웨'국' | | 왜'국' | | | |
| 31014-0-1 | -이/가 | 웨'구'기 | 왜'구'기' | 왜'구'기' | 에'구'기' [+머] | 에'구'기' | 왜'구'기' |
| 31014-0-2 | -보다 | 웨'국'뽕'다 | 왜'국'카'모 | 에'국'카'마 | 외'국'카'마 [+머] | 에'국'보'덤' | 왜'국'카'마 |
| 31015 | 왜'국(倭國) | 에'노미라 [+왜'놈으 로 조사] | | 에'국' | | * | |
| 31015-0-1 | -이/가 | 에'노미 | 왜'구'기 | 에'구'기 | 에'구'기 | 에'구'기 | 왜'노미 [+왜'놈으로 조사] |
| 31015-0-2 | -보다 | 에'놈'보다 | 에'국'카'모 | 에'국'카'마 | 에'국'카'마 | 에'국'보'덤 | 에'놈'카'마 |
| 31016 | 쉬:다(休) | 신'다' | 신'다' | 신'다' | 시:고' [+머] 시 자': [+머] | | 쉬'더'라' |
| 31016-0-1 | -이/가 | * | * | 쉬'고' | * | 시'고' | 쉬:고' |
| 31016-0-2 | #NAME? | * | * | 시'일'따 | * | 시'더'라' | 쉬':더'라' |
| 31017 | 쉬:다(설을~) | 센'다' | 신'다' | 신'다' | 신'나? [+머] | | 시'더'라' |
| 31017-0-1 | -이/가 | * | * | 시'고' | * | 세'우'고 | 시'고 |
| 31017-0-2 | -보다 | * | * | 시'일'따 | * | 세'우'더'라 | 쉬'더'라 |
| 31018 | 배(布) | 베': | | 비': | 베'짱'니'더 | | |
| 31018-0-1 | -이/가 | 베'가' | 배'가' | 비'가' | 베'가' | 베'가' | 배'가' |
| 31018-0-2 | -보다 | 베'보'다 | | 비'카'마 | 베':카'마 | 베'보'덤 | 배'카'마 |
| 31019 | 배(船) | 배' | | 배: | 배'가' | | |
| 31019-0-1 | -이/가 | 배'가' | 배'가' | 배'가' | 배'가' | 배'가' | 배'가' |
| 31019-0-2 | -보다 | 배'보'다 | * | 배'카'마 | 배':카'마 | 배'보'덤 | 배'카'마 |
| 31020 | 배(腹) | 배': | | 배' | 배'가' | | |
| 31020-0-1 | -이/가 | 배'가' | 배'가' | 배'가' | 배'가' | 배'가' | 배'가' |
| 31020-0-2 | -보다 | 배'보'다 | * | 배'카'마 | 배':카'마 | 배'보'덤 | 배'카'마 |
| 31021 | (똥)메 | 메': | | 매: | 메'가' | | |
| 31021-0-1 | -이/가 | 메'가' | 매'가' | 매'가' | 메'가' | 메'가' | 매'가' |
| 31021-0-2 | -보다 | 메'보'다 | * | 매'카'마 | 메':카'마 | 메'보'덤 | 매'카'마 |
| 31022 | 매(鞭) | 매': | | 매: | 매'가' | | |
| 31022-0-1 | -이/가 | 매'가' | 매'가' | 매'가' | 매'가' | 매'가' | 매'가' |
| 31022-0-2 | -보다 | 매'보'다 | * | 매'카'마 | 매':카'마 | 매'보'덤 | 매'카'마 |
| 31023 | 매:다(擔) | 민'다' | * | 민'다' | 민'다' | | |
| 31023-0-1 | -이/가 | * | * | 미'고' | 메'지' | 메'고' | 미:고' |
| 31023-0-2 | -보다 | * | * | 미'일'따 | 민:따' | 메'더'라 | 미:더'라' |
| 31024 | 매:다(繫) | 멘'다' | 매'고 | 멘'다' | 멘'다' | | |
| 31024-0-1 | -이/가 | * | * | 매'고 | 매'지' | 매'고 | 매'고 |
| 31024-0-2 | -보다 | * | * | 매'일'따 | 민:따' | 매'더'라 | 매'더'라 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------|--------------|----------|----------|-----------|----------|---------------|
| 31025 | 때:다(分離) | 텐'다' 때'엔'따 | 띠'이'서 | 띠'고' | 텐'다' | | |
| 31025-0-1 | -이/가 | * | * | 띠'고' | 때'지' | 때'고' | 띠'고' |
| 31025-0-2 | -보다 | * | * | 띠'잉'따 | 텐':따' | 때'더'라 | 띠'더'라 |
| 31026 | 때:다(炊) | 때'앤다 | 텐':다' | 텐'다 | 때'앤다 | | |
| 31026-0-1 | -이/가 | * | * | 때'애고 | 때'앤지 | 때'애고 | 때'고' |
| 31026-0-2 | -보다 | * | * | 때'엔따 | 텐'따 | 때'애더라 | 때'더'라 |
| 31027 | 배:다(切斷) | 배인'따 [+피동형] | 빈'다' | 빈'다' | 텐':다' | | |
| 31027-0-1 | -이/가 | * | * | 빈'고' | 베':지' | 빈'고' | 빈'고' |
| 31027-0-2 | -보다 | * | * | 빈'잉따 | 텐':따' | 빈'더'라 | 빈'더'라' |
| 31028 | 배:다(孕胎) | 배'엔따 | 텐'따 | 배'엔따 | 배'엔따 | | |
| 31028-0-1 | -이/가 | * | * | 배'고' | 배'지' | 배'고' | 배'고' |
| 31028-0-2 | -보다 | * | * | 배'엔따 | 텐'따 | 배'더'라 | 배'더'라 |
| 31029 | 세:다(算) | 센다' | 새알'람'다 | 센다' | 센':다' | | |
| 31029-0-1 | -이/가 | * | * | 세고' | 세지' | 세고' | 시'아'리'고 |
| 31029-0-2 | -보다 | * | * | 세'셀'따 | 셀'따 | 세더'라 | 시'아'리'더라 |
| 31030 | 새:다(漏泄) | 샌다' [+날이 새다] | 샌'다' | 샌'다' | 샌':다' | | |
| 31030-0-1 | -이/가 | * | * | 새'고' | 새':지' | 새'고' | 새'고' |
| 31030-0-2 | -보다 | * | * | 새'엔'따 | 샌':따' | 새'더'라 | 새'더'라 |
| 31031 | 뒤(後) | 디: | 디v | 디: | 디: | | |
| 31031-0-1 | -이/가 | * | * | 디'가' | 디':가' | 디':가' | 디':가' |
| 31031-0-2 | -보다 | * | * | 디'카'마' | 디':카'마 | 디'뽕'몹' | 디':카'마 |
| 31032 | 되(升) | 되': | 대' | 디' | 데베'기 | | |
| 31032-0-1 | -이/가 | * | * | 디'가' | 데'가' | 데'가' | 도베'이가 |
| 31032-0-2 | -보다 | * | * | 디'카'마 | 데':카'마 | 데'보'몹' | 도베'기카마 |
| 31033 | 개:(蟹) | 게: | 끼: | 끼: | 게' | | |
| 31033-0-1 | -이/가 | * | * | 끼'가' | 게'가' | 게'가' | 끼':가' |
| 31033-0-2 | -보다 | * | * | 끼'카'마' | 게':카'마 | 게'보'몹' | 끼':카'마 |
| 31034 | 개:(犬) | 개: | 개: | 개: | 개':가' | | |
| 31034-0-1 | -이/가 | 개'가' | * | 개'가' | 개':가' | 개'가' | 개':가' |
| 31034-0-2 | -보다 | 개'보'다 | * | 개'카'마' | 개':카'마 | 개'보'몹' | 개':카'마' |
| 31035 | 여럿(多) | | | | | | |
| 31035-0-1 | -이/가 | 여'러시 | 여'러시 | 여'러시 | 여'러시 | 여'러시 | 여'러키'가 여'러시 |
| 31035-0-2 | -보다 | 여'런'뽕다 | 여'런'카'모 | 여'러시'카'마 | 여'러시'카'마' | 여'러시'보몹' | 여'러키'카'마 |
| 31035-0-3 | -을/를 | 여'러를 | 여'러를 | 여'러시를 | 여'러시로 | 여'러를 | 여'러키'로 |
| 31036 | 물결(波) | | | | | | |
| 31036-0-1 | -이/가 | 물'개'리 | 물'끼'리 | 물'개'리 | 물'개'리 | 물'끼'리 | 물'라부'리'가 |
| 31036-0-2 | -보다 | 물'켄'보'다 | 물'켄'카'모 | 물'켄'카'마 | 물'켄'카'마 | 물'켄'보몹' | 물'라부'리'카'마 |
| 31036-0-3 | -을/를 | 물'켄'로 | 물'켄'로 | 물'켄'를 | 물'켄'로 | 물'끼'를 | 물'라부'리'로 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------|--------------|------------------------|-----------------------|-------------------------------------|----------|---------------|
| 31037 | 예:의(禮儀) | | | | | | |
| 31037-0-1 | -이/가 | 예'이'가 | 예'이'가 | 예'이'가 | 예'이'가 | 예'이'가 | 예'이'가 |
| 31037-0-2 | -보다 | 예'이'보'다 | 예'이'카'모 | 예'이'카'마 | 예'이'카'마 | 예'이'보'듬 | 예'이'카'마 |
| 31037-0-3 | -을/를 | 예'이'를 | 예'이'르 | 예'이'를 | 예'이'로 | 예'이'로 | 예'이'를 |
| 31038 | 계:획(計劃) | | | | | | |
| 31038-0-1 | -이/가 | 게'헤'기 | 게'헤'기' | 게'헤'기' | 게'헤'기 게'헤'기' | 게'헤'기' | 게'헤'기' |
| 31038-0-2 | -보다 | 게'헷'보'다 | 게'헷'카'모 | 게'헷'카'마 | 게'헷'카'마 | 게'헷'보'듬 | 게'헷'카'마 |
| 31038-0-3 | -을/를 | 게'허'글 | 게'회'글' | 게'헤'글' | 게'헤'글 | 게'헤'글' | 게'헤'글' |
| 31039 | 규칙(規則) | | | | | | |
| 31039-0-1 | -이/가 | 규'치'기 | 규'츠'기 | 규'치'기 규'치'기 | * | 규'치'기 | 규'치'기 |
| 31039-0-2 | -보다 | 규'칙'보'다 | 규'츙'카'모 | 규'칙'카'마 규'칙'카'마 | * | 규'칙'보'듬 | 규'칙'카'마 |
| 31039-0-3 | -을/를 | 규'치'글 | 규'치'글 | 규'치'글 규'치'글 | * | 규'치'글 | 규'치'글 |
| 31040 | 휴일(休日) | | | | | | |
| 31040-0-1 | -이/가 | 후'이'리 | 후'이'리 | 후'일' | 후'이'레는 | 후'이'리 | 후'이'리 후'이'리 |
| 31040-0-2 | -보다 | 데'고' 후'일'보 | 후'일'카'모 | 후'일'카'마 후'일'카'마 | 후'일'카'마 | 후'일'보'듬 | 후'일'카'마 |
| 31040-0-3 | -을/를 | 데'더'라 후'일' | 후'일'로 | 후'일'을 후'일'을 | 후'일'로 | 후'일'로 | 후'일'을 |
| 31041 | 교통(交通) | | | | | | |
| 31041-0-1 | -이/가 | 교'통'이 | 교'통'이 | 교'통'이 교'통'이 | 교'통'이 | 교'통'이 | 교'토~이 교'토~이 |
| 31041-0-2 | -보다 | 교'통'보'다 | 교'통'카'머 | 교'통'카'마 교'통'카'마 | 교'통'카'마 | 교'통'보'듬 | 교'통'카'마 |
| 31041-0-3 | -을/를 | 교'통'을 | 교'통'을 | 교'통'을 교'통'을 | 교'통'을 | 교'통'을 | 교'통'을 |
| 31042 | 효:자(孝子) | | | | | | |
| 31042-0-1 | -이/가 | 효'자'가' | 효'자'가' | 효'자'가' | 소'자'가' | 효'자'가' | 효'자'가' |
| 31042-0-2 | -보다 | 효'자'보'다 | 효'자'카'모 | 효'자'카'마 | 소'자'카'마 | 효'자'보'듬 | 효'자'카'마 |
| 31042-0-3 | -을/를 | 효'자'를 | 효'자'를' | 효'자'를' 효'자'를' | 소'자'로' | 효'자'로' | 효'자'로' |
| 31043 | 웬일(何事) | | | | | | |
| 31043-0-1 | -이/가 | 우'짜'니'리 | 우'짤'니'고 [+극용 의 어려움] | 우'짤'니'고 우'짤'이'리'고' | 우'짤'일'고? 우'짤'이'리'고? (=웬 일이니?) | 우'짤'니'고 | 우'짤'이'리'고 |
| 31043-0-2 | -보다 | 우'짜'닐'보'다 | * | * | * | * | * |
| 31043-0-3 | -을/를 | 우'짜'니'를 | * | * | * | 엔:닐'로' | * |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|----------|-------------|---------------|---------------------|----------------|----------|----------|
| 31044 | 궤:(꺾)(櫃) | | | 기: | | | |
| 31044-0-1 | -이/가 | 게가' | 기짜'기' | 기가' | 게짜'기' | 게짜'기' | 괘:가' |
| 31044-0-2 | -보다 | 게보'다 | 기짜카'모 | 기카'마' | 게짜카'마 | 게짜'보'덤 | 괘:카'마 |
| 31044-0-3 | -을/를 | 게을' | 기짜'글' | 기를' | 게짜'글' | 게짜'글' | 괘:로' |
| 31045 | 왜란(倭亂) | | | 왜'단 | | | |
| 31045-0-1 | -이/가 | 애'노미(왜놈이) | 애'라니 | 왜'나니 | 애'라니 | 애'라니 | 왜'나니 |
| 31045-0-2 | -보다 | 애'놈보다(왜놈보다) | 애'란카마 | 왜'난카'마 | 애'랑카'마 | 애'란보'덤 | 왜'난카'마 |
| 31045-0-3 | -을/를 | 애'너를(왜놈을) | 애'라를 | 왜'나를 애'라를 | 애'라를 | 애'라를 | 왜'나를 |
| 31046 | 헛대(鷄架) | | | 헛'때' | | | |
| 31046-0-1 | -이/가 | 해'뿌'리 | 칭기'가(층계가)[+머] | 헛'때'가 | 근대'가 | * | 헛'때'가 |
| 31046-0-2 | -보다 | 해'뽕'보'다 | * | 해'때'카마 | 근대카'마 | * | 헛'때'카마 |
| 31046-0-3 | -을/를 | 해'뽕'로 | 칭기'로[+머] | 해'때'를 | 근대'를 | * | 헛'때'로 |
| 31047 | 원망(怨望) | | | 원망' | | | |
| 31047-0-1 | -이/가 | 원망'이 | 원망'이' | 원망'이' | 원:망'이 | 원망'이 | 원:망'이' |
| 31047-0-2 | -보다 | 원망'보'다 | 원망카'모 | 원망카'마 | 원:망카'마 | 원망보'덤 | 원:망카'마 |
| 31047-0-3 | -을/를 | 원망'을 | 원망'을' | 원망'을' | 원:망'을' | 원망'을' | 원:망'을' |
| 31048 | 권:투(拳鬪) | | | 권투' [+머] 건투' [+머] | | | |
| 31048-0-1 | -이/가 | 권투'가 | 권투'가' | 건투'가' | 권':투'가 | 건투'가' | 권'투'가 |
| 31048-0-2 | -보다 | 권투'보'다 | 권투카'모 | 권투'카'마 | 권:투'카'마 | 건투보'덤 | 권'투'카마 |
| 31048-0-3 | -을/를 | 권투'를 | 권투'를' | 건투'를' | 권:투'를' | 건투'를' | 권'투'를 |
| 31049 | 이노(臆論) | | | | | | |
| 31049-0-1 | -이/가 | 이노'니 | 이노'니' | 으누'니' 이노'니' | 이:노'니 | 이노'니 | 이노'니' |
| 31049-0-2 | -보다 | 이노'보'다 | 이노카'머 | 이노카'마 이노'카마 | 이노카'마' | 이노보'덤 | 이노'카'마 |
| 31049-0-3 | -을/를 | 이노'를 | 이노'를' | 이노'를' 이노'를' | 이:노'를' | 이노'를' | 이노'를 |
| 31050 | 무늬(紋) | | | 문채' | | | |
| 31050-0-1 | -이/가 | 문채'가 | 무네'가 | 문채'가 | 문채'가 무노'가 | 무니'가 | 문채'가 |
| 31050-0-2 | -보다 | 문채'보'다 | 무네카'머 | 문채카'마 | 문채카'마 무노'카'마 | 무니보'덤 | 문채카'마 |
| 31050-0-3 | -을/를 | 문채'를 | 무네'를 | 문채'를 | 문채'를 무노'를 | 무니'로 | 문채'를 |
| 31051 | 왕(王) | | | 왕' | | | |
| 31051-0-1 | -이/가 | 왕'이 | 왕'이 | 왕'이 | 왕'이 | 왕'이 | 왕'이 |
| 31051-0-2 | -보다 | 왕보'다 | 왕카'머 | 왕카'마 | 왕카'마 | 왕보'덤 | 왕카'마 |
| 31051-0-3 | -을/를 | 왕'을 | 왕'을' | 왕'을' | 왕'을' | 왕'을' | 왕'을 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------|----------|----------|----------|----------|----------|-------------|
| 31052 | 과자(菓子) | | | 과'자 | | | |
| 31052-0-1 | -이/가 | 까'자가 | 까'자가 | 과'자가 | 까'자가 | 가'자가 | 과'자가 |
| 31052-0-2 | -보다 | 까'자보다 | 까'자카머 | 과'자카'마 | 까'자카마 | 가'자보덤 | 과'자카마 |
| 31052-0-3 | -을/를 | 까'자로 | 까'자를 | 과'자를 | 까'자로 | 가'자를 | 과'자를 |
| 31053 | 일(一) | | | 일' | | | |
| 31053-0-1 | -이/가 | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' |
| 31053-0-2 | -보다 | 일'보'다 | 일'카'모 | 일'카'마 | 일'카'마 | 일'보'덤 | 일'카'마 |
| 31054 | 일:(事) | | | | | | |
| 31054-0-1 | -이/가 | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' |
| 31054-0-2 | -보다 | 일'보'다 | 일'카'모 | 일'카'마' | 일:카'마 | 일'보'덤' | 일'카'마' |
| 31055 | 매(鞭) | | | 매:' | | | |
| 31055-0-1 | -이/가 | 매'가' | 매'가' | 매'가' | 매'가' | 매'가' | 매'가' |
| 31055-0-2 | -보다 | 매'보'다 | 매'카'머 | 매'카'마 | 매'카'마 | 매'보'덤 | 매'카'마 |
| 31056 | 매:(鷲) | | | 매:' | | | |
| 31056-0-1 | -이/가 | 매'가' | 매:가' | 매'가' | 매:가' | 매'가' | 매:가' |
| 31056-0-2 | -보다 | 매'보'다 | 매'카'모 | 매'카'마' | 매:카'마 | 매'보'덤 | 매:카'마 |
| 31057 | 밤(夜) | | | 밤:' | | | |
| 31057-0-1 | -이/가 | 바'미' | 바'미' | 바'미' | 바'미' | 바'미' | 바'미' |
| 31057-0-2 | -보다 | 밤'보'다 | 밤'카'머 | 밤'카'마 | 밤'카'마 | 밤'보'덤 | 밤'카'마 |
| 31058 | 밤:(栗) | | | 밤:' | | | |
| 31058-0-1 | -이/가 | 바'미' | 바'미' | 바'미' | 바'미' | 바'미' | 바:미' |
| 31058-0-2 | -보다 | 밤'보'다 | 밤'카'모' | 밤'카'마' | 밤:카'마 | 밤'보'덤' | 밤<카'마 |
| 31059 | 눈(眼) | | | 눈' | | | |
| 31059-0-1 | -이/가 | 누'니' | 누'니' | 누'니' | 누'니' | 누'니' | 누'니' |
| 31059-0-2 | -보다 | 눈'보'다 | 눈'카'머 | 눈'카'마 | 눈'카'마 | 눈'보'덤 | 눈'카'마 |
| 31060 | 눈:(雪) | | | 눈:' | | | |
| 31060-0-1 | -이/가 | 누'니' | 누'니' | 누'니' | 누'니' | 누'니' | 누'니' 누'니' |
| 31060-0-2 | -보다 | 눈'보'다 | 눈'카'머' | 눈'카'마' | 눈'카'마 | 눈'보'덤' | 눈'카'마 |
| 31061 | 말(馬) | | | 말:' | | | |
| 31061-0-1 | -이/가 | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' |
| 31061-0-2 | -보다 | 말'보'다 | 말'카'머 | 말'카'마 | 말'카'마 | 말:보'덤 | 말'카'마 |
| 31062 | 말(斗) | | | 말' | | | |
| 31062-0-1 | -이/가 | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' |
| 31062-0-2 | -보다 | 말'보'다 | 말'카'모 | 말'카'마 | 말'카'마 | 말'보'덤 | 말'카'마 |
| 31063 | 말:(말) | | | 말:' | | | |
| 31063-0-1 | -이/가 | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' | 마'리' |
| 31063-0-2 | -보다 | 말'보'다 | 말'카'모' | 말'카'마' | 말'카'마 | 말'보'덤 | 말'카'마 |
| 31064 | 손(拳) | | | | | | |
| 31064-0-1 | -이/가 | 소'니' | 소'니' | 소'니' | 소'니' | 소'니' | 소'니' |
| 31064-0-2 | -보다 | 손'보'다 | 손'카'모 | 손'카'마 | 손:카'마 | 손'보'덤 | 손'카'마 |
| 31065 | 손(手) | | | 손' | | | |
| 31065-0-1 | -이/가 | 소'니' | 소'니' | 소'니' | 소'니' | 소'니' | 소'니' |
| 31065-0-2 | -보다 | 손'보'다 | 손'카'모 | 손'카'마 | 손'카'마 | 손'보'덤 | 손'카'마 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------|----------|----------|----------------------------|----------|----------|----------|
| 31066 | 손:(孫) | | | 손: | | | |
| 31066-0-1 | -이/가 | 소니' | 소니' | 소니' | 소니' | 소니' | 소니' |
| 31066-0-2 | -보다 | 손보'다 | 송:카'머 | 송카'마' [+머] 손카'마' [+머] | 송v카'마 | 손보'담 | 송카'마 |
| 31067 | 배:(梨) | | | 배: | | | |
| 31067-0-1 | -이/가 | 배'가 | 배'가 | 배'가 | 배'가 | 배'가 | 배'가 |
| 31067-0-2 | -보다 | 배보'다 | 배카'머 | 배카'마 | 배카'마 | 배보'담 | 배카'마 |
| 31068 | 배:(倍) | | | | | | |
| 31068-0-1 | -이/가 | 배가' | 배:가' | 배가' | 배:가' | 배:가' | 배:가' |
| 31068-0-2 | -보다 | 배보'다 | 배카'모' | 배카'마' | 배카'마 | 배:보'담 | 배:카'마 |
| 31069 | 벌:(罰) | | | 벌' | | | |
| 31069-0-1 | -이/가 | 버'리' | 버':리' | 버'리' | 버'리' | 버'리' | 버':리' |
| 31069-0-2 | -보다 | 벌'보'다 | 벌':카'모 | 벌'카'마 | 벌'카'마 | 벌'보'담 | 벌'카'마 |
| 31070 | 벌:(蜂) | | | 벌 | | | |
| 31070-0-1 | -이/가 | 버'리' | 버'리' | 버'리' | 버:리' | 버'리' | 버:리' |
| 31070-0-2 | -보다 | 벌보'다 | 벌카'모 | 벌카'마' | 벌:카'마 | 벌보'담 | 벌카'마 |
| 31071 | 솔:(松) | | | 솔' | | | |
| 31071-0-1 | -이/가 | 소'리' | 소'리' | 소'리' | 소'리' | 소'리' | 소':리' |
| 31071-0-2 | -보다 | 솔'보'다 | 솔'카'머 | 솔'카'마 | 솔'카'마 | 솔'보'담 | 솔':카'마 |
| 31072 | 솔:(刷) | | | 솔: | | | |
| 31072-0-1 | -이/가 | 소리' | 소리' | 소리' | 소:리' | 소리' | 소:리' |
| 31072-0-2 | -보다 | 솔보'다 | 솔:카'머 | 솔카'마' | 솔:카'마 | 솔보'담 | 솔:카'마 |
| 31073 | 줄:(鉉) | | | 줄' | | | |
| 31073-0-1 | -이/가 | 주'리' | 주'리' | 주'리' | 주'리' | 주'리' | 주'리' |
| 31073-0-2 | -보다 | 줄'보'다 | 줄'카'머 | 줄'카'마 | 줄'카'마 | 줄'보'담 | 줄'카'마 |
| 31074 | 줄:(연장) | | | 줄: | | | |
| 31074-0-1 | -이/가 | 주'리' | 주:리' | 주'리' | 주:리' | 주'리' | 주'리' |
| 31074-0-2 | -보다 | 줄보'다 | 줄:카'머 | 줄카'마' | 줄:카'마 | 줄:보'담 | 줄'카'마 |
| 31075 | 돌:(石) | | | 돌: | | | |
| 31075-0-1 | -이/가 | 도'리' | 도'리' | 도'리' | 도'리' | 도'리' | 도:리' |
| 31075-0-2 | -보다 | 돌보'다 | 돌카'모 | 돌카'마' | 돌카'마 | 돌보'담 | 돌:카'마 |
| 31076 | 담:(牆) | | | 담: | | | |
| 31076-0-1 | -이/가 | 다'미' | 다'미' | 다'미' | 다'미' | 다'미' | 다'미' |
| 31076-0-2 | -보다 | 담'보'다 | 담'카'머 | 담'카'마 | 담'카'마 | 담'보'담 | 담'카'마 |
| 31077 | 담:(膽) | | | 담: | | | |
| 31077-0-1 | -이/가 | 다'미' | 다'미' | 다'미' | 다'미' | 다'미' | 다:미' |
| 31077-0-2 | -보다 | 담보'다 | 담:카'머 | 담카'마' | 담카'마' | 담보'담 | 담:카'마 |
| 31078 | 들:(野) | | | 들: | | | |
| 31078-0-1 | -이/가 | 드'리' | 드'리' | 드'리' | 드'리' | 드'리' | 드:리' |
| 31078-0-2 | -보다 | 들보'다 | 들'카'머 | 들'카'마' | 들'카'마' | 들보'담 | 들:카'마 |
| 31079 | 랑:(縣) | | | | | | |
| 31079-0-1 | -고 | 랑'고' | 랑'고' | 랑'고' | 랑'고' | 랑'고' | 랑'고' |
| 31079-0-2 | -더'라 | 랑'더'라 | 랑'더'라 | 랑'더'라 | 랑'더'라 | 랑'더'라 | 랑'더'라 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------|----------|-------------------|---------------|----------|----------|-------------|
| 31080 | 달-(甘) | | | 달'다 | | | |
| 31080-0-1 | -고 | 달'고 | 달'고 | 달'고 | 달'고 | 달'고 | 달'고 |
| 31080-0-2 | -더라 | 달'더'라 | 달'더'라 | 달'더'라 | 달'더'라 | 달'더'라 | 달'더'라 |
| 31081 | 달:-(-熱) | | | | | | |
| 31081-0-1 | -고 | 달'고 | 달'고 | 달'고 | 달'고 | * | 달'고 |
| 31081-0-2 | -더라 | 달'더'라 | 달'더'라' | 달'더'라' | 달'더'라 | 다'라서 | 달'더'라 |
| 31082 | 갈-(換) | | | | | | |
| 31082-0-1 | -고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 |
| 31082-0-2 | -더라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 |
| 31083 | 갈-(磨) | | | | | | |
| 31083-0-1 | -고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 |
| 31083-0-2 | -더라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 |
| 31084 | 갈:-(-耕) | | | | | | |
| 31084-0-1 | -고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 | 갈'고 |
| 31084-0-2 | -더라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 | 갈'더'라 |
| 31085 | 갸-(收) | | | | | | |
| 31085-0-1 | -고 | 갸'고 | 갸'고 | 갸'고 | 갸'고 | 갸'고 | 갸'고 |
| 31085-0-2 | -더라 | 갸'더'라 | 갸'더'라 | 갸'더'라 | 갸'더'라 | 갸'더'라 | 갸'더'라 |
| 31086 | 겉:-(-步) | | | | | | |
| 31086-0-1 | -고 | 겉'고 | 겉'고 | 겉'고 | 겉'고 | 겉'고 | 겉'고 |
| 31086-0-2 | -더라 | 겉'더'라 | 겉'더'라' | 겉'더'라' | 겉'더'라' | 겉'더'라 | 겉'고' 겉'고' |
| 31087 | 적-(晝) | | | | | | |
| 31087-0-1 | -고 | 적'고 | 적'고 | 적'고 | 적'고 | 적'고 | 적'고 |
| 31087-0-2 | -더라 | 적'더'라 | 적'더'라 | 적'더'라 | 적'더'라 | 적'더'라 | 적'더'라 |
| 31088 | 작:-(-小) | | | | | | |
| 31088-0-1 | -고 | 작'고 | 작'고 | 작'고 | 작'고 | 작'고 | 작'고 |
| 31088-0-2 | -더라 | 작'더'라 | 작'더'라' | 작'더'라' | 작'더'라' | 작'더'라 | 작'더'라' |
| 32001 | 막-(防)[ㄴ] | | | | | | |
| 32001-0-1 | -지 | 막'찌' | 막'찌 | 막'찌 | 막'찌' | 막'찌 | 막'찌' |
| 32001-0-2 | -고 | 막'고 | 막'고 | 막'고 | 막'고 | 막'고 | 막'고 |
| 32001-0-3 | -더라 | 막'더'라 | 막'더'라 | 막'더'라 | 막'더'라 | 막'더'라 | 막'더'라 |
| 32001-0-4 | -으니까 | 마'금'네 | 마'금'네 | 마'금'네 마'금'네 | 마'금'네 | 마'금'네 | 마'금'네 |
| 32001-0-5 | -아/어(-았/었다) | 마'갈'따 | 마'갈'따 | 마'갈'따 | 마'갈'따 | 마'갈'따 | 마'갈'따 |
| 32002 | 흐르-(流)[-] | | | | | | |
| 32002-0-1 | -지 | 흐'리'지 | 흐'리'지 | 흐'리'지 | 흐'리'지 | 흐'리'지 | 흐'리'지 |
| 32002-0-2 | -고 | 흐'리'고 | 흐'리'고 | 흐'리'고 | 흐'리'고 | 흐'리'고 | 흐'리'고 |
| 32002-0-3 | -더라 | 흐'리'더'라 | 흐'리'더'라 | 흐'리'더'라 | 흐'리'더'라 | 흐'리'더'라 | 흐'리'더'라 |
| 32002-0-4 | -으니까 | 흐'리'금'네 | 흐'리'금'네 흐'리'금'네 | 흐'리'금'네 | 흐'리'금'네 | 흐'리'금'네 | 흐'리'금'네 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|---------------|----------|--|------------|----------------|------------|---------------|
| 32002-0-5 | -아/어(-았/었다) | 홀'런따 | 홀'러 홀'런따 | 홀'런따 | 홀'런따 | 홀'런따 | 홀'런따 |
| 32003 | 오-(來)[ㄴ] | | | | | | |
| 32003-0-1 | -지 | 오'지 | 오'지 | 오'지 | 오'지 | 오'지 | 오'지 |
| 32003-0-2 | -고 | 오'고 | 오'고 | 오'고 | 오'고 | 오'고 | 오'고 |
| 32003-0-3 | -더라 | 오'더'라 | 오'더'라 | 오'더'라 | 오'더'라 | 오'더'라 | 오'더'라 |
| 32003-0-4 | -으니까 | 웅' : 깨네 | 웅' : 깨 웅' : 깨네 [+머] 웅' : 깨네 [+버] | 웅' : 깨네 | 웅' : 깨 | 웅' : 깨 | 오'~이까 |
| 32003-0-5 | -아/어(-았/었다) | 할'따' | 할'따' | 할'따' | 할'따' | 할'따' | 할'따' |
| 32004 | 들-(聞)[ㄷ 변] | | | | | | |
| 32004-0-1 | -지 | 들'찌' | 들'찌' | 들'찌' | 들'찌' | 들'찌' | 들'찌' |
| 32004-0-2 | -고 | 들'고 | 들'고 | 들'고 | 들'고 | 들'고 | 들'고 |
| 32004-0-3 | -더라 | 들'떠'라 | 들'떠'라 | 들'떠'라 | 들'떠'라 | 들'떠'라 | 들'떠'라 |
| 32004-0-4 | -으니까 | 드'를'깨'네 | 드'를'게 드'를'깨'네 | 드'를'깨' | 드'를'깨' | 드'를'깨' | 드'르~이까 |
| 32004-0-5 | -아/어(-았/었다) | 드'런따 | 드'런따 | 드'런따 | 드'런따 | 드'런따 | 드'런따 |
| 32005 | 만:-(-多)[ㅁ] | | | | | | |
| 32005-0-1 | -지 | 만'지' | 만'치안'타 | 만'지' | 만'지' | 만'지' | 만'지' |
| 32005-0-2 | -고 | 만'코' | 만'코' | 만'코' | 만'코' | 만'코' | 만'코' |
| 32005-0-3 | -더라 | 만'터'라 | 만'터'라' | 만'터'라' | 만'터'라' | 만'터'라' | 만'터'라' |
| 32005-0-4 | -으니까 | 마'를'깨'네 | 마'를'깨' | 마'를'깨'네' | 마'를'깨' | 마'를'깨' | 마'느'~이까 |
| 32005-0-5 | -아/어(-았/었다) | 마'날'따 | 마'날'따' | 마'날'따' | 마'날'따 마'날'따' | 마'날'따' | 마'날'따' |
| 32006 | 말:-(-佐)[ㅁ] | | | | | | |
| 32006-0-1 | -지 | 말'찌' | 말'찌' | 말'찌' | 말'찌' | 말'찌' | 말'찌' |
| 32006-0-2 | -고 | 말'고 | 말'고 | 말'고 | 말'고 | 말'고 | 말'고 |
| 32006-0-3 | -더라 | 말'떠'라 | 말'떠'라 | 말'떠'라 | 말'떠'라 | 말'떠'라 | 말'떠'라 |
| 32006-0-4 | -으니까 | 마'를'깨'네 | 마'트' : 잉'깨 | 마'트' : 잉'깨 | 마'트' : 잉'깨 | 마'트' : 잉'깨 | 마'트'~이까 |
| 32006-0-5 | -아/어(-았/었다) | 마'탈'따 | 마'탈'따' | 마'탈'따' | 마'탈'따' | 마'탈'따' | 마'탈'따 마'탈'따 |
| 32007 | 알:-(-知)[ㅁ] | | | | | | |
| 32007-0-1 | -지 | 알'지' | 알'지' | 알'지' | 알'지' | 알'지' | 알'지' |
| 32007-0-2 | -고 | 알'고' | 알'고' | 알'고' | 알'고' | 알'고' | 알'고' |
| 32007-0-3 | -더라 | 알'더'라 | 알'더'라' | 알'더'라' | 알'더'라' | 알'더'라' | 알'더'라' |
| 32007-0-4 | -으니까 | 알'깨'네 | 알'깨' : 네' [+머] 알'깨' : 네' [+버] | 알'깨' : 네' | 알'깨' : 네' | 알'깨' : 네' | 알'~이' : 까' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------|-------------------|----------|--------------------|----------|----------|---------------|
| 32007-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 아'랄따 | 아'랄따 | 아'랄따 | 아'랄따 | 아'랄따 | 아'랄따 |
| 32008 | 감:-(-閉 眼)[ㅁ] | | | | | | |
| 32008-0-1 | -지 | 감'찌' | 감'찌' | 감'찌' | 감'찌' | 감'찌' | 감'찌' |
| 32008-0-2 | -고 | 감'고' 감'고' | 감'고' | 감'고' | 감'고' | 감'고' | 감'고' |
| 32008-0-3 | -더라 | 감'더'라 감'더' 라 | 감'더'라 | 감'더'라 감'더' 라 | 감'더'라 | 감'더'라 | 감'더'라 |
| 32008-0-4 | -으니까 | 까'응'개'네 | 까'응'개 | 까'응'개네 | 까'응'개 | 까'응'개 | 까'므'~이'까 |
| 32008-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 까'말'따 | 까'말'따 | 까'말'따 | 까'말'따 | 까'말'따 | 까'말'따 |
| 32009 | 벗-(賊)[ㅅ] | | | | | | |
| 32009-0-1 | -지 | 버'찌' | 버'찌' | 버'찌' | 버'찌' | 버'찌' | 버'찌' |
| 32009-0-2 | -고 | 버'고' | 버'고' | 버'고' | 버'고' | 버'고' | 버'고' |
| 32009-0-3 | -더라 | 버'떠'라 | 버'떠'라 | 버'떠'라 | 버'떠'라 | 버'떠'라 | 버'떠'라 |
| 32009-0-4 | -으니까 | 버'승'개'네 | 버'승'개 | 버'승'개네 | 버'승'개 | 버'승'개 | 버'스'~이'까 |
| 32009-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 버'설'따 | 버'설'따 | 버'설'따 | 버'설'따 | 버'설'따 | 버'설'따 버'설'따 |
| 32010 | 흥-(可)[ㅅ] | | | | | | |
| 32010-0-1 | -지 | 올'치' | 올'치' | 올'치' | 올'치' | 올'치' | 올'치' |
| 32010-0-2 | -고 | 올'코' | 올'코' | 올'코' | 올'코' | 올'코' | 올'코' |
| 32010-0-3 | -더라 | 올'터'라 | 올'터'라 | 올'터'라 | 올'터'라 | 올'터'라 | 올'터'라 |
| 32010-0-4 | -으니까 | 오'를'개'네 | 오'를'개 | 오'를'개네 | 오'를'개 | 오'를'개 | 오'르'~이'까 |
| 32010-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 오'렐'따 | 오'렐'따 | 오'랄'따 | 오'렐'따 | 오'랄'따 | 오'렐'따 |
| 32011 | 입-(着 衣)[ㅂ] | | | | | | |
| 32011-0-1 | -지 | 입'찌' | 입'찌' | 입'찌' | 입'찌' | 입'찌' | 입'찌' |
| 32011-0-2 | -고 | 입'고' | 입'고' | 입'고' | 입'고' | 입'고' | 입'고' |
| 32011-0-3 | -더라 | 입'떠'라 | 입'떠'라 | 입'떠'라 | 입'떠'라 | 입'떠'라 | 입'떠'라 |
| 32011-0-4 | -으니까 | 이'블'개'네 | 이'블'개 | 이'블'개 이'블'개 네 | 이'블'개 | 이'블'개 | 이'브'~이'까 |
| 32011-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 이'벌'따 | 이'벌'따 | 이'벌'따 | 이'벌'따 | 이'벌'따 | 이'벌'따 |
| 32012 | 바꾸-(換) [ㅊ] | | | | | | |
| 32012-0-1 | -지 | 바꾸'지' | 바꾸'지' | 바꾸'지' | 바꾸'지' | 바꾸'찌' | 바꾸'지' |
| 32012-0-2 | -고 | 바꾸'고' | 바꾸'고' | 바꾸'고' | 바꾸'고' | 바꾸'고' | 바꾸'고' |
| 32012-0-3 | -더라 | 바꾸'떠'라 | 바꾸'떠'라 | 바꾸'떠'라 | 바꾸'떠'라 | 바꾸'떠'라 | 바꾸'떠'라 |
| 32012-0-4 | -으니까 | 바꾸'개'네 | 바꾸'개 | 바꾸'잉'개 바꾸' 개네 | 바꾸'개' | 바꾸'개 | 바꾸'~이'까 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|--------------------|-------------------|
| 32012-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 바깸 ^ㅅ 따 | 바깸 ^ㅅ 따 | 바깸 ^ㅅ 따 | 바깸 ^ㅅ 따 | 바깸 ^ㅅ :따 | 바깸 ^ㅅ 따 |
| 32013 | 뎡-(-뎡)[ㅍ] | | | | | | |
| 32013-0-1 | -지 | 뎡찌' | 뎡찌' | 뎡'찌 | 뎡찌' | 뎡찌' | 뎡찌' |
| 32013-0-2 | -고 | 뎡'꼬 | 뎡'꼬 | 뎡'꼬 | 뎡'꼬 | 뎡'꼬 | 뎡'꼬 |
| 32013-0-3 | -더라 | 뎡떠'라 | 뎡떠'라 | 뎡떠'라 | 뎡떠'라 | 뎡떠'라 | 뎡떠'라 |
| 32013-0-4 | -으니까 | 더흥께'네 | 더'흥께 | 더'흥께 더'흥께 네 | 더'흥께 | 더'흥'께 | 더'흥'~이까 |
| 32013-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 더'편따 | 더'편따 | 더'편따 | 더'편따 | 더'편따 | 더'편따 |
| 32014 | 물:-(-問)[ㄷ 변] | | | | | | |
| 32014-0-1 | -지 | 무찌' | 물찌' | 물찌' | 물찌' | 무찌' | 물:찌' |
| 32014-0-2 | -고 | 무꼬' | 물꼬' | 무꼬' | 물꼬' | 무꼬' | 물:꼬' |
| 32014-0-3 | -더라 | 물떠'라 | 물떠'라' | 물떠'라' | 물떠'라 | 물떠'라 | 물떠'라' |
| 32014-0-4 | -으니까 | 무'흥께'네 | 무'흥께 | 무'흥께 무'흥께 네 | 무'흥께 | 무'흥'께 | 무'흥'~이까 |
| 32014-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 무'렐따 | 무'렐따 | 무'렐따 | 무'렐따 | 무'렐따 | 무'렐따 |
| 32015 | 낫:-(-瘡)[ㅅ 변] | | | | | | |
| 32015-0-1 | -지 | 남찌' | 나찌' | 나찌' | 남찌' | 남찌' | 남:찌' |
| 32015-0-2 | -고 | 남'꼬 | 남'꼬' | 남'꼬' | 남'꼬' | 남'꼬' | 남:꼬' |
| 32015-0-3 | -더라 | 남떠'라 | 남떠'라' | 남떠'라' | 남:떠'라 | 남'떠'라 | 남:떠'라' |
| 32015-0-4 | -으니까 | 나싱께'네 | 나'양께 | 나'스으이 나' 승께네 | 나'승께 | 나'승'께 | 나'스'~이까 |
| 32015-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 나'알따 | 나'알따 | 나'살따 | 나'살따 | 나'살'따 | 나'살'따 |
| 32016 | 답-(-閉)[ㄷ] | | | | | | |
| 32016-0-1 | -지 | 답찌' | 답'찌 | 답'찌 | 답찌' | 답찌' | 답찌' |
| 32016-0-2 | -고 | 답'꼬 | 답'꼬 | 답'꼬 | 답'꼬 | 답'꼬 | 답'꼬 |
| 32016-0-3 | -더라 | 답떠'라 | 답떠'라 | 답떠'라 | 답떠'라 | 답떠'라 | 답떠'라 |
| 32016-0-4 | -으니까 | 다'등께'네 | 다'당께 | 다'등게네 다'등 께네 | 다'등께 | 다'등'께 | 다'드'~이까 |
| 32016-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 다'람따 | 다'람따 | 다'람따 | 다'람따 | 다'람'따 | 다'람'따 |
| 32017 | 쫘-(-追)[ㅈ 변] | | | | | | |
| 32017-0-1 | -지 | 쫘찌' | 쫘'찌 | 쫘'찌 | 쫘'찌 | 쫘'찌 | 쫘'찌' |
| 32017-0-2 | -고 | 쫘'꼬 | 쫘'꼬 | 쫘'꼬 | 쫘'꼬 | 쫘'꼬 | 쫘'꼬 |
| 32017-0-3 | -더라 | 쫘떠'라 | 쫘'려'라 | 쫘'려'라 | 쫘'려'라 | 쫘'려'라 | 쫘'려'라 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------|-------------|----------|---------------------|-----------------------|----------|----------|
| 32017-0-4 | -으니까 | 포'공'개'네 | 포'총'끼네 | 포'총'게네 포'총'끼네 | 포'칭'개 | 포'총'개 | 포'츠'~이까 |
| 32017-0-5 | -아/어(-았/었다) | 포'관'따 쪽'까 | 포'찰'따 | 포'찰'따 | 포'찰'따 | 포'찰'따 | 포'찰'따 |
| 32018 | 베:-(-枕)[ㄱ] | | | | | | |
| 32018-0-1 | -지 | 베'지' | 비'지' | 비'지' | 베'지' | 베'지' | 비':지' |
| 32018-0-2 | -고 | 베'고' | 비'고' | 비'고' | 베'고' | 베'고' | 비':고' |
| 32018-0-3 | -더'라 | 베'더'라 | 비'더'라' | 비'더'라' | 베'더'라 | 베'더'라 | 비':더'라 |
| 32018-0-4 | -으니까 | 베'공'개'네 | 베'공'개'네' | 베'공'개'네' 베'공'개'네' | 베'공'개'네' | 베'공'개' | 비':공'개 |
| 32018-0-5 | -아/어(-았/었다) | 비'임'따 | 비'임'따 | 비'임'따 | 베':따 | 베'임'따 | 비':임'따 |
| 32019 | 깨:-(-破)[ㄱ] | | | | | | |
| 32019-0-1 | -지 | 깨'지' | 깨'지' | 깨'지' | 깨'지' [+머] 깨'지' [+머] | 깨'지' | 깨'지' |
| 32019-0-2 | -고 | 깨'고' | 깨'고' | 깨'고' | 깨'고' | 깨'고' | 깨'고' |
| 32019-0-3 | -더'라 | 깨'더'라 | 깨'더'라 | 깨'더'라 | 깨'더'라 | 깨'더'라 | 깨'더'라 |
| 32019-0-4 | -으니까 | 깡'끼네 | 깡'끼네 | 깡'끼네 깡'끼네 | 깡'끼 | 깡':끼 | 깨'~잉'까 |
| 32019-0-5 | -아/어(-았/었다) | 깨'엎'따 | 깡'엎'따 | 깨'엎'따 | 깡'엎'따 | 깨'엎'따 | 깡'엎'따 |
| 32020 | 퍼:-(-佛)[ㄱ] | | | | | | |
| 32020-0-1 | -지 | 페'지' | 페'지' | 피'지' | 페'지' | 페'지' | 페'지' |
| 32020-0-2 | -고 | 페'고' | 페'고' | 피'고' | 페'고' | 페'고' | 페'고' |
| 32020-0-3 | -더'라 | 페'더'라 | 페'더'라 | 피'더'라 | 페'더'라 | 페'더'라 | 페'더'라 |
| 32020-0-4 | -으니까 | 퐁'끼네 | 퐁'끼네 | 퐁'끼네 | 퐁'끼네 | 퐁'끼네 | 페'~잉'까 |
| 32020-0-5 | -아/어(-았/었다) | 페'엎'따 | 퐁'엎'따 | 피'엎'따 | 퐁':따 | 페'엎'따 | 퐁'엎'따 |
| 32021 | 밤:-(-明)[ㄷ] | | | | | | |
| 32021-0-1 | -지 | 밤'찌' | 밤'찌' | 밤'찌' | 복'찌' | 복'찌' | 밤'찌' |
| 32021-0-2 | -고 | 밤'꼬' | 밤'꼬' | 밤'꼬' | 복'꼬' | 복'꼬' | 밤'꼬' |
| 32021-0-3 | -더'라 | 밤'떠'라 | 밤'떠'라 | 밤'떠'라 | 복'떠'라 | 복'떠'라 | 밤'떠'라 |
| 32021-0-4 | -으니까 | 밤'공'끼네 | 밤'공'끼 | 밤'강'끼네 밤'공'끼네 | 복'공'끼 | 복'공'끼 | 밤'그~이까 |
| 32021-0-5 | -아/어(-았/었다) | 밤'관'따 | 밤'관'따 | 밤'관'따 | 복'관'따 | 복'관'따 | 밤'관'따 |
| 32022 | 쌔:-(-煮)[ㅅ] | | | | | | |
| 32022-0-1 | -지 | 쌔'찌' | 쌔'찌' | 쌔'찌' | 쌔:찌' | 쌔'찌' | 쌔:찌' |
| 32022-0-2 | -고 | 쌔'꼬' | 쌔'꼬' | 쌔'꼬' | 쌔:꼬' | 쌔'꼬' | 쌔:꼬' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------|----------|----------|------------------------------|----------|----------|----------------|
| 32022-0-3 | -더라 | 쌔'떠'라 | 쌔'떠'라' | 쌔'떠'라' | 쌔'떠'라 | 쌔'떠'라 | 쌔'':더'라 |
| 32022-0-4 | -으니까 | 쌔'응'께'네 | 쌔'응'께'네 | 쌔'응'께: [+머] 쌔'응'께네 [+머] | 쌔'응'께 | 쌔'응'께 | 쌔'드~이'까 |
| 32022-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 쌔'만'따 | 쌔'만'따 | 쌔'만'따 | 쌔'만'따 | 쌔'만'따 | 쌔'만'따 |
| 32023 | 을-(吟) [æ] | | | | | | |
| 32023-0-1 | -지 | * | 을'찌 | 을'찌 | * | 을'찌 | 을'찌' |
| 32023-0-2 | -고 | 을'꼬 | 을'꼬 | 을'꼬 | * | 을'꼬 | 을'꼬 |
| 32023-0-3 | -더라 | 을'떠'라 | 을'떠'라 | 을'떠'라 | * | 을'떠'라 | 을'떠'라 |
| 32023-0-4 | -으니까 | 이'렁'께'네 | 으'렁'께 | 을'렁'께네 으'렁'께 | * | 을'렁'께 | 을'그'~이'까 |
| 32023-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 이'런'따 | 을'런'따 | 을'런'따 | * | 을'런'따 | 을'런'따 |
| 32024 | 탈:-(踏) [aɪ] | | | | | | |
| 32024-0-1 | -지 | 탈'찌' | 탈'찌' | 탈'찌' | 탈'찌' | 탈'찌' | 탈'찌' |
| 32024-0-2 | -고 | 탈'꼬' | 탈'꼬' | 탈'꼬' | 탈'꼬' | 탈'꼬' | 탈'꼬' |
| 32024-0-3 | -더라 | 탈'떠'라 | 탈'떠'라' | 탈'떠'라' | 탈'떠'라 | 탈'떠'라 | 탈'떠'라' |
| 32024-0-4 | -으니까 | 탈'응'께'네 | 탈'응'께 | 탈'응'께네 | 탈'응'께 | 탈'응'께 | 탈'드~이'까 |
| 32024-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 탈'만'따 | 탈'만'따 | 탈'만'따 | 탈'만'따 | 탈'만'따 | 탈'만'따 |
| 32025 | 하-(爲) [ɪ ㅂ] | | | | | | |
| 32025-0-1 | -지 | 하'지 | 하'지 | 하'지 | 하'지 | 하'지 | 하'지' |
| 32025-0-2 | -고 | 하'고 | 하'고 | 하'고 | 하'고 | 하'고 | 하'고 |
| 32025-0-3 | -더라 | 하'더'라 | 하'더'라 | 하'더'라 | 하'더'라 | 하'더'라 | 하'더'라 |
| 32025-0-4 | -으니까 | 하'응'께'네 | 하'응'께 | 하'응'께네 | 하'응'께 | 하'응'께 | 하'~이'까 |
| 32025-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 하'만'따 | 하'만'따 | 하'만'따 | 하'만'따 | 하'만'따 | 하'만'따 하'만'따' |
| 32026 | 맏-(緒) [ɾ] | | | | | | |
| 32026-0-1 | -지 | 맏'찌 | 맏'찌 | 맏'찌 | 맏'찌' | 맏'찌' | 맏'찌' |
| 32026-0-2 | -고 | 맏'꼬 | 맏'꼬 | 맏'꼬 | 맏'꼬 | 맏'꼬 | 맏'꼬 |
| 32026-0-3 | -더라 | 맏'떠'라 | 맏'떠'라 | 맏'떠'라 | 맏'떠'라 | 맏'떠'라 | 맏'떠'라 |
| 32026-0-4 | -으니까 | 맏'응'께'네 | 맏'응'께 | 맏'응'께네 | 맏'응'께 | 맏'응'께 | 맏'즈~이'까 |
| 32026-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 맏'잔'따 | 맏'잔'따 | 맏'잔'따 | 맏'잔'따 | 맏'잔'따 | 맏'잔'따 |
| 32027 | 없:-(無) [ʌ] | | | | | | |
| 32027-0-1 | -지 | 을'찌' | 을'찌' | 을'찌' | 을'찌' | 을'찌' | 을'찌' |
| 32027-0-2 | -고 | 을'꼬' | 을'꼬' | 을'꼬' | 을'꼬' | 을'꼬' | 을'꼬' |
| 32027-0-3 | -더라 | 을'떠'라 | 을'떠'라' | 을'떠'라' | 을'떠'라 | 을'떠'라 | 을'떠'라 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------|----------|----------|----------|----------|----------|------------|
| 32027-0-4 | -으니까 | 엄승께'네 | 엄스'~잉'께 | 엄승'께' | 엄<싱'께 | 엄'싱'께 | 엄스'~이까 |
| 32027-0-5 | -아/어(-았/었다) | 엄성'따 | 엄성'따' | 엄성'따' | 엄성'따' | 엄'성'따 | 엄성'따' |
| 32028 | 얏-(ㅅ) [ㅅ] | | | | | | |
| 32028-0-1 | -지 | 안찌' | 안'찌 | 안'찌 | 안찌' | 안찌' | 안찌' |
| 32028-0-2 | -고 | 앙'꼬 | 앙'꼬 | 앙'꼬 | 앙'꼬 | 앙'꼬 | 앙'꼬 |
| 32028-0-3 | -더라 | 안떠'라 | 안떠'라 | 안떠'라 | 안떠'라 | 안떠'라 | 안떠'라 |
| 32028-0-4 | -으니까 | 안증께'네 | 안즈'~이께 | 안장께'네 | 안장'께' | 안장'께 | 안즈'~이까 |
| 32028-0-5 | -아/어(-았/었다) | 안'잘따 | 안'잘따 | 안'잘따 | 안'잘따 | 안'잘따 | 안'잘따 |
| 32029 | 비비-(뵤) [ㅣ] | | | | | | |
| 32029-0-1 | -지 | 비'비지 | 비비'지 | 비비'지 | 비'비지 | 비'비지 | 비비'지' |
| 32029-0-2 | -고 | 비'비고 | 비비'고 | 비비'고 | 비'비고 | 비'비고 | 비비'고 |
| 32029-0-3 | -더라 | 비'비더라 | 비비더'라 | 비비더'라 | 비'비더라 | 비'비더라 | 비비더'라 |
| 32029-0-4 | -으니까 | 비'빙께네 | 비빙'께네 | 비빙'께네 | 비'빙께 | 비'빙께 | 비비'~이까 |
| 32029-0-5 | -아/어(-았/었다) | 비'빔따 | 비빔'따 | 비빔'따 | 비'빔따 | 비'빔따 | 비빔'따 |
| 32030 | 꼬-(滑) [ㅡ] | | | | | | |
| 32030-0-1 | -지 | 꼬지' | 꼬'지' | 꼬'지' | 꼬'지' | 꼬'지' | 꼬'지' 꼬지' |
| 32030-0-2 | -고 | 꼬'고' | 꼬'고' | 꼬'고' | 꼬'고' | 꼬'고' | 꼬'고' |
| 32030-0-3 | -더라 | 꼬'더'라 | 꼬'더'라 | 꼬'더'라 | 꼬'더'라 | 꼬'더'라 | 꼬'더'라 |
| 32030-0-4 | -으니까 | 공'께'네 | 공'응'께네 | 공'께'네 | 공'께' | 공'께' | 꼬'~이'까 |
| 32030-0-5 | -아/어(-았/었다) | 꼰'따' | 꼰'따' | 꼰'따' | 꼰'따' | 꼰'따' | 꼰'따' |
| 32031 | 꼭-(折) [ㄲ] | | | | | | |
| 32031-0-1 | -지 | 꼰치' | 꼰'치 | 꼭'찌 | 꼭'찌 | 꼰'찌' | 꼰'치' |
| 32031-0-2 | -고 | 꼰'코 | 꼰'코 | 꼭'꼬 | 꼭'고 | 꼰'코 | 꼰'코 |
| 32031-0-3 | -더라 | 꼰터'라 | 꼰터'라 | 꼭'터'라 | 꼭'터'라 | 꼰터'라 | 꼰터'라 |
| 32031-0-4 | -으니까 | 꼰커께'네 | 꼬'응'께 | 꺼'공'께네 | 꺼'공'께 | 꼬'응'께 | 꼬'~이'까 |
| 32031-0-5 | -아/어(-았/었다) | 꼰'컬따 | 꼬'넙따 | 꺼'컬따 | 꺼'컬따 | 꼬'넙따 | 꼬'넙따 |
| 32032 | 신:-(-履) [ㄴ] | | | | | | |
| 32032-0-1 | -지 | 신'찌' | 신'지' | 신'찌' | 신:찌' | 신'찌' | 신':지' |
| 32032-0-2 | -고 | 싱'꼬' | 싱'고' | 싱'꼬' | 싱:꼬' | 싱'꼬' | 싱':고' |
| 32032-0-3 | -더라 | 신'더'라 | 신'더'라' | 신'떠'라' | 신':떠'라 | 신'떠'라 | 신':더'라 |
| 32032-0-4 | -으니까 | 시'능'께'네 | 시'능'께 | 시'능'께네 | 시'능'께 | 시'능'께 | 시'~이'까 |
| 32032-0-5 | -아/어(-았/었다) | 시'넙따 | 시'넙따 | 시'넙따 | 시'넙따 | 시'넙따 | 시'넙따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------|-----------|---------------|-----------------|----------|----------|-------------|
| 32033 | 보-(韻)[ㄴ] | | | | | | |
| 32033-0-1 | -지 | 보'지 | 보'지 | 보'지 | 보'지' | 보'지' | 보'지' |
| 32033-0-2 | -고 | 보'고 | 보'고 | 보'고 | 보'고 | 보'고 | 보'고 |
| 32033-0-3 | -더라 | 보'더'라 | 보'더'라 | 보'더'라 | 보'더'라 | 보'더'라 | 보'더'라 |
| 32033-0-4 | -으니까 | 볼'께네 | 보'닝'께 | 보'잉'께네 | 볼'':께'네 | 볼'':께 | 보'~이'까 |
| 32033-0-5 | -아/어(-았/었다) | 바'알'따 | 바'알'따 | 바'알'따 | 바'':따 | 바'':따 | 바'':따 |
| 32034 | 추-(舞)[ㄷ] | | | | | | |
| 32034-0-1 | -지 | 추'지' | 추'지' | 치'지' | 치'지' | 치'지' | 추'지' 추'지' |
| 32034-0-2 | -고 | 추'고' | 추'고' | 치'고' | 치'고' | 치'고' | 추'고' |
| 32034-0-3 | -더라 | 추'더'라 | 추'더'라 | 치'더'라 | 치'더'라 | 치'더'라 | 추'더'라 |
| 32034-0-4 | -으니까 | 쫌'께'네 | 추'웅'끼네 | 쫌'께'네 | 쫌'께' | 치'잉'께 | 쫌'~이'까 |
| 32034-0-5 | -아/어(-았/었다) | 추'올'따 | 추'올'따 | 쫌'따' | 쫌'따' | 쫌'따' | 추'어'따 |
| 32035 | 피우-(吸煙)[ㅍ] | | | | | | |
| 32035-0-1 | -지 | 피'우지'[+머] | 폴'피' | 푸'피' | 폴'피' | 피'우지 | 피'우지 |
| 32035-0-2 | -고 | 폴'꼬' | 폴'꼬' | 푸'우'고 | 폴'꼬' | 피'우'고 | 피'우'고 |
| 32035-0-3 | -더라 | 폴'떠'라 | 푸'더'라 폴'떠'라 | 폴'떠'라' | 폴'떠'라 | 피'우'더'라 | 피'우'더'라 |
| 32035-0-4 | -으니까 | 푸'웅'께'네 | 폴'웅'께 | 푸'웅'께네 피'웅'께네 | 푸'웅'께네 | 피'웅'께 | 피'우'~이'까 |
| 32035-0-5 | -아/어(-았/었다) | 푸'올'따 | 폴'따 | 푸'올'따 | 폴'따 | 피'알'따 | 피'알'따 |
| 32036 | 서-(立)[ㅅ] | | | | | | |
| 32036-0-1 | -지 | 서'지' | 서'지' | 서'지' | 서'지' | 서'지' | 서'지' |
| 32036-0-2 | -고 | 서'고' | 서'고' | 서'고' | 서'고' | 서'고' | 서'고' |
| 32036-0-3 | -더라 | 서'더'라 | 서'더'라 | 서'더'라 | 서'더'라 | 서'더'라 | 서'더'라 |
| 32036-0-4 | -으니까 | 성'께네 | 서'웅'끼네 | 성'께네 | 성'께네 | 성'께 | 서'~이'까 |
| 32036-0-5 | -아/어(-았/었다) | 썸'따' | 썸'따' | 썸'따' | 썸'따' | 썸'':따' | 썸'':따' |
| 32037 | 기-(匍腰)[ㅣ] | | | | | | |
| 32037-0-1 | -지 | 기'지' | 기'지' | 기'지' | 기'지' | 기'지' | 기'지' |
| 32037-0-2 | -고 | 기'고' | 기'고' | 기'고' | 기'고' | 기'고' | 기'고' |
| 32037-0-3 | -더라 | 기'더'라 | 기'더'라 | 기'더'라 | 기'더'라 | 기'더'라 | 기'더'라 |
| 32037-0-4 | -으니까 | 깁'께'네 | 기'잉'끼네 | 깁'께'네 | 깁'께'네 | 기'잉'께 | 기'~이'까 |
| 32037-0-5 | -아/어(-았/었다) | 기'잉'따 | 기'잉'따 | 기'잉'따 | 깁'':따 | 기'잉'따 | 깁'':따' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------|-----------------------|----------|-----------------|----------|----------|----------|
| 32038 | 이-(載)[ㅣ] | | | | | | |
| 32038-0-1 | -지 | 이지' | 이지 | 이지 | 이지' | 이지' | 이지' |
| 32038-0-2 | -고 | 이'고 | 이'고 | 이'고 | 이'고 | 이'고 | 이'고 |
| 32038-0-3 | -더라 | 이더'라 | 이더'라 | 이더'라 | 이더'라 | 이더'라 | 이더'라 |
| 32038-0-4 | -으니까 | 잉'께네 | 이'잉'끼네 | 이'잉'끼네 | 잉'끼네 | 이'잉'끼 | 이'~이'까 |
| 32038-0-5 | -아/어(-았/었다) | 원'따' | 원'따' | 원'따' 원'따' | 원'따 | 원'따' | 원'따' |
| 32039 | 아니-(咨)[ㅣ] | | | | | | |
| 32039-0-1 | -지 | 아이'지 | 아이'지 | 아이'지 | 아이'지 | 아~이'지 | 아~이'지 |
| 32039-0-2 | -고 | 아이'고 | 아이'고 | 아이'고 | 아이'고 | 아~이'고 | 아~이'고 |
| 32039-0-3 | -더라 | 아이더'라 | 아이더'라 | 아이더'라 | 아이더'라 | 아~이더'라 | 아~이더'라 |
| 32039-0-4 | -으니까 | 아잉'끼'네 | 아잉'끼네 | 아잉'끼네 | 아잉'끼' | 아잉'끼 | 아~이'이'까 |
| 32039-0-5 | -아/어(-았/었다) | * 아'니'원'따 | * | 아'니'원'따 | * | 아'니'원'따 | 아~이'원'따 |
| 32040 | 되-(升)[니] | | | | | | |
| 32040-0-1 | -지 | 테'지' | 테'지' | 디'지' | 테'지' | 테'지' | 웨'지' |
| 32040-0-2 | -고 | 되'고' [+배] 테'고' [+머] | 테'고' | 디'고' | 테'고' | 테'고' | 테'고' |
| 32040-0-3 | -더라 | 테'더'라 [+머] | 테'더'라 | 디'더'라 | 테'더'라 | 테'더'라 | 테'더'라 |
| 32040-0-4 | -으니까 | * | 테'잉'끼네 | 잉'끼'네 | 테'잉'끼'네 | 테'잉'끼' | 테'~이'까 |
| 32040-0-5 | -아/어(-았/었다) | 되'원'따 [+배] | 테'원'따 | 디'원'따 | 테'원'따 | 테'원'따 | 웨' : 따' |
| 32041 | 있-(有)[ㅍ] | | | | | | |
| 32041-0-1 | -지 | 임'찌' | 임'찌 | 임'찌 | 임'찌 | 이'찌' | 임'찌 |
| 32041-0-2 | -고 | 이'꼬 | 익'꼬 | 익'꼬 | 익'꼬 | 익'꼬 | 익'꼬 |
| 32041-0-3 | -더라 | 임'떠'라 | 임'떠'라 | 임'떠'라 | 임'떠'라 | 임'떠'라 | 임'떠'라 |
| 32041-0-4 | -으니까 | 이싱'끼'네 | 이시'잉'끼네 | 이스'응'끼 이'송'끼네 | 이'싱'끼 | 이'싱'끼 | 이스'~이'까 |
| 32041-0-5 | -아/어(-았/었다) | 이'설'따 | 이'설'따 | 이'설'따 | 이'설'따 | 이'설'따 | 이'설'따 |
| 32042 | 놓-(放)[ㅅ] | | | | | | |
| 32042-0-1 | -지 | 노'치' | 노'치 | 노'치 | 노'치' | 노'치' | 노'치' |
| 32042-0-2 | -고 | 나'코 | 노'꼬 | 노'코 | 노'코 | 노'코 | 노'코 |
| 32042-0-3 | -더라 | 나'터'라 | 노'터'라 | 노'떠'라 | 노'터'라 | 노'터'라 | 노'터'라 |
| 32042-0-4 | -으니까 | 나'앙'끼'네 | 노'응'끼네 | 노'응'끼'네 | 노'앙'끼'네 | 노'앙'끼 | 노오'~이'까 |
| 32042-0-5 | -아/어(-았/었다) | 나'알'따 | 나'알'따 | 노'알'따 | 나'알'따 | 나'알'따 | 노'알'따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|--------------|-------------------|-------------------|----------|----------|-------------|
| 32043 | 홀-(扱)[ae] | | | | | | |
| 32043-0-1 | -지 | 홀찌' | 홀'찌 | 홀'찌 | 홀치' | 홀찌' | 홀찌' |
| 32043-0-2 | -고 | 홀'코 | 홀'꼬 | 홀'꼬 | 홀'꼬 | 홀'꼬 | 홀'꼬 |
| 32043-0-3 | -더라 | 홀터'라 | 후터'라 | 홀터'라 | 홀터'라 | 홀터'라 | 홀터'라 |
| 32043-0-4 | -으니까 | 홀등께'네 | 홀'트~잉께 | 홀'트게네 홀'등 께네 | 홀'등께 | 후등'께 | 홀트'~이까 |
| 32043-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 홀'릴따 | 홀'릴따 | 홀'릴따 | 홀'릴따 | 홀'릴따 | 홀'릴따 |
| 32044 | 곱:-(屬)[ㅂ 변] | | | | | | |
| 32044-0-1 | -지 | 곱찌' | 곱찌' | 곱찌' | 곱찌' | 곱찌' | 곱:찌' |
| 32044-0-2 | -고 | 곱'꼬 | 곱'꼬 | 곱'꼬 | 곱'꼬 | 곱'꼬 | 곱'꼬 |
| 32044-0-3 | -더라 | 곱떠'라 | 곱떠'라 | 곱떠'라 | 곱떠'라 | 곱떠'라 | 곱떠'라 |
| 32044-0-4 | -으니까 | 고등'께'네 | 고등'께' | 고등'께'네 | 고등'께 | 고등'께 | 고등'~이까 |
| 32044-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 고받'따' | 고받'따' | 고받'따' | 고받'따' | 고받'따' | 고받'따' |
| 32045 | 쥐:-(握)[ㄱ] | | | | | | |
| 32045-0-1 | -지 | 지'지' | 지'지' | 지'지' | 지'지' | 지'지' | 지'지' |
| 32045-0-2 | -고 | 지'고' | 지'고' | 지'고' | 지'고' | 지'고' | 지'고' |
| 32045-0-3 | -더라 | 지더'라 | 지더'라' | 지더'라' | 지더'라' | 지더'라 | 지'더'라 |
| 32045-0-4 | -으니까 | 징께'네 | 지잉'끼'네 | 징께'네' | 징께'네 | 징:께' | 지~이'까 |
| 32045-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 지'일따 | 지'일따 | 지'일따 | 지'일'따 | 지'일따 | 질'따 |
| 32046 | 가-(去)[ㅈ] | | | | | | |
| 32046-0-1 | -지 | 가'지 | 가'지 | 가'지 | 가'지' | 가'지' | 가'지' |
| 32046-0-2 | -고 | 가'고 | 가'고 | 가'고 | 가'고 | 가'고 | 가'고 |
| 32046-0-3 | -더라 | 가'더'라 | 가'더'라 | 가'더'라 | 가'더'라 | 가'더'라 | 가'더'라 |
| 32046-0-4 | -으니까 | 강'께네 | 가'양'께네 | 가'양'께네 | 강':께네 | 가'양'께 | 가'~이까 |
| 32046-0-5 | -아/어(-았/ 었다) | 갈'따' | 가바'알'따 갈' 따' | 갈'따' | 갈'따' | 갈'따' | 갈'따' |
| 32047 | 먹-(食) | | | | | | |
| 32047-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 무'꼬 묵'떠'라 | 묵'떠'라 | 묵'꼬 | 묵'꼬 | 묵'꼬 | 묵'찌' |
| 32047-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 무'올따 | 몰'따 | 무'올따 | 무'곧따 | 무'곶따 | 무'곶따 무'영따 |
| 32048 | 뜯-(摘) | | | | | | |
| 32048-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 뜨'꼬' 뜯'떠'라 | 뜯'떠'라 | 뜯'꼬 | 뜯'꼬' | 뜯'꼬' | 뜯'찌' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|--------------|----------|----------|----------|----------|-----------|
| 32048-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 뜨'덜'따 | 뜨'덜'따 | 뜨'덜'따 | 뜨'덜'따 | 뜨'덜'따 | 뜨'들'따 |
| 32049 | 갈-(如) | | | | | | |
| 32049-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 가'꼬' 가'떠'라 | 갈'떠'라 | 각'꼬' | 각'꼬' | 각'꼬' | 갈'찌' |
| 32049-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 가'텔'따 | 가'텔'따 | 가'텔'따 | 가'텔'따 | 가'텔'따 | 가'탈'따 |
| 32050 | 얕-(淺) | | | | | | |
| 32050-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 아푸'고 아푸더'라 | 아푸더'라 | 아푸'고 | 아푸'고 | 아푸'고 | 아푸'지 |
| 32050-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 아'판'따 | 아'판'따 | 아'판'따 | 아'판'따 | 아'판'따 | 아'판'따 |
| 32051 | 흙-(散) | | | | | | |
| 32051-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 흐'꼬 흐떠'라 | 흙'떠'라 | 흐'치고 | 흙'꼬 | 흙'꼬 | 흐'찌' |
| 32051-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 흐'철'따 | 흐'철'따 | 흐'철'따 | 흐'철'따 | 흐'철'따 | 흐'철'따 |
| 32052 | 날:-(<飛>) | | | | | | |
| 32052-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 날'고 날'더'라 | 날'더'라 | 날'고 | 날'고 | 날'고 | 날'지 날'지 |
| 32052-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 날'랄'따 | 날'랄'따 | 날'랄'따 | 날'랄'따 | 날'랄'따 | 날'랄'따 |
| 32053 | 울:-(<泣>) | | | | | | |
| 32053-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 울'고 울'더'라 | 울'더'라' | 울'고' | 울'고' | 울'고' | 우'지' |
| 32053-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 우'릴'따 | 우'릴'따 | 우'릴'따 | 우'릴'따 | 우'릴'따 | 우'릴'따 |
| 32054 | 윙:-(<濤>) | | | | | | |
| 32054-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 윙'고 윙'더'라 | 윙'더'라' | 윙'고' | 윙'고' | 윙'고' | 이지' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|--------------|----------|----------|----------|-------------|-------------|
| 32054-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 이'럴따 | 이'럴따 | 이'럴따 | 이'럴따 | 이'럴따 | 이'럴따 |
| 32055 | 열:-{(凍)} | * | | | | | |
| 32055-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 열고' 열더'라 | 열더'라' | 열고' | 열고' | 열고' | 열:지' |
| 32055-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 어'럴따 | 어'럴따 | 어'럴따 | 어'럴따 | 어'럴따 | 어'럴따 |
| 32056 | 넙:-{(越)} | | | | | | |
| 32056-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 넙고' 넙더'라 | 넙:더'라' | 넙꼬' | 넙꼬' | 넙:꼬' | 넙지' |
| 32056-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 너'먼따 | 너'먼따 | 너'머따 | 너'먼따 | 너'먼따 | 너'먼따 |
| 32057 | 숨:-{(隱)} | | | | | | |
| 32057-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 숨'꼬' 숨'더'라 | 숨'더'라 | 숨'꼬' | 숨'꼬' | 숨'꼬' 숨'꼬' | 숨'지' |
| 32057-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 수'먼'따 | 수'먼'따 | 수'물'따 | 수'먼'따 | 수'먼'따 | 수'먼'따 |
| 32058 | 쉽:-{(易)} | | | | | | |
| 32058-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 쉽'꼬' 쉽'더'라 | 쉽'더'라' | 쉽'꼬' | 속'꼬' | 쉽'꼬' | 쉽'찌' |
| 32058-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 수'벌'따 | 수'벌'따' | 수'벌'따' | 수'벌'따' | 수'벌'따' | 수'벌'따 |
| 32059 | 늪:-{(畝)} | | | | | | |
| 32059-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 늪'꼬' 늪'더'라 | 늪'더'라 | 늪'꼬' | 늪'꼬' | 늪'꼬' | 늪'찌' |
| 32059-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 누'울따 | 누'울따 | 누'벌'따 | 누'울따 | 누'영따 | 누'벌'따 |
| 32060 | 깁:-{(縫)} | | | | | | |
| 32060-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 직'꼬' 직'더'라 | 직'더'라' | 직'꼬' | 직'꼬' | 직'꼬' | 직'찌' 직'찌' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|--------------|----------|---------------------|----------|----------|----------|
| 32060-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 지'벌따 | 지'벌따 | 지'벌따 | 지'벌따 | 지'벌따 | 지'벌따 |
| 32061 | 밈:-{情) | | | | | | |
| 32061-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 익'꼬 밈떠'라 | 익'꼬 | 익'꼬 | 밈'꼬 | 익'꼬 | 밈'찌 |
| 32061-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 미'벌따 | 미'벌따 | 미'벌따 | 미'벌따 | 미'벌따 | 미'벌따 |
| 32062 | 뽀:-{高) | | | | | | |
| 32062-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 노푸'고 노푸더'라 | 노푸'고 | 노푸'고 | 노푸'고 | 노'꼬 | 노푸'지 |
| 32062-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 노'판따 | 노'판따 | 노'판따 | 노'판따 | 노'판따 | 노'판따 |
| 32063 | 짚:-{作) | | | | | | |
| 32063-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 지'꼬' 짚떠'라' | 직'꼬' | 직'꼬' | 직'꼬' | 직'꼬' | 짚:찌' |
| 32063-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 지'임따 | 지'임따 | 지'임따 | 지'임따 | 지'임따 | 지'알따 |
| 32064 | 뽀:-{腫) | | | | | | |
| 32064-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 부'꼬 부떠'라 | 북'꼬' | 북'꼬' | 북'꼬' | 부'꼬' | 뽀:찌' |
| 32064-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 부'울따 | 부'울따 | 부'울따[+머] 부'세따[+머] | 부'세따 | 부'얼따 | 부'세따 |
| 32065 | 웃:-{笑) | | | | | | |
| 32065-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 익'꼬' 밈떠'라 | 익'꼬' | 익'꼬' | 익'꼬' | 익'꼬' | 웃:찌' |
| 32065-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 이'세따 | 이'세따 | 이'세따 | 이'세따 | 이'세따 | 우'세따 |
| 32066 | 짚:-{味) | | | | | | |
| 32066-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 직'꼬' 짚떠'라 | 직'꼬' | 직'꼬' | 직'꼬' | 직'꼬' | 짚:찌' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-----------------|----------|----------|-------------------|----------|----------|
| 32066-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 지'서도 지'설따 | 지'설따 | 지'슬따 | 지'설따 | 지'설따 | 지'설따 |
| 32067 | 꽃-(樺) | | | | | | |
| 32067-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 꼬'꼬' 끝'떠'라 | 끝'떠'라 | 꼭'꼬 | 꼭'꼬 | 꼭'꼬 | 꼭'찌' |
| 32067-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 꼬'바도 꼬'발따 | 꼬'발따 | 꼬'잘따 | 꼬'잘따 꼬'발다 | 꼬'발따 | 꼬'발따 |
| 32068 | 남-(産) | * | | | | | |
| 32068-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 노'코 노터'라 | 날'떠'라 | 노'코 | 나'코[+버] 노'코[+머] | 노'코 | 노'치 |
| 32068-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 나'아도 나'알따 | 나'알따 | 나'알따 | 나'알따 | 나'알따 | 나'알따 |
| 32069 | 땅:-(-辯) | | | | | | |
| 32069-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 땅'꼬 딱'떠'라 | 땅'떠'라 | 땅'고 | 따'코 | 따'코 | 땅'치' |
| 32069-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 따'아도 따'알따 | 따'~알따 | 따'~알따 | 따'알따 | 따'알따 | 땅'알따 |
| 32070 | 꿍-(切) | | | | | | |
| 32070-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 꿍'코 꺾'터'라 | 꿍'터'라 | 꿍'고 | 꿍'고 | 꿍'고 | 꿍'치' |
| 32070-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 꼬'너도 꼬'널따 | 꼬'널따 | 꼬'널따 | 꼬'널따 | 꼬'널따 | 꿍'컬따 |
| 32071 | 괘창-(無妨) | | | | | | |
| 32071-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 괘:창'코 괘:찬'터'라 | 괘:찬'터'라 | 괘:창'코' | 괘:창'코 | 괘:창'코 | 괘안'치 |
| 32071-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 괘:차'내도 괘:차'널따 | 괘:차'널따 | 괘:차'날'따 | 괘:하'널따 | 괘:하'타 | 괘아'널따 |
| 32072 | 읽-(讀) | | | | | | |
| 32072-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 이리'고 이리'더'라 | 일'터'라 | 일'고 | 이르'고 | 일'고 | 이르'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|----------------|----------|-------------------------|-------------|----------|----------|
| 32072-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 일'러도 일'럴따 | 일'럴따 | 일'갈따 | 일'갈따 일'럴따 | 일'갈따 | 일'럴따 |
| 32073 | 땀:-{漙}) | | | | | | |
| 32073-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 턱'꼬' 텃'떠'라 | 텃'떠'라' | 텃'꼬' | 턱'꼬' | 턱'꼬' | 텃'찌' |
| 32073-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 텃'버'도 텃'뵤'따 | 텃'뵤'따' | 텃'뵤'따' | 텃'뵤'따 | 텃'뵤'따' | 텃'뵤'따' |
| 32074 | 움:-{遷}) | | | | | | |
| 32074-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 웅'꼬' | * | 웅'꼬' | 오르'고 | 오리'고 | 웅'기'지 |
| 32074-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 웅'만따 | * | 웅'만따 | 웅'갈따 | 웅'갈따 | 웅'긴따 |
| 32075 | 뽕:-{實}) | | | | | | |
| 32075-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 떡'꼬' 텃'떠'라 | 텃'떠'라 | 텃'꼬' [+버] 텃'꼬' [+머] | 떡'꼬' | 떡'꼬' | 뽕'찌' |
| 32075-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 텃'버'도 텃'뵤'따 | 텃'뵤'따 | 텃'뵤'따 [+버] 텃'뵤'따 [+머] | 텃'뵤'따 | 텃'뵤'따 | 뽕'뵤'따 |
| 32076 | 꿀:-{飴}) | | | | | | |
| 32076-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 꾸'리'고 꾸'릴'더라 | * | 꿀'고 | 꿀'고' | 꿀'고' | 꿀'지' |
| 32076-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 꾸'리'도 꾸'릴'따 | * | 꾸'릴'따 | 꾸'릴'따 | 꾸'릴'따 | 꾸'릴'따 |
| 32077 | 달:-{抗, 연필심이 ~}) | | | | | | |
| 32077-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 달'코 달'터'라 | 달'터'라 | 달'코 | 달'코 | 달'코 | 달'치 |
| 32077-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 다'라도 다'랄따 | 달'갈따 | 달'갈따 [+머] 다'랄따 [+머] | 다'랄따 | 다'랄따 | 달'갈따 |
| 32078 | 달:-{煎, 슬에서 장이 ~}) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|---------------|-------------|----------|----------|----------|----------|
| 32078-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 달'코 달터'라 | 데'리더라 | 달'코 | 달'코 | 달'코 | 달'치 |
| 32078-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 다'라도 다'랄따 | 데'릴따 | 다'랄따 | 다'랄따 | 다'랄따 | 달'걸따 |
| 32079 | 짜-(醬) | * | | | | | |
| 32079-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 짹'꼬' 짹'떠'라 | 짹'떠'라 | 짹'꼬' | 짹'꼬' | 짹'꼬' | 짹'찌' |
| 32079-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 짜'바'도 짜'발'따 | 짜'발'따 | 짜'발'따 | 짜'발'따 | 짜'발'따 | 짜'발'따 |
| 32080 | 말-(捲) | | | | | | |
| 32080-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 물'고 물터'라 | 말터'라 | 말'고 | 물'고 | 물'고 | 말'지' |
| 32080-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 모'라도 모'랄따 | 마'랄따 | 마'랄따 | 모'랄따 | 모'랄따 | 마'랄따 |
| 32081 | 쌔-(書) | | | | | | |
| 32081-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 쌔'고' 쌔'터'라 | 쌔터'라 | 쌔'고 | 쌔'고' | 쌔'고' | 쌔'고' |
| 32081-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 쌔'도' 쌔'따' | 쌔'따' 썸'따' | 쌔'따' | 쌔'따 | 쌔'따' | 쌔'따' |
| 32082 | 오르-(登) | | | | | | |
| 32082-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 오리'고 오리터'라 | 오르터'라 | 오르'고 | 오르'고 | 오르'고 | 오르'지 |
| 32082-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 올'라도 올'랄따 | 올'랄따 | 올'랄따 | 올'랄따 | 올'랄따 | 올'런따 |
| 32083 | 바쁘-(忙) | | | | | | |
| 32083-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 바쁘'고 바쁘터'라 | 바쁘터'라 | 바쁘'고 | 바쁘'고 | 바쁘'고 | 바쁘'지 |
| 32083-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 바'빠도 바'빨따 | 바'빨따 | 바'빨따 | 바'빨따 | 바'빨따 | 바'빨따 |
| 32084 | 고프-(餓) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|---------------------------|----------|----------------------------|----------|----------|----------|
| 32084-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 고푸'고 고푸더' 라 | 고푸더'라 | 고푸'고 | 고푸'고 | 고푸'고 | 고푸'지 |
| 32084-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 고'파도 고'팔따 | 고'팔따 | 고'팔따 | 고'팔따 | 고'팔따 | 고'팔따 |
| 32085 | 쏘-(射) | | | | | | |
| 32085-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 싸'고' 싸'더'라 | 쏘'더'라 | 쏘'오'고 | 싸'고' | 싸'고' | 쑤'지' |
| 32085-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 싸'도' 쏘'따' | 쏘'알'따 | 쏘'알'따 | 쏘'따' | 쏘'따' | 쑤'알'따 |
| 32086 | 꾸-(夢) | | | | | | |
| 32086-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 꾸'고' 꾸'더'라 | 꾸'더'라 | 꾸'고' | 꾸'꼬' | 꾸'고' | 꾸'지' |
| 32086-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 꾸'도' 꾸'올따 | 꾸'올'따 | 꾸'알'따 | 꾸'따 | 꾸'따' | 꾸'알'따 |
| 32087 | 머무르-(留) | | | | | | |
| 32087-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 머울'고 머울더' 라 | 머울더'라 | 머울'고 [+머] 머 무려'고 [+머] | 머울'고 | 머울'고 | 머'무지 |
| 32087-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 머우라'도 머우 랄'따 머'무릴따 | 머우'랄'따 | 머우'릴따 | 머우'랄'따 | 머우'랄'따 | 머'루릴따 |
| 32088 | 따들-(整) | | | | | | |
| 32088-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 따'등고 | 따들더'라 | 따'등'고 | 따'등'고 | 따'등'고 | 따'들'지' |
| 32088-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 따'드'알따 | 따'드'알따 | 따'드'알따 | 따'드'알따 | 따'드'알따 | 따'드'알'따 |
| 32089 | 전디-(忍) | | | | | | |
| 32089-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 전'디고 전'디더 라 | 전'지'더라 | 전'디고 | 전'디고 | 전'디고 | 전'지'지 |
| 32089-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 전'디도 전'전따 | 전'전'따 | 전'일'따 | 전'일'따 | 전'일'따 | 전'전'따 |
| 32090 | 마르-(裁) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|--------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32090-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | * | * | * | * | 모지러'고 | * |
| 32090-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | * | * | * | * | 모질랄'따 | * |
| 32091 | 끼-(烟鎖, 안 개가 ~) | | | | | | |
| 32091-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 찌이':고 찌이: 더'라 | 찌이'더라 | 찌이'고 | 찌이'고 | 찌이'고 | 끼^지 |
| 32091-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 찌이':도' 찌일^ 따 | 찌일'따 | 찌일'따 | 찌일'따 | 끼일'따 | 끼^따 |
| 32092 | 마시-(飲) | | | | | | |
| 32092-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 마'시고 마'시더 라 | 마'시더라 | 마'시고 | 마'시고 | 마'시고 | 마'시지 |
| 32092-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 마'시도 마'실따 | 마'실따 | 마'실따 | 마'실따 | 마'실따 | 마'실따 |
| 32093 | 세:-{(強) | | | | | | |
| 32093-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 세고' 세더'라 | 세더'라 | 시고' | 세고' | 세고' | 시지' |
| 32093-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 세'에도 세'엔따 | 세'엔따 | 시'인따 | 세'엔따 | 세'엔따 | 시^따 |
| 32094 | 포개-(重疊) | | | | | | |
| 32094-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 포'개'고 포'개' 더라 | 포'개'더라 | 포'개'고 | 포'개'고 | 포'개'고 | 동개'지' |
| 32094-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 포개^도 포개^따 | 포'겐'따 | 포'겐'따 | 포'겐'따 | 포'겐':따 | 동겐^따 |
| 32095 | 두드리-(敲) | | | | | | |
| 32095-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 뚜'디리고 뚜디 리더'라 | 뚜디'리더라 | 뚜디'리고 | 뚜'디리고 | 뚜두르'고 | 뚜디'리지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-------------------|----------|-------------------------|----------|----------|---------------------|
| 32095-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 뚜'디리도 뚜'디 릴따 | 뚜디'렬따 | 뚜디'렬따 | 뚜디'렬'따 | 뚜들'랴'따 | 뚜디'릴다 뚜'릴' 랴'따 |
| 32096 | 켜-(點燈) | | | | | | |
| 32096-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 씨'고' | 씨'더'라 | 씨'고 | 씨'고' | 씨'고' | 씨'지' |
| 32096-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쨌'따' | 쨌'따' | 쨌'따' | 쨌'따' | 쨌'따' | 쨌'따' |
| 32097 | 썰:- (바람을) | | | | | | |
| 32097-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 쨌'우고 | 쨌'어'더라 | 쨌'고 | 쨌'우고 | 쨌'고 | 쨌'지 |
| 32097-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쨌'엔'따 | 쨌'엔'따 | 쨌^따[+머] 쨌' 엔'따[+버] | 쨌'올'따 | 쨌'엔'따 | 쨌'따 |
| 32098 | 쨌-(老) | | | | | | |
| 32098-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 세'고'[+머] | * | 세'고' | 세'고' | 세'고' | 쨌'지' 쨌'지 |
| 32098-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쨌'엔'따[+머] | * | 세'엔'따 | 세'엔'따 | 세'엔'따 | 쨌^다 쨌'따 |
| 32099 | 쉬:- (鱧, 밥 이 ~) | | | | | | |
| 32099-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 시'고' 시'더'라 | 시'더'라' | 시'고' | 시'고' | 쨌'고' | 쨌'지' |
| 32099-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 시'이'도 시'일'따 | 시'일'따 | 쨌'따 | 시'일'따 | 쨌'따 | 쨌'따 |
| 32100 | 회-(白) | | | | | | |
| 32100-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 히'고' 히'더'라 | 히'더'라 | 히'고' | 히'고' | 히'고' | 히'지' |
| 32100-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 히'이'도 히'일' 따 | 히'일'따 | 히'일'따 | 히'일'따 | 히'일'따 | 힐':따 |
| 32101 | 뽕-(妙) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|-------------------|----------|----------|------------|-----------|----------|
| 32101-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 북'꼬 북떠'라 | 백떠'라 | 북'꼬 | 북'꼬 보'꾸고 | 북'꼬 | 백씨' |
| 32101-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 보'까도 보'갈따 | 보'갈따 | 보'갈따 | 보'갈따 | 보'갈따 | 보'갈따 |
| 32102 | 안:-{抱) | | | | | | |
| 32102-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 양꼬' 안떠'라 | 양더'라' | 양꼬' | 양꼬' | 양꼬' 양꼬' | 안지' |
| 32102-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 아'나도 아'날따 | 아'말따 | 아'날따 | 아'말따 | 아'날따 | 아'날따 |
| 32103 | 묻:-{埋) | | | | | | |
| 32103-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 묵'꼬 무떠'라 | 묻떠'라 | 묵'꼬 | 묵'꼬 | 묵'꼬 | 묻씨' |
| 32103-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 무'더도 무'덜따 | 무'덜따 | 무'덜따 | 무'덜따 | 무'덜따 | 무'덜따 |
| 32104 | 불:-{吹) | | | | | | |
| 32104-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 불고' 불더'라 | 불더'라' | 불고' | 불고' | 불고' | 부지' |
| 32104-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 부'러도 부'ړ따 | 부'ړ따 | 부'ړ따 | 부'ړ따 | 부'ړ따 | 부'ړ따 |
| 32105 | 빨:-{洗濯) | | | | | | |
| 32105-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 빨'고' 빨'더'라 | 빨'더'라 | 빨'고' | 빨'고' | 빨'고' | 빨'지' |
| 32105-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 빨'라'도 빨'랄' 따 | 빨'랄'따 | 빨'랄'따 | 빨'랄'따 | 빨'랄'따 | 빨'랄'따 |
| 32106 | 죽:-{死) | | | | | | |
| 32106-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 죽'꼬 죽떠'라 | 죽떠'라 | 죽'꼬 | 죽'꼬 | 죽'꼬 | 죽씨' |
| 32106-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 주'거도 주'걸따 | 주'걸따 | 주'걸따 | 주'걸따 | 주'걸따 | 주'걸따 |
| 32107 | 권:-{步) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|-----------------------|----------|-------------------|----------|----------|---------------|
| 32107-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 각'꼬' 갈'떠'라 | 각'꼬' | | 각'꼬' | 각'꼬' | 각'씨' |
| 32107-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 거'러'도 거'럴'따 | 거'럴'따 | 거'랄'따 | 거'럴'따 | 거'럴'따 | 거'럴'따 |
| 32108 | 가'물-(-투) | | | | | | |
| 32108-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 가'물'고 가'무'라 | 가'물'고 | 가'물'고 | 가'물'고 | 가'물'고 | 가'무'지 |
| 32108-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 가'무'라도 가'무'랄'따 | 가'무'랄'따 | 가'무'랄'따 가'무'랄'따 | 가'무'랄'따 | 가'무'랄'따 | 가'무'랄'따 |
| 32109 | 자'부-(-몹) | | | | | | |
| 32109-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 자'물'고 자'부'라 | 자'물'고 | 자'물'고 | 자'물'고 | 자'물'고 | 자'부'지' |
| 32109-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 자'부'라도 자'부'랄'따 | 자'부'랄'따 | 자'부'랄'따 | 자'부'랄'따 | 자'부'랄'따 | 자'부'랄'따 |
| 32110 | 씨'원-(-몹) | | | | | | |
| 32110-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 씨'원'고 씨'원'라 | 씨'원'고 | 씨'원'고 | 씨'원'고 | 씨'원'고 | 씨'지' |
| 32110-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 씨'원'도 씨'원'다 | 씨'원'다 | 씨'원'다 | 씨'원'다 | 씨'원'다 | 씨'원'다 |
| 32111 | 강'고-(-몹) | | | | | | |
| 32111-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 강'고' 강'터'라 | 강'고 | 강'고 | 강'고' | 강'고' | 강'지' 강'지' |
| 32111-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 가'마'도 까'만'다 가'만'다 | 가'만'다 | 가'만'다 | 까'만'다 | 가'만'다 | 가'만'다 까'만'다 |
| 32112 | 더'들-(-몹) | | | | | | |
| 32112-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 더'들'고 더'들'라 | 더'들'고 | 더'들'고 | 더'들'고 | 더'들'고 | 더'들'지 |
| 32112-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 더'드'마'도 더'드'말'다 | 더'드'말'다 | 더'드'말'다 | 더'드'말'다 | 더'드'말'다 | 더'드'말'다 |
| 32113 | 급'-(^ㅅ 몹) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|-----------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32113-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 꾸'꼬' 꼰'떠'라 꾸'떠'라 | 꼰'떠'라 | 꼰'꼬' | 꼭'꼬' | 꼭'꼬' | 꼰'찌' |
| 32113-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 꾸'우도 꾸'올따 꾸'올따 | 꾸'벌따 | 꾸'벌따 | 꾸'벌따 | 꾸'월따 | 꾸'벌따 |
| 32114 | 무림-(重) | | | | | | |
| 32114-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 무림'꼬 무림'떠' 라 | 무림'떠'라 | 무림'꼬 | 무림'꼬 | 무림'꼬 | 무림'찌 |
| 32114-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 무림바'도 무림' 받'따 | 무림'알'따 | 무림'벌따 | 무림'받'따 | 무림'받'따 | 무림'벌따 |
| 32115 | 잇:-(-連) | | | | | | |
| 32115-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 익'꼬' 잇'떠'라 | 이수'떠'라 | 이수'고 | 이수'고 | 이수'고 | 이수'지 |
| 32115-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 이'서도 이'질따 | 이살'따 | 이살'따 | 이살':따 | 이'질따 | 이살'따 |
| 32116 | 빚:-(-梳) | | | | | | |
| 32116-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 빚'꼬 빚'떠'라 | 빚'떠'라 | 빚'꼬 | 빚'꼬 | 빚'꼬 | 빚'찌' |
| 32116-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 비'서도 비'질따 | 비'질따 | 비'질따 | 비'질따 | 비'질따 | 비'질따 |
| 32117 | 까말:-(-黑) | | | | | | |
| 32117-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 까:마'코 까:마 터'라 | 까:마'터'라 | 까마'코' | 까막'꼬 | 까:머'고 | 까머'치' |
| 32117-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 까:말'타 까:마' 도 | 까매'얌'따 | 까'말따 | 까매'따 | 까'말따 | 까'말따 |
| 32118 | 날:-(-入) | | | | | | |
| 32118-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 여'코 여터'라 | 열'떠'라 | 여'코 | 여'코 | 여'코 | 여'치' |
| 32118-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 여'어도 여'열따 | 여'열따 | 여'열따 | 열':따 | 여'열따 | 열'따 |
| 32119 | 고:-(-煮) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|------------------|----------|-----------------------|----------|----------|------------------|
| 32119-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 고'오고 고'오더 라 | 고'아더라 | 고'와고 | 꼬'우고 | 고'오고 | 고'치' |
| 32119-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 고'아도 고'알따 | 고'알따 | 고'왈따 | 꼬'알따 | 고'왈따 | 고'왈따 |
| 32120 | 영-(載) | | | | | | |
| 32120-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 영'코 언터'라 | 언터'라 | 영'꼬 | 영'꼬 | 영'꼬 | 언'찌' |
| 32120-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 언'저도 언'절따 | 언'절따 | 언'절따 | 언'절따 | 언'절따 | 언'절따 |
| 32121 | 귀찮-(囁) | | | | | | |
| 32121-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 기창'코 기찬터' 라 | 기찬'터'라 | 기창'코' | 기창'코 | 기창'꼬' | 귀찬'치' 기'찬'치 |
| 32121-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 기차내'도 기차'낸'따 | 기차'낸'따 | 기차'낸'따 | 기'차'낸'따 | 기차'낸'따 | 귀차'낸'다 기'차'낸'따 |
| 32122 | 바르-(剔, 생선 뼈를~) | | | | | | |
| 32122-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 복'꼬 복떠'라 | * | 볼'구'코[+버] 볼'가'고[+머] | 볼'구'고 | 볼'고 | 볼'치' |
| 32122-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 볼'가도 볼'갈따 | * | 볼'갈'따 | 볼'갈따 | 볼'갈따 | 볼'갈따 |
| 32123 | 맑-(淸) | | | | | | |
| 32123-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 막'꼬 막떠'라 | 말'떠'라 | 말'꼬 | 목'꼬 | 목'꼬 | 말'찌 |
| 32123-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 말'가도 말'간따 | 말'간따 | 말'간따 | 말'간따 | 말'간따 | 말'간따 |
| 32124 | 공:-(-騰) | | | | | | |
| 32124-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 쟁'기고 쟁'기더 라 | 공:더'라' | 공'기고 | 쟁'기고 | 공'꼬' | 공'기'지 |
| 32124-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 쟁'기'도 쟁'기'따 | 공'말'따 | 공'간'따 | 쟁'간'따 | 공'말'따 | 공'간'따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|------------------|----------|----------|----------|----------|------------|
| 32125 | 굶:-<太> | | | | | | |
| 32125-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 국꼬' 국떠'라 | 글떠'라' | 글꼬' | 국꼬' | 국꼬' | 글찌' |
| 32125-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 글거'도 글걸'따 | 글굴'따' | 글걸'따 | 글걸'따' | 글걸'따 | 글걸'다' |
| 32126 | 얇:-<薄> | | | | | | |
| 32126-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 악꼬' 얇떠'라 | 엇떠'라' | 엇꼬' | 악'꼬 | 악'꼬' | 엇찌' |
| 32126-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 얇'바도 얇'발따 | 엇'발따 | 엇'발따 | 얇'발따 | 얇'발따 | 엇'발따 |
| 32127 | 썰-(썰, 곡식을 절구에다~) | | | | | | |
| 32127-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 썰'코 썰터'라 | 썰터'라 | 썰'코 | 썰'코 | 썰'코 | 썰'치 썰'치' |
| 32127-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 썰'러도 썰'럴따 | 썰'걸다 | 썰'걸따 | 썰'럴따 | 썰'렐따 | 썰'걸따 |
| 32128 | 일:-<失> | | | | | | |
| 32128-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 이지뻬'이고 이지뻬'이더라 | 일터'라 | 일'코 | 일'코 | 이지뻬'리'고 | 일'치' |
| 32128-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 이지뻬'이도 이지뻬'일따 | 이'럴따 | 이'럴따 | 이'럴따 | 이지뻬'릴'따 | 일'걸따 |
| 32129 | 흘:-<漈> | | | | | | |
| 32129-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 흘'코 흘터'라 | 흘터'라 | 흘'코 | 흘'코 | 흘'꼬 | 흘'찌' |
| 32129-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 흘'타도 흘'탈따 | 흘'탈따 | 흘'탈따 | 흘'탈따 | 흘'탈따 | 흘'탈따 |
| 32130 | 짜:-<短> | | | | | | |
| 32130-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 짜리'고 짜리터'라 | 짜르터'라 | 짜르'고 | 짜'꼬 | 짜리'고 | 짜르'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-------------------|------------------|----------|----------|----------|---------------|
| 32130-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 펼'라도 펼'랄따 | 펼'랄따 | 펼'랄따 | 펼'랄따 | 펼'랄따 | 펼'랄따 |
| 32131 | 놀라-(驚) | | | | | | |
| 32131-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 놀래'고 놀래'떠라 | 놀래'고' 놀래' : 더라 | 놀래'고 | 놀래'고 | 놀래'고 | 놀래'지 |
| 32131-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 놀래'도 놀래'따 | 놀래' : 따 | 놀래' 따 | 놀래' 따 | 놀래' 따 | 놀래' : 따 |
| 32132 | 자-(宿) | | | | | | |
| 32132-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 자'고 자'더'라 | 자'더'라 | 자'고 | 자'고 | 자'고 | 자'지' |
| 32132-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 자'도' 잔'따' | 잔'따' | 잔'따' | 잔'따' | 잔'따' | 잔'따' |
| 32133 | 못:하-(不爲) | | | | | | |
| 32133-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 몬하'고 몬하'더'라 | 몬하'더'라 | 몬하'고' | 모나'고' | 몬하'고 | 몬하'지' |
| 32133-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 몬해' : 도 몬해' : 따 | 몬해' : 따 | 몬해' 따 | 몬해' 따 | 몬해' 따 | 몬해' 따 |
| 32134 | 모르-(不知) | | | | | | |
| 32134-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 모리'고 모리'더'라 | 모리'더'라 | 모'르'고 | 모르'고 | 모르'고 | 모르'지' 모리'지' |
| 32134-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 몰라'도 몰라'따 | 몰라' : 따 | 몰라' 따 | 몰라' 따 | 몰라' 따 | 몰라' 따 |
| 32135 | 아프-(痛) | | | | | | |
| 32135-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 아푸'고 아푸'더'라 | 아푸'더'라 | 아푸'고 | 아푸'고 | 아푸'고 | 아푸'지 |
| 32135-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 아'파도 아'팔따 | 아'팔'따 | 아'팔'따 | 아'팔'따 | 아'팔'따 | 아'팔'따 |
| 32136 | 크-(大) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|----------------------|----------|-----------------------------|----------|----------|----------|
| 32136-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 크'고' 크'더'라 | 크':더'라 | 크'고' | 크'고' | 크'고' | 크'지' |
| 32136-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 커'도' 켜'따' | 켄'따' | 켄'따' | 켄'따' | 켄'따' | 켄'따' |
| 32137 | 꼬-(索, 세끼 를 ~) | | | | | | |
| 32137-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 까'고' 까'더'라 | 꼬'아'더라 | 꼬'고' [+버] 꼬' 오'고' [+머] | 까'고' | 까'고' | 꾸'지' |
| 32137-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 까'도' 깔'따' | 꼬'알'따 | 꼬'알'따 | 깔'따' | 깔'따' | 꾸'알'따 |
| 32138 | 쑤-(造) | | | | | | |
| 32138-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 쑤'고' 쑤'더'라 | 쑤'더'라 | 쑤'오'고 | 끼'리고 | 쑤'고' | 수'지' |
| 32138-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 쑤'도' 쑤'따' | 쑤':따' | 쑤'알'따 | 끼'릴따 | 쑤'따' | 쑤'알'따 |
| 32139 | 맞추-(組合) | | | | | | |
| 32139-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 만'촉' 꼬 만'출'떠' 라 | 마'차'더'라 | 마'차'고 | 만'추'고 | 마'추'고 | 마'추'지 |
| 32139-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 마'차'도 마'찰'따 | 마'찰'따 | 마'찰'다 | 마'찰'따 | 마'찰'따 | 마'찰'따 |
| 32140 | 데우-(燂) | | | | | | |
| 32140-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 데'푸'고 데'푸'더' 라 | 데'피'더'라 | 뜨'사'고 | 따'수'고 | 데'고' | 데'푸'지 |
| 32140-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 데'파'도 데'판'따 | 데'판'따 | 뜨'산'따 | 따'산'따 | 덴'따 | 데'판'따 |
| 32141 | 이:-(盍, 지 뵈을 ~) | | | | | | |
| 32141-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 이'고' 이'더'라 | 이'더'라 | 이'이고 | 이'고' | 이'고' | 이'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-----------------|----------|-------------------------|----------|----------|----------|
| 32141-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 이^도 이^따 | 이^따 | 이^은따 | 이^일따 | 이^따 | 이^따 |
| 32142 | 칼기-(打) | | | | | | |
| 32142-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 칼기'고 칼기더'라 | 칼'기'더라 | 칼'기'고 | 칼'기'고 | 칼기'고 | 칼기지' |
| 32142-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 칼기'도 칼길'따 | 칼'길'따 | 칼'길'따[+버] 칼'길'따[+머] | 칼'길'따 | 칼길'따 | 칼길'따 |
| 32143 | 기다리-(待) | | | | | | |
| 32143-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 지다리'고 지다리'더'라 | 지다'리'더라 | 지다'리'고 지다'리'고 | 지다리'고 | 지다'리'고 | 기다'리'지 |
| 32143-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 지다리'도 지달'릴'따 | 지다'릴'따 | 지다'릴'따 | 지다릴'따 | 지달'릴'따 | 기달'릴'따 |
| 32144 | 세:-(-算) | | | | | | |
| 32144-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 세'고 세'더'라 | 세'더'라' | 세'고'[+버] 세'아'리'고[+머] | 세'고' | 세'고' | 시아'리'지 |
| 32144-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 세'에도 세'엔'따 | 세'엔'따 | 세'엔'따[+버] 세'아'릴'따[+머] | 세^따 | 세'엔'따 | 시아'릴'따 |
| 32145 | 빼-(拔) | | | | | | |
| 32145-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 빼'고' 빼'더'라 | 빼'더'라 | 빼'고' | 빼'고' | 빼'고' | 빼'지' |
| 32145-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 빼'애'도 빼'엔'따 | 빼'엔'따 | 빼'엔'따 | 빼'엔'따 | 빼'엔'따 | 빼' : '따' |
| 32146 | 켜-(引, 툼으 로 ~) | | | | | | |
| 32146-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 케'고 | 케'더'라 | 씨'고 | 케'고 | 씨'고' | 깨'지' |
| 32146-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 케'엔'따 | 케'엔'따 | 썸'따' | 케'엔'따 | 썸'따' | 깁'따 |
| 32147 | 되:-(-硬) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|----------------------------|----------|------------------------|----------|----------|----------|
| 32147-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 데고' [+머] 데더' '라 [+머] | 데더'라' | 디고' | 데고' | 데고' | 되지' |
| 32147-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 되'에도 [+머] 되' '엘따 [+머] | 데'엘따 | 디'일따 | 데'엘따 | 덴^따 | 웁^따 |
| 32148 | 쉬:-{休} | | | | | | |
| 32148-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 시고' 시더'라 | 시더'라' | 시고' | 시고' | 쉬고' | 쉬지' |
| 32148-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 시'이도 시'일따 | 시'일따 | 시'일따 | 시'일따 | 실^따 | 실^따 |
| 32149 | 활취-(擡) | | | | | | |
| 32149-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 활'키고 활'키더' 라 | 홀터'라 | 까라히비'고 까 래비'고 | 헤비'고 | 헤'비고 | 까래'비지 |
| 32149-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 활'키도 활'킬따 | 홀'칼따 | 까라히빌' : 따 까 래비'일따 | 헤'빌따 | 헤'빌따 | 까래'빌따' |
| 32150 | 늬:-{燃} | | | | | | |
| 32150-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 늬꼬' | 늬떠'라' | 누라^고 늬꼬' | 늬'꼬' | 늬'꼬' | 늬:찌' |
| 32150-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 누'러도 누'릴따 | 누'롤따 | 누'랄^따 누'롤따 | 누'롤따 | 누'릴따 | 누'릴따 |
| 32151 | 깨달-(覺) | | | | | | |
| 32151-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 깨달'코 깨'달' 터라 | 깨달떠'라 | 깨'달'코 | 깨달'코 | 깨달'고 | 깨다'러지 |
| 32151-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 깨'다'라도 깨' 다'랄따 | 깨다'랄따 | 깨'다'랄따 | 깨'다'랄따 | 깨다'랄'따 | 깨달'릴따 |
| 32152 | 마렵-(오름이 ~) | | | | | | |
| 32152-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 누'룩'고 누'룸떠' 라 | 누'룸떠'라 | 누'룩'고 | 누'룩'고 | 누'룩'고 | 내'럽찌 |
| 32152-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 누'르바'도 누르' 반'따 | 누'루'발따 | 누'루'반'따 | 누'루'반'따 | 누'루'반'따 | 내'러'반따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|-----------------------|----------|-------------------|----------|----------|----------|
| 32153 | 부끄럼-(恥) | | | | | | |
| 32153-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 부끄럼'고 부끄'럼'떠'라 | 부꾸름떠'라 | 부꺼럼'고 | 부꾸룩'고 | 부끄러'고 | 부끄'럼'찌 |
| 32153-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 부끄'러'바도 부 끄'러'받따 | 부꾸룩'받따 | 부꾸러'받따 | 부꾸러받'따 | 부끄러받'따 | 부끄러'받따 |
| 32154 | 가깝-(近) | | | | | | |
| 32154-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 개적'고 개적떠'라 | 가죽떠'라 | 가참'고 가죽'고 | 개적'고 | 가적'고 | 가깝'지 |
| 32154-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 개지개'도 개적 옴'따 | 가주'곧따 | 가차'받따 가주' 겂따 | 개지받'따 | 가저갈'따 | 가까'받따 |
| 32155 | 깊-(深) | | | | | | |
| 32155-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 지푸'고 지푸더'라 | 짐떠'라 | 지푸'고 | 지푸'고 | 기푸'고 | 지푸'지 |
| 32155-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 지'퍼'도 지'펼' 따 | 지'펼따 | 지'펼따 | 지'펼따 | 기'펼따 | 지'펼다 |
| 32156 | 꼭:-(-劃) | | | | | | |
| 32156-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 꼭'고' 곧'떠'라 | 끄'으더라 | 끄'코 | 꼭'고' | 꼭':고' | 끄치' |
| 32156-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 끄'어도 끄'옴따 | 끄'옴따 | 끄'옴따 | 끄'옴따 | 끄'옴따 | 곧'따 |
| 32157 | 씻-(洗) | | | | | | |
| 32157-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 씻'고 씻떠'라 | 씩떠'라 | 씩'고 | 씩'고 | 씩'고 | 식'찌 |
| 32157-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 씨'개도 씨'권따 | 씩'권따 | 씨'편따 | 씨'권따 | 씨'옴따 | 씨'권따 |
| 32158 | 짚-(搗) | | | | | | |
| 32158-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 짚'코 짚터'라 | 짚터'라 | 짚'코 | 짚'코 | 짚'고 | 짚'찌' |
| 32158-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 짚'어도 짚'옴따 | 짚'옴따 | 짚'옴따 | 짚'옴따 | 짚'겂따 | 짚'겂따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|---------------|----------|-----------------------|----------|----------|-------------|
| 32159 | 갈-(擻) | | | | | | |
| 32159-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 각'꼬 각'떠'라 | 갈'터'라 | 갈'코 | 꼭'꼬 | 객'꼬 | 꼇'치' |
| 32159-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 갈'가도 갈'가따 | 갈'갈따 | 갈'갈따 | 꼇'건따 | 꼇'건따 | 꼇'건따 |
| 32160 | 굶:- (飢) | | | | | | |
| 32160-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 굶'꼬' 굶'떠'라 | 굶'터'라 | 굶'꼬' | 굶'꼬' | 굶'꼬' | 굶'지' |
| 32160-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 굶'머도 굶'멀따 | 굶'물따 | 굶'멀따 | 굶'멀따 | 굶'멀따 | 굶'멀따 |
| 32161 | 당:- (似) | | | | | | |
| 32161-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 당'꼬' 당'떠'라 | 당'터'라 | 당'꼬' [+머] 당'꼬' | 당'꼬' | 당'꼬' | 당'지' |
| 32161-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 당'마도 당'마따 | 당'말따 | 당'말따 | 당'말따 | 당'말따 | 당'말따 |
| 32162 | 식-(厭) | | | | | | |
| 32162-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 식'코' 식'터'라 | 식'터'라 | 식'코' | 식'코' | 식'코' | 식'치' |
| 32162-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 식'러'도 식'릴'따 | 식'릴'따 | 식'릴'따 | 식'릴'따 | 식'릴'따 | 식'릴'따 |
| 32163 | 꼇-(厭, 달갈이 ~) | | | | | | |
| 32163-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 꼇'고' 꼇'터'라 | 꼇'터'라 | 꼇'고' | 꼇'고' | 꼇'고' | 꼇'지' 꼇'치' |
| 32163-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 꼇'라'도 꼇'랄'따 | 꼇'랄'따 | 꼇'랄'따 | 꼇'랄'따 | 꼇'랄'따 | 꼇'랄'따 |
| 32164 | 부:- (注) | | | | | | |
| 32164-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 부'꼬 부'떠'라 | 부'터'라 | 부'꼬 부'코 | 부'꼬 | 부'꼬 | 부'찌' |
| 32164-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 부'우도 부'울따 | 부'울따 | 부'영따 [+머] 부'영따 [+머] | 부' : 따 | 부'영따 | 부'안따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|---------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32165 | 타-(乘) | | | | | | |
| 32165-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 타'고' 타'더'라 | 타'더'라 | 타'고' | 타'고' | 타'고' | 타'지' |
| 32165-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 타'도' 탈'따 | 탈'따' | 탈'따' | 탈'따' | 탈'따' | 탈'따' |
| 32166 | 마르-(乾) | | | | | | |
| 32166-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 모리'고 모리'더' 라 | 마르'더'라 | 마르'고' | 마르'고' | 모르'고' | 마리'지' |
| 32166-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 몰'라도 몰'랄'따 | 말'랄'따 | 말'랄'따 | 말'랄'따 | 몰'랄'따 | 말'랄'따 |
| 32167 | 쌔-(苦) | | | | | | |
| 32167-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 쌔'고' 쌔'떠'라 | 쌔'떠'라 | 쌔'고' | 쌔'고' | 쌔'고' | 쌔'찌' |
| 32167-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 쌔'버'도 쌔'벌' 따 | 쌔'벌'따 | 쌔'벌'다 | 쌔'벌'따 | 쌔'벌'따 | 쌔'벌'따 |
| 32168 | 슬프-(哀) | | | | | | |
| 32168-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 슬프'고 슬프'더' 라 | 실'푸'더'라 | 슬'푸'고' | 슬'푸'고' | 슬'푸'고' | 슬'푸'지' |
| 32168-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 슬'퍼'도 슬'편'따 | 실'편'따 | 슬'편'따 | 슬'편'따 | 슬'편'따 | 슬'편'따 |
| 32169 | 기쁘-(喜) | | | | | | |
| 32169-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 기'푸'고 기'푸'더' 라 | 기'뻘'더'라 | 기'뻘'고' | 기'뻘'고' | 기'뻘'고' | 기'푸'지' |
| 32169-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 기'퍼'도 기'편'따 | 기'뻘'따 | 기'뻘'따 | 기'뻘'따 | 기'편'따 | 기'편'따 |
| 32170 | 쏘-(薙, 별이 ~) | | | | | | |
| 32170-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 싸'고' 싸'더'라 | 쏘'아'더'라 | 쏘'아'고' | 싸'고' | 싸'고' | 쑤'지' |
| 32170-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 싸'도' 쑤'따' | 쏘'양'따 | 쏘'양'따 | 쑤'따' | 쑤'따' | 쑤'양'따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|-----------------------------|----------|---------------|-------------|----------|----------------|
| 32171 | 주-(興) | | | | | | |
| 32171-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 주'고 주'더'라 | 주'더'라 | 주'고 | 주'고 | 주'고 | 주'지' |
| 32171-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 조'오'도 조'올 따 | 주'올'따 | 주'영'따 | 조'올'따 | 조'올'따 | 주'올'따 |
| 32172 | 키우-(育) | | | | | | |
| 32172-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 키'우고 키'우더 라 | 케'아더라 | 키'우고 | 키'우고 | 키'우고 | 키'우지 |
| 32172-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 키'아도 키'알'따 | 케'알'따 | 키'올'따 | 키'알'따 | 키'알'따 | 키'알'따 키'올'따 |
| 32173 | 가두-(囚) | | | | | | |
| 32173-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 가두'고 가두'더' 라 | 가두'더'라 | 가다'고 | 가두'고 가둑'고 | 가두'고 | 가두'지 가두'지 |
| 32173-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 가다'도 가달'따 | 가달'따 | 가달'따 | 가달'따 | 가달'따 | 가달'따 |
| 32174 | 부수-(碎) | | | | | | |
| 32174-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 부'쑥'고 부'쑤'더' 라 부'쑤'고 | 부'수'더'라 | 부'시'고 | 부'수'고 | 부'쑤'고 | 부'쑤'지 부'수'지' |
| 32174-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 부'사'도 부'살'따 부'살'따 | 부'살'따 | 부'살'따 | 부'살'따 | 부'서'갈'따 | 부'알'따 부'살'따 |
| 32175 | 나누-(分) | | | | | | |
| 32175-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 나'나'고 나'나'더 라 | 나'누'더'라 | 나'나'고 | 나'누'고 | 가리'고 | 나'누'지 |
| 32175-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 나'나'도 나'날'따 | 나'날'따 | 나'날'따 | 나'날'따 | 갈'알'따 | 나'날'따 |
| 32176 | 췌-(數) | | | | | | |
| 32176-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 췌'기'고 췌'기'더 라 | 췌'기'더라 | 췌'기'고 췌'카'고 | 췌'기'고 | 췌'기'고 | 췌'기'지 |
| 32176-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 췌'기'도 췌'길'따 | 췌'길'따 | 췌'길'따 췌'칼'따 | 췌'길'따 | 췌'길'따 | 췌'길'따 |
| 32177 | 끼-(搯) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|----------------------------|----------|-------------|----------|----------|----------|
| 32177-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 찌'고' 찌'더'라 찌'더'라 | 찌'더'라 | 찌'고' | 찌'고' | 찌'고' | 찌'지' |
| 32177-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 찌'도' 찌'따' 찌'따' | 찌'따' | 찌'따' | 찌'따' | 찌'따' | 찌'따' |
| 32178 | 튀-(跳) | | | | | | |
| 32178-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 티'고' [+머] 티' 더'라 [+머] | 티'더'라 | 티'고' | 티'고' | 티'고' | 티'지' |
| 32178-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 티'^도 [+버] 티'^ 따 [+버] | 티'^따 | 티'^따 | 티' : 따 | 티' : 따 | 티'^따 |
| 32179 | 괴:- (滯) | | | | | | |
| 32179-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 게이'고 게이'더' 라 | 게이'더'라 | 고이'고' | 게피' : 고 | 고'이'고 | 고이'지' |
| 32179-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 게이'도 게이'따' 게이'따' | 게이'따' | 고일'따 | 게릴'따 | 고일'따 | 고일'^따 |
| 32180 | 여워-(癢) | | | | | | |
| 32180-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 애'비'고 애'비'더' 라 | 애'비'더'라 | 애'비'고' | 예'비'고 | 애'비'고 | 애'비'지' |
| 32180-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 애'비'도 애'비'따' 애'비'따' | 애'비'따' | 애'비'따 | 예'비'따 | 애'비'따 | 애'비'따 |
| 32181 | 맵-(辛) | | | | | | |
| 32181-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 맵'고 맵'떠'라 맵'떠'라 | 맵'떠'라 | 맵'고' | 맵'고' | 맵'고' | 맵'찌' |
| 32181-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 맵'바'도 맵'발'따' 맵'발'따' | 맵'발'따' | 맵'발'따 | 맵'발'따 | 맵'발'따 | 맵'발'따 |
| 32182 | 뀌:- (屈) | | | | | | |
| 32182-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 끼'고 끼'더'라 끼'더'라 | 끼'더'라 | 끼'고' 끼'고' | 끼'고' | 끼'고' | 끼'지' |
| 32182-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 끼'^도 끼'^따' 끼'^따' | 끼'^따' | 끼' : 따 | 끼' : 따 | 끼'^따 | 끼'^따 |
| 32183 | 고지-(故) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|------------------|--------------------------|----------|-------------|----------|----------|
| 32183-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 곤'치고 곤'치더 라 | 곤'치더라 | 곤'치고 | 곤'치고 | 곤'치고 | 곤'치지 |
| 32183-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 곤'치도 곤'칠따 | 곤'칠따 | 곤'칠따 | 곤'칠따 | 곤'칠따 | 곤'칠따 |
| 32184 | 싣:-{載} | | | | | | |
| 32184-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 싣꼬' 싣떠'라 | 싣떠'라' | 싣꼬' | 싣꼬' | 싣꼬' | 싣찌' |
| 32184-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 싣'러도 싣'럴따 | 싣'럴따 | 싣'럴따 | 싣'럴따 | 싣'럴따 | 싣'럴따 |
| 32185 | 얻:-{得} | | | | | | |
| 32185-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 얻꼬' 얻떠'라 | 얻떠'라' | 얻꼬' | 얻꼬' | 얻꼬' | 얻'찌' |
| 32185-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 얻더'도 얻덜'따 | 얻덜'따' | 얻덜'따' | 얻덜'따' | 얻덜'따' | 얻'덜'따' |
| 32186 | 뽇:-{粉碎} | | | | | | |
| 32186-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 뽇속'꼬 뽇술터' 라 | 뽇'아더라[+신] 뽇수터'라[+구] | 뽇시'고 | 뽇수'고 뽇속'꼬 | 뽇속'꼬 | 뽇'오지 |
| 32186-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 뽇사'도 뽇썬'따 | 뽇'안따[+신] 뽇 싣'따[+구] | 뽇싣'따 | 뽇싣'따 | 뽇서간'따 | 뽇'완따 |
| 32187 | 파랗:-{碧} | | | | | | |
| 32187-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 파라'코 파라터' 라 | 파랄'터'라 | 파락'코' | 파락'코' | 파락'코 | 파라'치' |
| 32187-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 파래'도 파렐'따 | 파래'앨'따 | 파렐'따 | 파렐'따 | 파렐'따 | 파렐'따' |
| 32188 | 다르:-{異} | | | | | | |
| 32188-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 다리'고 다리터' 라 | 다르터'라 | 다르'고 | 다르'고 | 다르'고 | 다르'지 |
| 32188-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 달'라도 달'랄따 | 달'랄따 | 달'랄따 | 달'랄따 | 달'랄따 | 달'랄따 |
| 32189 | 푸:-{溲} | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32189-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 퍼'고' 퍼'더'라 | 퍼'고' | 퍼'고' | 퍼'고' | 퍼'고' | 푸'지' |
| 32189-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 퍼'도' 편'따' | 편'따' | 편'따' | 편'따' | 편'따' | 편'따' |
| 32190 | 누-(屋) | | | | | | |
| 32190-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 누'고' 누'더'라 | 누'고' | 누'고' | 누'고' | 누'고' | 누'지' |
| 32190-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 누'우'도 누'울'따 | 노'울'따 | 노'울'따 | 노'울'따 | 노'울'따 | 누'얼'따 |
| 32191 | 더:렴-(汚) | | | | | | |
| 32191-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 더'럭'꼬 디'렴'떠'라 | 더'럭'꼬' | 더'럭'꼬' | 더'럭'꼬' | 더'럭'꼬' | 더'럼'찌' |
| 32191-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 디'라'바도 디'러'발'따 | 더'러'발'따 | 더'러'발'따 | 더'러'발'따 | 더'러'발'따 | 더'러'발'따' |
| 32192 | 거두-(收) | | | | | | |
| 32192-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 거'득'꼬 거'돌'떠'라 | 거'다'고 | 거'다'고 | 거'두'고 | 거'두'고 | 거'두'지 |
| 32192-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 거'다'도 거'람'따 | 거'람'따 | 거'람'따 | 거'람':따 | 거'람'따 | 거'람'따 |
| 32193 | 꼰-(滯) | | | | | | |
| 32193-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 꼰'코 꼰'터'라 | 꼰'코 | 꼰'코 | 꼰'코 | 꼰'코 | 꼰'치 |
| 32193-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 꼰'러'도 꼰'릴'따 | 꼰'릴'따 | 꼰'릴'따 | 꼰'릴'따 | 꼰'릴'따 | 꼰'길'따 |
| 32194 | 이기-(承) | | | | | | |
| 32194-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 이'기고 이'기'터'라 | 이'기고 | 이'기고 | 이'기고 | 이'기고 | 이'기'지 |
| 32194-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 이'기'도 이'길'따 | 이'길'따 | 이'길'따 | 이'길'따 | 이'길'따 | 이'길'따 |
| 32195 | 부시-(照) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|---------------------|----------|----------|---------------------|----------|----------|
| 32195-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 보시^고 보시^더 라 | 보시^더라 | 부시^고 | 보시'고 | 뽏시'고 | 부시^지 |
| 32195-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 보시^도 보실^따 | 보실^따 | 부실^따 | 보실':따 | 뽏시'일'따 | 부실^따 |
| 32196 | 자빠지-(後) | | | | | | |
| 32196-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 자빠지'고 자빠 지'더'라 | 자'빠지더라 | 자'빠지고 | 자빠지'고 자'빠 지고 | 자빠저'고 | 자'빠지지 |
| 32196-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 자빠저'도 자빠 절'따 | 자'빠절따 | 자'빠절따 | 자빠절'따 자'빠 절'따' | 자빠절'따 | 자'빠절'따' |
| 32197 | 일으키-(使 起) | | | | | | |
| 32197-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 일수우'고 일술 터'라 | 일바'시더라 | 일바'시고 | 일바시'고 | 이르박'고 | 일바'치지 |
| 32197-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 일사^도 일살^따 | 일바'실따 | 일바'실따 | 일바실'따 | 이르바'달따 | 일바'칠따 |
| 32198 | 땡기-(되) | | | | | | |
| 32198-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 땡'기고 땡'기더 라 | 땡'기더라 | 땡'기고 | 땡'기고 | 땡'기고 | 땡'기지 |
| 32198-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 땡'기도 땡'길따 | 땡'길따 | 땡'길따 | 땡'길따 | 땡'길따 | 땡'길따 |
| 32199 | 버리-(捨) | | | | | | |
| 32199-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 버'리고 버'리더 라 | 버'리더라 | 버'리고 | 버'리고 | 버'리고 | 버'리지 |
| 32199-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 버'리도 버'리따 | 버'릴따 | 버'릴따 | 버'릴따 | 버'릴따 | 버'릴따 |
| 32200 | 훔치-(盜) | | | | | | |
| 32200-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 훔'치고 훔'치더 라 | 훔'치더라 | 훔'치고 | 훔'치고 | 훔'치고 | 훔'치지 |
| 32200-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 훔'치도 훔'칠따 | 훔'칠따 | 훔'칠따 | 훔'칠따 | 훔'칠따 | 훔'칠따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|-------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32201 | 지-(食) | | | | | | |
| 32201-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 지'고 지더'라 | 지더'라 | 지'고 | 지'고 | 지'고 | 지'지' |
| 32201-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 저'도 절'따' | 절'따' | 절'따' | 절'따' | 절'따' | 절'따' |
| 32202 | 외:-(暗誦) | | | | | | |
| 32202-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 에'우고 에'우더 라 | 에'우더라 | 이'아고 | 에'우고 | 에'우고 | 에'우지 |
| 32202-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 에'아도 에'알따 | 에'알따 | 이'알따 | 에'알따 | 에'알따 | 에'알따 |
| 32203 | 사귀-(交) | | | | | | |
| 32203-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 새'기고 새'기더 라 | 새'기더라 | 새'기고 | 새'기고 | 새'기고 | 사게'지' |
| 32203-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 새'기도 새'길따 | 새'길따 | 새'길따 | 새'길따 | 새'길따 | 사겔'따 |
| 32204 | 씩-(腐) | | | | | | |
| 32204-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 씩'고 썩'떠'라 | 썩'떠'라 | 씩'고 | 씩'고 | 씩'고 | 씩'찌 |
| 32204-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 써'거도 써'길따 | 써'길따 | 써'길따 | 써'길따 | 써'길따 | 써'길따 |
| 32205 | 질-(泥) | | | | | | |
| 32205-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 질'고 질'더'라 | 질'더'라 | 질'고 | 질'고 | 질'고 | 지'지 |
| 32205-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 지'러도 지'런따 | 지'런따 | 지'런따 | 지'런따 | 지'런따 | 지'런따 |
| 32206 | 까불-(箕) | | | | | | |
| 32206-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 까불'고 까불'더 라 | 까불'더'라 | 까불'고 | 까불'고 | 까불'고 | 까부'리'지 |
| 32206-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 까부라'도 까부 랄'따 | 까'부'랄따 | 까부'랄따 | 까부'랄'따 | 까불'랄'따 | 까불'런따 |
| 32207 | 드물-(稀) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|---------------------------|-------------|-----------|-----------|--------------|-----------|
| 32207-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 드'물'고 드'물' 더라 | 드'물'더라 | 드'물'고 | 드'물'고 | 드'무'고 | 드'물'지 |
| 32207-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 드'무'라도 드' 무'랄따 | 드'무'랄따 | 드'무'랄따 | 드'무'랄따 | 드'무'랄따 | 드'무'랄따 |
| 32208 | 줄:-{縮} | | | | | | |
| 32208-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 줄'고 줄'더라 | 줄'더라' | 줄'고 | 줄:고' | 줄'고' | 줄'지' |
| 32208-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 주'러도 주'랄따 | 주'룰따 | 주'랄따 | 주'랄따 | 주'랄따 | 주'랄따 |
| 32209 | 심:-{植} | | | | | | |
| 32209-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 송'구'고 송'구'더' 라 | 심'더'라' | 송'구'고 | 송'구'고 | 송'꼬' 송'구'고 | 시'무지' |
| 32209-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 송'거'도 송'길'따 | 시'밀따 | 송'굴따 | 송'길따 | 송'길따 | 시'밀^따 |
| 32210 | 쓰다등-(撫) | | | | | | |
| 32210-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 씨'다'등'고 씨' 다'등'떠라 | 씨'당'더라 | 씨'다'등'꼬 | 씨'당'꼬 | 씨'다'등'꼬 | 씨'당'지 |
| 32210-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 씨'다'드'머'도 씨'다'드'밀'따 | 씨'다'만따 | 씨'다'드'밀'따 | 씨'다'만따 | 씨'다'다'만'따 | 씨'다'만'따 |
| 32211 | 사:날-(猛) | | | | | | |
| 32211-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 사'아'날'꼬 사'아 날'떠라 | 사'날'떠'라[+신] | 사'날'꼬 | 쌍'으'라'꼬 | 사'날'꼬 | 상'그'람'찌 |
| 32211-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 사'아'나'배'도 사' 아'나'뻐'따 | 사'나'알'따[+신] | 사'나'만'따 | 쌍'으'리'받'따 | 사'나'알'따 | 상'그'라'뻐'다 |
| 32212 | 가벌-(輕) | | | | | | |
| 32212-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 개'각'고 개'검'떠' 라 | 개'검'떠'라 | 개'국'꼬 | 개'각'꼬 | 개'각'꼬 | 개'검'찌 |
| 32212-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 개'그'바'도 개'그 받'따 | 개'구'받'따 | 개'거'알'따 | 개'거'받'따 | 개'그'받'따 | 개'거'뻐'다 |
| 32213 | 젓:-{撈} | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|-----------------|----------|----------|----------|-------------|----------|
| 32213-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 적꼬' 절떠'라 | 절떠'라' | 적꼬' | 적꼬' | 적꼬' | 적'씨' |
| 32213-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 저'서도 저'섰따 | 저'얼따 | 저'섰따 | 저'섰따 | 저'얼따 저'섰따 | 저'절따 |
| 32214 | 두꺄-(厚) | | | | | | |
| 32214-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 두꺄'꼬 두꺄'떠'라 | 두꺄'떠'라 | 두꺄'꼬 | 두꺄'꼬 | 두꺄'꼬 | 두꺄'지 |
| 32214-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 두꺄'바'도 두꺄'받'따 | 두꺄'발따 | 두꺄'알따 | 두꺄'받'따 | 두꺄'받'따 | 두꺄'받다 |
| 32215 | 무르-(軟) | | | | | | |
| 32215-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 무리'고 무리'더'라 | 무리'더'라 | 무리'고 | 무리'고 | 무리'고 | 무리'지 |
| 32215-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 물'러도 물'릴따 | 물'릴따 | 물'릴따 | 물'릴따 | 물'릴따 | 물'릴다 |
| 32216 | 뿌지르-(折) | | | | | | |
| 32216-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 뿌끼리'고 뿌끼리'더'라 | 뿌루'더'라 | 뿌리'고 | 뿌질'고 | 뿌지'려고 | 뿌'지 |
| 32216-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 뿌끼라'도 뿌끼라'알'따 | 뿌'릴따 | 뿌'릴'따 | 뿌지'릴'따 | 뿌'질'릴'따 | 뿌'엇다 |
| 32217 | 배우-(學) | | | | | | |
| 32217-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 배'우고 배'우'더'라 | 배'아'더'라 | 배'우고 | 배'우고 | 배'우고 | 배'우'지 |
| 32217-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 배'아'도 배'안'따 | 배'안'따 | 배'월따 | 배'월따 | 배'안'따 | 배'안'다 |
| 32218 | 다리-(臂) | | | | | | |
| 32218-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 다'리고 다'리'더'라 | 대'리'더'라 | 다'리고 | 다'리고 | 대'리고 | 다'리'지 |
| 32218-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 다'리'도 다'릴'따 | 대'릴'따 | 다'릴따 | 다'릴따 | 대'릴따 | 다'릴'따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|-------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32219 | 후비-(攔, 𪎐, 𪎐~) | | | | | | |
| 32219-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 히'비고 히'버더 라 | 후비'고 | | 히'지고 | 후'지고 | 휘'비지 |
| 32219-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 히'비도 히'벌따 | 후벌'따 | | 히'진따 | 후'진따 | 휘'빈다 |
| 32220 | 아리-(痛) | | | | | | |
| 32220-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 아'리고 아'리더 라 | 아리'고 | | 아리'고 | 애'리고 | 알리'지 |
| 32220-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 아'리도 아'릴따 | 아릴'따 | | 아릴':따 | 애'릴따 | 알릴'다 |
| 32221 | 기리-(驚) | | | | | | |
| 32221-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 기'리'고 기'리' 더'라 | 거'리'고 | | 기'리'고 | 기'리'고 | 기'리'지 |
| 32221-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 기'리'도 기'릴' 따 | 거'릴'따 | | 기'릴'따 | 기'릴'따 | 기'릴'다 |
| 32222 | 제리-(驚) | | | | | | |
| 32222-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 제'리고 제'리더 라 | 저'리고 | | 저'리고 | 제리'고 | 제'렵지 |
| 32222-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 제'리도 제'릴따 | 절'릴따 | | 저'릴따 | 제릴'따 | 제'러벌다 |
| 32223 | 부리-(埋) | | | | | | |
| 32223-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 부라'고 부랄'떠 라(불리엇더라) | 불'리고 | | 블'쿠'고 | 부루'고 | 부루'지 |
| 32223-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 부라'도 부랄'따 | 불'릴따 | | 블'킬따 | 부릴'따 | 부랄'다 |
| 32224 | 뜨시-(溫) | | | | | | |
| 32224-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 따시'고 따시더' 라 | 뜨시'고 | | 뜨시'고 | 따시'고 | 뜨시'지 |
| 32224-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 따시'도 따심'따 | 뜨심'따 | | 뜨심'따 | 따심'따 | 뜨심'다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|---------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32225 | 끓이-(使沸) | | | | | | |
| 32225-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 끼'리고 끼'리더 라 | 끼'리고 | 끼'리고 | 끼'리고 | 끼'리고 | 끼'리지 |
| 32225-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 끼'리도 끼'릴따 | 끼'릴따 | 끼'릴따 | 끼'릴따 | 끼'릴따 | 끼'릴다 |
| 32226 | 누비-(縫) | | | | | | |
| 32226-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 니'이고 니'ieder 라 | 니'비고 | 니'비고 | 니'비고 | 니'비고 | 누'비지 |
| 32226-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 니'이도 니'일따 | 니'빌따 | 니'빌따 | 니'빌따 | 니'빌따 | 니'빌다 |
| 32227 | 구기-(飮) | | | | | | |
| 32227-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 꾸개^고 꾸개^더 라 | 꾸개'고 | 꾸개'고 | 꾸개'고 | 꾸꾸지'라'고 | 꾸개'지' |
| 32227-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 꾸개^도 꾸개^따 | 꾸개^따 | 꾸개^따 | 꾸개^따 | 꾸꾸지'릴'따 | 꾸개^다 |
| 32228 | 비:-(-空) | | | | | | |
| 32228-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 비고' 비더'라 | 비고' | 비고' | 비고' | 비고' | 비지' |
| 32228-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 비^도 빌^따 | 빌^따 | 빌^따 | 빌^따 | 빌^따 | 빌^다 |
| 32229 | 식히-(使冷) | | | | | | |
| 32229-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 시쿠^고 시쿨떠' 라 | 식카^고 | 식카^고 | 식쿠'고 | 시쿠^고 | 시쿠^지 |
| 32229-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 시카^도 시칼^따 | 식칼^따 | 식칼^따 | 식칼':따 | 시칼^따 | 시칼^다 |
| 32230 | 매-(-草) | | | | | | |
| 32230-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 매'고' 매'더'라 | 매'고' | 매'고' | 매':고' | 매'고' | 매'지' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-------------------|----------|-----------------------|--------------|---------------|----------|
| 32230-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 매'애'도 매'앤'따 | 매'앤'따 | 매'앤'따 | 앤':따' | 매'앤'따 | 앤':따' |
| 32231 | 매:-{(緘)} | | | | | | |
| 32231-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 매'고 매더'라 | 매'고 | 매'고 | 매'고 | 매'고 | 매'지' |
| 32231-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 매^도 앤^따 | 앤^따 | 앤^따 | 앤^따 | 매'앤'따 | 앤^다 |
| 32232 | 뛰:-{(走)} | | | | | | |
| 32232-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 띠'고 띠더'라 | 띠'고 | 띠'고 | 띠'고 | 띠'고 | 띠'지' |
| 32232-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 띠^도 뽠^따 | 띠'영따 | 띠'영따 | 뽠':따 | 띠'영따 | 뽠^다 |
| 32233 | 담:-{(盛)} | | | | | | |
| 32233-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 당'고 담더'라 | 담:더'라' | 당'고' | 당:고' 당':고' | 당'고' | 담'지' |
| 32233-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 다'마도 다'알따 | 다'알따 | 다'알따 | 다'알따 | 다'알따 | 다'알다 |
| 32234 | 가렴:-{(瘰)} | | | | | | |
| 32234-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 근지력'고 근지'렷'따'라 | 근지렷'따'라 | 금그력'고 | 근지력'고 | 근지력'고 | 관지렷'지 |
| 32234-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 근지러'바'도 근지러'발'따 | 근지러'별따 | 금그러'별따 | 근지러'발'따 | 근지러'알'따 | 관지러'별다 |
| 32235 | 때리:-{(打)} | | | | | | |
| 32235-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 쌔'리고 쌔'리더'라 | 때'리더'라 | 때'리고 | 때'리고 | 때'리고 | 때'리지 |
| 32235-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쌔'리도 쌔'릴따 | 때'릴따 | 때'릴따 | 때'릴따 | 때'릴따 | 때'릴다 |
| 32236 | 어둠:-{(暗)} | | | | | | |
| 32236-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 어'엿'고 어'엿'따'라 | 어'엿'따'라 | 어'엿'고[+머] 어'엿'고[+버] | 어'엿'고 | 어'엿'고 어'엿'고 | 어'엿'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|------------------|----------------|-----------------------------|----------|----------|----------|
| 32236-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 어'더'바도 어'더'받'따 | 어'더'알'따 | 어'더'받'따 [+머] 어'더'받'따 [+버] | 어'더'받'따 | 어'더'알'따 | 어'더'받'다 |
| 32237 | 잡-(執) | | | | | | |
| 32237-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 작'꼬 잡'떠'라 | 잡'떠'라 | 잡'꼬 | 작'꼬 | 작'꼬 | 잡'찌' |
| 32237-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 자'바도 자'받'따 | 자'받'따 | 자'받'따 | 자'받'따 | 자'받'따 | 자'받'다 |
| 32238 | 차-(躋) | | | | | | |
| 32238-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 차'고' 차'더'라 | 차'더'라 | 차'고' | 차'고' | 차'고' | 차'지' |
| 32238-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 차'도' 차'따' | 차'':따' | 차'따' | 차'따' | 차'따' | 차'다' |
| 32239 | 모자라-(不足) | | | | | | |
| 32239-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 모지레'고 모지레'더'라 | 모지레'더'라 | 모지레'고 | 모지레'고 | 모지레'고 | 모지레'지 |
| 32239-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 모지레'도 모지레'따 | 모지레'따 | 모지레'따 | 모지'렌':따 | 모지'렌'따 | 모지'렌'다 |
| 32240 | 부르-(呼) | | | | | | |
| 32240-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 부리'고 부리'더'라 | 부르'더'라 불'릴'따 | 부러'고 | 부르'고 | 부리'고 | 부리'지' |
| 32240-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 불'러'도 불'릴'따 | | 불'릴'따 | 불'릴'따 | 불'릴'따 | 불'릴'다 |
| 32241 | 따르-(注) | | | | | | |
| 32241-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 떨'고' 떨'더'라 | 따루'더'라 | 따라'고 | 따루'고 | 떨'고' | 따루'지 |
| 32241-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 따'라도 따'랄'따 | 따'랄'따 | 따'랄'따 | 따'랄':따 | 따'랄'따 | 따'랄'다 |
| 32242 | 쫓:- (啄) | | | | | | |
| 32242-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 쫓'꼬' 쫓'떠'라 | 쫓'오'더'라 | 쫓'꼬' | 쫓'꼬 | 쫓'꼬 | 쫓'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-----------------|----------|----------|-------------|----------|---------------|
| 32242-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쑤'사도 쑤'살따 | 쑤'알따 | 쑤'살따 | 쑤'살따 | 쑤'알따 | 쑤'알다 |
| 32243 | 두-(置) | | | | | | |
| 32243-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 두'고 두'더'라 | 두'더'라 | 두'고 | 두'고 | 두'고 | 두'지 두'지 |
| 32243-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 두'우'도 두'울'따 | 두'울'따 | 두'웁'따 | 둘':따 | 둘':따 | 두'웁'다 두'웁'다 |
| 32244 | 시키-(使) | | | | | | |
| 32244-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 시'이고 시'이더'라 | 쑤'이고 | 쑤'이고 | 시'기고 | 시'기고 | 시'키지 |
| 32244-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 시'이도 시'임따 | 쑤'긴따 | 쑤'긴따 | 쑤'길따 쑤'길따 | 시'길따 | 시'킬다 |
| 32245 | 지리-(漏, 오줌을 ~) | | | | | | |
| 32245-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 쑤'기'고 쑤'기'더'라 | 쑤'기'고' | | 쑤'기'고 | 재'리고 | 쑤'기'지 쑤'기'지 |
| 32245-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쑤'기'도 쑤'길'따 | 쑤'길'따' | | 쑤'길'따 | 재'릴따 | 쑤'길'다 쑤'길'다 |
| 32246 | 던지-(投) | | | | | | |
| 32246-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 던'지고 던'지더'라 | 던'지고 | 던'지고 | 던'지고 | 던'지고 | 던'지 |
| 32246-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 던'지도 던'질따 | 던'질따 | 던'질따 | 던'질따 | 던'질따 | 던'질다 |
| 32247 | 모이-(集) | | | | | | |
| 32247-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 모이'고 모이'더'라 | 모이'고 | 모이'고 | 모이'고 | 모이'고 | 모이'지 |
| 32247-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 모이'도 모일'따 | 모일'따 | 모일'따 | 모일'따 | 모일'따 | 모일'다 |
| 32248 | 만지-(擻) | | | | | | |
| 32248-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 몬'치고 몬'치더'라 | 몬'치고 | 몬'치고 | 몬'치고 | 몬'치고 | 몬'치지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|--------------------|----------|----------|----------|-------------------|----------|
| 32248-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 몬'치도 몬'칠따 | 몬'칠따 | 만'칠따 | 몬'칠따 | 만'칠따 | 만'칠다 |
| 32249 | 짜:-(-臈) | | | | | | |
| 32249-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 찌'우고 찌'우더라 | 찌'아더라 | 찌'이'고 | 찌'우고 | 찌'고 | 찌이'지 |
| 32249-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 찌'아도 찌'알따 | 찌'알따 | 찌'알'따 | 찌'알따 | 찐'따 | 찌알'다 |
| 32250 | 비틀-(-捻) | | | | | | |
| 32250-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 비틀'고 비틀'더'라 | 비틀'더'라 | 비틀'고' | 틀'고' | 비틀트'리고 | 비틀'지 |
| 32250-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 비틀라'도 비트'랄'따 | 비트'랄'따 | 비트'랄'따 | 트'랄'따 | 비틀트'리'영'따 | 비트'랄'다 |
| 32251 | 돋:-(-助) | | | | | | |
| 32251-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 독'꼬 돛따'라 | 도'오더라 | 도'오고 | 독:고' | 도'오고 | 도'우지 |
| 32251-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 도'아도 도'알따 도'할따 | 도'알따 | 도'알다 | 도'알따 | 도'알따 | 도'알다 |
| 32252 | 썩-(-咀) | | | | | | |
| 32252-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 썩'꼬' 썩'떠'라 | 썩떠'라' | 썩꼬' | 썩'꼬' | 썩'꼬 | 썩찌' |
| 32252-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 썩'버도 썩'벌따 | 썩'벌따 | 썩'벌따 | 썩'벌따 | 썩'벌따 | 썩'편다 |
| 32253 | 미끄럼-(-漚) | | | | | | |
| 32253-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 미끄락'꼬 미끄'럼'떠'라 | 미끄'럼'떠'라 | 미끄'락'꼬 | 미끄'락'꼬 | 미끄'락'꼬 | 미끄'럼'찌 |
| 32253-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 미끄러'바'도 미끄러'발'따 | 미끄'러'발'따 | 미끄러'알따 | 미끄러'발'따 | 미끄러'발'따 미끄러'알'따 | 미끄러'벌다 |
| 32254 | 대-(-接) | | | | | | |
| 32254-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 대이'고 대이'더'라 | 대이'라 | 대이'고 | 대이'고 | 대'코 | 대이'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|-----------------|----------|-----------------------|----------|-----------------------------|----------------|
| 32254-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 대이'도 대일'따 | 대일'따 | 대일'따 | 대일'따 | 다'알따 | 대일'따 |
| 32255 | 누르-(壓) | | | | | | |
| 32255-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 놀리'고 놀리'더라 | 놀리더'라 | 누지르'고[+머] 놀루'고[+버] | 놀리'고' | 누지르'고 | 놀리'지' |
| 32255-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 놀리'도 놀릴'따 | 놀릴'따' | 누지'릴따[+머] 놀룰'따[+버] | 놀릴'따' | 누질'랄'따 | 놀릴'다' |
| 32256 | 주무르-(揀) | | | | | | |
| 32256-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 쭈무리'고 쭈무리'더라 | 주물더'라 | 주물'러고[+머] 주무'러고[+버] | 주무리'고 | 주물'고 | 주무리'지 주무'라'지 |
| 32256-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쭈무리'도 쭈무리'랄'따 | 주무'랄따 | 주물'릴따 | 주물'릴'따 | 주물'랄'따 | 주물'릴다 |
| 32257 | 메우-(填) | | | | | | |
| 32257-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 메'우고 메'우더라 | 메쿠타'라 | 미'아고 | 메'우고 | 메'우고[+작은 구멍] 메쿠'고[+큰 구멍이] | 메쿠'지 |
| 32257-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 메'아도 메'알따 | 메칼'따 | 미'알따 | 메'월따 | 메'알따[+작은 구멍] 메칼'따[+큰 구멍이] | 메칼'따 |
| 32258 | 고소하-(香 味) | | | | | | |
| 32258-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 꼬시'고 꼬시'더라 | 꼬시'더'라 | 꼬시'고 | 꼬시'고 | 꼬시'고 | 구시'지 |
| 32258-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 꼬시'도 꼬신'따 | 꼬신'따 | 꼬신'따 | 꼬신':따 | 꼬신'따 | 구신'따 |
| 32259 | 내리-(降) | | | | | | |
| 32259-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 내'리고 내'리더라 | 내'리더라 | 내리'고[+머] 내'리고[+버] | 내'리고 | 내'리고 | 내'리지 |
| 32259-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 내'리도 내'릴따 | 내'릴따 | 내릴'따[+머] 내'릴따[+버] | 내'릴따 | 내릴'따 | 내'릴따 |
| 32260 | 구르-(轉) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|--------------------------------|-----------------------|----------|----------|----------|----------|-------------|
| 32260-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 구불'고 구불더' 라 | 구불더'라 | 구불'고 | 구부리'고 | 궁굴'고 | 구부'지 구불'지 |
| 32260-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 구부라'도 구부 랄'따 | 구부'랄따 | 구부'릴'따 | 궁불릴'따 | 궁구릴'따 | 구부'릴다 |
| 32261 | 만들-(作) | | | | | | |
| 32261-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 맨들'고 맨들더' 라 | 맹글더'라 | 맨들'고 | 맹글'고 | 맨'들고 | 맹글지' |
| 32261-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 맨드라'도 맨드 랄'따 | 맹그'랄따 | 맨드'릴따 | 맹그랄'따 | 맨드랄'따 | 맹그'릴다 |
| 32262 | 늙-(老) | | | | | | |
| 32262-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 늙'꼬 늙떠'라 | 늙떠'라 | 늙'꼬 | 늙'꼬 | 늙'꼬 | 늙'찌 |
| 32262-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 늙'거도 늙'길따 | 늙'길따 | 늙'길따 | 늙'길따 | 늙'길따 | 늙'길다 |
| 32263 | 알-(病) | | | | | | |
| 32263-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 알'코 알터'라 알'코 | 알터'라 | 알'코 | 알'코 | 알'코 | 알'치 |
| 32263-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 아'라도 아'랄따 아'랄따 | 아'랄따 | 아'랄따 | 아'랄따 | 아'랄따 | 알'겔다 |
| 32264 | 따르-(隨) | | | | | | |
| 32264-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 따르'고 따르더' 라 | 따르더'라 | 따'코 | 따'리고 | 따르'고 | 따'리지 따'러지 |
| 32264-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 따'랄따 따'라도 | 따'라'알따 | 따'랄따 | 따'릴따 | 따'랄따 | 따'릴다 |
| 32265 | 사-(買) | | | | | | |
| 32265-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 사'고 상'께네 | 사더'라 | 사'고 | 사'고 | 사'고 | 사지' |
| 32265-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, - 았/었다}" | 살'따 사'더'라 | 살'따 | 살'따 | 살'따 | 살':따 | 살'다 |
| 32266 | 치우-(除) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-----------------------|--|----------|--------------------------|----------|----------|----------|
| 32266-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 치'우고 치'우더 라 | 체'아더라 | 치'아고 | 치'우고 | 치'우고 | 치'우지 |
| 32266-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 치'아도 치'알따 | 체'알따 | 치'알따 | 치'알따 | 치'알따 | 치'알다 |
| 32267 | 부러지-(被折) | | | | | | |
| 32267-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 뿌께라지'고(부러 지고) 뿌께라지' 더'라(부러지더라) | 뽇'라지더라 | 뿌라:지'고 | 뿌러지'고 | 뽇라지'고 | 뿌'아지지 |
| 32267-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 뿌께라'도(부러뜨 려도) 뿌께랄'따 (부러뜨렸다) | 뽇'라절따 | 뿌라:절'따' | 뿌러절'따 | 뽇라절'따 | 뿌'아절'다' |
| 32268 | 다치-(傷) | | | | | | |
| 32268-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 다'치고 다'치더 라 | 다'치더라 | 다'치고 다'치고 | 다'치고 | 다'치고 | 다'치지 |
| 32268-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 다'치도 다'칠따 | 다'칠따 | 다'칠따[+머] 다' '칠따[+버] | 다'칠따 | 다'칠따 | 다'칠다 |
| 32269 | 느리-(緩) | | | | | | |
| 32269-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 느'리고 느'리더 라 | 니':리더라 | 느'리고 | 느'리고 | 느'리고 | 느'리지 |
| 32269-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 느'리도 느'릴따 | 니'릴따 | 느'릴따 | 느'릴따 | 느'릴따 | 느'릴다 |
| 32270 | 무치-(和, 나물을~) | | | | | | |
| 32270-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 무'치고 무'치더 라 무'치고 | 무'치더라 | 문'치고[+머] | 무'치고 | 문'치고 | 문'치지 |
| 32270-0-2 | "{-아/어도,-아/어서,-았/었다}" | 무'치도 무'칠따 무'칠따 | 무'칠따 | 무'칠따[+버] | 무'칠따 | 문'칠따 | 문'칠다 |
| 32271 | 죄:-(-締) | | | | | | |
| 32271-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 조'우고 조'우더 라 | 조'오더라 | 조'아고 | 조'우고 | 조'우고 | 조루^지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|----------------------------|----------|-------------------------------|----------|----------|----------|
| 32271-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 조'아도 조'알따 | 조'알따 | 조'알따 | 조'알따 | 조'알따 | 조'알^다 |
| 32272 | 팔-(實) | | | | | | |
| 32272-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 팔'고' 팔'더'라 | 팔'고' | 팔'고' | 팔'고' | 팔'고' | 팔'지' |
| 32272-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 파'라'도 파'갈'따 | 파'갈'따 | 파'갈'따 | 파'갈'따 | 파'갈'따 | 파'갈'다 |
| 32273 | 뽕-(選) | | | | | | |
| 32273-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 뽕'고' 뽕'더'라 | 뽕'고' | 뽕'고' | 뽕'고' | 뽕'고' | 뽕'지' |
| 32273-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 뽕'마'도 뽕'받'따 따 뽕'받'따 | 뽕'받'따 | 뽕'받'따 | 뽕'받'따 | 뽕'받'따 | 뽕'받'다 |
| 32274 | 뒤지-(索) | | | | | | |
| 32274-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 디비'고 디비'더'라 | 디비'고 | 디비'고 | 디지'고 | 디비'고 | 디비'지' |
| 32274-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 디비'도 디빌'따 | 디빌'따 | 디빌'따 | 디질':따 | 디빌'따 | 디빌'다 |
| 32275 | 마치-(終) | | | | | | |
| 32275-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 마'치고 마'치'더'라 | 마'치고 | 마'치고 | 마'치고 | 마'치고 | 마'치지 |
| 32275-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 마'치'도 마'칠'따 | 마'칠'따 | 마'칠'따 '칠'따[+머] 마'칠'따[+머] | 마'칠'따 | 마'칠'따 | 마'칠'다 |
| 32276 | 질이-(鹽) | | | | | | |
| 32276-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 제'리고 제'리'더'라 | 제'리고 | 제'리고 | 제'리고 | 제'리고 | 제'리지 |
| 32276-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 제'리'도 제'릴'따 | 제'릴'따 | 제'릴'따 | 제'릴'따 | 제'릴'따 | 제'릴'다 |
| 32277 | 휘-(曲) | | | | | | |
| 32277-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 후'우고 후'우'더'라 | 후'이'고 | 후'이'고 | 후이'고 | 후아'지'고 | 휘'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|------------------|----------|----------|----------|----------|----------------|
| 32277-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 후'아도 후'알따 | 후'알따 | 히일'따 | 후일'따 | 후아절'따 | 힐'다 |
| 32278 | 줍:-{拾} | | | | | | |
| 32278-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 죽꼬' 준떠'라 | 준떠'라' | 조꼬' | 죽꼬' | 죽꼬' | 조:찌' |
| 32278-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쭈'우도 주'울따 | 주'울따 | 조'울따 | 쭈^따 | 주'일따 | 조'알다 |
| 32279 | 배앗-(奪) | | | | | | |
| 32279-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 배들'고 배들떠'라 | 배알떠'라 | 배'떨'고 | 배끌'고 | 배들'고 | 배뜨'지' |
| 32279-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 배뜨라'도 배뜨'알'따 | 배'산'따 | 배'떠'럴따 | 배꼬랄'따 | 배드랄'따 | 배뜨'런다 |
| 32280 | 기울-(傾) | | | | | | |
| 32280-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 기'우고 기'우더'라 | 기울떠'라 | 기울'고 | 지'울고 | 찌그러지'고 | 지'부지 |
| 32280-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 기'아도 기'알따 | 기우'럴따 | 기우'럴따 | 지울'따 | 찌그러절'따 | 찌'부런다 지'부'런다 |
| 32281 | 아깁-(惜) | | | | | | |
| 32281-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 아깁'고 아깁떠'라 | 아깁떠'라 | 아깁'고 | 아깁'고 | 아깁'고 | 아깁'지 |
| 32281-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 아깁바'도 아깁'받'따 | 아깁'받'따 | 아깁'받'따 | 아깁'받'따 | 아깁'받'따 | 아깁'받'다 |
| 32282 | 반깁-(歡) | | | | | | |
| 32282-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 반'깁'고 반'깁'따 | 반'깁'떠라 | 반'깁'고 | 반'깁'고 | 반'깁'고 | 반'깁'지 |
| 32282-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 반'깁'바도 반'깁'받'따 | 반'깁'받'따 | 반'깁'받'따 | 반'깁'받'따 | 반'깁'받'따 | 반'깁'받'다 |
| 32283 | 찌-(蒸) | | | | | | |
| 32283-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 찌'고 찌'떠'라 | 찌'떠'라 | 찌'고' | 찌'고 | 찌'고' | 찌'지' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|----------------------------|----------|----------|------------------|----------|---------------|
| 32283-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 쩌'도' 찼'따' | 찼'따' | 찼'따' | 찼'따' | 찼'따' | 찼'따' |
| 32284 | 노랄-(黃) | | | | | | |
| 32284-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 노:라'코 노:라'터'라 | 노:라'코 | 노:라'코 | 노:라'코 | 노:라'코 | 노:라'치' |
| 32284-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 노래'애도 노래'행'따 | 노래'따 | 노래'따 | 노래'따 | 노래'따 | 노래'따 |
| 32285 | 푸르-(靑) | | | | | | |
| 32285-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 푸'리고 푸'리더'라 | 푸'리고 | 푸'리고 | 푸'리고 | 푸'리고 | 푸'르'지 |
| 32285-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 푸'리도 푸'릴'따 | 푸'릴'따 | 푸'릴'따 | 푸'릴'따 | 푸'릴'따 | 푸'릴'다 |
| 32286 | 서두르-(忙) | | | | | | |
| 32286-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 서'덜'고 서'덜'터'라 서'들'고 | 서'덜'터'라 | 서'두르'고 | 서'들'고 | 서'들'고 | 서'두르'지 |
| 32286-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 서'덜'라도 서'덜'랄'따 서'두'랄'따 | 서'드'랄'따 | 서'들'릴'따 | 서'두릴'따 | 서'두랄'따 | 서'두'릴'다 |
| 32287 | 서투르-(不熱) | | | | | | |
| 32287-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 서'툴'고 서'툴'터'라 서'툴'고 | 서'툴'터'라 | 서'툴'고' | 서'툴'고 | 서'툴'고 | 서'투'지 서'투'치 |
| 32287-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 서'투라'도 서'투'랄'따 서'투'랄'따 | 서'투'랄'따 | 서'투릴'따' | 서'투'릴'따 | 서'투랄'따 | 서'터'릴'다 |
| 32288 | 게으르-(怠) | | | | | | |
| 32288-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 게을'고 | 겔'받'터'라 | 끼일'고 | 깨을'박'고 깨을'고 | 깨을'고 | 겔'받'찌 |
| 32288-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 게에'겔'따 게으'렌'따 | 겔'바'션'따 | 끼어'릴'따 | 깨에'겔'따 겔'바'산'따 | 깨에'겔'따 | 겔'바'절'다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|---------------|---------------|----------|----------|----------|----------|
| 32289 | 따뜻하-(溫) 따라} | | | | | | |
| 32289-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 따시'고 | 따뜻하더'라 | 따뜻하'고 | 따뜻하'고 | 따뜻하'고 | 따뜻하'지 |
| 32289-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 따시'일'따 | 따뜻할'따 | 따뜻할'따 | 따뜻할'따 | 따뜻할'따 | 따뜻할'따 |
| 32290 | 춡-(寒) | | | | | | |
| 32290-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 춡'꼬' 춡'떠'라 | 춡'떠'라 춡'떠'라 | 춡'꼬' | 춡'꼬' | 춡'꼬' | 춡'지' |
| 32290-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 춡'버'도 춡'벌'따 | 춡'벌'따 춡'벌'따 | 춡'벌'따 | 춡'벌'따 | 춡'벌'따 | 춡'벌'다 |
| 32291 | 뜨겁-(極熱) | | | | | | |
| 32291-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 뜨격'꼬' | 뜨'겁'떠라 | 뜨'격'꼬' | 뜨'격'꼬' | 뜨'격'꼬' | 뜨'겁'지 |
| 32291-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 뜨거발'따 | 뜨'거'발따 | 뜨'거'벌따 | 뜨거발'따 | 뜨거알'따 | 뜨'거'벌다 |
| 32292 | 미지근하-(微溫) | | | | | | |
| 32292-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 미지근하'고 | 미지근하더'라 | 미지건하'고 | 미지근하'고 | 미지근하'고 | 미지근하'지 |
| 32292-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 미지근할'따 | 미지근할'따 | 미지건할'따 | 미지근할'따 | 미지근할'따 | 미지근할'따 |
| 32293 | 차갑-(寒) | | | | | | |
| 32293-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 차'각'꼬 | 차'떠'라 | 차'꼬' | 차'꼬' | 차'각'꼬 | 차'겁'지 |
| 32293-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 차가'발따 | 차'발'따 | 차'벌'따 | 차'발'따 | 차가알'따 | 차'거'벌다 |
| 32294 | 부럽-(羨) | | | | | | |
| 32294-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 부'럽'꼬 | 불'떠'라 | 부'럽'꼬 | 부'꼬' | 부'꼬' | 부'럽지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|----------|-----------|----------|------------|----------|----------|
| 32294-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 부러받'따 | 불'곤따 | 부러'벌따 | 불'벌따 | 불'벌따 | 부'러벌다 |
| 32295 | 알밍-(愴) | | | | | | |
| 32295-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 알밍'꼬 | 알밍떠'라[+신] | 알막'꼬' | 알밍'꼬 | 막'꼬 | 알밍'지' |
| 32295-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 알미'웁따 | 알미'불따[+신] | 알미'웁'따 | 알미벌'따 | 미'벌따 | 알머'벌'다 |
| 32296 | 비슷하-(類似) | | | | | | |
| 32296-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 비슬타'고 | 비슬하더'라 | 비스름하'고 | 비슬하'고 | 비슬하'고 | 비슬:하'지 |
| 32296-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 비슬헐'따 | 비슬헐'따 | 비스름헐'따 | 비슬헐'따 | 비슬헐'따 | 비슬:헐'따' |
| 32297 | 새롭-(新) | | | | | | |
| 32297-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 새'룩'꼬 | 새'렷'떠라 | 새'롭'꼬 | 새'롭'꼬 | * | 새'렷'지 |
| 32297-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 새'러'벌따 | 새'러'받따 | 새'러'벌따 | 새'러'벌따 | * | 새'러'벌다 |
| 32298 | 서:렷-(悲痛) | | | | | | |
| 32298-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 서'력'꼬 | 설'떠'라' | 서'렷'꼬' | 서'렷'꼬' | 석'꼬' | 서'렷'지' |
| 32298-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 서러'받따 | 설'벌'따' | 서러'벌'따 | 서러'받'따 | 설'벌'따 | 서러'벌'다 |
| 32299 | 까다롭-(難) | * | | | | | |
| 32299-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 까'더'럭꼬 | * | 까다'룩'꼬 | 깨'까'더'렷'꼬' | 까'다'락'꼬 | 까'더'렷지 |
| 32299-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 까'더'러'벌따 | * | 까다'러'벌따 | 깨'까'더'러'벌따 | 까'다'라'왈따 | 까'더'러'벌다 |
| 32300 | 외롭-(孤) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32300-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 웨'럭'고 | 웨'럼'떠라 | 웨'럭'고 | 에'럼'고 | 에'룩'고 | 웨'럼'지 |
| 32300-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 웨'러'발따 | 웨'러'발따 | 웨'러'벌따 | 에'러'발따 | 에'로'알따 | 웨'러'벌다 |
| 32301 | 아'쉽-(不滿) | | | | | | |
| 32301-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 아'식'고 | 아'쉽'떠라 | 아'쉽'고 | 아'쉽'고 | 아'숙'고 | 아'쉽'지 |
| 32301-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 아'시'알따 | 아'서'발따 | 아'서'발따 | 아'시'벌'따 | 아'시'알따 | 아'서'알다 |
| 32302 | 단단하-(固) | | | | | | |
| 32302-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 단단하'고 | 단단하'더'라 | 단단하'고 | 단단하'고 | 단당'코 | 단단하'지 |
| 32302-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 단단행'따 | 단단행':따 | 단단행'따 | 단단행'따 | 단단행'따 | 단단행':따 |
| 32303 | 늦-(晚) | | | | | | |
| 32303-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 늦'고 | 늦'떠'라 | 늦'고 | 늦'고 | 늦'고 | 늦'찌' |
| 32303-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 느'질따 | 느'질따 | 느'질따 | 느'질따 | 느'질따 | 느'질다 |
| 32304 | 남:-{餘) | | | | | | |
| 32304-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 남'꼬' | 남'더'라' | 남'꼬' | 남'꼬' | 남'꼬' | 남'ㅅ지' |
| 32304-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 나'만따 | 나'만따 | 나'만따 | 나'만따 | 나'만따 | 나'만다 |
| 32305 | 남기-(使餘) | | | | | | |
| 32305-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 남'구'고 | 남'구'더'라 | 남'기'고 | 남'구'고 | 남'구'고 | 남'기'지 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|---------------------|----------------------|---------------------|---------------------|----------------------------------|--------------------|
| 32305-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 남갈 ^ㅏ 따 | 남갈 ^ㅏ 따 | 남 ^ㅏ 길따 | 남갈 ^ㅏ 따 | 남갈 ^ㅏ 따 | 남 ^ㅏ 길다 |
| 32306 | 넘어뜨리-(- 倒) | | | | | | |
| 32306-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 너머트 ^ㅏ 리고 | 넘구더 ^ㅏ 라 | 너머뜨 ^ㅏ 리고 | 자벨티 ^ㅏ 리고 | 자벨티 ^ㅏ 리고 | 구불추 ^ㅏ 지 |
| 32306-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 너머트 ^ㅏ 릴따 | 남갈 ^ㅏ 따 | 너머뜨 ^ㅏ 릴따 | 자벨티 ^ㅏ 릴따 | 자벨티 ^ㅏ 릴따 | 구불찰 ^ㅏ 다 |
| 32307 | 꾸그러뜨리- (使四) | | | | | | |
| 32307-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 꾸쿨티 ^ㅏ 리고 | 꾸구티 ^ㅏ 리더라 | 꾸쿨티 ^ㅏ 리고 | 포갈티리 ^ㅏ 고 | 오클티 ^ㅏ 리고 | 꾸쿨티 ^ㅏ 지 |
| 32307-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 꾸쿨티 ^ㅏ 릴따 | 꾸구티 ^ㅏ 릴따 | 꾸쿨티 ^ㅏ 릴따 | 포갈티릴 ^ㅏ 따 | 오클티 ^ㅏ 릴따 | 꾸쿨틸 ^ㅏ 다 |
| 32308 | 견주-(比) | | | | | | |
| 32308-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 전주 ^ㅏ 코 | 전주더 ^ㅏ 라 | 전자 ^ㅏ 고 | 전주 ^ㅏ 고 | 전주 ^ㅏ 고 | 전주 ^ㅏ 지 |
| 32308-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 전찰 ^ㅏ 따 | 전찰 ^ㅏ 따 | 전찰 ^ㅏ 따 | 전찰 ^ㅏ 따 | 전찰 ^ㅏ 따 | 전찰 ^ㅏ 다 |
| 32309 | 외우-(誦) | | | | | | |
| 32309-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | 에 ^ㅏ 우고 | 에 ^ㅏ 아더라 | 이 ^ㅏ 아고 | 에 ^ㅏ 우고 | 에 ^ㅏ 우고 | 웨 ^ㅏ 우지 |
| 32309-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 에 ^ㅏ 왈따 | 에 ^ㅏ 알따 | 이 ^ㅏ 알따 | 에 ^ㅏ 왈따 | 에 ^ㅏ 왈따 | 웨 ^ㅏ 왈다 |
| 32310 | 문지르-(摩) | | | | | | |
| 32310-0-1 | "{-지, -고, -더라}" | * | 문질더 ^ㅏ 라 | 문지르 ^ㅏ 고 | 문때 ^ㅏ 고 | 무지리 ^ㅏ 고 | 문지러 ^ㅏ 지 |
| 32310-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | * | 문지 ^ㅏ 랄따 | 문찰 ^ㅏ 릴따 | 문땡 ^ㅏ :따 | 무찰 ^ㅏ 랄 ^ㅏ 따 | 문찰 ^ㅏ 려다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|----------|----------|----------|------------------|----------|----------|
| 32311 | 가리키-(指) | | | | | | |
| 32311-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 기축'꼬 | 가르'치더라 | 가르'치고 | 가리치'고 갈키' 고 | 가르치'고 | 가르'치지 |
| 32311-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 기찰'따 | 가르'칠따 | 가르'칠따 | 가리칠'따 갈킬' 따 | 가르칠'따 | 가르'칠다 |
| 32312 | 가르치-(敎) | | | | | | |
| 32312-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 기축'꼬 | 가르'치더라 | 가르'치고 | 가리치'고 갈키' 고 | 가리치'고 | 가르'치지 |
| 32312-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 기찰'따 | 가르'칠따 | 가르'칠따 | 가리칠'따 갈킬' 따 | 가리칠'따 | 가르'칠다 |
| 32313 | 겨누-(照準) | | | | | | |
| 32313-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 전주'코 | 전주더'라 | 여자'고 | 꼬내'고 | 전주'고 | 전주'지 |
| 32313-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 전찰'따 | 전줄'따 | 여찰'따 | 꼬낼':따 | 전찰'따 | 전찰'다 |
| 32314 | 겨루-(競) | | | | | | |
| 32314-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 게룩'코 | 게루더'라 | 게라'고 | 전주'고 | 게룩'고 | 게룩'지 |
| 32314-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 게랄'따 | 게릴'따 | 게룰'따 | 전찰'따 | 게랄'따 | 게랄'다 |
| 32315 | 달래-(慰撫) | | | | | | |
| 32315-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 달개'고 | 달개더'라 | 달개'고 | 달개'고 | 달개'고 | 달개'지' |
| 32315-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 달겐'따 | 달겐'따 | 달겐'따 | 달겐'따 | 달겐'따 | 달겐'다 |
| 32316 | 뽕발-(效) | | | | | | |
| 32316-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 뽕박'꼬 | 뽕반떠'라 | 뽕박'고 | 뽕보'고 | 뽕박'고 | 뽕반'찌' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------|----------|----------|----------------------|----------|----------|----------|
| 32316-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 뽕바'달따 | 뽕바'달따 | 뽕바'달따 | 뽕바'따 | 뽕바달'따 | 뽕바'달다 |
| 32317 | 어지르-(敍) | | | | | | |
| 32317-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 어'질'고 | 어'질'더라 | 어'질'고 | 어'지'리고 | 어'질'고 | 어'지'리지 |
| 32317-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 어'지'랄따 | 어'지'랄따 | 어'지'랄따 | 어'지'랄따 | 어'지'랄따 | 어'질'랄다 |
| 32318 | 달리-(走) | | | | | | |
| 32318-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 달'리고 | 달'리더라 | 달'리고 | 달'리고 | 달'리고 | 달'리지 |
| 32318-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 달'릴따 | 달'릴따 | 달'릴따 | 달'릴따 | 달'릴따 | 달'릴다 |
| 32319 | 우기-(拗) | | | | | | |
| 32319-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 우'기고 | 췌'아더라 | 췌'아고 | 췌'우고 | 췌'우고 | 췌'우지 |
| 32319-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 우'길따 | 췌'알따 | 췌'알따 | 췌'울따 | 췌'알따 | 췌'알다 |
| 32320 | 중얼거리-(獨 言) | | | | | | |
| 32320-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 중얼거'리고 | 구송거'리더라 | 중얼거'리고 구 시렁거'리고 | 구싱기'리고 | 구정거'리고 | 중얼거'리지 |
| 32320-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 중얼거'릴따 | 구송거'릴따 | 중얼거'릴따 구 사렁거'릴따 | 구싱기'릴'따 | 구정거'릴'따 | 중얼거'릴다 |
| 32321 | 지껄이-(囁) | | | | | | |
| 32321-0-1 | "{-지,-고,-더라}" | 찌꺼'리'고 | 췌부'러더라 | 지꺼리'고 | 찌꺼리'고 | 지끄리'고 | 지꺼'러지 |
| 32321-0-2 | "{-아/어도, -아/어서, -았/었다}" | 찌꺼'랄'따 | 췌부'릴따 | 지꺼'릴따 | 찌꺼릴'따 | 지끌랄'따 | 지끌'릴다 |
| 32322 | 다니-(行) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|-------------------|----------|----------|----------|----------|------------------|
| 32322-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 댕'기고 | 댕'기더라 | 댕'기'고 | 댕'기고 | 댕'기고 | 댕'기지 |
| 32322-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 댕'길따 | 댕'길따 | 댕'길따 | 댕'길따 | 댕'길따 | 댕'길다 |
| 32323 | 뎡어뜨리-(-使 落) | | | | | | |
| 32323-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 떠러터'리고 | 떠러터'리더라 | 널짜'고 | 널쭈'고 | 널쭈'고 | 떠루'지 |
| 32323-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 떠러터'릴따 | 떠러터'릴따 | 널짤'따 | 널짤'따 | 널찰'따 | 떠랄'다 |
| 32324 | 깨-(-覺) | | | | | | |
| 32324-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 깨'고' 깨'더'라 | 깨'더'라 | 깨'고' | 깨'고' | 깨'고 | 깨'지' |
| 32324-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 깨'애'도 깨'엿' 따 | 깨'엿'따 | 깨'엿'따 | 깨'엿'따 | 깨'엿'따 | 깁'':다' 깁'다 |
| 32325 | 시-(-酸) | | | | | | |
| 32325-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 시'고 시'더'라 | 씨'더'라 | 시'고 | 시'고 | 시'고 | 시그럽'찌 |
| 32325-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 시'도 싹'따 | 씨'원따 | 시'원따 | 싹'':따 | 시'일따 | 시그려'받다 |
| 32326 | 쑈-(-澇) | | | | | | |
| 32326-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 소'고 | 솔띠'라 | 속'고 | 속'고 | 속'고 | 솔'찌 |
| 32326-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 소'산따 | 소'선따 | 소'산따 | 소'산따 | 소'산따 | 소'산다 |
| 32327 | 쑈:-(-好) | | | | | | |
| 32327-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 조코' | 조터'라' | 조코' | 족코' | 조코' | 조치' |
| 32327-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 조왈'따 | 조알'따' | 조알'따' | 조왈'따' | 조알'따' | 조왈'다' 조왈' 따 |
| 32328 | 뵤칼-(-赤) | | | | | | |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|---------------|
| 32328-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 빨'가'코 | 빨'갈'터'라 | 빨'가'코' | 빨'각'코 | 빨'각'코 | 빨'가'치' |
| 32328-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 빨'개'따 | 빨'개'따' | 빨'개'따' | 빨'개':따 | 빨':개'따 | 빨'개'다' |
| 32329 | 쿨:-{ 에 질질 ~}) | | | | | | |
| 32329-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 꿀'코' | 꿀'어더라 | 꿀'코 | 꿀'꼬' | 꿀'코' | 꿀'지 |
| 32329-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 꿀'얼따 | 꿀'얼따 | 꿀'얼따 | 꿀'얼따 | 꿀'얼따 | 꿀'다 |
| 32330 | 넙:-{ 더라}" | | | | | | |
| 32330-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 넙'꼬 | * | 넙'꼬' | 넙'꼬 | 넙'고 | 넙'찌 |
| 32330-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | 넙'번따 | * | 넙'번따 | 넙'번따 | 넙'번따 | 넙'번따 |
| 32331 | 하얏:-{ 더라}" | | | | | | |
| 32331-0-1 | "{-지,-고,- 더라}" | 하'야'코' | 하'야'터'라 | 하'야'코' | 하'야'코' | 하'악'코 | 하'야'치' |
| 32331-0-2 | "{-아/어도, -아/어서,- 았/었다}" | * | 하'엘'따 | 하'엘'따' | 하'엘'따 | 하'엘'따 | 하'엘'따 하'엘'따 |
| 32332 | 국(藥) | | | | | | |
| 32332-0-1 | -이/가 | 구'기 | 구'기 | 구'기 | 구'기 | 구'기 | 구'기 |
| 32332-0-2 | -을/를 | 구'글 | 구'글 | 구'글 | 구'글 | 구'글 | 구'글 |
| 32332-0-3 | -에(서) | 구'게서 | 구'게 | 구'게 | 구'게 | 구'게서도 | 구'게서 |
| 32332-0-4 | -으로 | 구'그로 | 구'그로 | 구'그로 | 구'그로 | 구'그로 | 구'그로 |
| 32332-0-5 | -도 | 국'또 | 국'또 | 국'또 | 국'또 | 국'또 | 국'또 |
| 32333 | 논(峯) | | | | | | |
| 32333-0-1 | -이/가 | 노'니' | 노'니' | 노'~이' | 노'니' | 노'니' | 노'니' |
| 32333-0-2 | -을/를 | 노'들' | 노'들' | 노'들' | 노'들' | 노'들' | 노'들' |
| 32333-0-3 | -에(서) | 노'네서 | 노'네 | 노'네서 | 노'네서 | 노'네'서 | 노'네 |
| 32333-0-4 | -으로 | 노'느'로 | 노'느'로 | 노'느'로 | 노'느'로 | 노'느'로 | 노'느'로 |
| 32333-0-5 | -도 | 노'도' | 노'도' | 노'도' | 노'도' | 노'도' | 노'도' |
| 32334 | 쌀(米) | | | | | | |
| 32334-0-1 | -이/가 | 싸'리' | 싸'리' | 싸'리' | 싸'리' | 싸'리' | 싸'리' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------|----------|----------|------------|------------|-------------|
| 32334-0-2 | -을/를 | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' |
| 32334-0-3 | -에(서) | 싸'레서 | 싸'레 | 싸'레'서 | 싸'레 | 싸'레 | 싸'레 |
| 32334-0-4 | -으로 | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' | 쌀'로' |
| 32334-0-5 | -도 | 쌀'도' | 쌀'도' | 쌀'도' | 쌀'도' | 쌀'도' | 쌀'도' |
| 32335 | 봄(春) | | | | | | |
| 32335-0-1 | -이/가 | 보'미' | 보'미' | 보'미' | 보'미' | 보'미' | 보'미' |
| 32335-0-2 | -을/를 | 보'을' | 보'을' | 보'을' | 보'을' | 보'을' | 보'을' |
| 32335-0-3 | -에(서) | 보'메서 | 보'메 | 보'메 | 보'메 | 보'메 | 보'메 |
| 32335-0-4 | -으로 | 보'므'로 | 보'므'로 | 보'므'로 | 보'므'로 | 보'므'로 | 보'므'로 |
| 32335-0-5 | -도 | 봄'도' | 봄'도' | 봄'도' | 봄'도' | 봄'도' | 봄'도' |
| 32336 | 집(家) | | | | | | |
| 32336-0-1 | -이/가 | 지'비 | 지'비 | 지'비 | 지'비 | 지'비 | 지'비 |
| 32336-0-2 | -을/를 | 지'를 | 지'를 | 지'를 | 지'를 | 지'를 | 지'를 |
| 32336-0-3 | -에(서) | 지'베서 | 지'베서 | 지'베 | 지'베 | 지'베 | 지'베 |
| 32336-0-4 | -으로 | 지'브'로 | 지'브'로 | 지'브'로 | 지'브'로 | 지'브'로 | 지'브'로 |
| 32336-0-5 | -도 | 집'도' | 집'도' | 집'도' | 집'도' | 집'도' | 집'도' |
| 32337 | 옷(衣) | | | | | | |
| 32337-0-1 | -이/가 | 오'시' | 오'시' | 오'시' | 오'시' | 오'시' | 오'시' |
| 32337-0-2 | -을/를 | 오'슬' | 오'슬' | 오'슬' | 오'슬' | 오'슬' | 오'슬' |
| 32337-0-3 | -에(서) | 오'세서 | 오'세서 | 오'세 | 오'세서 | 오'세 | 오'세 |
| 32337-0-4 | -으로 | 오'스'로 | 오'스'로 | 오'스'로 | 오'스'로 | 오'스'로 | 오'스'로 |
| 32337-0-5 | -도 | 옷'도' | 옷'도' | 옷'도' | 옷'도' | 옷'도' | 옷'도' |
| 32338 | 방(房) | | | | | | |
| 32338-0-1 | -이/가 | 방'이 | 방'이 | 방'이 | 방'이 | 방'이 | 방'이 |
| 32338-0-2 | -을/를 | 방'을 | 방'을 | 방'을 | 방'을 | 방'을 | 방'을 |
| 32338-0-3 | -에(서) | 방'~아서 | 방'에서 | 방'에서 | 방'에서 | 방'에서 | 방'에서 |
| 32338-0-4 | -으로 | 방'으로 | 방'으로 | 방'으로 | 방'으로 | 방'으로 | 방'으로 |
| 32338-0-5 | -도 | 방'도 | 방'도 | 방'도 | 방'도 | 방'도 | 방'도 |
| 32339 | 낮(晝) | | | | | | |
| 32339-0-1 | -이/가 | 나'지' | 나'지' | 나'지' | 나'제'가 | 나'지' | 나'지' |
| 32339-0-2 | -을/를 | 나'즐' | 나'즐' | 나'즐' | 나'제'로 | 나'즐' | 나'들' 나'즐' |
| 32339-0-3 | -에(서) | 나'제 | 나'제 | 나'제 | 나'제' | 나'제 | 나'제' 나'제' |
| 32339-0-4 | -으로 | 나'즈'로 | 나'즈'로 | 나'즈'로 | 나'제'로 | 나'즈'로 | 나'즈'로는 |
| 32339-0-5 | -도 | 날'도' | 날'도' | 날'도' | 날'제'도 | 날'도' | 날'도' |
| 32340 | 낮(顔) | | | | | | |
| 32340-0-1 | -이/가 | 나'치 | 나'치 | 나'치 | 나'치 | 나'치 | 나'치 |
| 32340-0-2 | -을/를 | 나'를 | 나'를 | 나'를 | 나'를 | 나'를 | 나'를 |
| 32340-0-3 | -에(서) | 나'테서 | 나'테 | 나'테서 | 나'테 | 나'테 | 나'테 |
| 32340-0-4 | -으로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'트'로는 |
| 32340-0-5 | -도 | 날'도' | 날'도' | 날'도' | 날'도' | 날'도' | 날'도' |
| 32341 | 부엌(廚) | | | | | | |
| 32341-0-1 | -이/가 | 정기'가 | 정기'가 | 정기'가 | 부서'키(아궁이가) | 부서'키(아궁이가) | 정지'가 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------|--------------------------|--------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| 32341-0-2 | -을/를 | 정기'를 | 정지'를 | 정기'로 | 부서'클(아궁이를) | 부서'클(아궁이를) | 정지'로 |
| 32341-0-3 | -에(서) | 정기'서 | 정지'에서 | 정기'서 | 부서'케'서(아궁이 에서) | 부서'케'서(아궁이 에서) | 정지'에서 |
| 32341-0-4 | -으로 | 정기'로 | 정지'으로 | 정기'로 | 부서'크'로(아궁이 로) | 부서'크'로(아궁이 로) | 정지'로 |
| 32341-0-5 | -도 | 정기'도 | 정지'도 | 정기'도 | 부석'또(아궁이도) | 부석'또(아궁이도) | 정지'도 |
| 32342 | 밭(田) | | | | | | |
| 32342-0-1 | -이/가 | 바'치 | 바'치 | 바'치 | 바'치 | 바'치 | 바'치 |
| 32342-0-2 | -을/를 | 바'를 | 바'를 | 바'를 | 바'를 | 바'를 | 바'를 |
| 32342-0-3 | -에(서) | 바'테서 | 바'테서 | 바'테서 | 바'테서 | 바'테서 | 바'테서 |
| 32342-0-4 | -으로 | 바'트로 | 바'트로 | 바'트로 | * | 바'트로 | 바'트로 |
| 32342-0-5 | -도 | 반'또 | 반'또 | 반'또 | 반'또 | 반'또 | 반'또 |
| 32343 | 앞(前) | | | | | | |
| 32343-0-1 | -이/가 | 아'피 | 아'피 | 아'피 | 아'피 | 아'피 | 아'피 |
| 32343-0-2 | -을/를 | 아'플 | 아'플 | 아'플 | 아'플 | 아'플 | 아'플 |
| 32343-0-3 | -에(서) | 아'페서 | 아'페서 | 아'페서 | 아'페서 | 아'페서 | 아'페 |
| 32343-0-4 | -으로 | 아'프로 | 아'프로 | 아'프로 | 아'프로 | 아'프로 | 아'프로 |
| 32343-0-5 | -도 | 압'또 | 압'또 | 압'또 | 압'또 | 압'또 | 압'또 |
| 32344 | 넋(窠) | | | | | | |
| 32344-0-1 | -이/가 | 넋'씨 | 넋'씨 | 넋'씨 | 넋'씨 | 넋'씨 | 넋'씨' |
| 32344-0-2 | -을/를 | 넋'슬 | 넋'슬 | 넋'슬 | 넋'슬 | 넋'슬 | 넋'슬' |
| 32344-0-3 | -에(서) | 넋'세서 | 넋'세서 | 넋'세서 | 넋'세서 | 넋'세서 | 넋'시'에 |
| 32344-0-4 | -으로 | 넋'스로 | * | 넋'스로 | * | 넋'스로 | 넋'시'로 넋'스' 로 |
| 32344-0-5 | -도 | 넋'또 | 넋'또 | 넋'또 | 넋'또 | 넋'또 | 넋'또' |
| 32345 | 흙(土) | | | | | | |
| 32345-0-1 | -이/가 | 흙'키 | 흙'키[+신] 흙' 리[+구] | 흙'키[+머] 흙' 리[+머] | 흙'키 | 흙'키 | 흙'기 흙'리 |
| 32345-0-2 | -을/를 | 흙'클 | 흙'클[+신] 흙' 로[+구] | 흙'클[+머] 흙' 로[+머] | 흙'클 | 흙'클 | 흙'로 |
| 32345-0-3 | -에(서) | 흙'케서 | 흙'케서[+신] 흙' '레서[+구] | 흙'케서[+머] 흙' '레서[+머] | 흙'케 | 흙'케서 | 흙'레서 |
| 32345-0-4 | -으로 | 흙'크로 | 흙'로 | 흙'크로[+머] 흙' '로[+머] | 흙'크로 | 흙'크로 | 흙'로 |
| 32345-0-5 | -도 | 흙'또 | 흙'도 | 흙'또[+머] 흙' 도[+머] | 흙'또 | 흙'또 | 흙'또 |
| 32346 | 여덟(八) | | | | | | |
| 32346-0-1 | -이/가 | 야'달비 | 여'더리 | 여'더리 | 여'더리 | 야'달비 | 여'더리 여'덜비 다 |
| 32346-0-2 | -을/를 | 야'달블 | 여'덜로 | 여'덜로 | 여'덜로 | 야'달블 | 여'덜블 |
| 32346-0-3 | -에(서) | 야'다레서 | 여'더레서 | 여'더레서 | 여'더레서 | 야'달베서 | 여'덜베서 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|-------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 32346-0-4 | -으로 | 야'달브'로 | 여'덜로 | 여'덜로 | 여'덜로 | 야'달브'로 | 여'덜부'로 |
| 32346-0-5 | -도 | 야'달도 | 여'덜도 | 여'덜도 | 여'덜도 | 야'달도 | 여'덜도 |
| 32347 | 돌(週歲) | | | | | | |
| 32347-0-1 | -이/가 | 도'리' | 도'리' | 도'리' | 돌'시'가 | 도'리' | 도'리' |
| 32347-0-2 | -을/를 | 도'를' 돌'로' | 도'를' | 도'를' | 돌'시'로 | 도'를' | 도'를' |
| 32347-0-3 | -에(서) | 도'레' | 도'레' | 도'레'서 | 돌'시'에 | 도'레' | 도'레' |
| 32347-0-4 | -으로 | 돌'로' | 돌'로' | 돌'로' | 돌'시'로 | 돌'로' | 돌'로' |
| 32347-0-5 | -도 | 돌'도' | 돌'도' | 돌'도' | 돌'시'도 | 돌'도' | 돌'도' |
| 32348 | 값(價) | | | | | | |
| 32348-0-1 | -이/가 | 갑'시' | 갑'시' | 갑'시' | 갑'세' | 갑'시' | 갑'시' |
| 32348-0-2 | -을/를 | 갑'슬' | 갑'슬' | 갑'슬' | 갑'슬' | 갑'슬' | 갑'슬' |
| 32348-0-3 | -에(서) | 갑'세'서 | 갑'세' | 갑'세' | 갑'세' | 갑'세'서 | 갑'세' |
| 32348-0-4 | -으로 | 갑'스'로 | 갑'스'로 | 갑'서'로 | 갑'쓰'로 | 갑'쓰'로 | 갑'스'로 |
| 32348-0-5 | -도 | 갑'또' | 갑'또' | 갑'또' | 갑'또' | 갑'또' | 갑'또' |
| 32349 | 속:(內) | | | | | | |
| 32349-0-1 | -이/가 | 쏘'기 | 쏘'기' | 쏘'기 | 쏘'기 | 소'기' | 쏘'기' |
| 32349-0-2 | -을/를 | 쏘'글' | 쏘'글' | 쏘'글' | 쏘'글' | 소'글' | 쏘'글' |
| 32349-0-3 | -에(서) | 쏘'게'서 | 쏘'게'서 | 쏘'게'서 | 쏘'게'는 | 소'게' | 쏘'게'서 |
| 32349-0-4 | -으로 | 쏘'그'로 | 쏘'그'로 | 쏘'그'로 | 쏘'그'로 | 소'그'로 | 쏘'그'로 |
| 32349-0-5 | -도 | 쑤'또' | 쑤'또' | 쑤'또' | 쑤'또' | 쑤'또' | 쑤'또' |
| 32350 | 돈:(錢) | | | | | | |
| 32350-0-1 | -이/가 | 도'니' | 도'니' | 도'니' | 도'니' | 도'니' | 도'니' |
| 32350-0-2 | -을/를 | 도'를' | 도'를' | 도'를' | 도'를' | 도'를' | 도'를' |
| 32350-0-3 | -에(서) | 도'네'서 | 도'네'서' | 도'네'서' | 도'네'서 | 도'네'서 | 도'네' |
| 32350-0-4 | -으로 | 도'느'로 | 도'느'로' | 도'느'로' | 도'느'로 | 도'느'로' | 도'느'로' |
| 32350-0-5 | -도 | 돈'도' | 돈'도' | 돈'도' | 돈'도' | 돈'도' | 돈'도' |
| 32351 | 발(足) | | | | | | |
| 32351-0-1 | -이/가 | 바'리' | 바'리' | 바'리' | 바'리' | 바'리' | 바'리' |
| 32351-0-2 | -을/를 | 발'로' | 발'로' | 발'로' | 발'로' | 발'로' | 발'로' |
| 32351-0-3 | -에(서) | 바'레'서 | 바'레'서 | 바'레'서 | 바'레 | 바'레 | 바'레'서 |
| 32351-0-4 | -으로 | 발'로' | 발'로' | 발'로' | 발'로' | 발'로' | 발'로' |
| 32351-0-5 | -도 | 발'도' | 발'도' | 발'도' | 발'도' | 발'도' | 발'도' |
| 32352 | 짐(物) | | | | | | |
| 32352-0-1 | -이/가 | 지'미' | 지'미' | 지'미' | 지'미' | 지'미' | 지'미' |
| 32352-0-2 | -을/를 | 지'을' | 지'을' | 지'을' | 지'을' | 지'을' | 지'을' |
| 32352-0-3 | -에(서) | 지'메'서 | 지'메' | 지'메' | 지'메 | 지'메'서 | 지'메'는 |
| 32352-0-4 | -으로 | 지'므'로 | 지'므'로 | 지'므'로 | 지'므'로 | 지'므'로 | 지'므'로 |
| 32352-0-5 | -도 | 짐'도' | 짐'도' | 짐'도' | 짐'도' | 짐'도' | 짐'도' |
| 32353 | 임(口) | | | | | | |
| 32353-0-1 | -이/가 | 이'비' | 이'비' | 이'비' | 이'비' | 이'비' | 이'비' |
| 32353-0-2 | -을/를 | 이'블' | 이'블' | 이'블' | 이'블' | 이'블' | 이'블' |
| 32353-0-3 | -에(서) | 이'베'서 | 이'베'서 | 이'베'서 | 이'베'서 | 이'베' | 이'베'서 |
| 32353-0-4 | -으로 | 이'브'로 | 이'브'로 | 이'브'로 | 이'브'로 | 이'브'로 | 이'브'로 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|-------------|----------|----------|----------|----------|-------------|
| 32353-0-5 | -도 | 임'또' | 임'또' | 임'또' | 임'또' | 임'또' | 임'또' |
| 32354 | 낫(鎌) | | | | | | |
| 32354-0-1 | -이/가 | 나'치' | 나'치' | 나'치' | 나'치' | 나'치' | 나'지' 나'시' |
| 32354-0-2 | -을/를 | 나'틀' | 나'틀' | 나'틀' | 나'틀' | 나'틀' | 나'슬' |
| 32354-0-3 | -에(서) | 나'테서 | 나'테서 | 나'테 | 나'테 | 나'테서 | 나'세 |
| 32354-0-4 | -으로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'트'로 | 나'스'로 |
| 32354-0-5 | -도 | 남'또' | 남'또' | 남'또' | 남'또' | 남'또' | 남'또' |
| 32355 | 강(江) | | | | | | |
| 32355-0-1 | -이/가 | 강'이' | 강'이' | 강'이' | 강'이' | 강'이' | 강'이' |
| 32355-0-2 | -을/를 | 강'을' | 강'을' | 강'을' | 강'을' | 강'을' | 강'을' |
| 32355-0-3 | -에(서) | 강'에'서 | 강'에' | 강'에'서 | 강'에' | 강'에'서 | 강'에'서 |
| 32355-0-4 | -으로 | 강'으'로 | 강'으'로 | 강'으'로 | 강'으'로 | 강'으'로 | 강'으'로 |
| 32355-0-5 | -도 | 강'도' | 강'도' | 강'도' | 강'도' | 강'도' | 강'도' |
| 32356 | 젓(乳) | | | | | | |
| 32356-0-1 | -이/가 | 저'지' | 저'지' | 저'지' | 저'지' | 저'지' | 저'지' |
| 32356-0-2 | -을/를 | 저'들' | 저'줄' | 저'줄' | 저'슬' | 저'들' | 저'들' |
| 32356-0-3 | -에(서) | 저'데 | 저'제 | 저'제 | 저'세'서 | 저'데서 | 저'데서 |
| 32356-0-4 | -으로 | 저'드'로 | 저'즈'로 | 저'즈'로 | 저'스'로 | 저'스'로 | 저'드'로 |
| 32356-0-5 | -도 | 절'또' | 절'또' | 절'또' | 절'또' | 절'또' | 절'또' |
| 32357 | 꽃(花) | | | | | | |
| 32357-0-1 | -이/가 | 꼬'치' | 꼬'치' | 꼬'치' | 꼬'치' | 꼬'치' | 꼬'치' |
| 32357-0-2 | -을/를 | 꼬'틀' | 꼬'틀' | 꼬'틀' | 꼬'틀' | 꼬'틀' | 꼬'틀' |
| 32357-0-3 | -에(서) | 꼬'테서 | 꼬'테서 | 꼬'테서 | 꼬'테서 | 꼬'테서 | 꼬'테서 |
| 32357-0-4 | -으로 | 꼬'트'로 | 꼬'트'로 | 꼬'트'로 | 꼬'트'로 | 꼬'트'로 | 꼬'트'로 |
| 32357-0-5 | -도 | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' |
| 32358 | 팥(赤豆) | | | | | | |
| 32358-0-1 | -이/가 | 포'치' | 포'치' | 파'치' | 포'치' | 포'치' | 팥'치' |
| 32358-0-2 | -을/를 | 포'틀' | 포'틀' | 파'틀' | 포'틀' | 포'틀' | 파'틀' |
| 32358-0-3 | -에(서) | 포'테서 | 포'테서 | 파'테 | 포'테 | 파'테 | 파'테 |
| 32358-0-4 | -으로 | 포'트'로 | 포'트'로 | 파'트'로 | 포'트'로 | 파'트'로 | 파'트'로 |
| 32358-0-5 | -도 | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' | 꼴'또' |
| 32359 | 엿(側) | | | | | | |
| 32359-0-1 | -이/가 | 여'피 | 여'피 | 여'피 | 여'피 | 여'피 | 여'피 |
| 32359-0-2 | -을/를 | 여'플' | 여'플' | 여'플' | 여'플' | 여'플' | 여'플' |
| 32359-0-3 | -에(서) | 여'페서 | 여'페 | 여'페 | 여'페 | 여'페 | 여'페 |
| 32359-0-4 | -으로 | 여'프로 | 여'프로 | 여'프로 | 여'프로 | 여'프로 | 여'프로 |
| 32359-0-5 | -도 | 엿'또' | 엿'또' | 엿'또' | 엿'또' | 엿'또' | 엿'또' |
| 32360 | 상(賃金) | | | | | | |
| 32360-0-1 | -이/가 | 쌔'기 쌔'기 | 쌔'기 | 쌔'기 | 쌔'기 | 쌔'시 | 쌔'기 사'기' |
| 32360-0-2 | -을/를 | 쌔'글 쌔'글 | 쌔'글 | 쌔'글 | 쌔'글 | 쌔'글 | 쌔'글 사'글' |
| 32360-0-3 | -에(서) | 쌔'게서 쌔'세서 | 쌔'게 | 쌔'게 | 쌔'게 | 쌔'세서 | 쌔'게 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|-------------|----------|--------------------|----------|----------|-------------|
| 32360-0-4 | -으로 | 싸'그로 싹'스로 | 싸'그로 | 싸'그로 | 싸'그로 | 싹'스로 | 싸'그로 |
| 32360-0-5 | -도 | 싹'또 싹'도 | 싹'또 | 싹'또 | 싹'또 | 싹'또 | 싹'또 |
| 32361 | 닭(雞) | | | | | | |
| 32361-0-1 | -이/가 | 다'키 | 다'리 | 다'키[+머] 다'리[+버] | 다'키 | 다'키 | 달'기 다'리 |
| 32361-0-2 | -을/를 | 다'클 | 달'로 | 다'클[+머] 다'를[+버] | 다'클 | 다'클 | 달'클 달'로 |
| 32361-0-3 | -에(서) | 다'케서 | 다'레서 | 다'케[+머] 다'레[+버] | 다'케 | 다'케서 | 달'게서 다'레서 |
| 32361-0-4 | -으로 | 다'크로 | 달'로 | 다'크로[+머] 달'로[+버] | 다'크로 | 다'크로 | 달'그로 달'로 |
| 32361-0-5 | -도 | 닥'또 | 달'도 | 닥'또[+머] 달'도[+버] | 닥'또 | 닥'또 | 달'또 |
| 32362 | 밖(外) | | | | | | |
| 32362-0-1 | -이/가 | 바'끼 | 배'거'치 | 바'끼 | 바'가'치 | 바'키 | 바'끼 |
| 32362-0-2 | -을/를 | 바'글 | * | 바'글 | 바'가'를 | 바'글 | 바'글 |
| 32362-0-3 | -에(서) | 바'께 | 배'거'테 | 바'께 | 바'가'테 | 바'께 | 바'께 |
| 32362-0-4 | -으로 | 바'끄로 | 배'거'트로 | 바'끄로 | 바'가'트'로 | 바'끄로 | 바'끄로 |
| 32362-0-5 | -도 | 박'또 | 배'걸'또 | 박'또 | 바'깨'도 | 박'또 | 박'또 |

제 3 편 문법

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|-------|----------------------|------------------------|-----------------------------|-------------|-------------|---------------------|
| 40101 | 나 | * | 나 | 내, 나 | 나 | 내 | 내' : |
| 40101-0-1 | 내-가 | 내'가' | 내'가' | 내'가' | 내'가' | 내'가' | 내'가' |
| 40101-0-2 | 내 | 내 | 내' 물건 | 내' 물건 | 내' 물건 | 내' 물건 | 내' 물건' |
| 40101-0-3 | 나-를 | 널로' | 나를 [+신] 날로 , [+구] | 나를' | 날로' | 내 안' 내로 | 나'를' |
| 40101-0-4 | 나-에게 | 날로' 내한' 데 널로' | 내한' 데 | 내한' 데 [+다] 내 인' 데 [+소] | 날로' 내한' 데 | 내한' 데 | 내인' 데 |
| 40101-0-5 | 나-와 | 내하'고 | 내하'고 | 내하'고 내하'고 | 내하'고 | 내하'고 | 내하'고 |
| 40101-0-6 | 나-는 | 나'는 | 나'는 | 나'는 | 나'는 | 내'는 | 나'는 |
| 40101-0-7 | 나-도 | 내'도 | * | 나'도 | 나'도 | 내'도 | 나'도 |
| 40102 | 저/제-가 | * | 저'라 카'지 | 저 | 제가' | 제가' | 저 |
| 40102-0-1 | 저-가 | 제가' | 저'가 | 저'가 | 제가' | 제가' | 저'가 |
| 40102-0-2 | 저-의 | 제 | 저' 물건' | 제물' 건' | 제물' 건' | 제' 물건 | 저 물' 건' |
| 40102-0-3 | 저-을/를 | 젤로' | 저'를 | 저'를 | 젤:로' | 제로' | 저'를 |
| 40102-0-4 | 저-에게 | 제한' 데 젤로' | 저한' 데 | 저한' 데 | 제한' 데 | 제한' 데 | 저인' 데 저인' 데 |
| 40102-0-5 | 저-와/과 | 제하'고 | 저하'고 | 저하'고 | 제하'고 | 제하'고 제하'고 | 저하'고 |
| 40102-0-6 | 저/-는 | 저'는 | 저'는 | 저'는 | 저'는 | 제'는 | 저'는 |
| 40102-0-7 | 저/-도 | 제'도 | 저'도 | 저'도 | 저'도 | 제'도 | 저'도 |
| 40103 | 우리 | 우리' | 우리' | 우리' | 우리' | 우리' | 우리' |
| 40104 | 저희 | 제'어 | 저'에 | 저'히 | 저'들 | 저'히 | 저: |
| 40105 | 너 | 니: | 니: | 니 | 니: | 너 니 | 너 |
| 40105-0-1 | 너-가 | 니'가' | 니'가 | 니'가' | 니'가' | 니'가' | 니:가' |
| 40105-0-2 | 너-의 | 니' | 니' 물건 | 니' 책 | 니 물' 건' | 니' 물건 | 니 |
| 40105-0-3 | 너-을/를 | 널로' | 니'로 | 니'를 | 닐로' | 니로' | 니'로 |
| 40105-0-4 | 너-에게 | 니한' 데 니로' | 니한' 데 | 니한' 데 | 닐로' 니한' 데 | 니한' 데 | 니인' : 데 |
| 40105-0-5 | 너-와/과 | 니하'고 | 니하'고 | 니하'고 | 니하'고 | 니하'고 | 니하'고 |
| 40105-0-6 | 너-는 | 니'는 | 니'는 | 니'는 | 니'는 | 니'는 | 니'는 |
| 40105-0-7 | 너-도 | 니'도 | 니'도 | 니'도 | 니'도 | 니'도 | 니'도 |
| 40106 | 자네 | 자네' | 자네' | 자네' | 자네' | 자네' | 자네' |
| 40107 | 당신 | 당신' | 당신' | 당신' | 당신' | 당신'~이(당신이) | 당시'~이(당신이) 당신' |
| 40108 | 너희 | 너거' | 너거' | 너거' | 너거' | 너거' | 너거' |
| 40109 | 개 | 가^ | 가^ | 가^ | 가^ | 가^ | 가^ |
| 40109-1 | 야 | 야' : | 야' : | 야' : | 야' : | 야' : | 야' : |
| 40109-2 | 자 | 자: | 자: | 자: | 자: | 자: | 자: |
| 40110 | 자기 | 지 자'기' | 지' 말'마 [+낫춤] | 지' 말'마 | 지' | 자'기' | 지' 말' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-----------|----------------|---------------------|------------------------------|---|---|-----------------------|----------------------|
| 40111 | 당신 | 자'기' | 당신' | * | 자'기' | 자'기' | 자'기' 받 |
| 40112 | 누구-요/누구 싫니까 | 누고'? 누구'싫' 니까? | 누'고'? 싫니까 | 누'고'? 누'구' 싫니까 | 니'고'? 누'고'? 누'구'싫'요? | 누구'싫'니까? | 누'고'? 누'구' 싫니까? |
| 40112-0-1 | 누-가 | 누'가' | 누'가' | 누'가' | 누'가' [+버] 니'가 [+머] | 누'가' | 누'가' |
| 40112-0-2 | 누구-의 | 누 | 누'구' | 누'구'동고'? (누'구' 동이니?) 누'동' 고? | 니'도'니고? | 누 도'니꼬? | 누'동'고?(누'구'도 이니?) |
| 40112-0-3 | 누구'를 | 볼로' | 누'구'를 볼'로' | 누'구'를 누'를' | 볼로' | 누 만'내'로(누'구 를 만나려) | 누'로' |
| 40112-0-4 | 누구-에게 | 볼로' 누'한'테 | 누'구'한'테 [+신] 누'한'테 [+구] | 누'한'테 누'구' 한테 | 볼로' 니'한'테' | 누'한'테 | 누'로' 누'인'테 |
| 40112-0-5 | 누구'와 | 누'하'고 | 누'하'고 | 누'하'고 누'구' 하고 | 니'한' 누'구'랑 누'구'하고 니' 하'고 | 누'하'고 | 누'하'고 |
| 40113 | 무엇-이냐/임 니까 | 머어'꼬? | 머어'꼬? | 머'고'? 머'고'? | 머'시'고? [+머] 머'고' [+머] 머 어'꼬? [+머] | 머이'고? 머임'니 '까? | 뭐고'? 머'싱'고 '? |
| 40113-0-1 | 무엇-이 | 무어'시 | 머어'시' | 머어'시 | 머이' [+머] 머'원 [+버] | 머이' | 머:시' 머'가 |
| 40113-0-2 | 무슨 | 머'슨' | 머'슨' | 머'선' | 머'슨' | 머'신' | 무'진' 무'신' |
| 40113-0-3 | 무엇-을 | 머어' | 머어' 머어'로 | 머어'를 머'원' | 머 | 머: | 머: 머:로' |
| 40113-0-4 | 무엇-과 | 머'하'고 | 머'원' 머'하'고' | 머어'하'고 머어 거'지' | 머'하'고' | 머터'고 머'하'고 | 머:하'고 머:창' |
| 40114 | 어디 | 오데' | 오데' | 어디' | 오데' | 어데' | 어데' |
| 40115 | 언제 | 은제' | 은제' | 은제' | 은제' | 은제' | 은'제' |
| 40116 | 어느 | 오딘' | 어든' | 어느' | 우'떠' 어느' | 어'떠' | 무'진' 무'신' 어느' |
| 40117 | 왜 | 와 | 와 | 와 | 와 | 와 | 와 |
| 40118 | 왜'나 | 올매'나 | 올매'나 | 올매' [+버] 올매 '나' [+머] | 올매'나' 올매' 나' | 올매'나' | 올매'나' |
| 40119 | 어떻게 | 우'떠'케' 우'찌' | 우'찌' 우'떠'끼' | 우'찌' | 우'찌' 어'떠'케' | 우'떠'케 | 우'예' |
| 40120 | 이것 | 이기^(이'것이) | 이'걸' | 이기': (+이'것이) 이'거' | 이'거': '는, 요'고' 느 | 이'거': '는 이'걸' | 이기^(이'것이) |
| 40121 | 그것 | 그이^(그'것이) | 그'걸' | 그거' | 그거': '는 | 그기': (그'것이) 그'걸' | 그기^(그'것이) |
| 40122 | 저것 | 저기^(저'것이) | 저'걸' | 저기': (저'것이) 저'거' | 저'거': '는 | 조'그' 조'클' | 저기^(저'것이) |
| 40123 | 여기 | 여'기 여^ | 여^ | 여'기 요'게 여^(+여'기에) 요 '(요'기에) | 여^로 여'게로 | 여'게 | 여'게로 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|--------------|----------------------|--------------------|----------------------------|-------------|---------------|-----------------------|
| 40124 | 거기 | 그'게 그^ | 그'게 그^ | | 그^로, 그'게로 | 그'게 | 고'게 |
| 40125 | 저기 | 저^ 저'게 | 저^ | 저'기[+버] 저'게[+머] | 저^로, 저'게로 | 저'게 | 저'게 |
| 40126 | 이리 | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이'리' | 이':리' |
| 40127 | 그리 | 그'리' | 그'리' | 그'리' | 그'리' | 그'리' | 그':리' |
| 40128 | 저리 | 저'리' | 저'리' | 저'리' | 저'리' | 저'리' | 저':리' |
| 40201 | -이/가(무엇이) | 갑'시' | 갑'시' | 갑'시' | 갑'씨' | 갑'씨' | 도v니' 가'베' |
| 40202 | -이/가(무엇이) | 코'가' | 코'가' | 코'가' | 코'가' | 코'가' | 코'가' |
| 40203 | -을/를(어디를) | 기'로 | 코'를' | 코'를' | 기'를' | 기'로' | 귀'로' |
| 40204 | -을/를(무엇을) | 물'로' | 물'로' | 물'로' | 물'로' | 무'를' 물'로' | 물'로' |
| 40205 | -에게/게(사람에게) | 사람한'테 저사'랑한'테 | 저' 사'랑한'테 | 한'테 | 저'사'랑한테 | 저'사'랑한테 | 저'사'라을 저'사'랑인데 |
| 40206 | -보고/더러(누구더러) | 누보고' | 누'구'보고 | 누'더'러 | 닐로'보'고 | 누보'고 | 누'보'고 |
| 40207 | -보고/더러(누구보고) | 누보고' | 누'구'보고 | 누'보'고 | 닐로보'고 | 누로보'고 | 누'보'고 |
| 40208 | -에(집에) | 지'베 | 지'베 | 지'베 | 지'베 | 지'비' | 지'베 |
| 40209 | -에(나중에) | 나중'에 난주'~우 나주'~우 | 디에' | 디에' 만나'자 다'에 보'자 나중'에' | 다'에 | 난중' | 넌v주'~우' |
| 40210 | -에서(큰집에서) | 큰지베'서 | 큰지'베서 | 큰지'베'서 | 큰'지'베서 | 큰지'베서 | 큰지'베서 |
| 40211 | -에서(서울에서) | 서우레'서 | 서울'서' | 서울'서' | 서우레'서' | 서울'서' | 서울'서' |
| 40212 | -에서(여기에서) | 여^서 | 여'기서[+신] 여^서[+구] | 여'기서 | 여'게서 | 여^서 | 여'개서 |
| 40213 | -으로(참쌀로) | 쌀'로' | 참살'로 | 쌀'로' | 참쌀'로 | 참쌀'로 | 쌀'로'가^ |
| 40214 | -으로(짚으로) | 지'프로 | 지'프로 | 지'프로 | 지'프로 | 지'플'가: 지'프로 | 지'플'가^ |
| 40215 | -으로(새끼로) | 새'꾸'로 | 새'끼'로 | 새'끼'로 | 새'끼'로 | 소내'끼로 | 새'끼'로가^ |
| 40216 | -으로(어디로) | 오데로' | 어데'로' | 어데'로' | 오데'로' | 오디'로 | 어데'로' |
| 40217 | -와/과(수박과 참외) | 수박'하고 외하'고 | 수박'하고 웨지' | 수박'하고 차'메'하고 | 수박'하'고 차'메를 | 수박'하'고 차'메허'고 | 수박'하'고 도마'도 하'고 오이하'고 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|---------------------|-------------------------|--|--------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------|----------------------------|
| 40218 | -와/과(나와) | 내하'고 | 내하'고 | 내'랑 나하'고 | 내'랑 | 내'랑 | 내하'고 |
| 40219 | -보다(형보 다) | 해~이보'당 해~ 이보'다 | 배'보'다 배'카' 모 | 히'~이카마 | 새'~이카마 | 행보'덤 | 형카'마 |
| 40220 | -처럼(돼지처 럼) | 대지거'치 대지 매'키로 | 대애'지맨치로 | 대애'지거치 대 애'지매로 | 대:지 매'~이로 | 대지거'치 | 대~지'매'치로 |
| 40221 | -만큼(너만 를) | 니마'침[+버] 니 마'침[+머] | 니만'치 | 니만'침 니만': 치 | 니마'침' | 니만':치 | 니만^침 |
| 40222 | -만큼(먹을 만큼만) | 무'울 마'침만 무 울 마'침만 | 머'글 만'치마 머' 글 마'치마 | 무'울만치 무'울 만'침 | 무'울 마'침 | 무'글 만'치마 | 무'글 만^침 |
| 40223 | -아/야(복남 아) | 봉'나'마 | 봉'나'마 | 봉'나'마 | 봉'나'마 | 봉'남'아 | 봉'나'마 |
| 40224 | -아/야(복남 이) | 봉'내'미 | 봉'남'씨 | 봉'나'미 | 봉'나'미 | 봉'내'미 | 봉'남'시 |
| 40225 | -아/야(영수 아) | 영'수야 | 영'수야 | 영'수야 | 영'수야 | 영'수야 | 영'수야 |
| 40226 | -아/야(누님) | 누우'님 | 누운'님 | 누'님 | 누운'님 | 누우'님' | 누'님 |
| 40226-1 | -아/야(누 님!예) | 누우'님노 | 누운'님노! | 누'님네(누님요) | 누'님네(누님요) | * | 누'님노: |
| 40227 | -아/야(할아 버지!) | 하'라'부지 | 할'배' | 할'배'[+구] 하' 라'부지[+신] | 할'배'[+구] 하' 라'부지[+신] | 하'라'버지[+신] 할' 배'[+구] | 할'배'지 할'배^ 하'라'버지 |
| 40227-1 | -아/야(할아 범요!) | * | 할'배'요! | 하'라'부지에 | 하'라'부지요[+ '는 주의 환기용] | * | 할'배'요 |
| 40228 | -이랑(술이랑 고기랑) | 술하'고 대지고'기 하고 | 술하'고 고'기하' 고[+구] 수'리랑 고'기랑[+신] | 수라'고 고'기하고 | 수라'고 고'기하고 [+버] 수'리랑 고'기랑[+머] | 술'랑 고'기랑 | 술하'고 고기하'고 |
| 40229 | -커녕(만 원 은커녕) | 마너'는 케'이는 | 마너'는'케'~이 | 마너니라'케'~이 [+머] 마너니라 케'~이[+버] | 마너니라'케'니[+ 버] 마너니라'케' '~이[+머] | 마너'~임사'리(만 원은커녕) | 마:너는'케'이느 |
| 40230 | "-은/는(술 은, 담배는)" | 수'른 담배'는 | 수'른 담배'는' | 수'른 담배'는' | 수'른 담배'는' | 수'른 담배'는' | 수'른 명'는데 담: 배'는' 안 피'온다 |
| 40231 | -만(말만) | 말'마' | 말'마' | 말'마' | 말'마' | 말'마' | 말'마' |
| 40232 | "-도(키도, 엘굴도)" | 케'도'크'고'엘 굴'도'조타' | 케'도'크'고' | 케'도' 엘굴'도' | 케'도' 엘굴'도' | 케'도' 엘굴'도' | 케'도'크'고'엘 굴'도'조'생'길다 |
| 40233 | -마다(날마 다) | 날'마'다 | 날'마'다 | 날'마'다 | 날'마'당 | 날'마'당 | 날'마'다 |
| 40234 | -부터(오'를부 터) | 오'를부터 | 오'를'부터'럼 | 오'를'부터'럼 | 오'~을부터 | 오'~을부터 | 오'를'부터'럼 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|-------------------------|-------------------|----------------------------|---------------------|---------------------|-------------------------|-----------------------------|
| 40235 | -까지(내일까지) | 내'엘까지 내'엘 까정 | 내'일까'지[+신] 내'일까'정[+구] | 내'일까'지 내' 일까'정 | 내'엘까'정 | 내'엘까'장 | 내'엘까'지 내' 엘까'중 |
| 40236 | -조차(물조차) | 물'조'차 | 마'실물조'차도 | 물'조'차 | 물'조'창 | 물'조'창 | 물조'차~아 물조' '창 물:조'치랑 |
| 40236-1 | -조차(비할라) | 비하'고 | 비'조'차 | * | * | * | 비조'창 비조'치 랑 |
| 40237 | -이야/야(말 이야) | 마리'야 | 도~이'야' | 도~이'야' | 마리'사 | 마리'사' | 마:리'사' |
| 40238 | -을랑(소릴 랑) | 소'릴랑 | * | 소'릴랑 | * | 소'릴랑 | 소'릴랑 |
| 40239 | -이라도(부자 라도) | 부재라'도 | 부자'라'도 | 부자'라'도 | 부자라'도' | 부자'라'도 | 부자라'도' |
| 40240 | -밖에(너밖에) | 니배'끼 | 너배'끼 니배'끼 | 너배'끼 | 너배'끼는 | 니뽀'~이[+다] 니바'께[+소] | 니배'끼 |
| 40241 | -가지고(싸가지고) | 싸가': | 싸가'지고 싸가' | 싸가'악꼬 | 싸'가': | 싸아갈'따' | 싸가^ |
| 40242 | -고(간접인용 조사)(오라 고) | 오'라클다 | 오'라클'다' | 오'라꼬 | 오'라클다 | 오'라클다 | 오'라클다 |
| 40243 | -요(놀임)(알 았어요) | 아'라써요 | 아'라서요 | 아'라써예 | 아'라써예 | 아'라써요 | 아'라서요 |
| 40244 | -요(놀임)(했 지요) | 누가' 흰째'요? | 흰'째요?[+신] | 해'째예? | 해'째예? | 누가 해'소? | 흰':째요? |
| 40301 | -아라(얏아 라) | 안'자라 | 얏까'라 | 얏까'라 | 얏까'라 안'저라 | 안'자라 | 안'자라 |
| 40302 | -게(얏게) | 얏'께 | 얏'께 | 얏'께 | 얏'께 | 얏'께 | 얏'께 |
| 40303 | -으오(얏으시 오) | 안지'소 | 안지'소 | 안지이'소 | 안즈이'소 안지 시'오 | 안지'소 | 안즈'소 |
| 40304 | -으십시오(얏 으십시오) | 안지'이'소 | 안지십'시'오 | 안지이'소 | 안지시'오 안즈 이'소 | 안지시'다 | 안즈^이소 |
| 40305 | -세요(얏으세 요) | 안지'이'소 | 안지십'시'오 안 지이'소 | 안지이'소 | 안즈이'소 | 안지시'다 | 안지^이소 |
| 40306 | -자(가자) | 가'자 | 가'자 | 가'자 | 가'자 | 가'자 | 가'자 |
| 40307 | -세(가세) | 가'세' | 가'세 | 가'세 | 가'세 | 가'세 | 가'세' |
| 40308 | -으오(가오) | 갈'시'다 | 갈'시'다 | 갈'시'다 | 가'임'시더 | 갈'시'다 | 갈'시'다 |
| 40309 | -십시다(가십 시다) | 가'임'시더 | 가'십'시다 | 가'임'시더 | 가'시'지요 가' 임'시더 | 갈'시'다 | 가'임시다 가'임 '시다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|-----------------------------------|----------------|----------|----------------|-----------------------|-----------|-----------------|
| 40310 | -세요(가세요) | 가'임'시더 | 감'시'다 | 가'임'시더 | 가'시'지요 가'임'시더 | 감'시'다 | 가'임'시다 가'임'시다 |
| 40311 | -니(오니) | 오'나'? | 오'나'? | 오'나'? | 오'나'? | 오'나'? | 오'나'? |
| 40312 | -나(오나) | 오'름'가? | 오'름'가? | 오'름'가? | 오'나'? 오'름'가? | 오'름'가? | 오'름'가? |
| 40313 | -오(오오) | 움'니'까? 오'요'? | 오'요'? | 움'니'까? 오'요'? | 움'니'까? | 움'니'까? | 오'요'? |
| 40314 | -습니까(웁니까) | 움'니'까? | 움'니'까? | 움'니'까? | 움'니'까? | 움'니'까? | 움'니'까? |
| 40315 | -나요(오나요) | 움'니'까? | 오'요'? | 움'니'까 | 움'니'까 | 움'니'까? | 움'니'까 |
| 40316 | "길에서 우연히 만나서, 어디 가는지 물을 때 (가나)" | 가'노? | 가'노? | 가'노? | 가'노? | 가'네? | 가'노'? |
| 40317 | "길에서 우연히 만나서, 어디 가는지 물을 때 (가나)" | 가'름'고? | 가'름'고? | 가'름'고? | 가'름'고? | 가'름'고? | 가'름'고? |
| 40318 | "길에서 우연히 만나서, 어디 가는지 물을 때 (가시오)" | 감'니'까? | 가'요? | 어데 가심니'까? | 어데 가심니'까? 어데 가심니'까? | 감'니'까? | 가'요? |
| 40319 | "길에서 우연히 만나서, 어디 가는지 물을 때 (가심니까)" | 가'심'니'까? | 가'심'니'까? | 어데 가심니'까? | 어데 가심니'까? 어데 가심니'까? | 오디 감'니'까? | 가'심'니'까? |
| 40320 | "길에서 우연히 만나서, 어디 가는지 물을 때 (가세요)" | 가'심'니'까? | 가'요? | 어데 가심니'까? | 어데 가심니'까? 어데 가심니'까? | 오디 감'니'까? | 가'심'니'까? |
| 40321 | -는다(먹는다) | 음'느'다 | 음'느'다 | 음'느'다 | 음'느'다 | 음'느'다 | 음'느'다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|--------------------|-------------------|-------------------|-------------------|----------------------------------|------------|---------------|
| 40322 | -네(먹네) | 몽'네 | 몽'네 | 몽'네 | 몽'네 | 몽'네 | 몽'네 |
| 40323 | -오(먹소) | 몽'쏘 | 무'거요 | 몽슴니'더 | 몽슴니'다 몽슴니'더 | 몽'쑤 | 몽'소 |
| 40324 | -습니다(먹습니다) | 몽슴니'더 | 몽슴니'다 | 몽슴니'다 | 몽슴니'다 몽슴니'더 | 몽슴니'다 | 몽슴'니다 몽슴'니다 |
| 40325 | -네요(먹네요) | 몽슴니'더 | 무'거요 | 몽슴니'다 | 몽슴니'다 몽슴니'더 | 몽슴니'다 | 몽슴'니다 몽슴'니다 |
| 40326 | 웃이 작다고 말할 때(작다) | 작'따 | 작'따 | 작'따 | 작'따 | 작'따 | 작:다 |
| 40327 | 웃이 작다고 말할 때(작네) | 장'네 | 장'네 | 장'네 | 장'네 | 장'네 | 장:네 |
| 40328 | 웃이 작다고 말할 때(작소) | 작'소 | 자가'요' 작'소 | 작슴'니'다 작슴'니'더 | 작슴'니다 작슴'니더 | 작슴'니다 | 작:소 |
| 40329 | 웃이 작다고 말할 때(작으십니다) | 작슴'니다 | 작슴'니'다 | 작슴'니'더 | 작슴'니다 작슴'니더 | 작슴'니다 | 작슴'니다 |
| 40330 | 웃이 작다고 말할 때(작으세요) | 작슴'니다 | 자가'요' | 작슴'니'더 | 작슴'니다 작슴'니더 | 작슴'니다 | 작슴'니다 |
| 40331 | -아(아파) | 아푸'나? 아'파? | 어'데 아푸'나? | 아푸'나? 아'파? | 아'파? | 아푸'요? | 아푸'나? |
| 40332 | -지(거지) | 가끼'제? | 칼끼'지? | 칼끼'제? | 칼끼'제? | 가끼'제? | 칼끼'제 |
| 40333 | -이다(생일이 다) | 생'이'리'다 | 새'~이'리다 새'이'리다 | 생'이'리다 | 생'아'리다 | 새'~이'리다 | 생'이'리다 |
| 40334 | -이니(생일이 니) | 생'일'가? | 생'일'가? | 생'일'가? | 생'아'리'가? 생'일'가? | 새'~이'리'가? | 생'이'리'가? |
| 40335 | -이네(생일이 네/생일일세) | 생'이'리'네 생'일'일'세 | 생'이'리'네 생'이'릴'세 | 생'이'리'네 | 생'아'리'네 | 새'~이'리'세 | 생'이'리'네 |
| 40336 | -인가(생일인가) | 생'이'릴'가? | 생'이'릴'가? | 생'일'가? 생'이'릴'가? | 생'아'릴'가? | 새'~이'릴'가? | 생'이'릴'가? |
| 40337 | -이오(생일이 오) | 생'이'리'요 | 생'이'리'요 | 생'이'릴'니더 | 생'아'릴'니다 생'아'릴'니더 | 새'~이'릴'니다 | 생'이'리'요 |
| 40338 | -이오(생일이 오?) | 생'이'리'요? | 생'이'리'요? | 생'이'릴'니꺼? | 생'아'릴'니까? 생'아'리'요? 생'아'릴'니꺼? | 새'~이'릴'니까? | 생'이'리'요? |
| 40339 | -웁니다(생신 이십니다) | 생'시'~웁'니더 | 생'이'릴'니다 | 생'시'뽀'니더 | 생'신'웁'니다 생'신'웁'니더 | 새'~이'릴'니다 | 생'시'~웁'니다 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|-------------------|------------------|--------------------------------------|--|-------------------|----------------------------|-----------------------|
| 40353 | -느구먼/구먼 (먹느구먼) | 몽느구'나 | 몽'네 | 몽느구'만 | * | * | * |
| 40354 | -일세(오랜만 일세) | 오래마'~일세 | 오래간마'~일'세[+ 나이가 들어서 손 아래 사람에게] | 오래간마'~이'세 | 오래마'닐'세 | 오래간마'~이'세 | 오래마'~이'네 |
| 40355 | -으마(값으 마) | 가푼'개 | 가'파꼬마 | 가'파개 | 가'프개 | 가푼'개 | 가'플꾸마 가프 꾸'마 |
| 40356 | -음세(값음 세) | 가푼'세 | 갈겐'네 | 가'파개 | 가'프개 | 가푼'개 | 가프꾸'마 가프 꾸'마 |
| 40357 | -올라(다칠 라) | 다'칠라 | 다'칠라 | 다'칠라 | 다'칠라 | 다'칠라 | 다'칠라 |
| 40401 | -고/-고서(먹 고서) | 묵'꼬 | 묵'꼬나'서' | 묵'꼬 묵'꼬서 | 묵'꼬 | 묵'꼬 | 묵'꼬 묵'꼬서 |
| 40402 | -으면서(보면 서) | 보'멘서 보'음서 | 보'멘서[+신] 불 시'로[+구] | 보'미서 보'민서 | 불'성 | 불':서 | 보'머 |
| 40403 | -어/-어서 | * | 추'부'서[+신] 치'버'서[+구] | 추'부'서 | 추'버'서 | 추'버'서 | 추'버'서 |
| 40404 | -으니/-으니 까 | 따싱개'네 | 따씨'잉개 | 또싱'개네 또싱' 게네 | 따싱'개' | 따싱'개 | 따똥하'~이 |
| 40405 | -관데 | * | 머슨 이'린'데 | 이리익킬'레 | 이리킬'레' | 이리' 이'서 | 무슨 일'로 무슨 이리'킬'레 |
| 40406 | -다가 | 오'다'가 | 오'다'가 | 오'다'가 | 오'다'가 | 오'다'가 | 오'다'가 |
| 40407 | -거든 | 만'내거등 | 만'내거등 | 만'내거든 | 만'내거등 | 만'내결항 | 만'내거드 |
| 40408 | -더라도 | 씨'더'라도 | 묵떠'래도 씨'더 '라도 | 묵떠'래도 쓰'더 '라도 | 묵떠래'도 | 쓰'더'라도 | 스'더'라도 |
| 40409 | -으려고 | 무올라'꼬 | 무'올라꼬 | 무'올라꼬 | 무'올라꼬 | 무올라'꼬 | 몰'라'꼬 |
| 40410 | -도록 | 빠'빠'지도로 | 빠'가' 빠'지'두용 죽'두'용 죽'두 용 | 빠'지'두룩 죽' 두룩 새도'룩' | 빠'지'두룩 죽' 두룩 | 빠'지'두용 죽' 두'루 새두'룩' | 죽'두'룩 |
| 40411 | -을수록 | 노폴수'룩 | 이'쌀'수룩 이'글 수룩 | 이'쌀'수룩 이'글 수룩 | 노폴수'룩 노폴 수'루 | 노폴수'룩 | 노폴'수루 |
| 40412 | -듯이 | 씨'득'끼 | 씨'드'시 | 씨'드'시[+신] 씨'드'끼[+신] 씨'드'시[+신] 씨'드'끼[+구] | 씨'디'끼 | 씨'딕'끼 | 씨'드'시 |
| 40413 | -지 | 묵'찌 보'지 | 보'고 보'지 | 보'지 | 보'제, 보'지 | 보'제 | 보'지 |
| 40501 | -셔(오셔) | 오'소' | 오'소' | 오'소' | 오'소' | 오'소' | 온'나 |
| 40502 | -섯소(하섯 소) | 해앤'소'? 해'앤'소' | 헨'소? 하'썬' 소? | 헨'응꼬? | 해'썬니꺼? | 해'썬니꺼? | 해'썬'니까? |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|-------------------|------------------------|------------------------------------|----------------------------|---------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|
| 40601 | -는/ㄴ-(웃는다) | 인'는'다 | 인'는'다' 인'는'다' [+신] 인'는'다' [+구] | 인'는'다' | 인'는'다' | 인'는'다' | 인'는'다' 인'는'다' 인'는'다' 인'는'다' |
| 40602 | -는/ㄴ-(기어간다) | 기'이' 간다 | 기'이' 간'다' | 기'이' 간다 | 기:간'다' | 기'이' 간다 | 기':간다 |
| 40603 | -는/ㄴ-(크다) | 크'다' | 크'다' | 크'다' | 크'다' | 크'다' | 크'다' |
| 40604 | -는/ㄴ-(생일이다) | 생'일'이다 | 생'이'리다 [+신] 새'이'리다 [+구] | 생'이'리다 | 생'아'리다 | 생'이'리다 | 새'~이'리다 |
| 40605 | -고 있-(오고 있다) | 오'고 이'따 | 오'고 일'따 | 오'고 일'따 | 오'고 일'따 | 오'고 일'따 | 오'고 일'따 |
| 40606 | -았/었-(먹었니/잡수셨습니까) | 밥 무'운나? 진지' 드'시'심니까? | 무'운나? 무'군나? 밥 자일'심니까? | 바'플' 무'운나? 진지' 잡살'~:습니까? | 무'운나? 잡사심'니'까? | 무'운나? 밥 잡살'심'니까? | 무'운나? 잡사'입교? |
| 40607 | -았/었-(왔었다) | 와'선'따 | 와'선'따 와'선'따 | 와'선'따' 와'선'따' | 와'선'따' 와'선'따' | * | 와'선'따' |
| 40608 | -더-(먹더라) | 묵'떠'라 | 묵'떠'라 | 묵'떠'라 | 묵'떠'라 | 묵'떠'라 | 묵'떠'라 |
| 40609 | -더-(먹더냐) | 묵'떠'나? | 묵'떠'나? | 묵'떠'나 | 묵'떠'나 | 묵'떠'나? | 묵'떠'나 |
| 40610 | 관형용(만나) | 만'내'는 | 만'내'는 | 만'내'는 | 만'내'는 | 만'내'는 | 만'내'는 |
| 40611 | 관형용(만난) | 만'낸 | 만'낸 | 만'낸 | 만'낸 | 만'낸 | 만'낸 |
| 40612 | 관형용(만났던) | 만'낸'편 | 만'낸'편 | 만'내'편 | 만'내'편 | 만'내'편 | 만'내'편 |
| 40613 | 관형용(만날) | 만'넌 | 만'넌 [+신] 만'넌 [+구] | 만'넌 | 만'넌 | 만'넌 | 만'넌 |
| 40614 | 관형용(큰) | 크'던 | 크'던 | 크'던 | 크'던 | 크'던 | 크'나'이 |
| 40615 | 관형용(크던) | 크'던' | 크'던' | 크'던' | 크'던' | 크'던' | 크'던' |
| 40616 | 관형용(켰던) | 퀵'편' | 퀵'편' | 퀵'편' | 퀵'편' | 퀵'편' | 퀵'편' |
| 40617 | -겠-(않겠) | 양'퀵'따 | 양'퀵'따 | 양'퀵'따 | 양'퀵'따 | 양'퀵'따 | 양'퀵'다 |
| 40618 | -겠-(오겠) | 오'퀵'따 | 오'퀵'따 | 오'퀵'따 | 오'퀵'따 | 오'퀵'따 | 오'퀵'따 |
| 40701 | 부정(안 먹었어/먹지 않았어) | 안 무'운'따 먹'지 아'넌'따 | 안 무'운'따 먹'지 안'행'따 | 안 무'운'따 먹'지 안'행'따 | 안 무'운'따 안 무'운'따 안 무'운'따 안 무'운'따 | 안 무'운'따 | 안 무'운'따 먹'지 아'넌'따 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|---------|---|--|--|--|------------------------------------|------------|--|
| 40702 | 부정(안 좋 다/좋지 않 다) | 안 조'타 조치 안'타 | 안 조'타 조치 안'타 | 안 조타' 조치 안'타 | 안조'타' 조치 안'타 | 안 조'타 | 안조'타' 조치' 안'타 |
| 40703 | 부정(안 깨끗 하다/깨끗하 지 않다/깨끗 안 하다) | 앙 칼'타 칼'클 '찌 안'타 | 앙 깨끗'다 깨끗 하'지 안'타 깨끗 안 하'다 | 앙 칼'타 칼'클 치 안'타 | 앙 깨끗'타 깨끗 치는 안하'다 | 앙 깨끗'타 | 앙 깨끗'타 깨끗' 치 안'타 깨끗' 안하'다 |
| 40704 | 부정(장가 안 갔다/장가 갔다/장가가 지 않았다) | 앙 갈'타 안'주 장개'가'지 아'날'타 | 장개' 안 갈'타 장개' 가'지 안'행' 타 | 앙 갈'타 장개'가 '지 아'날'타 | 장개' 앙갈'타 장개' : 가'지 안'행' '타 | 앙 갈'타 | 장개 앙갈'타 장 개'가'지 아'날'타 |
| 40705 | 부정(안 만나 보았다/만나 보지 않았다/ 만나 안 보았 다) | 안 만나 바'알'타 만'내 보'지 아 날'타 | 만'내 보'지 안'행' 타 안 만'내' 바 '알'타 만나 안 바'알'타 | 만'나보지 안'행'타 안 만나 바'알' 타 | 안만'날'타[+대] 만내지 안'행'타[+ 소] | 안 만나 바'알'타 | 만'내보'지 아'날' 다 안만내 받': 타' 만내 안'받' 타' |
| 40706 | 부정(먹지도 않고) | 묵'지도 안하'고 | 묵'찌도 안하'고 | 묵'찌도 양'고 | 묵'찌도 아나'고 | * | 묵'찌도 안하'고 |
| 40706-1 | 부정(먹도 않 고) | 묵'타 안하'고 | 묵'따나'고 | 묵'타 양'고 | 묵'타 아나'고 | 묵'타 안하'고 | 묵'또 안하'고 |
| 40707 | 부정(못 마신 다/마시지 못 한다) | 문 마'신'다 마' 시지 문'환'다 | 문 마'신'다 마' 시지 문'환'다 | 문 마'신'다 마' 시지 문'환'다 | 문마'신'다 | 문 마'신'다 | 문마'신'다 마' 시지 문'환'다' |
| 40708 | 부정(맞잡소/ 안 맞소) | 내' 마'리 안 마' 자? 내' 마'리 안'타 아이'가? 내' 마'리 말'타 아'임'니'까? 내' 마'리 안 말'습'니' 까? 말'잔'소 안 말'쑤? | 내' 마'리 안 마' 소? 내' 마'리 쑤? 내' 마'리 안'쑤? 안'소? | 내' 마'리 마'찌 안' 쑤? 내' 마' 리 안 마'쑤? 안'소? | 안마'소? 마'찌 요? | 안 마'쑤? | 만'쑤 안'쑤? 안 만'쑤? |
| 40801 | 살리다 | 살'릴'타 | 살'릴'타 | 살'릴'타 | 살'릴'타 | 살'릴'타 | 살'릴'타 |
| 40802 | 틀리다 | 틀'린다 | 틀'리야 덴'다 | 틀'릴'타[+머] 틀 '릴'타[+버] | 틀'릴'타 | 틀'리모 | 틀'릴'타 |
| 40803 | 말리다1 | 말'릴'타 | 말'릴'타 | 말'릴'타 | 말'릴'타 | 말'릴'타 | 말'릴'타 |
| 40804 | 말리다2 | 말'린다 | 말'린다[+신] 말 '린다[+구] | 말'린다 | 말'릴'타 말'릴'타 | 말'린다 | 말'린다 말'린다 |
| 40805 | 어룬다 | 어'룬'다 | 어'룬'타 | 어'룬'타 | 어'룬'타 | 어'룬'타 | 어'룬'타 |
| 40806 | 노키다 | 노'쿨'타 | 노'쿨'타 | 노'카'양'타 | 노'쿨'타 | 노'쿨'타 | 노'쿨'타 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|-----|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------|----------|----------|
| 40807 | 싱기다 | 싱'킨다 | 싱'기라 | 싱'킬따 | 싱'킬따 | 싱'킬따 | 싱'킬^다 |
| 40808 | 보이다 | 보인'다 | 배'에준'다 [+구] 보이'준다 [+신] | 보일'따 | 비일'따 | 보인'다 | 보일'따 |
| 40809 | 알리다 | 알룬는'다 알류' 운다 | 알'린다 | 알'릴따 | 알'릴따 | 알'릴따 | 알'릴따 |
| 40810 | 입히다 | 이'핀다 | 이'핀다 | 이'핀따 | 이'핀따 | 이'핀따 | 이'핀^다 |
| 40811 | 안히다 | 안'친다 | 안'춘'다 [+구] 안' 친'다 [+신] | 안'찰^다 [+머] 안' '칠따 [+배] | 안'칠따 | 안'칠따 | 안'찰^다 |
| 40812 | 벗기다 | 베'킨다 | 벵'킨다 | 비'킨따 | 베'킨따 | 베'킨따 | 베'킨^다 |
| 40813 | 웃기다 | 이'킨다 | 옥'킨다 [+신] 익' '킨다 [+구] | 우'킨따 | 이'킨따 | 옥'킨따 | 웁'킨따 |
| 40814 | 씩히다 | 써룬는'다 써쿠' 운다 | 씩칼^다 | 사칼^다 | 서쿨'따 | 써칼' : 따 | 서칼^다 |
| 40815 | 송기다 | 송'킨다 싱룬는' 다 싱룬' : 다 | 싱칼^다 | 송칼^다 | 싱'킬따 | 싱'킬따 | 송'킬따 |
| 40816 | 굴기다 | 굴'킨다 | 굴'킨다 | 굴'킬따 | 굴'킬따 | 굴'킬따 | 굴'킬^다 |
| 40817 | 깨우다 | 깨'운다 | 깨'운다 [+신] 깨' 밴'다 [+구] | 깨'알'다 깨배'앨 따 | 깨밴'따 | 깨밴' : 따 | 깨'칼^다 |
| 40818 | 돌우다 | 도돌^다 | 도다'라 | 도달^다 | 도관'따 | 도돌' : 다 | 도달^다 |
| 40819 | 잡히다 | 재'핀다 | 자'핀^다 [+신] 재' 핀^다 [+구] | 자'핀^다 | 재'핀' : 따 | 재'핀' : 따 | 재'핀^다 |
| 40820 | 깨이다 | 깨'킨다 | 까'킨^다 [+신] 깨' 킬^다 [+구] | 까'킨^다 | 깨'킨' : 따 | 깨'킨' : 따 | 깨'킨^다 |
| 40821 | 끼이다 | 치일'따 | 치일'따 [+구] 끼 일'따 [+신] | 칭기'일'따 끼일' 따 | 치일'따 | 치일' : 따 | 칭'길^다 |
| 40822 | 떼이다 | 떼일'따 | 떼일'따 | 떼일'따 | 떼일'따 | 떼일'따 | 떼^다 |
| 40823 | 채이다 | 채일'따 | 채일'따 | 차일'따 채일'따 | 채일'따 | 차일'따 | 채일^다 |
| 40824 | 대히다 | 대'킨'따 | 다'킬'따 | 다'킬^다 | 대'킬' : 따 | 대'킬' : 따 | 대'킬^다 |
| 40825 | 들리다 | 들'킨'다 들린'다 | 안디'킨'다 안디 킬^다 | 드'킬^다 들릴^다 | 드'킬' : 다 | 디'킬' : 다 | 들'릴^다 |
| 40826 | 어히다 | 어'핀^다 | 어'핀^다 | 엿'핀^다 | 어'핀' : 따 | 어'핀' : 따 | 어'핀^다 |
| 40827 | 배뀌다 | 배'킨^다 | 바'킬^다 | 바'킬^다 | 배'킨' : 따 | 배'킬' : 따 | 배'킬^다 |
| 40828 | 썰히다 | 썰'핀^다 | 썰'핀^다 | 썰'핀^다 | 시'핀' : 다 | 썰'핀' : 다 | 썰'핀^다 |
| 40829 | 연히다 | 연'치'일'따 | 연'칠'따 | 연'치'일'따 | 매'킬' : 따, 연'칠' : 따 | 연'칠' : 따 | 연'칠^다 |
| 40830 | 쪼히다 | 쪼'킬^다, 쪼'실^다 | 쪼'킬^다 쪼'킬^다 | 쪼'킬^다 쪼'킬^다 | 쪼'킬' : 따 | 쪼'킬' : 따 | 쪼'킬^다 |
| 40831 | 놀리다 | 놀'릴^다, 치일'따 | 놀'릴^다 | 놀'릴^다 | 놀'릴' : 따, 치일' : 따 | 놀'릴' : 따 | 누'줄'릴^다 |
| 40832 | 실리다 | 실'릴^다 | 실'리'가'지 | 실'릴^다 | 실'릴' : 따 | 실'릴' : 따 | 실'리'서 |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|--------------------------|----------------------|--|---------------------------|-----------------|-------------------|-------------------------------------|
| 40833 | 꺾기다 | 꺾킨^다 꺾킨^따 | 꺾킨^따 | 꺾킨^따 | 꺾킨':따 | 꺾킨':따 | 꺾킨^다 |
| 40834 | 꺾히다 | 꺾킨^다 꺾킨^다 | 꺾킨^따 | 꺾킨^따 | 꺾킨':따 | 꺾킨':따 | 꺾킨^다 |
| 40901 | 췌다(췌은) | 바꼬 시'풍기: 머 어'꼬? | 박꼬' 시'풍 기'이 머어'고? [+신] 박꼬' 지'잉 기'이 머어'고? [+구] | 바꼬 지'붕거 | 바꼬 자'붕'기 | 박꼬 지붕'기 | 바꼬 자'붕 기 머 꼬' 시'풍기(=췌 은 것이) |
| 40902 | 췌다(췌터니) | 바'블' 잘 뽕능'가 췌터마'는 | 뽕능'가 췌터마'는 | | 이'긴는데(여겼는 데) | 시푸터마'는 | (잘: 뽕뽕') 거떠' 니: |
| 40903 | 보다(보세요) | 이'버 보'이'소 | 이'버 보'이'소 | 이'버 보'이'소 | 보'이'소 | 보'시'다 | 이'버 보'이'소 |
| 40904 | 버리다(버렸 네) | 치아뽕^네 다 무 우뽕^네 | 다 무'뽕'네 | 무^ 뽕따 | 무우 뽕'네 | 뽕'린네 뽕'리고 영네 | 무'거뽕'네' |
| 40905 | 대다(댄다) | 우'러뽕^따 | 우'러 뽕^다 | 우'러댄다 | 우러 산느'다 | 우러 산느'다 | 우'러 산느'다 |
| 40906 | -나/는가 보 다(오려나 보 다) | 올랑'갑따 | 올랑'갑따 | 올랑'갑따 | 올랑'갑'따' | 올랑'갑'따' | 올랑'갑'다' |
| 40907 | -나/는가 보 다(자나 보 다) | 자'능'갑따 | 자'능'갑따 | 자'능'갑따 | 자'능'갑따 | 자'능'갑따 | 자'능'갑다 |
| 40908 | -나/는가 보 다(추운가 보 다) | 추'붕'갑따 | 춌'능'갑따 춌' 능'갑따 | 추'붕'갑따 | 추'붕'갑따 | 추'붕'갑따 | 추'붕'갑다 |
| 41001 | 췌켜 | 췌킨' | 췌킨' | 췌킨' | 췌:킨' | 췌:킨' | 췌킨' |
| 41002 | 많이 | 마~이' | 마~이' | 마니' [+신] 마~ 이' [+구] | 마이' | 마~이' | 마~이' |
| 41003 | 너무 | 너무' | 너무' | 너무' | 너무' | 너무' 너머' | 너무' |
| 41004 | 조금 | 췌깨'만 | 췌끔'만 | 췌깨'마 [+머] 췌 꾸'마 [+버] | 췌매'마 | 췌깨': | 췌매':마' |
| 41005 | 자주 | 자'주 | 자'주 | 자'주 | 자'주 | 자'주 | 자'주 |
| 41006 | 빨리 | 빨'리 | 빨'리 | 빨'리 | 빨'리 | 빨'리 | 싸'기' |
| 41007 | 열른 | 열'른' | 열'른' | 열'른' | 열'른' | 열'른' | 열'른' |
| 41008 | 기어코 | 기'여'이 | 기어' | 기어'코 | 기어'니 | 기어'~이 | 겨~이' |
| 41009 | 가끔 | 가끔' 우짜'다 가끔' | 가끔' | 가끔' | 가끔' | 가끔' 하문'췌 | 가끔' |
| 41010 | 먼저 | 먼지' | 먼지' | 머~이' [+버] 먼 저' [+머] | 먼침' | 문제' | 먼지' |
| 41011 | 나중에 | 나추'~우 난추'~ 우 | 난추'에' | 나중'에' 난중' 에' | 난:중'에 | 난중' | 난중'에' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|------------------------------------|-----------------------------------|--|--------------------------------|---|---|-------------|
| 41101 | 관용구(여보) | 여'보' 보'소' | 보'래[+남편이 아내에게] 여'보' [+아내가 남편에게] | 여'보' 보'소' | 저가부'지[+아내가 남편에게], 아요' [+아기 있을 때, 남편이 아내에게, +머], 주'구'매[+아기 있을 때, 남편이 아내에게, +머] | 아무건네 할'배' [+아내가 남편에게] 아무거시 할'매' [+남편이 아내에게] | 여'보' |
| 41102 | 관용구(여보 세요) | 여'보' 세'요 | 여'보' 심시오 | 보'이'소 | 아'이 보'소' | 보'옵시다 | 보'소' |
| 41103 | 관용구(들어 가세요) | 관습니'다[+소] 드러가'이'소[+대] | 일정하지 않음 | 저나 노습니'다 저나 노습니'더 저나 끈습니'다 | 드러가'이'소 | 전하 걱정니'다 | 드러가'이'소 |
| 41104 | 관용구(수고 하세요) | 수고하'이'소 | 욕'발'습니다 | 수고하'이'소 | 욕 바'아'꼬[+머] 잘 게시'이'소[+머] 잘 이시'소[+머] | 내'는 감니다 | 수고하'이'소 |
| 41105 | 관용구(오랜만에 만난 친구 사이의 인사말) | 밤'갈'네 밤'갈'따 잘 이'션나? 잘 지낸'나? | 밤'갈'따 오래간마'이'다 | 오래간마'~이다 | 참 밤'갈'따 오래마'이'다 | 니 본 제 오래다 | 밤'갈'다 |
| 41106 | 관용구(아침 출근길에 마주친 동네 어른에게 하는 인사말) | 아침' 잡사'심니'까? 아침' 자'이'심니'까? | 아침' 자'이'심'니'까? | 아침 자'심'습'니'까? 밤'새' 안녕하십니까? | 아직 자'이'심'니'까? | 식사해'습니'까? | 아직' 잡산'능교? |
| 41107 | 관용구(오랜만에 찾아 뵈는 어른에게 큰절을 올리면서 하는 말) | 오래마'네 배웁'습'니'더 | 그간' 경강'하'시'심'니'까? 그간' 안녕'하'시'심'니'까? 그간' 머 뵈'고' 업서'심'니'까? | 경강하'이'소 인'사' 올리겜습니다 | 어르신 오래마'임'니다 | 잘 이'서습'니'까? | 잘 게시'습'니'까? |
| 41108 | 관용구(여기 있습니다(물건을 사고 돈을 주면서 하는 말)) | 여'어 이습'니'더 | 돈 여'게 일습'니'더 | 여'어 일습'니'더 | 여'게 이습'니다 돈 바'드'이소 | 바드'시'다 여'이습'니'다 | 여'이'심':더' |

| 항목번호 | 표준어 | 고성(2004) | 창원(2005) | 창녕(2006) | 산청(2007) | 남해(2008) | 울산(2009) |
|-------|------------------------|---|---------------------------------------|-------------------------|------------------------------------|---------------------------|------------------------|
| 41109 | 관용구(예(질문에 대한 긍정의 대답)) | 예 | 예 | 예 | 예 | 예 | 예 |
| 41110 | 관용구(아니(질문에 대한 부정의 대답)) | 어~어'어! | 으~으'으 | 오데' | 으~으': | 으'으' | 아임니'더 으~으' |
| 41111 | 관용구(아무렇지도 않다) | 개'앤찬'타 아무러'치 안'타 | 아무러'치 안'타 | 아무치'도 안하'다 | 개'안'타[+머] 갠'찬'타[+버] 아무치'도 안하'다 | 아무치'도 안'타 | 아무치'도 아나'다 |
| 41112 | 관용구(내버려둬) | 내베'리 두'라 내베'리 도'오 | 내비'리 도'라 | 나'아두'라 내'비두'라 | 나 또':라 내비도':라 | 나':또'라 | 내베'리 도'라' |
| 41113 | 관용구(개나소나) | 개나' 소'나' | 개나' 소'나' | 지나개'나 | 대'나개'나 | 누'라'도' | 취'나' 개'나' |
| 41114 | 속담(밑 빠진 독에 물 붓기) | 독 민'빠진'데 물' 부'끼 | 웅'디이' 톨 지'버'여'키다 민'빠'진' 도'게 물' 부'끼다 | 미'엿는 도'게 물'러' 부'끼 | 미'빠진 도'게 물' 부'끼다 | 민'빠진 도'게 물' 부'끼다 | 민'빠'진 웅'이에 물' 부'끼다 |
| 41115 | 속담(바늘도 도둑이 소 도둑 된다) | 바'~알 도두'기 세'도'독 데'견'네 | 바'~알 도두'기 소'도'독' 험'다 졸'도'독' 험'다 | 바'를 도두'기 소'도'독' 험'다 | 바'를 도두'기 소'도'독' 험'다 | 바'를 도두'기 소'도'독' 험'다 | 구'무' 도두'기 소'도'독' 험'다 |
| 41116 | 속담(아니 뻔 졸독에 연기 나랴) | 아인' 쿨'때'게 영'기 난'다' 쿠'더'~이 안' 뻔' 쿨'때'게 영'기 난'다' 쿠'더'~이 | 부'란' 때'는' 쿨'뽕'게' 영'기 나'나'~'? | 안' 뻔' 쿨'뽕'게' 영'기가 나'나'? | 안' 때'는' 쿨'뽕'게' 영'기 나'나'? | 부'란' 뻔' 구'뽕'게 영'기 나'건'나'? | 안' 뻔' 쿨'때'게 영'기가 나'나'? |

국립국어원 지역어 조사 추진 위원회

| | |
|-------|---------------|
| ◆ 위원장 | 이기갑 (목포대학교) |
| ◆ 위 원 | 강영봉 (제주대학교) |
| ◆ 위 원 | 곽충구 (서강대학교) |
| ◆ 위 원 | 김무식 (경성대학교) |
| ◆ 위 원 | 김봉국 (부산교육대학교) |
| ◆ 위 원 | 김정대 (경남대학교) |
| ◆ 위 원 | 박경래 (세명대학교) |
| ◆ 위 원 | 소강춘 (전주대학교) |
| ◆ 위 원 | 최명옥 (전 서울대학교) |
| ◆ 위 원 | 한영목 (충남대학교) |
| ◆ 위 원 | 홍운표 (전 연세대학교) |

